

بيجان شاهين

التسامح من قِيم الثورة

ترجمة عن الإنجليزية: علي الحارس / مراجعة: رشيد أوراز



جميع الحقوق محفوظة. لا يسمح بإعادة إصدار هذا الكتاب أو أي جزء منه أو تحزينه في نطاق استعادة المعلومات أو نقله بأي شكل من الأشكال، دون إذن خطّي مسبق من الناشر.

©منشورات المتوسط

جميع الحقوق محفوظة
منشورات المتوسط
ميلانو - إيطاليا

e-mail: info@almutawassit.org

www.almutawassit.org

تابعونا على



Almutawassit@



منشورات المتوسط



Almutawassit

الإهداء
إلى أبي وأمي

شكر وتقدير

ما كان لهذا الكتاب أن يظهر على هيئته الحالية، لو لم أذهب إلى احتفال (ماندة الخزنة) في (نوفمبر ٢٠٠٧)، والذي ضفته العاصمة الأمريكية واشنطن؛ ففي تلك الليلة، جلست بمحض الصدفة إلى الطاولة نفسها التي كان يجلس إليها الدكتور توم بالمر من معهد كيتو، فاقترب علي الدكتور بالمر خلال الاحتفال أن أعد كراسة تعريفية حول التسامح، لكن عملية إعداد هذه الكراسة تحولت - في نهاية المطاف - إلى عملية تأليف كتاب قائم بنفسه.

ولقد أفادت في أثناء إعداد هذا الكتاب فائدة كبرى من الدعم المادي والمعنوي لمن سأذكروهم تالياً من الأشخاص والمؤسسات البحثية: وفي مقدمة هؤلاء لا بد من التعبير عن الامتنان لمؤسسة إيرهارت والبروفيسور ليونارد ليجيyo؛ لتقديمهما زماله ما بعد الدكتوراه لي؛ كي أجري بحثاً حول جون ستيفارت ميل خلال الفصل الدراسي الخريفي من العام (٢٠٠٧)، وتمضي هذا البحث عن الأساس الذي استند إليه الفصلان الرابع والخامس من هذا الكتاب. ولقد قمت بهذا البحث في منزلي الثاني، جامعة ميريلاند كوليج بارك، وهو المكان الذي حصلت منه على شهادة الدكتوراه في العام (٢٠٠٣)، ولا بد من ذكر الامتنان الدائم للبروفيسور تشارلز باتروروثر لما قدمه منعون في أثناء إجرائي للبحث في الجامعة. وثالثاً، يجب أن أسجل شكري للدكتورة هيذر ميلار وأيرين نورتون وكيرت دورنهaim وفiroنيكا ماتريكاردي الذين استضافوني في بيوتهم الرائعة في مدينة آنابوليس (ولاية ميريلاند)؛ ولم تقتصر مساهمة الدكتورة ميلار في هذا الكتاب على العون المادي؛ إذ قدمت عوناً فكريأً، من خلال ما دار بيننا من نقاشات طويلة حول البحث. ورابعاً، أسجل امتناني لبربارة آسال؛ لتدقيقها بعض أجزاء مخطوطة الكتاب. وخامساً، لا بد لي من شكر سانت جونز كوليج في آنابوليس، فهذه المؤسسة التعليمية الفريدة كانت دائماً مسبباً، أستمد منه الإلهام، وقد استفدت من مكتبة غرينيفيلد التابعة لها في أثناء وجودي في آنابوليس، ولا بد من تسجيل امتناني لقيمتني المكتبة، آندرريا لامب وكارا سابولتشيك، اللتين رحبتا بي هناك. وسادساً لا بد من

توجيه الشكر للبروفيسور مصطفى أردوغان والبروفيسور أتيلا يايلا اللذين دأبا على تقديم الدعم الفكري لي. وسابعاً، امتناني للبروفيسور تشاندران كوكاثاس الذي لفت انتباهي إلى بيير بايل عندما التقى في مدينة سولت ليك سيتي (ولاية يوتاه) في صيف العام (٢٠٠٦)، وعلق على أول مسودة لكتاب في خريف العام (٢٠٠٩). وثامناً، أدين بالفضل للمؤسسة التي أنتمي إليها، كلية العلوم السياسية والإدارة العمومية في جامعة هاجيتبة (أنقرة)، لمنحي إجازة بحثية خلال الفصل الدراسي الخريفي للعامين (٢٠٠٨-٢٠٠٧)، والشكر موصول لزملائي الذين حلوا محلّي في إلقاء دروسي ضمن الكلية.

ولقد أفذت في تحضير مخطوطة الكتاب من أطروحتي لنيل شهادة الدكتوراه، والموسومة: "بحث حول مساهمات أفلاطون وأرسسطو في ظهور مفهوم التسامح"; وفي الواقع، فإن الفصل الأول من هذا الكتاب، والذي يحلل مفهوم التسامح، ليس إلا نسخة منقحة ومحدثة وموسعة من موضوع مماثل، احتوته الأطروحة؛ أما الفصل الثاني، والمخصص لمناقشة التسامح على أساس الشكوكية، من خلال عرض نموذج ميشيل دي مونتين؛ فهو في معظمه إعادة إنتاج لفصل مماثل في الأطروحة ذاتها، وقد تشير هذا الفصل (من الأطروحة) سابقاً كمقالة تحت عنوان "دفاع عن التسامح على أساس الشكوكية: ميشيل دي مونتين نموذجاً" في مجلة جامعة هاجيتبة للاقتصاد والعلوم الإدارية، ولا بد من تسجيل الشكر لهذه المجلة للسماح لي بإعادة نشر المادة مجدداً في هذا الكتاب.

أما الفصل الثالث، والذي يناقش العلاقة بين الحصافة والتسامح، من خلال عرض دفاع جون لوك عن التسامح؛ فهو يستفيد أيضاً من فصل في الأطروحة نفسها؛ حيث قمت بإعادة صياغة بعض أقسام هذا الفصل، والتوضّع فيه، على نحو ما. أما الفصل الرابع، والذي يحتوي على مناقشة للدفاع عن التسامح على أساس الاستقلالية ونموذج جون ستيفوارت ميل؛ فهو فصل جديد كلياً، كتبه في صيف العام (٢٠٠٨)، وكما أشرت سابقاً، فقد كان هذا الفصل جزءاً من أبحاث ما بعد الدكتوراه التي مؤلثها مؤسسة إيرهارت؛ أما الجزء الآخر من هذه الأبحاث، أي: البحث في العلاقة بين الضمير والتسامح، من خلال نموذج بيير بايل؛ فهو يتتوافق مع الفصل الخامس من الأطروحة. ولقد كانت المفتحة المنفصلة التي حصلت عليها من مؤسسة إيرهارت في العام الأخير من دراستي لنيل الدكتوراه في جامعة ماريلاند كوليچ بارك هي التي أتاحت لي فرصة التركيز على كتابة أطروحتي، والانتهاء منها في أسرع وقت ممكن، ولهذا فإنني أدين بالفضل

لمؤسسة إيرهارت والدكتور ليجيو، وذلك ليس من أجل دعمهما لي في الإعداد للفصلين الرابع والخامس فحسب، وإنما لدعمهما لي أيضاً في إعداد الفصول الأخرى التي اقتبستها من أطروحتي، وأجريت عليها تعديلات كبيرة. أما الفصل السادس؛ فهو عرض لنقاوش معاصر بين مفكرين اثنين من كبار المفكرين الليبراليين، وهما: ويل كيمليكا وتشاندران كوكاثاس؛ حيث استند الأول إلى الاستقلالية في دفاعه عن التسامح، بينما استند الآخر إلى الضمير؛ وقد ظهرت أجزاء كبيرة من هذا الفصل في مقالة بعنوان "التسامح والليبرالية السياسية والتعايش السلمي في العالم الإسلامي"، وهي مقالة نشرتها في الأصل في (المجلة الأمريكية للعلوم الاجتماعية الإسلامية)، ولا بد هنا من تسجيل الشكر لهذه المجلة لمنحي حقوق الملكية الفكرية الالزمة لإعادة نشر المادة مزة أخرى.

كما يجب أن أذكر امتناني لمعهد الدراسات الإنسانية لما قدّمه من دعم في طباعة هذا الكتاب، من خلال منحة من (صندوق هايك للخبراء).

وأخيراً، لا بد منأشكر زوجتي، مينة شاهين، وابني، دوروك تولغا شاهين، لسماحهما لي بالسفر إلى الولايات المتحدة، وقضاء أربعة شهور هناك، ولما يقدمانه لي من دعم دائم.

الفصل الأول: مقدمة

يُعد (التنوع) ميزة تتصف بها مجتمعات القرن الحادي والعشرين قبل أي ميزة أخرى، فمجتمعاتنا المعاصرة يميزها التنوع الإثنى، والديني، والعزقي، والأيديولوجي، والأخلاقي، والجنساني؛ وتعزز التعددية الثقافية، والأخلاقية، والأيديولوجية حقيقة من حقائق حياتنا؛ وبينما ينظر البعض إلى هذه الظاهرة كمصدر للغنى، فيرحبون بها، ينظر البعض الآخر إليها كمصدر من مصادر التهديد، فلا يبقى أمامهم إلا خياران: فبما أن يتعلموا كيفية العيش معها، وإما أن يبحثوا عن سبل لقفعها. وفي الحقيقة، فإن الموقف الأخير يقدم نظرية سياسية ذات قضية هي الأشد إلحاحاً من بين القضايا التي يجب التعامل معها، وهي: النزاع الاجتماعي الناتج عن الاختلافات.⁽¹⁾ ولكن الموقف الأول يُحسن النزاع الاجتماعي، وذلك إن لم يؤدِّ إلى تجنبه تماماً، والواقع يقول بأن هذا السبيل ربما يمثل الرد العملي الوحيد الذي تمتلكه تلك النظرية السياسية في ترسانتها، لمواجهة النزاع الناتج عن التنوع؛ أي: ما يُدعى بـ"التسامح".⁽²⁾

وعلى الرغم من إمكانية تقضي جذور التسامح في أعمال أرسطو⁽³⁾ ضمن رده على النزاع الذي دار بين أنصار الديمقراطية وأنصار الأوليغاركية في الدولة المَدِينة (polis)، فإن المفهوم المتكامل للتسامح لم يظهر إلا كردة على النزاع الديني الذي شهدته أوروبا مع بداية العصر الحديث في القرن السادس عشر.⁽⁴⁾ وقد أشارت سوزان ميندوس إلى وجهة النظر الشائعة هذه حول العلاقة بين بروز التسامح والمعارضة الدينية، فقالت:

”في الواقع، إن قمة التسامح هي - في أغلبها - قمة المعركة ضد التعصب والاضطهاد الديني، وهذا السياق هو الذي تشكلت فيه - أولاً - الكثير من النقاط المفاهيمية المهمة حول طبيعة التسامح ومبرراته”.⁽⁵⁾

وفي أوائل العصر الحديث، كان المفكرون الليبراليون هم من أعملوا تفكيرهم في موضوع التسامح، ويمكن القول - على نحو ما - بأن تاريخ التسامح يمكن النظر إليه باعتباره تاريخاً لليبرالية أيضاً.⁽⁶⁾ ويشير ويل كيمليكا إلى العلاقة بين التسامح والليبرالية، فيقول: ”هناك علاقة وثيقة بين الليبرالية والتسامح، وذلك على الصعيدين التاريخي والمفاهيمي معاً. ولقد كان تطور التسامح الديني أحد الجذور التاريخية لليبرالية”.⁽⁷⁾ وهكذا

فإن أحد الجذور الأيديولوجية للليبرالية يمكن العثور عليها ضمن صراع البحث عن حل للنزاع الديني، فالسؤال الذي طرحته المفكرون الليبراليون كان: "كيف يمكن الوقاية من نشوب النزاع، بسبب التغير الديني". وفي مرحلة لاحقة، وبعد عدم الاقتصار على النزاع الديني، وإنما شمول النزاعات الأخرى أيضاً التي تنتج عن اختلافات أخرى في المجتمعات المعاصرة، قامت الليبرالية بتوسيع نطاق مفهوم التسامح؛ وعلى هذا الأساس، يمكن النظر إلى النظرية الليبرالية باعتبارها الذروة التي وصلت إليها الإجابة / الإجابات المقدمة لسؤال محدث: "كيف يمكن تحقيق التعايش السلمي في المجتمع بين الاختلافات الفردية، والدينية، والإثنية، والجنسانية، والجندرية، والثقافية؟"؛ ومفهوم التسامح يتبعاً موقعاً سامياً في الإجابة الليبرالية التي تقدمها لهذا السؤال المحدث، وذلك إلى الحد الذي يمكننا أن نقول عنه بسان مارك ميرسر: "أن تعيش على نحو متسامح، يعني أن تُعبر عن هوية ليبرالية".⁽⁸⁾

وكما ألمح آنفاً، فليست هنالك إجابة وحيدة فقط للسؤال السابق، وإنما توجد إجابات مختلفة؛ ويمكن القول بعبارة أخرى: إن هنالك تنوعاً في وجهات نظر الليبراليين إزاء أسس التسامح، وسأغطي في هذا الكتاب أربعة إجابات رئيسية: التسامح القائم على الشكوكية، والتسامح القائم على الحصافة، والتسامح القائم على الاستقلالية، والتسامح القائم على الضمير؛ وسأعرض هذه المقاربات الثلاث استناداً إلى ما كتبه أربعة من كبار المفكرين الليبراليين، وهم، على الترتيب: ميشيل دي مونتين، وجون لوك، وجون ستيفوارت ميل، وبير بایل؛ لكنني سأقوم قبل كل شيء بوضع الليبرالية على طاولة التحليل المفاهيمي، ولذلك سأقوم في هذه المقدمة بمناقشة ما تمثله الليبرالية، وما لا تمثله، وسيستغرق ذلك الفصل الأول من هذا الكتاب.

والفصل الثاني يركّز على الدفاع عن التسامح بالاستناد إلى (الشكوكية)؛ إذ يمكن القول بإيجاز شديد: عندما يستند التسامح إلى الشكوكية، فإن الشخص المتسامح - ربما - يؤمن بأنه لا يمتلك أي مبرر عقلاني لتبرير التعامل بتعصب مع شخص آخر، فالشكوكيون يرون بأن المرء لا يمكنه أن يبذر تعصبه؛ لأن من المستحيل معرفة كل شيء بشكل أكيد، فهم يجاججون بأن المرء لا يمكنه - أبداً - أن يعلم يقيناً ما إذا كان ما يدعيه أحدهم صحيحاً أم خاطئاً، ولهذا فإن المعرفة مستحيلة؛ وعلى هذا الأساس، فإن الشكوكية تثير الأسئلة حول أسس معتقداتنا، وتحاول أن

تبين بأننا عاجزون عن التيقن في ما يخضها. وعندما يغيب اليقين فإن أي محاولة لفرض معتقداتنا الخاصة بنا على الآخرين تتواءى مع الظلم، ولهذا فما دمنا لا نرغب بارتكاب الظلم، من خلال فرض الموقف التعسفي لزید أو عمرو على الآخرين، فلا بد أن نتعامل بتسامح مع الشبل المختلفة التي ينتهي بها الآخرون في العيش. وبعد أن أعرض الأسس النظرية والتاريخية للشكوكية، سأقوم بتقديم أحد الدفوعات الأكثر أصالة عن التسامح مما استندت إلى الشكوكية، وهو الدفاع الذي قدمه ميشيل دي مونتين؛ حيث اعتمد على الشكوكية كأساس في بنائه لدفاعه عن التسامح في أطول مقالة، صفتها كتابه (المقالات)، والتي جاءت تحت عنوان "دفاع عن ريموند سيبوند".

وفي الفصل الثالث، أقدم دفاعاً عن التسامح بالاستناد إلى الحصافة التي تنصح الشخص المتعصب بأن يأخذ في حسابه تكاليف التصرف المتعصب، ففي معظم الأحيان، يؤدي التصرف المتعصب إلى تكاليف، تعلو كثيراً على تكاليف التصرف المتسامح، ولهذا، فإن من الأحصف بكثير أن يتصرف المرء بتسامح تجاه الأمور التي لا يحبها، أو تغير اشمئزازه، أو لا يرضي عنها:

"إن التسامح وسيلة براغماتية جيدة، تكفل القيم الأخرى في السياق المكاني والزمني، وذلك عند الأخذ بالحساب للتقييم الواقعي لتكاليف ومنافع التسامح مع الآخرين في سياق حالتنا ورغباتنا. إننا نتسامح مع الآخرين؛ كي يتسامحوا هم معنا. والتسامح، على المدى البعيد، يعود علينا بتكاليف أقل وأرباح أكثر، إذا قارناه بعواقب التعصب؛ ولهذا، فإن التسامح مفيد في التأسيس لـ(صيغة تعامل) بين الأطراف المتنافسة".⁽⁹⁾

وسأعرض لهذا الدفاع من خلال حجج جون لوك التي طورها في (رسالة التسامح) و(الرسالة الثانية في الحكومة)؛ وسأعرض في هذا الفصل لوجهة نظر، أرى فيها بأن أصالة طرح جون لوك، وعلى الرغم من دفاعه عن التسامح استناداً إلى حقوق الضمير، يمكن في دفاعه استناداً إلى الحصافة.

وفي الفصل الرابع، أقدم دفاعاً عن التسامح، يستند إلى (استقلالية

الفرد)؛ فبحسب من يدافعون عن التسامح استناداً إلى هذا الأساس: يتحقق الفرد سعادته، إذا عاش حياة طيبة، اختارها هو، وهناك أفهام مختلفة، ومتنافسة نوعاً ما، بشأن تحديد الحياة الطيبة، ويبقى على الفرد أن "يختار" من بينها، ويضاف إلى ما سبق أننا إذا أردنا للحياة الطيبة المختارة أن تؤدي إلى السعادة، فلا بد أن يختارها الفرد بنفسه. وفي نهاية المطاف: إذا أخذنا بعين الاعتبار أننا البشر مخلوقات غير معصومة عن ارتكاب الخطأ، فإن هذه الخزينة تتضمن أيضاً الحق بتفحص، ومراجعة، وحتى ترك الفهم الذي كان يقبله الفرد في ما مضى حول الحياة الطيبة، وعلى هذا الأساس، فإن مفهوم الاستقلالية يمكن تعريفه بأنه: قدرة الفرد على القيام، وبشكل عقلاني، بإنشاء، ومراجعة، وتنقية، وعنده الضرورة: التزكِ الكامل، لفهمه حول الحياة الطيبة. فالمدافعون عن التسامح بالاستناد إلى الاستقلالية الفردية يجاجون بأنه إذا كان الأفراد يرغبون بعيش حياة راضية، فلا بد أن يجري التسامح معهم في أثناء إجرائهم للتجارب المتعلقة بحياتهم. وبعد أن أنهى من التحليل المفاهيمي للاستقلالية الذاتية، انتقل إلى دفاع جون ستيفوارت ميل عن التسامح بالاستناد إلى هذا المفهوم، وكان كتابه (حول الخزينة) هو الأكثر تفصيلاً في دفاعه عن التسامح، ولذلك سأركز على هذا الكتاب أيضاً.

والفصل الخامس مكرّس للدفاع عن التسامح استناداً إلى الضمير؛ حيث أبدأ أولاً بمناقشة أولوية الضمير ضمن المحفّزات البشرية، وخرزينة الضمير، باعتبارها أهم المصالح البشرية؛ وعلى هذا الأساس، فإن كل فرد يمتلك مصلحة ذات أولوية، بغض النظر عن كُنهها، في القدرة على عيش حياة، تتوافق كلياً مع ضميره؛ وبينما يعتبر تشكيل حياة المرء وفقاً لضميره أمراً ترافقه السعادة، فإن الحياة التي يعيشها المرء متحدّياً صوت ضميره، تجلب الشعور بالذنب والإحباط والتعاسة؛ فإذا لم يمتلك المرء الخزينة في اتباع ما يملئه عليه ضميره، فلن يكون قادرًا على تحقيق السعادة؛ ولهذا يجب التسامح مع ما يحمله المرء من معتقدات. وعلى هذا الأساس، فمن أجل تحقيق السعادة، والتي لن تكون ممكناً، إذا عاش المرء حياته على نحو يعاكس ضميره، يجب أن يترك المرء وشأنه، أي: أن يتم التسامح معه؛ كي يستطيع الاستماع إلى صوت ضميره. وبعد ذلك، سألتلت إلى الدفاع الأول المتصلب عن التسامح استناداً إلى الضمير، والذي قدمه بيير بايل بشكل وافٍ في مقالته الموسومة "تعليق فلسطي على العبارة التالية الواردة في الإنجيل (لوقا، ١٤: ٢٣): 'الزمهم بالدخول حتى يمتلى بيتي'"؛ ولذلك سأركز على هذه المقالة أيضاً.

وفي الفصل السادس، أقدم نقاشاً معاصرأً، يجري بين اثنين من كبار المفكرين الليبراليين، وهما: ويل كيمليكا وتشاندران كوكاتاس؛ فب بينما يدافع كيمليكا عن التسامح استناداً إلى الاستقلالية الفردية، يستند كوكاتاس في دفاعه إلى حقوق الضمير؛ وإلى المدى الذي يجعل الاستقلالية أساساً لفهم محدد حول الحياة الطيبة، أي: الحياة الطيبة الليبرالية، يأخذ دفاع كيمليكا عن الليبرالية، والذي يستند إلى الاستقلالية، شكلاً شموليأً/ أخلاقيأً ويضعه في معسكر الليبراليين الشموليين أو الأخلاقيين، وهوؤاء يرون بأن الفضل العليا والمبادئ التي تكون أساس النظام السياسي الليبرالي لا يمكن فضلها عن الفضل العليا والمبادئ التي تشكل حياة أعضاء هذا النظام السياسي، والأفراد الذين ينخرطون في عضوية النظام السياسي الليبرالي يفترض بهم أن يعتنقوا القيم الليبرالية الجوهرية، وفي مقدمتها: الاستقلالية؛ ونتيجة لهذا القبول، فإن الليبراليين الشموليين أو الأخلاقيين لا يمكنهم أن يدعموا أفهموا أفهموا للحياة الطيبة، لا ثولي للاستقلالية منزلة القيمة الجوهرية.

وعلى الرغم من ذلك، فإن خرية الضمير لا تُقلي على المرء اثبات طريق محددة في الحياة، ولهذا فإن دفاع كوكاتاس عن التسامح بما فيه من تشديد على حقوق الضمير، يضعه في معسكر الليبرالية السياسية؛ إذ يرى أنصار الليبرالية السياسية بأن الليبرالية منهج سياسي، ينبثق من السعي إلى توفير إطار سياسي، يمكن للأفهام المختلفة أخلاقياً للحياة الطيبة أن تتعايش فيه بشكل سلمي. ومن هذه الزاوية، يمكن لأي محاولة لبناء البنية السياسية لأي وجهة نظر سياسية شمولية متواجدة في المجتمع أن تتسبب بتفعيل وجهات النظر الأخرى التي تُشاطرها وجهة نظرها الأخلاقية، وبنشوب نزاع سياسي، يهدد الاستقرار السياسي. ولتفادي الصراع القذني، وما يتمحض عنه من نتائج وخيمة، تجد السياسيين الليبراليين يمتنعون عن منح أي امتيازات لأي فهم بعينه حول الحياة الطيبة، وتفضيله على غيره؛ ونتيجة لهذا الموقف، فإن الليبرالية السياسية تصبح الشكل الأكثر شمولاً من أشكال الليبرالية.

وفي نهاية الكتاب، تضم الخلاصة تقييمي لهذه النظريات الأربع المتعلقة بالتسامح الليبرالي استناداً إلى معيار ذي بعدين: يتعلق أولهما بإمكانية الدفاع عن أي نظرية من نظريات التسامح؛ فما مدى إقناع هذه النظرية أو تلك من نظريات التسامح؟ وهل يمكنها الدفاع عن موقفها ضد الحجج المخالفة؟ أما البعد الثاني؛ فيتعلق بمدى شمول كل نظرية من هذه

النظريات، وهو يهتم بنطاق الاختلافات التي تفضليها كل نظرية، وعلى سبيل المثال: على الرغم من أن بعض نظريات التسامح تناصر (الأمير) بأن يتسامح مع البروتستانت دون الكاثوليك، فإن هناك نظرية أخرى، تدافع عن التسامح تجاه جميع الطوائف التي يضيقها نطاق سلطة الحاكم، وذلك ما دامت هذه الطوائف لا تعكر صفو النظام العام، ولهذا فإن النوع الأخير من النظريات أكثر شمولاً من الأولى. وبعد تقييم هذه النظريات الأربع للتسامح استناداً إلى هذا المعيار والمفاضلة بينها على هذا الأساس، فإبني أرى بأن مفهوم الضمير هو الذي يوفر الأساس الأكثر إقناعاً وشمولاً في الدفاع عن التسامح الليبرالي.

التسامح: تحليل المفهوم

يعود أصل الكلمة التسامح (toleration) في اللغة الإنجليزية إلى الكلمة اللاتينية (tolerantia)، وكانت هذه الكلمة في أول أمرها تعني فكرة عامة حول تحقل وإطالة أمور متنوعة.⁽¹⁰⁾ واللغة الإنجليزية المعاصرة تحتوي على اسمين مشتقتين من الأصل اللاتيني، وهما: (tolerance) و(toleration)، ويمكن القول - بشكل عام - إن الكلمة الأولى (toleration) تشير إلى موقف، أما الكلمة الثانية (toleration): فتشير إلى تصرف؛ وإذا أردنا عرض معنى أكثر تحديداً، فيمكن القول بأن الكلمة الأولى (toleration) تشير إلى الاستعداد أو القدرة على التحقل، أما الكلمة الثانية (toleration): فتشير إلى ممارسة التحقل.⁽¹¹⁾

ووفقاً لجون هورتون، يتضمن التسامح "قراراً إرادياً بالامتناع عن حظر أو إعاقة أو التدخل الإجباري في ممارسة ما لا يوافق المرء عليه، حتى وإن كان يمتلك السلطة الالزمة لذلك".⁽¹²⁾ ويقدم أندرو جيسون كوهين تعريفاً آخر، لكنه مشابه لما سبق: "ال فعل المتسامح هو امتناع الشخص بشكل قصدي ومبدئي عن التدخل في ما يعارضه من فعل (أو سلوك، أو... الخ) في حالات التنوع، وذلك حين يعتقد هذا الشخص بأنه يمتلك سلطة التدخل".⁽¹³⁾ ويمكن تلخيص هذا الموقف في جملة واحدة، كما يلي: "إنني أختلف مع رأيك حول هذه المسألة التي أهتم بها؛ لكنني لن أحاول إجبارك على اتباع سلوك ما".⁽¹⁴⁾

ويحتوي التسامح أربعة مكونات رئيسية: وأول هذه المكونات يهتم بـ(أطراف) التسامح، وفي الحقيقة، هناك طرفان للتسامح: من يقوم بالتسامح (المتسامح)، ومن يحصل على التسامح (الفتسامح معه)، وكلا الطرفين يمكنهما أن يكونا فرداً أو جماعة أو تنظيماً أو مؤسسة. ولكي

يدخل أحدهما في إطار (المتسامح) يجب أن يبدي صفات (الوکالة)، ويمكن القول بعبير مختلف: إن القدرة على التسامح تتطلب كياناً قادرًا على فعل أمر ما (على التصرف)، وإذا لم يكن الطرف يمتلك القدرة على التصرف، فعندما لا يمكنه أن يكون (ضد) أمر ما؛ لكن موقع (المتسامح معه) لا يتطلب من الطرف أن يكون قادراً على إبداء صفات (الوکالة)، وعلى سبيل المثال: إذا أخذنا معنى (المتسامح معه) هذا بعين الاعتبار، فإن المثليين يشكلون مجموعة، يمكنها أن تكون الطرف (المتسامح معه)، وهذا يعني بأنها قد يتعرضون للتعصب من قبل الذين لا يوافقون على أسلوب حياتهم، لكن المجموعة الأخرى (التي تمارس التعصب) إذا كانت تفتقر إلى البنية الضرورية للتصرف ضد طرف (متسامح معه) مؤهل للحصول على التسامح، فإن غياب هذه البنية يحرمهم من منزلة الطرف (المتسامح).⁽¹⁵⁾ وهكذا فإن التسامح؛ وبحسب تعبير كوهين: "مسألة سلوكية، فالتسامح مع (س) يعني الانخراط في نمط معين من السلوك".

(16)

أما المكون الثاني؛ فهو (غرض) التسامح، ويمكن أن يكون: تصرفًا أو اعتقادًا أو ممارسة.⁽¹⁷⁾ ومن الممكن تمييز فهمين مختلفين على الأقل للتسامح، من خلال النظر إلى ما يعتبر غرضاً مناسباً، وهما: فهم ضيق، وفهم واسع. وبحسب الفهم الضيق: يحتاج المرء - كي يكون متسامحاً - إلى مئع نفسه من التصرف ضد أمر ما يهقه فعلاً، ومن هذا المنظور، فإن الاختلافات التي تشكل غرض التسامح لا بد أن تتضمن قضايا أخلاقية مهفة،⁽¹⁸⁾ ويمكن أن تتأهل لمنزلة غرض التسامح: الاختلافات في المعتقدات والممارسات الدينية، والتفضيات الجنسانية، والأيديولوجيات السياسية، أما الأمور الهامشية، كاختلاف الأذواق؛ فلا يمكنها أن تتأهل لهذه المنزلة، ويرى بيتر نيكولسون بأن التسامح إذا كان يراد له أن يكون "مثلاً أخلاقياً أعلى" فإن أغراض التسامح يجب أن تتضمن مسائل أخلاقية.⁽¹⁹⁾

ومن الاستنتاجات المنطقية لهذه المقاربة: أن أحد أكثر الاختلافات إثارة للنزاع بين البشر، أي: العزق، لا يمكنه أن يشكل غرضاً مناسباً للتسامح، فهو من حقائق البيولوجيا، ولذلك فإنه لا يملك أي صلة بالخيار الأخلاقي. ومن المضامين الأخرى لإعمال العقل في هذه المسألة: أنه لا يمكننا تطبيق فكرة التسامح بشكل مناسب إلا على الأغراض التي تمتلك الأطراف المتسامحة معها إمكانية إحداث تغييرات؛ وعلى النحو ذاته، فلا

يمكنا الحديث عن المسؤلية الأخلاقية إلا عند توفر خزنة الخيار، وإذا غاب الإجبار المادي يصبح المرء قادرًا على اختيار طريقة سلوكه، من بين طرائق السلوك البديلة، وبهذا يمكن من تغيير سلوكه، إذا شاء ذلك، لكن لون الجلد ليس من الأمور القابلة للتغيير. وعندما يتسامح المرء مع شخص آخر، بسبب معتقد أو سلوك معيّنين، فإن هذا التسامح يتضمن الاعتقاد بأن هذا المعتقد أو السلوك ليسا متعدرا الاجتناب، وذلك لأنه يتوقع من الشخص المتسامح معه أن يعتقد أو يتصرف بطريقة أخرى. وعلى الرغم مما سبق، فإن التسامح يتضمن عدم المطالبة بالتغيير، ولهذا فإن إبداء التسامح تجاه الاختلافات العرقية يعد من الأمور اللاعقلانية، وهذا الأمر يبلغ مداه الأقصى في أن من المستحيل على أي أحد أن يغير عزقه الذي ينتمي إليه، ولذلك فإن الاختلافات العرقية يجب القبول بها عوضاً عن التسامح معها.

أما وفقاً للمنظور الواسع؛ فإن الأغراض التي تسبب القليل من الكره أو النفور أو الاستهجان، وبالإضافة للاستهجان أيضاً، يمكنها أن تكون أغراضاً للتسامح. وتقدم لنا ماري وورنوك مثالاً عن المنظور الواسع:⁽²⁰⁾ فهي تبدأ برفض الزعم بإمكانية رسم خط واضح، يفصل بين الأخلاقي، والذي يقوم على حجة عقلانية، وبين اللأخلاقي، والذي لا يقوم على حجة عقلانية. وعلى العكس من ذلك، تعتقد وورنوك بأن المشاعر القوية من شأنها أن تقدم أساساً للتقييمات الأخلاقية؛ وجرياً على خطى ديفيد هيوم، تزعم وورنوك بأن "المكون الأخلاقي يمكن الشعور به أكثر مما يمكن تقييمه عقلانياً، والاختلافات الأخلاقية لا تستند إلى العقل".⁽²¹⁾ لكن وورنوك لا تحاجج بأن كل حالات التسامح لها القيمة نفسها، فيما أنها تعلم بأن بعض المشاعر غير مهقة، فإنها تميز بين التسامح القوي، والذي يتضمن حالات الاستهجان الأخلاقي، وبين التسامح الضعيف، والذي يتضمن حالات الكره أو النفور البسيط.⁽²²⁾ وهكذا، فإن الاستهجان الأخلاقي ليس وحيداً في تقديم المناسبات التي يمكن تطبيق فكرة التسامح فيها على النحو الملائم، وإنما ينضم إليه أيضاً: الكره والنفور والاستهجان. وعلى هذا الأساس، فإن المنظور الواسع للتسامح يجعل من الممكن تطبيق فكرة التسامح على الاختلافات العرقية.⁽²³⁾ ولذلك يكون التعصب العرقي مرشحاً شرعياً لتطبيق فكرة التسامح بحسب المدى الذي يصل إليه في استناده إلى شكل من أشكال الكره. ومن هذا المنظور، فإن أمثل بعض الأمور "الهامشية"، كالأساليب المختلفة في اللباس والطبع وما شابه، يمكنها أن تكون غرضاً مناسباً للتسامح.

أما المكون الثالث للتسامح؛ فيهتم بوجود موقف سلبي تجاه غرض التسامح على هيئة كره و/أو استهجان: "إننا لا نتعامل، على نحو متأنّل فينا، بالتسامح مع الآخرين إلا عندما نستهجنهم لأشخاصهم أو لفعالهم ومعتقداتهم، لكن؛ مع الامتناع رغم ذلك عن فرض وجهة النظر الخاصة بنا".⁽²⁴⁾ ووفقاً لذلك، لا يمكن القول بأننا ثبّي التسامح تجاه الاختلافات التي "لا نبالي"⁽²⁵⁾ بها بكل بساطة: "والسبب في ذلك يبدو صريحاً وواضحاً: فنحن نعتقد بأننا لا نتسامح إلا عندما نلاحظ أمراً، ونستهجنـه، أو نكرهـه على الأقل؛ فإذا رمى أحدهـم كرة على جدار منزليـ، فربـما أتسامـح مع هذا الفعل (أو لا)، ويعود جـزء من السـبب إلى أنـ هذا السـلوك يزعـجـني".⁽²⁶⁾ وإذا كـنا نسمـح بالمعارسـات المختلفةـ التي يـقوم بها الآخـرون دون اعتراضـ أو استهـجانـ أو اشمـئـازـ، فـما نـقومـ بهـ فيـ هذهـ الحـالـةـ ليس تسـامـحاـ، وإنـماـ هوـ تـأـيـيدـ للـخـزـينةـ، بكلـ بـساطـةـ.⁽²⁷⁾

أما المكون الرابع للتسامح؛ فيقتضي أن تكون هنالك درجة كبيرة من ضبط النفس من جانب الطرف المتسامح، تحول دون قيامـه بـ فعلـ ماـ ضدـ غـرضـ التـسامـحـ؛ فـنـحنـ لاـ نـبـدـاـ بـالـحـدـيـثـ عـنـ التـسـامـحـ إـلـاـ عـنـدـمـاـ يـمـتـنـعـ المرـءـ عـنـ التـدـخـلـ فـيـ سـلـوكـ الآـخـرـينـ، وـإـذـاـ تـدـخـلـتـ فـيـ سـلـوكـيـ، فـهـذـاـ يـعـنـيـ بـأنـكـ لاـ تـسـامـحـ مـعـيـ، وـيـرـىـ كـوهـيـنـ بـأـنـ "هـذـهـ الـحـالـةـ تـقـعـ فـيـ صـلـبـ التـسـامـحـ، وـإـذـاـ أـرـدـنـاـ التـعـبـيرـ عـنـ الـأـمـرـ بـبـساطـةـ، فـيـمـكـنـ القـوـلـ بـأـنـ التـسـامـحـ يـشـتـرـطـ أـنـ لـاـ يـجـريـ التـدـخـلـ (عـلـىـ نـحـوـ سـلـبـيـ)ـ بـالـسـلـوكـ الـفـعـلـيـ، أـيـ: يـجـبـ أـنـ لـاـ يـكـونـ هـنـالـكـ أـيـ فـعـلـ مـوـجـهـ لـقـنـعـ السـلـوكـ الـفـغـنـيـ".⁽²⁸⁾ وـلـكـنـ؛ تـجـبـ الإـشـارـةـ هـنـاـ إـلـىـ أـنـ الإـقـنـاعـ الـعـقـلـانـيـ لـاـ يـمـكـنـ اـعـتـبارـهـ شـكـلـاـ مـنـ أـشـكـالـ التـسـامـحـ؛ إـذـ قـدـ يـقـومـ أحـدـهـمـ بـتوـظـيفـ الـمـحـاجـجـةـ الـعـقـلـانـيـ فـيـ إـقـنـاعـ شـخـصـ آـخـرـ بـأـنـ لـاـ يـسـتـمـرـ باـسـتـهـدـافـ غـرضـ الـكـرـهـ/ـالـاسـتـهـجانـ.⁽²⁹⁾ وـمـاـ دـامـ الـمرـءـ لـاـ يـلـجـأـ إـلـىـ الـوـسـائـلـ الـإـجـارـيـةـ، وـإـنـماـ يـبـقـيـ ضـمـنـ حدـودـ الإـقـنـاعـ الشـلـمـيـ فـيـ جـفـلـ الآـخـرـينـ يـغـيـرـونـ سـلـوكـهـمـ، فـعـنـدـهـاـ يـكـونـ مـؤـهـلـاـ لـأـنـ يـوـضـفـ بـالـتـسـامـحـ: فـ"ـالـحـالـاتـ الـتـيـ يـجـبـ عـلـىـ الـمـرـءـ أـنـ يـتـسـامـحـ فـيـهـاـ هـيـ الـحـالـاتـ الـتـيـ يـكـونـ فـيـهاـ التـدـخـلـ الـوـحـيدـ الـمـسـمـوحـ بـهـ هـوـ الـحـوارـ الـعـقـلـانـيـ".⁽³⁰⁾

وهـذاـ يـوـحـيـ أـيـضاـ بـأـنـ الـطـرفـ الـمـتـسـامـحـ يـمـتـلـكـ إـمـلـاءـ إـرـادـتـهـ عـلـىـ الـطـرفـ الـمـتـسـافـحـ مـعـهـ.⁽³¹⁾ وـعـلـىـ سـبـيلـ المـثالـ: إـذـاـ كـانـ الشـخـصـ/ـالـجـمـاعـةـ/ـالـمـؤـسـسـةـ يـمـتـنـعـ عـنـ التـصـرـفـ ضـدـ مـعـقـدـ أوـ مـارـسـةـ دـيـنـيـةـ، عـلـىـ الرـغـمـ مـقـاـ يـمـتـلـكـ هـذـاـ الشـخـصـ/ـالـجـمـاعـةـ/ـالـمـؤـسـسـةـ مـنـ سـلـطةـ فـعـلـيةـ لـأـيـقـافـهـاـ، فـعـنـدـهـاـ فـقـطـ يـمـكـنـنـاـ القـوـلـ بـأـنـ هـذـاـ الشـخـصـ/ـالـجـمـاعـةـ/ـالـمـؤـسـسـةـ

قد مارس التسامح: "لا يمكن القول بأننا نتسامح إلا في الظروف التي نمتنع فيها عن اضطهاد الدين المخالف، على الرغم من استهجاننا له، وقدرتنا على اضطهاده".⁽³²⁾ ويعبر ألبرت ويل عن ذلك بقوله: "إن من يتسامح هو من كان يمكنه أن يتحقق مرامه، لو شاء، وهذا هو الفرق الذي يميز الإذعان عن التسامح".⁽³³⁾ وعلى هذا الأساس، فإن التسامح ليس تنازلاً عما يستهجن المرء، بسبب عجزه عن التصرف.⁽³⁴⁾ وهكذا فإن - الطرف المتسامح يعتقد، وربما على نحو خاطئ، بأنه قادر على التدخل - على نحو ما - بشؤون غرض التسامح.⁽³⁵⁾ ولكي يكون فعل عدم التدخل خليقاً بإضفاء صفة التسامح عليه لا بد من أن يستند إلى الأسباب الصائبة، ووفقاً لتعبير كوهين: "إن المرء (يتحفظ) ما يعتقد بأن من الواجب تحفظه، و(يتسامح) مع ما يعتقد بأنه يجدر التسامح معه".⁽³⁶⁾

إن التسامح الذي يمتلك هذه المميزات يمكن النظر إليه كأسلوب لإدارة النزاع;⁽³⁷⁾ والنزع الذي يكون مادة للتسامح هو نزع ناشئ عن اختلافات، نشأت بدورها بسبب التنوع، حيث يشير كوهين إلى أنه: "إذا لم يكن هنالك تنوع، فليس هنالك اختلافات، وإذا لم يكن هنالك اختلافات، فليس هنالك ما يمكن معارضته أو التسامح معه".⁽³⁸⁾ ووفقاً لهاizer أوبيرديك: "أينما وجد الاختلاف، ولا سيما الاختلاف العميق، كان هنالك غرض مرشح للتسامح؛ والاختلافات العميقة موجودة في كل مكان".⁽³⁹⁾ ومن الاختلافات العميقة التي تؤدي إلى نزع مرير في المجتمعات البشرية: النزاعات المتعلقة بالدين، والإثنية، والثقافة، والأخلاق؛ فلا يمكن القول بأن الجميع يرحب بكل أنواع الاختلافات، فهنالك من ينزعج بسبب التفضيلات الجنسانية لجيرانه، وهنالك من يستهجن بعض المعتقدات الدينية لنظرائه في المواطنة؛ والنزع المدمر ينشأ عندما يحاول الأشخاص الذين يستهجنون أو يكرهون معتقدات و/أو سلوكيات معينة أن يقمعوا هذه المعتقدات و/أو السلوكيات، وإذا حدث هذا الأمر، فإن التعايش الشلمي للاختلافات في المجتمع يصبح من المستحيلات.

وهكذا، فإن النزع المشروع إذا لم يجرِ كبح جماحه، فإنه قد يأخذ أشكالاً مدمرة، وعلى هذا الأساس، فإن النزع الناشب بين أفراد ذوي طموحات مختلفة، يضع الفيلسوف/ المفكر الحديث أمام التحدي الأكثر جوهرياً، والذي يتمثل في الحفاظ على عدم المساس بالمجتمع لأطول مدة ممكنة. ولكي ينجح الفيلسوف/ المفكر السياسي في هذه المهمة يجب عليه أن يجد سبيلاً لقطع النزع المشروع من التفاقم إلى مستوى

النزاع المدمر؛ وبما أن التسامح يُعد أداة مفيدة في النزاع، فإنها تقدم حلًا للفيلسوف/ المفكر الحديث في هذا المسعى.

إن التسامح لا يقضي على النزاع، أو على الاختلافات التي ينشأ عنها، وإنما يقتصر فعله على الحيلولة دون دخول النزاع في منعطف مدمر، فالاختلافات التي تتسبب بالنزاع تبقى حتى بعد أن يفعل التسامح فعله، فهو لا يطلب من المرء أن يرحب و/أو يحتفل بفرض التسامح الذي يتسبب بالكره أو الاشمئزاز أو الاستهجان، ووفقاً لتعبير كوهين: "إن التسامح ليس تعديلاً أو 'قبولاً متحفساً بالاختلاف' يتراافق أكثر مع أنواع محددة من التعديلاً الثقافية؛ إذ لا يتسامح المرء مع ما يدعوه هو إليه".⁽⁴⁰⁾ وكل ما يتطلبه التسامح هو الامتناع عن حظر أو إعاقة التدخل الإجباري في ممارسة غرض التسامح، وعلى هذا الأساس، فإن مبدأ التسامح يقدم أمرين على الأقل: أولهما مجال خاص، يمكن للأفراد والجماعات أن تختبر اختلافاتها فيه، وثانيهما فرصة، يمكن من خلالها للاختلافات أن تصل إلى حالة من الاحترام المتبادل على المدى البعيد.

وعلى الرغم من ذلك، فإن نشوء التسامح يتطلب ذهنية تقبل بأن الاختلافات بين البشر أمر طبيعي، ولهذا فإن النزاع الذي ينشأ من هذه الاختلافات أمر مشروع، لا مفرّ منه. والسبب في هذا الأمر بسيط يتمثل في أن المرء، إذا لم يعتقد بأن الاختلافات، وبالتالي: النزاع، من الأمور الطبيعية، فسيحاول عندها القضاء على النزاع عبر القضاء على الاختلافات التي تتسبب بالنزاع في الأصل. وإذا نظرنا إلى تاريخ الفكر السياسي فسنلاحظ بأن الذهنية التي يجعل التسامح أمراً ممكناً، لم تكن متوفّرة في جميع الأحيان.

مفارة التسامح

إن كل فيلسوف خاض صراعاً مع مفهوم التسامح لا بد أنه وصل في نهاية المطاف إلى فهم "مفارة التسامح"، وبعبارة أخرى: لا بد أنه يقدم أسباباً مقنعة لضرورة امتناع المرء عن التدخل في ما يستهجهنه من أفعال الآخرين. وـ"مفارة التسامح" هي حقيقة، مفادها أن التسامح يتطلب من المرء أن يمتنع عن حظر أو إعاقة أو التدخل الإجباري في أمور تتطابق تماماً مع ما يستهجهنه. وفي أحد طرفي المعادلة يقع غرض التسامح؛ أي: فعل أو معتقد يتسبب بالاستهجان أو الكره أو الاشمئزاز، وعلى الطرف الآخر يقع ضمير الطرف المتسامح، وهذا الضمير ساحة لمعركة تشهد قتالاً عنيفاً بين القيم الأخلاقية ومعتقدات الطرف المتسامح، والتي تحثه بقوة

على إيقاف غرض التسامح، وبين مطالب التسامح؛ وإذا أردنا لمطالب التسامح أن تخرج منتصرة من هذه المعركة، فلا بد أن يقدّم لضمير الطرف المتتسامح بعض الأسباب المقنعة، وفي الحقيقة، إن الأسباب التي تقدّم للتغلب على مفارقة التسامح هي شبل مختلفة لتبرير التسامح.

والصفحات المقلبة تحتوي على أربع نظريات مختلفة للتسامح، وهذه النظريات تستقي تبريراتها من الشكوكية والمحاصفة والاستقلالية وحزنة الضمير، وهذه الأسس الأربع تشكل مخططًا للكتاب؛ أما في ما تبقى من الكتاب، فهناك فصل مستقل لتحليل كل من هذه الأسس الأربع، وما يحصل بها من نظريات التسامح.

(1) الوطنية والتعددية الثقافية: تشاندران كوكاثاس.

(2) وهكذا، فإن التسامح لا ينظر إلى التنوع كمصدر للغنى، بل باعتباره السبب الرئيسي للمشكلة (النزاع)، ولكن التسامح لا يحاول القضاء على الاختلافات، فهذا ما يفعله التعصب، والتعصب لا يؤدي سوى إلى تفاقم الأمور سوءاً.

(3) بحث حول مساهمات أفلاطون وأرسطو في ظهور مفهوم التسامح: بيجان شاهين. وحول هذه النقطة يمكن الرجوع أيضاً إلى: التعصب السقراطي والتسامح الأرسطي: إيفيلين باركر.

(4) صعود التسامح: هنري كامين - بواكير الشكوكية الحديثة وجذور التسامح: آلان ليفين - الاختلاف والمعارضة.. نظريات التسامح في أوروبا، في أثناء العصر الوسيط وأواخر العصر الحديث: كاري نيدرمان، جون كريستيان لورسين (تحرير).

(5) التسامح وحدود الليبرالية: سوزان ميندوس؛ ص ٦.

(6) الليبرالية السياسية: جون رولز؛ ص XXVI. - التسامح وحدود الليبرالية: ميندوس.

(7) مواطنية التعددية الثقافية.. نظرية ليبرالية لحقوق الأقلية: ويل كيمليكا؛ ص ١٥٥.

(8) أسس التسامح الليبرالي: مارك ميرسر؛ ص ٣٣٠.

(9) المصدر السابق؛ ص ٢٢٥.

- 10) التسامح: بريستون كينغ؛ ص.١٢.
- 11) قاموس أوكسفورد الأمريكي للغة المعاصرة/. قاموس هيريتيج الأمريكي للغة الإنكليزية.
- 12) التسامح: جون هورتون.
- 13) ما هو التسامح: أندرو جيسون كوهين؛ ص.٦٩.
- 14) الخلاف.. تقدير الجانب المظلم للتسامح: إدوارد لانغيراك؛ ص.١١٦.
- 15) التسامح.. بين الامتناع والقبول: هانز أوبريديك؛ ص.٤٠-٤١.
- 16) ما هو التسامح: كوهين؛ ص.٧٩.
- 17) المصدر السابق؛ ص.٩٠.
- 18) التسامح والاختلافات الفردية واحترام الآخرين: ألبرت ويل؛ ص.١٨.
- 19) التسامح كقتل أخلاقي أعلى: بيتر نيكولسون؛ ص.١٦٠-١٦١.
- 20) حدود التسامح: ماري وورنوك.
- 21) التسامح وحدود الليبرالية: مندوس؛ ص.١١.
- 22) المصدر السابق؛ ص.١١-١٢.
- 23) ترى سوزان مندوس بأنه «على الرغم من أن أصول مشكلة التسامح من الناحية التاريخية تأتي من سياقات دينية، وأن دعوة التسامح (عند لوك، مثلاً) كانت دعوة إلى التسامح مع الاعتقادات المختلفة والمتضاربة، فإن العالم الحديث يقف شاهداً أيضاً على زيادة التسامح مع كينونات الناس». حارس لأخي.. سياسات التسامح: سوزان مندوس؛ ص.٣.
- 24) المصدر السابق؛ ص.٣.
- 25) التسامح مع الدين: جورج كيري؛ ص.٤٦.
- 26) ما هو التسامح: كوهين؛ ص.٧١.
- 27) التسامح وحدود الليبرالية: مندوس؛ ص.٨. / أسس التسامح الليبرالي: ميرسر؛ ص.٣٢٠.
- 28) ما هو التسامح: كوهين؛ ص.٨٥.

(29) أسس التسامح الليبرالي: ميرسر؛ ص ٣٢١.

(30) ما هو التسامح: كوهين؛ ص ٧٤.

(31) التسامح وحدود الليبرالية: مندوس؛ ص ٩. - وللاطلاع على وجهة نظر مخالفة، يمكن الرجوع إلى: التسامح مع ما لا يمكن التسامح معه: برنارد ويليامز.

(32) التسامح وحدود الليبرالية: مندوس؛ ص ٩.

(33) التسامح والاختلافات الفردية واحترام الآخرين: ويل؛ ص ١٨.

(34) ما هو التسامح: كوهين؛ ص ٧٢.

(35) الخلاف.. تقدير الجانب المظلم للتسامح: لانغيراك؛ ص ١١٧.

(36) ما هو التسامح: كوهين؛ ص ٧٣-٧٢.

(37) النزاع في هذا السياق يقصد به معناه الواسع الذي يعني تصادم المصالح و/أو المعتقدات الدينية والسياسية و/أو طرائق الحياة.

(38) ما هو التسامح: كوهين؛ ص ٩٢.

(39) التسامح: أوبيرديك؛ ص ٤٦-٤٧.

(40) ما هو التسامح: كوهين؛ ص ٧٣.

الفصل الثاني: الشكوكية والتسامح.. ميشيل دي مونتين نموذجاً

كلّ ما أعلمه هو أنني لا أعلم شيئاً. (سocrates)

الروح القدس ليس شكوكياً. (مارتين لوثر)

تُعد الشكوكية موقفاً إبستمولوجياً خاصاً، وكما تشير جوليا آناس وجوناثان بارنز، فإن "الإبستيمولوجيا تناقش مسائل الإدراك: ما هي المعرفة؟ وكم يمكننا أن نعرف؟ وما الذي يمكننا أن نكون واثقين بشأنه؟ وفي أيّة ظروف يمكن تبرير معتقداتنا؟".⁽⁴¹⁾ وهنالك وضعان رئيسان في ما يخص هذه المسائل: الشكوكية والدوغمائية;⁽⁴²⁾ وبينما يتواافق هذان الوضعان مع الإجابة عن السؤال الأول، فإنهما يقفان على النقيض تماماً من بعضهما في ما يخص الإجابات التي يقدمانها لبقية الأسئلة. وكلا الوضعين يقبل أنه إذا كان شخص ما يشدد على قضية منطقية ما (ق)، لكن (ق) خاطئة، فلا يمكن القول بأن هذا الشخص يعلم بأن (ق) صائبة؛ وعلى هذا الأساس، فإن من الميزات الرئيسية لمفهوم المعرفة: أن من المستحيل معرفة ما هو غير صائب.⁽⁴³⁾ فإذا قلّت بأن عاصمة تركيا هي إسطنبول، فإن هذه القضية المنطقية لا يمكنها أن تكون عبارة معرفية؛ لأنها خاطئة.

أما نقطة الاتفاق الثانية بين الشكوكيين والدوغمائيين؛ فهي تتعلق بمعيار اليقين، وهذا المعيار يتصل بما سبق، فإذا كان يمكن للمرء أن يكون مخطئاً بشأن (ق)، فلا يمكنه معرفة حقيقة (ق). وإذا كان المرء يعلم (ق)، فهو يعلمها بيقين، أما إمكانية كونه على خطأ، فهي تؤدي بقدر من اللاميّن في وعي المرء بالوضع، ولهذا فإنها تتطابق مع الافتقار إلى المعرفة.⁽⁴⁴⁾ ووفقاً لهذا المعيار، فإن عبارة من قبيل "عاصمة تركيا ربما هي أنقرة" ليست جديرة بأن تكون عبارة معرفية، على الرغم من صوابها.

وكما أشرنا في ما سبق، فإن الشكوكيين والدوغمائيين لا يتفقون إلا على الجواب الذي يقدمونه للسؤال: "ما هي المعرفة؟"، أما في مسائل اليقين؛ فهم يختلفون جذرياً. وفي أكثر نقاطهم تطرفًا، يجاج الشكوكيون بأن من المستحيل معرفة أي شيء؛ لأن من المستحيل بلوغ اليقين، وهو يجاجون بأن المرء لا يمكنه - أبداً - أن يعلم ما إذا كان الأمر الذي يدعى معرفته صائباً أم خاطئاً، ولهذا فإن المعرفة مستحيلة، وهو وضع "الشكوكية الراديكالية"، ويعبّر عنها ريتشارد بوبكين وأفروم سترون بأن "الشكوكوي الراديكالي يشكّك بأن هنالك معلومة أفضل من غيرها".⁽⁴⁵⁾ لكن هنالك توجّهاً آخر في الشكوكية يرى بأن بعض المعلومات أفضل من غيرها، وهو ما يُدعى "الشكوكية المخففة"، ويمكن القول - بشكل عام -

بأن أنصار هذا التوجه يتزمون برأي، مفاده أن المعلومات يجب تقديمها ضمن شروط احتمالية، فكلما كانت المعلومة أكثر احتمالية، كانت جديرة بالثقة أكثر، لكن هذا لا يمنع أنصار هذا التوجه من الاستمرار في الاعتقاد بأنه مهما علا سقف الاحتمالية، فإننا لن نكون قادرين - أبداً - على الوصول إلى معرفة، تقوم على اليقين.⁽⁴⁶⁾

أما الدوغمائيون؛ فيدعون بأن المعرفة ممكنة، وأن من يعلم أمراً ما، فإنه يعلمه بيقين. وربما يمكن تقسيم الدوغمانية إلى نوعين: علماني وديني؛ وفي النوع الأول، قد يعتقد الدوغمائي بوجود حقيقة ثابتة في الطبيعة أو العلم، أما في الدوغمانية الدينية؛ فإن الدين المستند إلى الوحي، يقدم بيقين كل المعلومات التي يرحب المرء بمعرفتها. والدوغمانية العلمانية تستند إلى العقل، في نهاية المطاف، فالدوغمائي العلماني يرى بأن الحواس ليست أدوات موثوقة في تحصيل الحقيقة، وذلك لأن أغراض الإدراك بالحواس معرضة للتغير المستمر، أما المعرفة؛ فيجب أن تكون حول ظاهرة ثابتة، لكن ما نعرف صوابه الآن قد يتحول إلى خطأ بين لحظة وأخرى، مما ينتهك المعيار الأول للمعرفة، وهو: أن المرء لا يعلم أي الأمور خاطئ. والدوغمانيون الدينيون قد يوظفون العقل أيضاً، لكن المحفز الذي يدفعهم لذلك يتمثل - دائمًا - في العثور على تفسيرات، تثبت حقيقة الديانة المقدسة.

ويُعتقد في كثير من الحالات بأن هناك - على الأقل - قرابة عاطفية بين الشكوكية والتسامح⁽⁴⁷⁾: فكما أشرنا سابقاً، يكمن جوهر الحجة الشكوكية المؤيدة للتسامح في أنه ليس هناك أساس عقلاني، يبذر قيمتنا الأخلاقية، ولهذا فإن أي محاولة لفرض منظومتنا القيمية الخاصة بنا على الآخرين تشكل سلوكاً تعسفياً من جانبنا، وتنطابق مع الظلم؛ وإذا كنا لا نرغب بارتكاب الظلم، فيجب علينا أن نتسامح مع المعتقدات و/أو الأفعال التي نعتقد بأنها خاطئة.

ومع ذلك، وكما تشير مندوس، فإن "الصلة بين الشكوكية والتسامح ليست خالية من الإشكاليات، وليس هناك - في الحقيقة - خطوة صريحة وواضحة، تنقلنا من الشكوكية الأخلاقية أو الدينية إلى التسامح".⁽⁴⁸⁾ ويبين آلان ليفين هذه النقطة مستعيناً بدوسτοιφσκى⁽⁴⁹⁾، وفي رواية (الإخوة كaramazov) ترد العبارة التالية: "إذا لم يكن هناك ما هو صائب، فكل شيء مباح". وبتعبير آخر، يمكن القول: إن الموقف الشكوي - ربما - يتضمن أيضاً التسامح مع التعصب، ويقضي هذا النوع من التفكير بأننا إذا

كنا عاجزين - أبداً - عن تحصيل المعرفة بالحقيقة، أو إذا لم يكن هنالك حقائق، يمكن اكتشافها بشأن هذه المسائل، فعندما لن يكون هنالك ما يعيّب فرض تمثيل المعتقد⁽⁵⁰⁾ فـ"عجزي عن المعرفة بأن أيّاً من سبل الحياة أسوأ من غيره، من شأنه أن يعني بأنني أفتقر إلى أيّ سبب إضافي، يدفعني إلى التسامح مع ما أستهجهه من سبل الحياة، وتذكر التعبير عن التعصب، وعلى هذا الأساس، فإن الشكوكية تدعم التعصب، بالدرجة نفسها تماماً التي تدعم فيها التسامح".⁽⁵¹⁾

ولذلك فإذا أردنا للشكوكية أن تقودنا إلى التسامح عوضاً عن التعصب، فلا بد من تفسيرها على نحو مؤكّد، ويقدم لنا ميشيل دي مونتين مثالاً عن هذا النوع من التفسير، وستجد تبريره للتسامح على أساس الشكوكية في القسم الأخير من هذا الفصل.

الشكوكية القديمة

هنالك تقليدان مختلفان للتسامح ازدهرا في اليونان القديمة: الشكوكية الأكاديمية والبيرونية (Pyrrhonism)؛ وعلى الرغم من أن بيرو الإيليسى (٢٧٠-٣٦٠ ق.م.)، والذي يستمد البيرونيون اسمهم منه، عاش قبل ظهور الشكوكية الأكاديمية، فإن الشكوكيين الأكاديميين هم أول من طرح صيغة للشكوكية كأسلوب منهجي فلسفى، وذلك في القرن الثالث قبل الميلاد، فبداء من آركيسيلاؤس (٢٤٠-٣١٥ ق.م.)، قام الأكاديميون باعتماد المقوله السقراطية: "كل ما أعلمه هو أنني لا أعلم شيئاً" كشعار لهم، وظلوا على شكوكتهم قرنيين إضافيين، وكان كارنياديس (٢١٢/١٢٩-٢١٤ ق.م.) من الزعماء المرموقين للشكوكية الأكاديمية في الحقبة الجديدة بعد آركيسيلاؤس.⁽⁵²⁾ وعلى الرغم من فقدان كتابات هذين الفيلسوفين، كما يذكر بوبكين، فإن الكتابات التي ظهرت في وقت لاحق لفلاسفة آخرين، من أمثال شيشرون وسيكتوس إيمبيريكوس وديوجينيس ليرتيوس، تقدم لنا فكرة جيدة، لا بأس بها حول أنواع الحجج التي طرحتها آركيسيلاؤس وكارنياديس في الأصل، وبفضل تلك الكتابات المتأخرة، أصبحنا نعلم بأن آركيسيلاؤس هاجم الرواقيين، وأن كارنياديس وجه نقداً شديداً لكل من الرواقيين والأبيقوريين.⁽⁵³⁾

فالرواقيون ادعوا - كدوغمائيين - بأن هنالك إدراكات حسية معينة، لا يمكنها أن تكون خاطئة، سواء بذاتها أم كإشارات للطبيعة الحقيقة للواقع؛ ورد آركيسيلاؤس وكارنياديس على هذا الزعم، بالإشارة إلى أنه ليس هنالك معيار أكيد، يمكن تأسيسه، بهدف التفريق بين أنواع الإدراك هذه.

(54) ونتيجة لذلك استنتاج الشوكويون الأكاديميون أنه يجب الامتناع عن الحكم العقلي بشأن وجود تمثيلات موثوقة للأشياء؛ إذ يرى الشوكويون الأكاديميون بأن هذا الوضع يؤكد القول بأنه ليست هنالك مزاعم معرفية أكيدة، بشأن ما يحدث خارج إطار الخبرة المباشرة؛ فبالاستناد إلى المعلومات التي نجمعها، من خلال حواسنا، لا يمكننا أن نمتلك المعرفة، وإنما نحصل على مجرد اعتقاد عقلاً، فكل المعلومات التي يمكن اكتسابها لا بد من وصفها ضمن شروط إشكالية، ولهذا فإن الشوكوية الأكاديمية كانت تشكل نوعاً من الشوكوية المخففة.⁽⁵⁵⁾

ووفقاً لما ذكره آناس وبارنز، فإن الأكاديميين لم يكونوا شوكويين يقينيين، يعتقدون بعدم الحاجة إلى التأكيد على أي شيء، وإنما:

كانوا شوكويين في الجوهر، ومن الطبيعي أنهم كانوا يع مدلون إلى مبادئ أحد الفلسفه الدوغماينيين (كان الرواقيون هدفهم المعتاد)، ويحاولون اختصارها إلى سخافات، فيجاججون قائلين: "إذا كنتم محقين، أيها الرواقيون، وإذا كان كذا وكذا من الأمور الثابتة، فلا يمكننا أن نعرف حقيقة كيت وكيت، فأنتم - أيها الرواقيون - ملتزمون بمبادئكم الخاصة بكم حول الشوكوية".⁽⁵⁶⁾

إن معرفتنا بالبيرونية تستند إلى كتابات ثلاثة من المفكرين القدماء، وهم: سيكستوس إيمبيريكوس وشيشرون وديوجينيس لايرتبيوس، ويُعد سيكستوس إيمبيريكوس آخر البيرونيين الكبار من المرحلة القديمة، وعلى الرغم من أن كتاباته لم تصل إلينا كاملة، فإن ما تبقى منها يقدم لنا فهماً جيداً حول الشوكوية القديمة، وهي تتوزع على عنوانين: موجز البيرونية، وهي مقدمة عامة حول البيرونية في ثلاثة كتب؛ ومجموعة أخرى من أحد عشر كتاباً، تُعرف بعنوان واحد؛ هو (في معارضة علماء الرياضيات). وإلى جانب هذه الأعمال، يأتي كتاباً (أكاديميكا) لشيشرون و(حياة بيرو) كمصدرين رئيسيين للشوكوية لدى الإغريق القدماء.⁽⁵⁷⁾

إن الشوكويين البيرونيين يختلفون عن الشوكويين الأكاديميين بأنهم يقدمون شوكوية يقينية، اعتقاداً منهم بأنه لا حاجة للتأكيد على أي شيء. وقد ظهرت البيرونية كتقليد شوكوي تحت قيادة آينيسيديموس (-؟) في القرن الأول قبل الميلاد خلال الحقبة الرومانية. وينقل عن آينيسيديموس

- والذي يعتقد البعض بأنه كان يلقي دروسه في الإسكندرية - أنه هاجم كلًا من الشوكوكيين الأكاديميين والفلسفه الدوغماطيين، فانتقد الشوكوكيين الأكاديميين لتقنهم من أن المرجح واللامرجح يمكن تمييز أحدهما عن الآخر، وانتقد الفلسفه الدوغماطيين لزعمهم بأنهم اكتشفوا الحقيقة.⁽⁵⁸⁾

وكما أشرنا سابقاً، فإن البيرونبيين زعموا بأنهم أتباع بيرو الإيلي، لكن؛ لم يصل إلينا أي عمل من أعماله، وكل ما نعرفه عنه يأتي فعلياً من كتابات الشوكوكيين المتأخررين، وفي مقدمتهم: ديوجيسيس لايريتيوس وسيكتوس إيمبيريكوس. وفي موجز البيرونية (الكتاب الأول، ص٧)، يذكر سيكتوس إيمبيريكوس: "يبدو لنا أن بيرو قد كرس نفسه للشكوكية، على نحو يتتفوق فيه على سابقيه في الإهاطة والوضوح"؛ حيث كان يتقبل الشكوكية المتشددة ويعيش حياته وفقاً لها، ورفض كل المزاعم والمعتقدات، ولذلك عاش حياة هادئة، يصفها بير بليل بقوله: "كان يجد أسباباً للتأكيد والإنكار في كل مكان، وهذا هو السبب الذي جعله يحجم عن إصدار الأحكام العقلية بعد الفحص الدقيق لما في الحجج المطروحة من حسنات وسعيّرات، فيخلص دائمًا إلى أن المسألة يجب البحث فيها أكثر".⁽⁵⁹⁾ وفي الواقع، إن أحد المبادئ الأساسية للبيرونية، أي: حياة (الآتاراكسييا)، يستند إلى هذا الموقف، وترجم كلمة (آتاراكسييا) - في العادة - إلى (غياب التشوش)؛ إذ كان هدف البيرونبيين يتمثل في تحقيق (غياب التشوش)، من خلال الإيبوك (الإحجام عن الحكم العقلي)،⁽⁶⁰⁾ ويلخص سيكتوس إيمبيريكوس هذه النقطة في كتابه موجز البيرونية (الكتاب الأول، ص٨) بقوله:

الشكوكية هي قابلية، أو موقف ذهني، يعارض مظاهر
الحكم العقلي، مهما كان نوعها، وينتج عن ذلك - وبفضل
معارضة الاستدلال على الأشياء والأسباب - أننا نصل - أولاً -
إلى حالة من الإثارة العقلية، ثم إلى حالة من "غياب
التشوش" أو الهدوء.

إن وجهة نظر البيرونبيين المتمثلة في أن السكينة يمكن الوصول إليها، من خلال الإحجام عن الحكم العقلي، تتعارض بشكل صريح مع وجهة النظر السائدة بين الإغريق، والتي تعتقد بوجود صلة أكيدة بين المعرفة والشعور بالرضى. وترى وجهة النظر الأخيرة بأن السعادة (اليوديمونيا)، وهي هدف الحياة، تتحقق من خلال النشاط الفاضل، والنشاط الفاضل

يقتضي - بالضرورة - معرفة بمعاهية الفضيلة. ووفقاً لهذا الرأي، فإن الحياة الفلسفية، أي: حياة الاستعلام، بهدف اكتساب المعرفة على أساس اليقين، أمر لا غنى عنه في تحقيق السعادة. أما البيرونيون؛ فيعتقدون بأن مشكلاتنا ناتجة تماماً عما يفترض بأنه يجلب السعادة، أي: البحث عن المعرفة بيقين⁽⁶¹⁾ فجغل السعادة البشرية معتمدة على المعرفة يؤدي إلى الإخفاق في تحقيق السعادة، وذلك لأنه (يبدو) من المستحيل تلقي المعرفة القائمة على اليقين.

ولمواجهة ما تبيّن لهم من أن كل محاولات الإجابة عن الأسئلة تبقى محيرة، قام البيرونيون بالإحجام عن الحكم العقلي أملاً بتحقيق السكينة.⁽⁶²⁾ وينسجم الإحجام عن الحكم العقلي مع نوع من القبول المنفعل بالعالم كما هو، ويعبّر بوبكين وستروول عن ذلك بأن "المرء يعيش في هذا العالم، ويمارس نشاطاته فيه، ويدركه كما هو دون تفكّر"⁽⁶³⁾ ولهذا فإن الإيبوك، أي: الإحجام عن الحكم العقلي، يقود المرء إلى التكيف مع الأعراف والمعايير السائدة في المجتمع الذي يعيش فيه، وأن يؤسس حياته على المظاهر الحسية وال حاجات والرغبات الجسدية.⁽⁶⁴⁾ وعلى هذا الأساس، فليس من التضليل القول بأن أسلوب البيرونية في الحياة يتصنّف بأن عوّقه محافظي بالضرورة.

إحياء الشكوكية في أوائل العصر الحديث

إن المرة الأخيرة التي مارست فيها الشكوكية الإغريقية القديمة تأثيراً جدياً قبل أن يعاد اكتشافها في القرنين الخامس عشر والسادس عشر كانت عندما هاجم القديس أوغسطين الشكوكيين الأكاديميين في كتابه الموسوم (كونترا أكاديميكوس)، وفيه قدم هذا الثيولوجي الشهير حجة قوية ضد الموقف الشكوي الذي عبر عنه شيشرون بكل براءة في كتابه (أكاديميكا). ومنذ ظهور (كونtra أكاديميكوس) وحتى عصر النهضة، كانت الشكوكية القديمة غائبة عملياً عن دوائر المتعلمين؛ حيث يشير شميت إلى أن "كتابات سكستوس إمبيريкус - وهي الأهم والأكثر تفصيلاً بكثير من بين كتابات الفلاسفة الثلاثة - لم تمارس أي تأثير ملحوظ خلال العصور الوسطى"⁽⁶⁵⁾ لكن كتابات سكستوس إمبيريкус استطاعت - بعد إعادة اكتشافها - أن تمارس التأثير الأعظم على ظهور المدرسة الشكوكية الحديثة.⁽⁶⁶⁾

وخلال القرنين الخامس عشر والسادس عشر، أعيدت المصادر الثلاثة السابقة إلى دائرة الاهتمام، وجرى تشرّتها في الغرب المسيحي، وخلال

القرن التالي "برزت الشكوكية كحركة فلسفية مهفة، كان لها تأثير مهم، لا على الفكر الفلسفي وحسب، وإنما على اللاهوت والعلوم والأدب أيضاً".⁽⁶⁷⁾ وإن سرعة انتشار الشكوكية القديمة في القرن السادس عشر تعود إلى عدّة أسباب، ربّما يتمثّل أهفها في أزمة التشكيك التي خلقتها المواجهة الدينية بين حركة الإصلاح والحركة المعارضة لها.⁽⁶⁸⁾

ومن العوامل الأخرى التي ساهمت في أزمة التشكيك التي شهدتها القرن التاسع عشر: النظريات الفلكية والاكتشافات الجغرافية الجديدة، فالمفهوم اليهودي المسيحي عن الكون وموقع البشرية فيه تعرض لهزّات، على يد كل من: نيكولاوس كوبرنيكوس (١٤٧٣-١٥٤٣)، ويوهانس كبلر (١٥٧١-١٦٢٠)، وغاليليو غاليلي (١٥٦٤-١٦٤٢)، وذلك في مجال الفلك، أما في مجال الجغرافيا؛ فيذكر: فاسكو دا غاما (١٤٦٩-١٥٢٤)، وكريستوفر كولومبوس (١٤٥١-١٤٥٦)، والسيير فرانسيس دريك (١٥٤٠-١٥٩٦)، وغيرهم.⁽⁶⁹⁾ لكن؛ يجب التأكيد هنا على أنه خلافاً للاعتقاد المعاصر بأن الشكوكية ثُدِّرَ المعتقد الديني، فإن الشكوكية - على النحو الذي تطورت به خلال القرنين الخامس عشر والسادس عشر - لم تحمل بشكل عام مضامين معارضة للدين، ويعبر شميت عن ذلك بقوله: "في الحقيقة، كان من الشائع أكثر أن تُستخدم لصالح الدين. وفي عصور تالية، أي: في القرون السابعة عشر والتامن عشر والتاسع عشر، أخذت الشكوكية تكتسب بشكل متزايد مسحة معادية للدين، لكن الحال لم يكن كذلك في العصور التي سبقت هذه المذكرة".⁽⁷⁰⁾

شهد العام (١٥٦٢) ترجمة كتاب (موجز البيرونية) لسكستوس إمبيريوكوس إلى اللاتينية، على يد هنري إيستين، وبعدها بسبعة أعوام، قام جنتيان هيرفيت بتقديم كتاب (أدفيريتوس ماثيماتيكوس) إلى قراءة اللاتينية، ويعبر شميت عما حدث بقوله:

كان هذا حدثاً مصيريًّا فعلاً في مسار تطور عصر النهضة وبواحد الشكوكية الحديثة؛ إذ أصبحت معظم الأعمال المهمة للشكوكية القديمة - وعلى نحو لا يُقارن بما سبق - متاحة بشكل عام للمذكرة الأولى. وما إن ظبعت الترجمات حتى حدث تطور مباشر للشكوكية كقوة أكثر فعالية في الحياة الأوروبية.⁽⁷¹⁾

ولم يطل الوقت بعد ترجمة أعمال سكستوس إمبيريكوس إلى اللاتينية حتى قام اثنان من المفكرين، وترتبط بينهما درجة من القرابة البعيدة، وهما: فرانسيسكو سانشيز (1500-1522) وميشيل دي مونتين (1523-1592)، بتطوير آرائهم ذات التوجهات الشوكوكية.⁽⁷²⁾ وقد نشر سانشيز كتابه الموسوم (كود نيهيل سكيتور) في العام 1576، وهاجم من خلاله الفهم الأرسطي للعلم، والذي يدعى بأن من الممكن الإحاطة بالأسباب الخثمية التي تقف خلف الظاهرات الطبيعية، من خلال الاستنتاج استناداً إلى المبادئ الأولى التي تكتسب عبر الاستقراء.⁽⁷³⁾ ويعبر بوبكين عن ذلك بقوله:

بين سانشيز أنه لا يمكن معرفة أي شيء استناداً إلى مفهوم أرسطو "للحصول على المعرفة"; إذ لا يمكن معرفة صحة مقدمات التحليل المنطقي إلا إذا كانت الاستنتاجات المستخلصة منها يعلم بأنها صحيحة (وعلى سبيل المثال: إذا أردنا أن نعلم صحة العبارة "كل البشر فانون"، فيجب أن نعلم أولاً ما إذا كانت العبارة "سقراط فان" صحيحة). ومن هنا، فقد كانت هنالك حلقة مفرغة، لا مفرز منها في أساس النظرية الأرسطية، منعها من أن تتحول إلى أسلوب معرفي.

(74)

ويحاجج سانشيز بأنه عوضاً عن السعي إلى المعرفة استناداً إلى اليقين، يجب على البشر أن يجمعوا معلومات حقيقة استناداً إلى الملاحظة، وأن يستخلصوا التعميمات من هذه الحقائق، ثم يختبروا هذه التعميمات مقابل ملاحظات أخرى للظاهرة التي يجري التحقيق بشأنها. وهذه العملية من شأنها أن تؤدي إلى نوع محدود من أنواع المعرفة، ويرى سانشيز بأننا نعجز عن معرفة الطبيعة الحقيقة للواقع، ولا بد أن نستند في أفعالنا إلى المظاهر، لا إلى الحقيقة، وهو يدعو هذه العملية "الأسلوب العلمي".⁽⁷⁵⁾

وربما يمكن القول بأن ميشيل دي مونتين هو قن سد الضربة الأقوى للتقاليد الدوغمانية القديمة، كالأرسطية والأفلاطونية والأشكال المتنوعة لطبيعانية عصر النهضة؛ ويعبر عن ذلك بوبكين بقوله:

إن قضايا مركبة في الفكر الحديث، كالأساس

الابستيمولوجي لليقين، وأنواع الأدلة التي يمكن الحصول عليها لدعم المعتقدات الرئيسية كوجود عالم خارجي، جرى اقتراحها في ما كتبه مونتين وأتباعه في أوائل عصر النهضة من نصوص لعرض للشكوكية القديمة.⁽⁷⁶⁾

ويضاف إلى ذلك أن مونتين وجد في الشكوكية أرضية، يستطيع أن يُقيّم عليها دفاعه عن التسامح؛ وفي الحقيقة، فإن مونتين ليس المفكّر الحديث الأول الذي قام بتطوير فهم للتسامح على أساس الشكوكية، فقبله قام سيباستيان فرانك وسباستيان كاستيليو بالاستناد إلى الشكوكية في الدفاع عن التسامح مع المخالف دينياً، فشدد كلاهما على أن الحقيقة الدينية ليس من السهل اكتشافها، وأن الكثير من المعتقدات التي يحتويها الكتاب المقدس تتصف بغموض شديد، لا يمكن معه إدراكتها بيقين، وإذا أخذنا بالحسبان غطاء الغموض الذي يلف الحقيقة الدينية، فإن إطلاق صفة "الزنديق" على أناس بأعينهم، وملحقتهم قانونياً على هذا الأساس، هو أمر لا يمكن تبريره، ولهذا يرى فرانك وكاستيليو بأننا إذا أردنا أن نتجنب سفك دماء الأبرياء باسم معتقدات، يلقيها الغموض، فلا بد من أن يشمل التسامح من لا نتفق معهم في المسائل الدينية.⁽⁷⁷⁾

لكن ما يجعل مونتين مختلفاً وأكثر إثارة للاهتمام من سابقيه يمكن في حقيقة، مفادها أنه كان المفكّر الأكثر أهمية في المسؤولية عن إحياء الشكوكية القديمة في القرن السادس عشر.⁽⁷⁸⁾ ولا بد أن دفاعه عن التسامح استناداً إلى الشكوكية يستحق معالجة خاصة، ترقى إلى منزلته كأهم مفكّر قام بتطوير الآراء الشكوكية في القرن السادس عشر. إن التحليل الدقيق لدفاع مونتين عن التسامح استناداً إلى الشكوكية سيسمح لنا بفهم الصلات الرابطة بين الشكوكية والتسامح على نحو أفضل، ولهذا سنقوم الآن بعرض فهمه للشكوكية، ثم نناقش فكرته عن التسامح.

دفَاعُ مونتين عن التسامح استناداً إلى الشكوكية

يمكن العثور على تحليل مونتين للشكوكية القديمة في أطول مقالة كتبها، والموسومة "دفَاعُ عن ريموند سيبوند" ضمن كتابه (المقالات)، وكان السبب الظاهري لكتابة المقالة يتمثل في الدفاع عن ريموند سيبوند، وهو لاهوتى إسباني، قام مونتين بترجمة كتابه (ثيولوجيا ناتوراليس) إلى الفرنسية، وذلك ضد اثنين من منتقديه الرئيسيين؛ حيث يبيّن مونتين في مقالته بأن سيبوند "يأخذ على عاتقه مهمة إثبات حقيقة كل بنود

الدين المسيحي ضد الملحدين، وتبيين ذلك، من خلال أسباب بشرية طبيعية".⁽⁷⁹⁾

أما الانتقاد الأول ضد نقاش سيبوند؛ فيشتمل على حجة ترى بأن المسيحي الحقيقي لا يحتاج إلى إثبات عقلاني لبنيود دينه، وذلك لأن هذه البنود لا يمكن إدراكتها إلا من خلال الإيمان والوحى الإلهي، وهي الحجة الإيمانية في تأييد الدين. ويتفق مونتين مع هذه النقطة إلى مدى بعيد، فيقول: "بالإيمان وحده يمكن اعتناق الألغاز الكبرى لدينا، بقدر كبير من اليقين"،⁽⁸⁰⁾ ويضيف: "إن ديننا لم يصل إلينا من خلال حجج عقلانية، ولم يكن نتاجة لذكائنا، وإنما جاء إلينا من سلطة خارجية عن طريق الأوامر"،⁽⁸¹⁾ لكن مونتين يعتقد بأن من المشرف أن نضع قدراتنا الطبيعية في خدمة الرب، وهكذا يمكن تبرير ما جاء به سيمون إلى المدى الذي يمكن اعتباره كملحق عقلاني للحقيقة التي أوحاهها الرب.ويرى مونتين بأننا نطور حججنا في تأييد الدين الرباني، لا لأن الرب يحتاج إلى حججنا، وإنما كمحاولة لتعظيمه من خلال العبادة الفكرية.⁽⁸²⁾

وأما الانتقاد الثاني الذي يواجهه مونتين دفاعاً عن سيبوند فيتعلق بقوة الحجج العقلانية التي طورها سيبوند، ويرى مونتين بأن البعض يعتقدون بأن حجج سيبوند ضعيفة كثيراً في خدمة الهدف الذي يوظفها سيبوند فيه، وهو يجد تهديداً أكبر في هذا الانتقاد، ويعتقد بأنه أكثر خطراً من الانتقاد الأول.⁽⁸³⁾ ويشير بوبكين إلى أن مونتين يدعى بأنه: "بما أن كل المحاكمات العقلانية مضللة، فيجب أن لا يلام سيبوند على أخطائه".⁽⁸⁴⁾ وفي الواقع، إن الانتقاد الثاني يقدم لمونتين فرصة تطوير هجومه الشكوكى على الدوغمانية.

ووفقاً لمونتين، فإن كل استعلام فلسفى يتمحض عن ثلاثة نتائج مميزة، يمكن التوصل إليها: فإما أن يستنتاج الشخص المستعلم أنه قد عثر على الحقيقة، وإنما يخلص إلى أن العثور على الحقيقة أمر مستحيل، وإنما يستمر في البحث عن الحقيقة. وهذه الأوضاع الثلاثة تنسجم مع أوضاع (الدوغمائية، والشكوكية الأكاديمية، والبيرونية) على الترتيب. ووفقاً لمونتين، فإن المشائين (أي: الأرسطيين والأبيقوريين والرواقيين، وغيرهم) يشتراكون في الموقف الدوغمائي، ويعبر مونتين عن ذلك بقوله: "لقد عثروا على القواعد المقبولة، وطرحوا معرفتهم كيقينيات".⁽⁸⁵⁾ ومن جهة أخرى، فإن الأكاديميين (بمن فيهم: كليتوماخوس وكارنياديس) يجاجون بأن الحقيقة لا يمكن اكتسابها بالإمكانيات البشرية؛ لكن هذين

الوضعين، أي: الدوغماطيين والاكاديميين، تعززاً للنقد من قبل البيرونيين.

يعتقد البيرونيون بأن الدوغماطيين الذين استنجدوا بأنهم عثروا على الحقيقة إنما هم مخدوعون، بشكل مطلق؛ أما الشوكويون الاكاديميون الذين يدعون بأنه ليس هناك ما يمكن معرفته بيقين؛ إنما يخفقون في تلافي الإصابة بالمرض الدوغماتي، وذلك بسبب رأيهم حول حالة المعرفة البشرية، وهو رأي يعتقدونه بكل يقينية. ويعبر مونتين عن ذلك بقوله إن البيرونيين يعتقدون بأن "الجهل الذي يدرك ذاته، ويحاكمها، ويدينها، ليس جهلاً كاملاً، فالجهل الكامل لا يدرك حتى ذاته".⁽⁸⁶⁾ ولهذا فإن البيرونيون يمتنعون عن القيام بأي تأكيد؛ إنهم يشككون، ويستعملون، ولا يجعلون أنفسهم واثقين من أي شيء.

وفي أحد هجماته الشوكوكية على الدوغماتية يستند مونتين إلى المقارنة بين البشر والحيوانات، ويهدف - من خلالها - إلى كشف الغرور والتجاسر لدى البشر؛⁽⁸⁷⁾ فعلى نحو مخالف للمفكرين القدماء الذين عزفوا البشر كـ"حيوانات عاقلة"، ووضعوهم في مرتبة تعلو على مراتب الكائنات الحية الأخرى، بسبب امتلاكهم الحصري للعقل، يعتقد مونتين بأنه عوضاً عن أن تكون العقلانية ميزة، تفضل البشر على الكائنات الأخرى، فإنها هي السبب الذي يجعلهم بائسين، والأسوأ من ذلك أن البشر ليسوا على وعي ذاتي بهذه الحال، وإنما يعتقدون بأنهم يعرفون كل شيء، وأن كل الكائنات الأخرى تعمل لخدمتهم، فيضعون أنفسهم في مركز الكون؛ ويرى مونتين بأن هذا الافتراض يشكل "الأساس الفعلي للحكم الظالم للروح الشزيرة"؛⁽⁸⁸⁾ ويضيف:

فليشرح لي الإنسان بقوّة العقل المنطقي: ما هي الأسس التي أقام وبني عليها كل المميزات التي يعتقد بأنها تميّزه على الكائنات الأخرى، ومن الذي أقنعه بأنها تعمل لصالحه، وفي خدمته طوال قرون عديدة حتى اعتقد بأن من أجله انطلقت واستمررت حركة الأفلاك البدية، أو الضوء السرمدي الذي تشغّل به النجوم علينا، بكل فخر، أو البحار التي تتحرّك أمواجها المرعبة دون حد أو نهاية؟ هل يمكننا أن نتصوّر أمراً، يتبرأ الضحك أكثر من هذا الكائن التعيس المثير للشفقة الذي لا يستطيع أن يكون حتى سيد نفسه، ويعيش عرضة للصدمات من كل حدب وصوب، وهو يدعو نفسه سيد الكون

أو إمبراطوره، بينما لا يستطيع أن يعرف ماهية أصغر جزء منه، ناهيك عن تغييره.⁽⁸⁹⁾

وكما يشير ليفين، فإن مونتين يعتقد بأنه إذا كان هنالك أي اختلاف بين البشر والحيوانات، فهو اختلاف ليس في صالح البشر، فالحيوانات تعيش الحياة التي صاغتها الحياة لها، وهي تتبع غرائزها، وتبقى ضمن حدود طبيعتها، وتبني احتياجاتها ورغباتها الطبيعية.⁽⁹⁰⁾ ويعبر مونتين عن ذلك بقوله: "إن الحيوانات تطبع قواعد الطبيعة على نحو أفضل مما نفعل، وتبقى على نحو أكثر اعتدالاً ضمن حدودها التي وُضعت لها".⁽⁹¹⁾ أما البشر؛ فهم يسعون خلف أمور غير طبيعية، وعوضاً عن تلبية رغباتهم الطبيعية التي يتشاركونها مع غيرهم من الحيوانات، كالأكل والشرب والتناسل، تجدهم يخلقون رغبات "مفرطة ومفتعلة"، ولذلك فهم يعجزون عن تلبيتها، بحسب الدرجة التي تصل إليها في إفراطها وافتعالها، مما يؤدي - بالتالي - إلى توثر الروح، فيقول:

إننا لا نستقر أبداً، فنحن نعيش خارج ذواتنا دائمًا. إن
الخوف والرغبة والأمل تحثنا على المضي نحو المستقبل،
وهي تجرّنا من المشاعر والاهتمام بالحاضر، من أجل
تمضية الوقت في ما سيكون، حتى وإن أصبحنا في
المستقبل على غير ما نحن عليه الآن.⁽⁹²⁾

ويشير أوبريديك إلى أن مونتين يعتقد بأن السبب في ذلك خيالي، فنحن ميالون إلى القلق بشأن المستقبل، وهذا الميل، والذي ينتج عن ملكة الخيال الطبيعية، يملؤنا بكل أنواع الخوف والرغبة والأمل، وهي تأخذنا بعيداً عن المكان والزمان الراهنين.⁽⁹³⁾

ويمكننا أن نجد مجالاً آخر لشكوكية مونتين في عدم ثقته بامكانياته العقل البشري؛ إذ يشير ليفين إلى أن مونتين يذكر عوامل داخلية وخارجية محددة، تجعل المحاكمة العقلية غير موثوقة، فالتشوه الذي تنطوي عليه إدراكاتنا الحسية، وحالة الجسد (المرض أو الصحة)، وحالتنا العاطفية كلها تؤثر على عمل العقل؛ وهنالك حقيقة تشهد على التشوهات التي تحدث في عملية الفهم العقلي، ومفادها أن الشيء نفسه يفهم على نحو مختلف باختلاف الأشخاص؛ وعلى نحو مماثل، فإن المرء يفكر ويتصرّف على نحو مختلف في مواجهة الوضع نفسه عندما يعاني مرضًا

جسدياً أو اكتناباً عاطفياً؛ وهكذا فإن هذه العوامل الداخلية تجعل العقل البشري معرضاً لارتكاب الخطأ.⁽⁹⁴⁾

أما العوامل الخارجية التي تجعل فهمنا غير جدير بالثقة؛ فهي الزمان والمكان؛⁽⁹⁵⁾ وهناك أمور محددة، جرى فهمنها وتفسيرها والتصريف على أساس ذلك بشكل مختلف في عصور تاريخية مختلفة من قبل الأمة نفسها، أو الشخص نفسه. كما إن هناك بعض الأمور التي دأبت على التعرض لرفض المجتمع في السابق، لكنك - ربما - تجد المجتمع نفسه يرحب بها اليوم. وعلى النحو ذاته، فإن وجهة نظر المرء قد تتغير بمرور الوقت، والأمور التي كانت مرفوضة وخاطئة أخلاقياً في الأمس - ربما - تصبح مقبولة وصانبة اليوم. كما إننا نشهد أيضاً فهم وتفسير الأمور نفسها، والتصريف على أساس ذلك بشكل مختلف ضمن الحقبة التاريخية نفسها من قبل أمم مختلفة. ومن الذي يمكنه أن يحدد التصرف الصائب من بين تصرفين، قامت بهما الأمة نفسها في حقبتين مختلفتين، أو أن يحدد التصرف الصائب من بين تصرفين، قامت بهما أمتين في الحقبة نفسها؟

إن العقل لا يمكنه أن يجيب عن هذه الأسئلة بمفرده، وإنما يتلقى عوناً كبيراً من الحواس، ويعبر مونتين عن ذلك بقوله: "وهكذا فإن المعرفة تنتقل عبر الحواس: فهي سادتنا. والمعرفة تبدأ بها، ويمكن اقتدارها عليها".⁽⁹⁶⁾ ومع ذلك، فإن مونتين يعتقد بأن "الحواس هي البرهان والأساس الرئيس الذي يقوم عليه جهلنا".⁽⁹⁷⁾

ويبدأ مونتين تحليله للحواس بالتساؤل عما إذا كان البشر مجهزين بكل الحواس الطبيعية، فبعد أن يشير إلى وجود حيوانات تفتقر إلى بصر وسمع ممتازين، يطرح السؤال التالي: "من ذا الذي يامكانه أن يخبرنا ما إذا كنا نفتقر إلى حاشترين، أو ثلاث، أو أكثر؟"⁽⁹⁸⁾ وبما أن حواسنا تزودنا بالأدوات الوحيدة في بحثنا، فإننا لن نتمكن أبداً من الإجابة عن هذا السؤال. ويمكن القول بتعبير آخر: إن معرفتنا بحواسنا تأتي من حواسنا نفسها، ونحن لا ندرك حاسة السمع باستخدام حاسة البصر، أو أي ملكة أخرى سوى حاسة السمع نفسها، ولذلك فإننا إذا كنا نفتقر إلى أي حاسة من الحواس، فلا يمكننا أن ندرك هذه الحالة أصلاً.

إن هذا الإدراك يجب أن يقودنا إلى الاستنتاج بأن ما نفهمه بحواسنا - ربما - لا يشكل الصورة الكاملة، ولذلك يجب أن لا نغالي في افتراضاتنا، ويعبر مونتين عن ذلك بقوله: "إن حواسنا تتميز بكونها الجبهات النهائية

لفهمنا: فليس هنالك بعدها ما يمكنه أن يخدمنا في كشف وجود الحواس التي تنقصنا، فهذه الحاسة أو تلك لا يمكنها أن تكشف حاسة أخرى".⁽⁹⁹⁾ وهنالك نقطة ثانية حول الحواس يشير إليها مونتين، تتمثل في أن الحواس تقع عرضة للتشوهات، كما ذكرنا سابقاً، وإذا رأينا ما لبعض الحيوانات من بصر وسع يتفوقان كثيراً على ما للبشر، يمكننا أن نستنتج بأن حواسنا ليست مثالية.⁽¹⁰⁰⁾ ويدرك مونتين نقطة ثالثة، يرى فيها بأن الحالة الروحية تؤثر - أحياناً - على عمل الحواس، "فعندهما يحزكتنا الغضب، نعجز عن سماع الأصوات كما هي، وإذا أحببنا امرأة، فستبدو لك أجمل مما هي عليه، وإذا أبغضت شخصاً، فسيبدو لك أكثر قبحاً".⁽¹⁰¹⁾ والنقطة الأخيرة تتمثل في أن حواسنا يناقض بعضها بعضاً، فكيف لنا أن نقرر أي حاسة هي الأقرب إلى الحقيقة؟!

ولاتخاذ هذا القرار نحتاج إلى أداة، نحكم - من خلالها - على الأمور، لكن: كيف لنا أن نكون واثقين من أن أداة الحكم هذه نفسها صائبة؟ وإذا أردنا أن ثبتت دقة هذه الأداة، فلا بد من توضيح، ولإثبات هذا التوضيح نحتاج إلى أداة أخرى، فندخل في حلقة مفرغة، فـ"الحواس نفسها المليئة باللايقين لا يمكنها أن تصدر حكمها في القضية الخلافية، مما يحيلنا إلى المحاكمة العقلية، لكن المحاكمة العقلية لا يمكن التثبت منها إلا استناداً إلى محاكمة عقلية أخرى، مما يدخلنا في حلقة مفرغة، لا نهاية لها".⁽¹⁰²⁾

وعلى الرغم من أن مونتين يذعن بأنه لا يمكن للبشر معرفة أي شيء حول الجوهر الأزلي للأشياء، فإنه يعتقد بأن المرء يمكنه أن يعرف نفسه، ويشير لييفين إلى أن "هذه المعرفة تجريبية ظاهرة ذاتية حصرأ، يشعر بها شخص ما في لحظة ما من الزمن".⁽¹⁰³⁾ وبما أن كل المعرفة التي يمكن للمرء أن يكتسبها محدودة، بحدود تجربته الذاتية، فمن العبث بذل الجهد لتحصيل الحقيقة (السامية)، ويرى مونتين بأن الغاية الطبيعية للبشر، وبالتالي: مصلحتهم، يمكن تلخيصها في تلك المقوله التي كانت تواجه كل من يدخل إلى معبد دلفي (اعرف نفسك)، ويرى لييفين بأن مونتين يعتقد بأن هذه المصلحة الذاتية مفهومه على نحو مناسب.⁽¹⁰⁴⁾

إنها قدرة النفس على البحث في ذاتها دون تدخل خارجي، وهذه القدرة تملك مقومات التحول إلى أكثر أفعال البشر إيهاماً وإحباطاً، في الوقت نفسه؛ أما سبب البهجة؛ فيكمن في اكتشاف المرء لنفسه وكيانه الفردي، وأما سبب الإحباط؛ فيكمن في أن المرء - ربما - يكتشف خواص الذات؛ أي: عدم وجود نقطة نهائية، تنبثق منها رغباتنا وعواطفنا وإراداتنا.

(105) ويشير سكريتتش إلى أن مونتين لاحظ بأنه "ليس هنالك كائن موجود، فالكائن لا يتوقف عن الانتقال والتغير والتحول".⁽¹⁰⁶⁾

ويمكننا أن نجد في هذا الفهم للمصلحة الذاتية أحد أسس نظرية مونتين للتسامح؛ فالبشر الذين يعون الحدود الطبيعية المفروضة على قدراتهم في تحصيل المعرفة الشاملة سيلتفتون إلى دواخلهم، للبحث عن ذواتهم عوضاً عن ذلك، وهذا يتطلب تزك الماء و شأنه، فلكي يستطيع الماء أن يكتشف ذاته، لا بد له من نطاق شخصي، يتمتع فيه بالخزينة من أي تدخل خارجي، وما إن يلاحظ الماء بأن امتلاكه نطاق شخصي يمكنه فيه أن يتمتع بفرديته إنما هو أتمن امتياز، يمكن له أن يحظى به، فإنه سيبدأ - حينها - باحترام الامتياز نفسه الذي يحظى به غيره من أقرانه البشر.⁽¹⁰⁷⁾

ويشير أوبرديك إلى أن مونتين يرى بأنه ضمن هذا النطاق الشخصي يمكن للبشر أن يلبوا احتياجاتهم الحيوانية، كالأكل والشرب والتناسل، وأن يتمتعوا بالسكونية الذهنية.⁽¹⁰⁸⁾ إن المثل الأعلى البيروني الذي يدعونه (أتاراكسيا) الذي يتحمّر به الماء من القلق، والذي ينجم عن المحاولة العبية للحصول على المعرفة المطلقة، وذلك من خلال الإحجام عن المحاكمة العقلية (إليبيوك)، ينسجم مع مفهوم المصلحة الذاتية الفردية. وإن الأفراد الذين يلاحظون عجزهم الداخلي عن تحصيل الحقيقة والفهم بأن مصلحهم الذاتية تكمن في أن يتزكوا و شأنهم، إنما هم أفراد لا يمكن استغلالهم بدعوات إقامة العدل الشامل من قبل الذين يؤمنون بأنهم عثروا على الحقيقة.

إن من يلاحظ ضعفه الذاتي سيتسامح مع ضعف الآخرين، ويقترب منهم بحيادية، وسيدع الآخرين يصنعون تجاربهم الذاتية الخاصة بهم، ويعيشون حياتهم، كما يشاؤون. وبما أن هذا التسامح يقوم على المصلحة الذاتية وفقاً لفهمها المناسب، فإنه يرفض التعريف النيتشوي للتسامح بأنه إنكار للذات!⁽¹⁰⁹⁾ حيث يشير ليفين إلى أن مونتين، وخلافاً لنيتشه، لا يعتقد بأن صناعة الذات عملية عنيفة، لا مفرز فيها من المعاناة. وبما أن الإنسان يجد في ذاته الجهل والفناء، فليس لديه ما يفرضه على الآخرين.⁽¹¹⁰⁾ وفضلاً عن ذلك، فإن أي محاولة لفرض الواقع الذاتي للماء على الآخرين من شأنها أن تتسبّب بضياع الفرصة الوحيدة لتحقيق السعادة عندما تؤول الأمور إلى "حالة حرب"، وفي حالة الحرب، لا يمكن لأي أحد أن يتمتع بنطاق شخصي مكفول، يمارس فيه رحلته الفردية لاكتشاف

الذات، ولذلك فإن المصلحة الذاتية تقتضي التسامح مع الآخرين.

وإذا ضمن المرء حصوله على ذلك النطاق الشخصي، فيمكنا أن نتوقع إطاعته للقوانين التي تنظم النطاق العمومي؛ ويتحقق مونتين مع رأي هوبز الذي يقول بأن غياب القانون والنظام يؤديان إلى تخاصم الجميع، ولهذا فإن تأميم التمتع المستمر لكياناتنا الفردية بالنطاق الشخصي، يقتضي إخضاع ولأننا للدولة في النطاق العمومي، فالعصيان الفدني ليس من الخيارات التي يقبلها مونتين، بل إنه يرى بأن الامتثال لأوامر الدولة لا يعني التضحية بكياناتنا الفردية، فما فعله ليس إلا "لعبة أدوار"⁽¹¹¹⁾ وفقاً لتعبير ليفين، ويجب أن لا يشعر ضميرنا بالإهانة جراء ذلك، "فك كل الفضائل الأخرى تنبثق من الخضوع والطاعة، تماماً كما أن كل الرذائل تنبثق من الكبرياء".⁽¹¹²⁾

إن الدولة لا يمكنها التحكم بضمائر رعاياها، وإنما تحكم بتصرفاتهم الخارجية فقط؛ وعندما نطيع الدولة، فإن من يركع لها هي زُجّينا، لا ضمائرنا. لقد اختار مونتين أن يتبع الأعراف والقوانين التي كانت سائدة في مجتمعه؛ وإذا أخذنا بالحسبان أن من المستحيل صياغة قوانين عادلة بشكل مطلق في النطاق العمومي، فلماذا نتّعب أنفسنا حينها، بسن القوانين عوضاً عن اتباع القوانين السارية فعلياً؟ وعلى الرغم من ذلك، فإن اعتقاد مونتين بامكانية معرفة الذات تجعله يسن قواعد، تحكم ذاته في نطاقه الشخصي، وتسمح للأخرين بسن قواعد لأنفسهم، في نطاقاتهم الشخصية، وعلى هذا الأساس، فإن مونتين لا يهتم كثيراً بالشكل الذي تتحذّه الحكومة؛ فما دامت الحكومة تحول دون الفوضى، أي: التعصب الذي يتعرّض له المرء من قبل الأعضاء الآخرين في المجتمع، ولا تحاول تنظيم ضمائر رعاياها؛ أي: ممارسة التعصب من قبل الدولة نفسها، فإن مونتين مستعد لإخضاع ولائه لهذه الدولة.

ويعتقد مونتين - استناداً إلى شوكوكيته - أن من المستحيل امتلاك المعرفة، سواء أكان ذلك يتعلق بالأفكار المجزدة (كالعدل) أم بالظواهر الطبيعية التي تحدث حولنا؛ كما إن العقل والحواس كليهما أدوات لا يمكن الوثوق بها لتحصيل الحقيقة. ولكن؛ وخلافاً للشكوكيين الراديكياليين الذين يعتقدون بأنه لا يمكن معرفة أي شيء، يعتقد مونتين بأن معرفة الذات ممكنة؛ وفي الحقيقة، هنا تكمن المصلحة الذاتية وفقاً للفهم المناسب لها.ويرى مونتين بأن قدرة المرء على البحث عن ذاته تشكّل المصلحة الذاتية، ووفقاً لهذه الرؤية، فإن السعادة لا يمكن تحقيقها إلا بالتخلّي عن البحث

عن الحقيقة النهائية، وإنما يجب عوضاً عن ذلك أن تتجه إلى دواخلنا، ونكتشف أنفسنا، وعلى هذا الأساس: لن يكون أي أحد مختلفاً عن الآخر، ولهذا يحتاج الجميع إلى نطاق شخصي، يجري فيه التسامح مع المعتقدات والأفعال التي تتضمنها رحلة اكتشاف الذات. وهكذا يصبح التسامح ضرورة أساسية، فالكل يريد أن يكون سعيداً، وسعادة الكل تعتمد على معاملتهم بالتسامح.

41) أنماط الشكوكية.. النصوص القديمة والتفسيرات الحديثة: جوليا آناس، جوناثان بارنز؛ ص٤.

42) الكلمتان «دوغمائية dogmatism» و«دوغماني dogmatist» لهما في اللغة الإنجليزية المعاصرة نبرة انتقاد، فهما توحيان بتصلب لاعقلاني في الرأي، ورفض للنظر المحايد إلى الدليل (راجع: المصدر السابق؛ ص١)؛ لكن المعنى الذي أقصده حين أستخدم هاتين الكلمتين يخلو من النغمة الانتقادية، فهما يشيران، وحسب، إلى موقف إبستيمولوجي (الدوغمائية)، وإلى أي شخص يتتخذ هذا الموقف الإبستيمولوجي (الدوغماني).

43) الفلسفة الشكوكية للجميع: ريتشارد بوبكين، آفروم سترونل؛ ص٤٠.

44) المصدر السابق؛ ص٤٠.

45) المصدر السابق؛ ص٥٧.

46) المصدر السابق؛ ص٥٧.

47) الشكوكية والتسامح في القرن السابع عشر: ريتشارد تاك.

48) تبرير التسامح: سوزان مندوس؛ ص٢.

49) الفلسفة الحسية.. التسامح والشكوكية وسياسة الذات عند مونتين: آلان ليفين؛ ص١٤-١٥.

50) التسامح: جون هورتون؛ ص٤٣.

51) أسس التسامح الليبرالي: ميرسر؛ ص٣٣.

52) أنماط الشكوكية: آناس، بارنز؛ ص١٤.

53) الشكوكية: ريتشارد بوبكين؛ ص٤٩.

٤٥.) المصدر السابق؛ ص ٤٥.

٤٥.) المصدر السابق؛ ص ٤٥.

٥٦.) أنماط الشكوكية: آناس، بارنز؛ ص ١٤.

٥٧.) أنماط الشكوكية: آناس، بارنز؛ ص ١٤. / إعادة اكتشاف الشكوكية القديمة في العصر الحديث: شعيب؛ ص ٢٢٦.

٥٨.) الشكوكية: بوبكين؛ ص ٤٥.

٥٩.) القاموس التاريخي والنقدi: بيير بايل؛ ص ١٩٤.

٦٠.) إن الإبيوك (الإحجام عن الحكم العقلي) في الشكوكية البيرونية كانت له معان مختلفة، باختلاف المفكرين؛ وعلى سبيل المثال: يرى كريستوفر هوکوای بأن الإحجام عن الحكم العقلي في التقليد البيروني يتطابق مع التخلّي عن السعي إلى الحقيقة، ويرى هوکوای بأن البيرونويين تخلوا عن مشروع الاستعلام عندما بدوا لهم بأن كل الأسئلة تبقى دون إجابة وافية [راجع: الشكوكية: كريستوفر هوکوای؛ ص ٥]. أما مونتين؛ فيرى بأن الإحجام عن الحكم العقلي في أي موضع لا يعني التخلّي عن مشروع الاستعلام؛ أي: البحث عن الحقيقة، ففي رأيه أن ما يجعل البيرونية مختلفة عن غيرها هو أنها لا تتوافق على ما يخرج به أي موضوع بحثي، فيقول: «البيرونويون يجعلون مقدرتهم على الحكم العقلي على قدر كبير من الصرامة والاستقامة؛ بحيث تلاحظ كل شيء، لكنها لا تمنج موافقتها على أي شيء». [راجع: عواطفنا تنجرف بعيداً عنا: مونتين؛ ص ٥٦]. وعلى أساس هذا الفداء، يمكن اعتبار البيروني شخصاً يبحث عن الحقيقة دون توقف، ويشير مونتين إلى أن الهدف المعلن للبيرونويين يتمثل في هز جميع المعتقدات التي يؤمن بها البشر حول الحقيقة [راجع: المصدر السابق؛ ص ٥٦]. وعلى نحو مواز لوجهة نظر مونتين، يرى آناس وبارنز بأن «المتعلمين؛ أي: البيرونويين، يصرّون على الاستمرار في استعلامهم لأمرئين: أنهم لم يكتشفوا هدف بحثهم، وأنهم لم يخلصوا إلى أن هذا الهدف عصي على أي عملية لاكتشافه؛ ولذلك فليس لديهم أي رأي يُبدونه حول المسألة المعنوية في أي حين». [راجع: أنماط الشكوكية: آناس، بارنز؛ ص ١].

٦١.) الشكوكية: هوکوای؛ ص ٥.

- (62) أنماط الشكوكية: آناس، بارنز؛ ص ١٧. / الشكوكية: هوکوای؛ ص ٥.
- (63) الفلسفة الشكوكية للجميع: بوبكين، ستروول؛ ص ٥٥.
- (64) الشكوكية: هوکوای؛ ص ٦.
- (65) إعادة اكتشاف الشكوكية القديمة في العصر الحديث: شمیت؛ ص ٢٢٧.
- (66) المصدر السابق؛ ص ٢٢٣.
- (67) المصدر السابق؛ ص ٢٢٨.
- (68) الشكوكية والحداثة: ریتشارد بوبكین؛ ص ١٥.
- (69) الفلسفة الشكوكية للجميع: بوبكين، ستروول؛ ص ٥٩.
- (70) إعادة اكتشاف الشكوكية القديمة في العصر الحديث: شمیت؛ ص ٢٢٩.
- (71) المصدر السابق؛ ص ٢٣٧.
- (72) المصدر السابق؛ ص ٢٣٧.
- الشكوكية: بوبكين؛ ص ٤٥٢.
- (73) المصدر السابق؛ ص ٤٥٢.
- (74) الشكوكية والحداثة: بوبكين؛ ص ٢٠-٢١.
- (75) المصدر السابق؛ ص ٢١.
- (76) المصدر السابق؛ ص ١٥.
- (77) صعود التسامح: هنری کامین؛ ص ٧٧.
- (78) تاريخ الشكوكية من إيراسموس إلى ديكارت: ریتشارد بوبكین؛ ص ٤٤.
- (79) دفاع عن ريموند سيبوند: میشیل دی مونتین؛ ص ٤٩١.
- وعلى الرغم من أن الخبراء يتفقون على أن مونتين كان شكوكياً، فهم ينقسمون حول ما إذا كان شكوكياً أكاديمياً أم بيرونياً: إذا يعتقد بوبكين بأن مونتين كان شكوكياً بيرونياً، ويشير إلى أن عمل مونتين على إعادة الحيوية لبيرونية سیکستوس امبریکوس، في عصر كان فيه النموذج

الفكري للقرن السادس عشر يخسر مكانته، يجعله خليقاً بأن يُعد ضمن المفكرين الذين لعبوا أهم الأدوار في صياغة الفكر الحديث [راجع: تاريخ الشوكوكية: بوبكين]. ويعبر بوبكين عن ذلك بقوله: «أصبح الكتاب العبري (دفاع عن ريموند سيبوند) بمثابة رصاصة الرحمة لعالم فكري بأكمله، كما كان الرحم الذي نما فيه الفكر الحديث؛ حيث أدى إلى محاولات، توزعت على نقض البيرونية الجديدة، أو البحث عن سبيل للعيش معها». [المصدر السابق؛ ص٥٥]. ومن جهة أخرى، يجاجج ليفين بأن مونتين كان شوكوكياً أكاديمياً [راجع لكتاب ليفين التالية: مفهوم مونتين حول الذات.. أساس غير حقوقى للتسامح؛ الشوكوكية والذات والتسامح في الفكر السياسي لمونتين؛ الفلسفة الحسنية.. التسامح والشوكوكية وسياسة الذات لدى مونتين]. ويرى ليفين بأنه: «على الرغم من أن مونتين يستخدم الحجج البيرونية والنمط البيروني في كتابه «الدفاع» فإنه - وخلافاً للبيرونيين - يركز استعلامه على الأمور البشرية. إن مونتين لم يناقش - قط - الشوكوكية الأكاديمية على صعيد الشيمات، وذلك لأنه من الشوكوكيين الأكاديميين». [راجع: الشوكوكية والذات والتسامح في الفكر السياسي لمونتين؛ ليفين؛ ص٥٦-٥٧].

ومع ذلك، فإن تمييز مونتين كأحد أتباع المدرسة الأكاديمية أو المدرسة البيرونية ليس غرضاً من هذه الدراسة، ولا سيما على ضوء ما يشير إليه آناس وبارنز من أن «المراقب الخارجي لا يرى إلا القليل من الاختلاف بين الشوكوكيين الأكاديميين وأقرانهم البيرونيين»، ومن المهم في هذه الدراسة، ووثيق الصلة بموضوعها، أن يشار إلى مونتين كأحد مفكري الشوكوكية [راجع: أنماط الشوكوكية: آناس، بارنز؛ ص١٤].

80 دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص٤٩٢.

81 المصدر السابق؛ ص٥٧.

82 المصدر السابق؛ ص٥٧.

83 المصدر السابق؛ ص٥٠٠.

84 تاريخ الشوكوكية من إيراسموس إلى ديكارت: بوبكين؛ ص٤٦.

85 دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص٥٩.

86 المصدر السابق؛ ص٥٦.

- (87) تاريخ الشكوكية من إيراسموس إلى ديكارت: بوبكين؛ ص ٤٧.
- (88) دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص ٥١.
- (89) المصدر السابق؛ ص ٥٢.
- (90) الفلسفة الحسية: ليفين؛ ص ٥٧.
- (91) دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص ٥٢٦.
- (92) مشاعرنا تتجزء بعيداً عنا: مونتين؛ ص ١١.
- (93) التسامح: أوبيرديك؛ ص ٧٣.
- (94) الشكوكية والذات والتسامح في الفكر السياسي لمونتين: آلان ليفين؛ ص ٥٨.
- (95) المصدر السابق؛ ص ٥٨.
- (96) دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص ٦٦٢.
- (97) المصدر السابق؛ ص ٦٦٣.
- (98) المصدر السابق؛ ص ٦٦٤.
- (99) المصدر السابق؛ ص ٦٦٤.
- (100) المصدر السابق؛ ص ٦٧٤.
- (101) المصدر السابق؛ ص ٦٧٣.
- (102) المصدر السابق؛ ص ٦٧٩.
- (103) الفلسفة الحسية: ليفين؛ ص ٥.
- (104) المصدر السابق؛ ص ٧.
- (105) المصدر السابق؛ ص ٧.
- (106) مقدمة سكريتش في ترجمته لمقالات مونتين الكاملة؛ ص -xiii -xlviii , xxxix .
- (107) الفلسفة الحسية: ليفين.
- (108) التسامح: أوبيرديك؛ ص ٧٣.

109) الفلسفة الحسنية: ليفين؛ ص ٦٤-٦٥.

110) الشكوكية والذات والتسامح: ليفين؛ ص ٦٤-٦٥.

111) الشكوكية والذات والتسامح في الفكر السياسي لمونتين: ليفين.

112) دفاع عن ريموند سيبوند: مونتين؛ ص ٢٤٥.

الفصل الثالث: الحصافة والتسامح.. جون لوك نموذجاً

إنك تنسى أن الخليقة لم تأت لمنفعتك، فأنت موجود من أجل الكون.⁽¹¹³⁾ (أفلاطون).

ليس هنالك أي شيء مفايد يدعى الغاية النهائية، ولا الهدف الأقصى، ولا الخير الأسمى، ولا الصالح العام، مما تحذّث عنه كُتب الاقدمين من فلاسفة الأخلاق.⁽¹¹⁴⁾ (هوبز).

أشرنا في موضع سابق إلى وجود حل آخر لمفارقة التسامح، يمكن العثور عليه في حجة، تقوم على أساس مبدأ الحصافة؛ فالحصافة تنصح المرء، في جوهرها، بأن يأخذ في الحسبان نتائج التصرف بتسامح تجاه (غرض) التسامح الفعني؛ فلن يستهجن أحد المعتقدات أو التصرفات ربما يرغب بقفعه، لكن تحليلًا بسيطًا للتكلفة والمنفعة يكفي لقناعته من التصرف على نحو متغضب؛ إذ يلاحظ الشخص الفس騰ج أن تكلفة التصرف على نحو متغضب أكبر بكثير من المنافع التي يمكن جثتها من قفع غرض التسامح.

وقد يجاج البعض بأن هذا الحساب البسيط للتكلفة والمنفعة لا يؤدي - بالضرورة - إلى التسامح، فقبل أن ينتهي الأمر بالمرء إلى التسامح لا بد من توفر حالة ذهنية معينة، توفر إمكانية بروز التسامح، وهذه الحالة الذهنية تتصل بكيفية نظر المرء إلى النزاع:⁽¹¹⁵⁾ فإذا كان ينظر إلى النزاع كانحراف عن الحالة الطبيعية للأمور، فمن الصعب الحصول على مبرر للتسامح استنادا إلى الحصافة، ويكون سبب ذلك في أن من يعتقد بأن النزاع انحراف عن الحالة الطبيعية للأمور يميل إلى رفض النزاع عوضاً عن القبول به، وعلى هذا الأساس، فإنه ينظر إلى النزاع كأمر غير مشروع.
⁽¹¹⁶⁾ أما إذا كان ينظر إلى النزاع كأمر طبيعي، ينتج من سعي الأفراد إلى غايياتهم المختلفة، فعندما يكون من الأسهل تحقيق التسامح على أساس الحصافة؛ وفي هذه الحالة، فإن من يعتقد بأن التسامح واقع لا محالة، سيسعى إلى التكيف معه، ولا شك في أن التسامح يعد من شبل هذا التكيف.⁽¹¹⁷⁾

إن هذه الحالة الذهنية، والتي تعد النزاع أمراً طبيعياً، هي ظاهرة حديثة، لم تبرز إلا بعد التخلّي عن الفلسفة السياسية الكلاسيكية؛ وإذا أردنا أن نحصل على فهم أفضل لكيفية تحقق استناد التسامح إلى الحصافة في العصر الحديث، فيجب علينا أن نحلل - بشكل موجز -

إنك تنسى أن الخليقة لم تأت لمنفعتك، فأنت موجود من أجل الكون.⁽¹¹³⁾ (أفلاطون).

ليس هنالك أي شيء مفاسد يدعى الغاية النهائية، ولا الهدف الأقصى، ولا الخير الأسمى، ولا الصالح العام، مما تحذّث عنه كُتب الاقدمين من فلاسفة الأخلاق.⁽¹¹⁴⁾ (هوبز).

أشرنا في موضع سابق إلى وجود حل آخر لمفارقة التسامح، يمكن العثور عليه في حجة، تقوم على أساس مبدأ الحصافة؛ فالحصافة تنصح المرء، في جوهرها، بأن يأخذ في الحسبان نتائج التصرف بتسامح تجاه (غرض) التسامح الفعني؛ فلن يستهجن أحد المعتقدات أو التصرفات ربما يرغب بقفعها، لكن تحليلًا بسيطًا للتكلفة والمنفعة يكفي لقناعته من التصرف على نحو متغضب؛ إذ يلاحظ الشخص الفس騰جأن تكلفة التصرف على نحو متغضب أكبر بكثير من المنافع التي يمكن جثتها من قفع غرض التسامح.

وقد يجاج البعض بأن هذا الحساب البسيط للتكلفة والمنفعة لا يؤدي - بالضرورة - إلى التسامح، فقبل أن ينتهي الأمر بالمرء إلى التسامح لا بد من توفر حالة ذهنية معينة، توفر إمكانية بروز التسامح، وهذه الحالة الذهنية تتصل بكيفية نظر المرء إلى النزاع:⁽¹¹⁵⁾ فإذا كان ينظر إلى النزاع كانحراف عن الحالة الطبيعية للأمور، فمن الصعب الحصول على مبرر للتسامح استنادا إلى الحصافة، ويكون سبب ذلك في أن من يعتقد بأن النزاع انحراف عن الحالة الطبيعية للأمور يميل إلى رفض النزاع عوضاً عن القبول به، وعلى هذا الأساس، فإنه ينظر إلى النزاع كأمر غير مشروع.⁽¹¹⁶⁾ أما إذا كان ينظر إلى النزاع كأمر طبيعي، ينتج من سعي الأفراد إلى غاياتهم المختلفة، فعندما يكون من الأسهل تحقيق التسامح على أساس الحصافة؛ وفي هذه الحالة، فإن من يعتقد بأن التسامح واقع لا محالة، سيسعى إلى التكيف معه، ولا شك في أن التسامح يعد من شبل هذا التكيف.⁽¹¹⁷⁾

إن هذه الحالة الذهنية، والتي تعد النزاع أمراً طبيعياً، هي ظاهرة حديثة، لم تبرز إلا بعد التخلّي عن الفلسفة السياسية الكلاسيكية؛ وإذا أردنا أن نحصل على فهم أفضل لكيفية تحقق استناد التسامح إلى الحصافة في العصر الحديث، فيجب علينا أن نحلل - بشكل موجز -

المبادئ الرئيسية للفلسفه الكلاسيكية.

إن تحليل فلسفة اثنين من الفلاسفة الكلاسيكيين (أفلاطون وأرسطو تحديداً) سيبيّن لنا بأنه على الرغم من تباين أسلوبيهما في التعامل مع النزاع، فإن كليهما لم يرخبا بالتسامح في الدولة المدينة (polis)؛ إذ كانا يعتقدان سوية بأن النزاع فيها انحراف عن الحالة الطبيعية للأمور.⁽¹¹⁸⁾

النموذج القديم

إذا أردنا أن نفهم موقف الأقدمين في ما يتعلق بالنزاع، فلا بد - أولاً - من فهم فلسفتهم الأخلاقية والسياسية، وهذا الفهم يحتاج إلى الاطلاع على آرائهم بشأن الطبيعة البشرية. وأول ما يجب أن يقال حول آراء الأقدمين بشأن الطبيعة البشرية أنهم كانوا يعتقدون بأن الإنسان كان اجتماعي بطبيعة؛ إذ أسهمت الطبيعة في تشكيل الإنسان إلى مدى بعيد، لا يستطيع معه أن يعيش، أو أن يعيش على نحو جيد، خارج إطار المجتمع.⁽¹¹⁹⁾ ويصنّف أفلاطون وأرسطو كلاهما البشر كحيوانات اجتماعية؛ ففي (تاريخ الحيوانات) يضع أرسطو الكائنات البشرية ضمن فئة الحيوانات القطبية، ولهذه الفئة صفة مميزة، تتمثل في أنها تعيش سوية ضمن قطعان وأسراب وغيرها من أشكال الأوساط الاجتماعية. ومن الحيوانات القطبية ما يشارك صالحاً عاماً، ويعمل من أجله، كالنحل والنمل، ويدعمون أرسطو هذه الأنواع من الحيوانات "الحيوانات السياسية" (zoon politikon)، وهناك أنواع أخرى من الحيوانات القطبية، كالبقر والخنازير، ما لا يسعى إلى صالح عام، وإنما يسعى إلى مصالح شخصية، ويرى أرسطو بأن البشر يجمعون بين الصفات المميزة لكلا المجموعتين.⁽¹²⁰⁾

وبحسب المدى الذي يكون فيه البشر حيوانات اجتماعية، فإن المجتمع، أو الدولة المدينة (polis)، ينظر إليه ككيان، خلقته الطبيعة (phusis)، وليس ناتجاً عن اتفاق (nomos). وهكذا فإن اجتماعية البشر لا تنبثق من الحساب العقلاني للمنافع التي يمكن جنيها، بفضل العيش مع الآخرين، وإنما يتمتع البشر بهذه المنافع، بفضل ميلهم الطبيعي إلى العيش في المجتمع؛ فالصداقة والحب والإخاء جميعها أمور طبيعية عندهم، مثلها مثل الاعتبارات المتعلقة بمصالحهم المادية.⁽¹²¹⁾ ويعبر أرسطو عن ذلك بقوله: "إن من (لا مدينة له) بسبب الطبيعة، لا الصدفة، هو إما شخص محروم، وإما كائن أسمى من بني البشر"،⁽¹²²⁾ فالإنسان الذي يعيش خارج إطار المجتمع ليس إنساناً كاملاً.

إن الدولة المدينة لا تساعد البشر فحسب في تسهيل تلبية هذه الاحتياجات المادية التي يتشاركونها مع الحيوانات القطعية الأخرى، وإنما تساعد - أيضاً، وهو الأهم - في تلبية احتياجاتهم الحصرية، بحكم طبيعتهم الفريدة، وهي تحديداً: امتلاك العقل والقدرة على الكلام. وإن قدرة البشر الفريدة على المحاكمة العقلية والكلام ينتج عنها حاجة رئيسة إلى المعرفة. وبما أن هذا الأمر هو ما يجعل البشر مختلفين عن الحيوانات الأخرى جماعتها، فلا بد أن تصبح المعرفة الكاملة غاية لهم. وبتعبير آخر: إن الحياة التي لا تقوم على الإيجار الذي تمارسه الضرورات الطبيعية، وإنما على ما يملئه العقل، هي حياة تناسب البشر؛ وعلى هذا الأساس، فعلى الرغم من أن الدولة المدينة ظهرت أول الأمر لجعل العيش ممكناً، فإنها أصبحت - في ما بعد - تخدم هدف جعل "العيش بشكل جيد" ممكناً.

(123)

وبما أن الصفة المميزة للبشر هي امتلاكهم للعقل، فإن الأقدمين رأوا بأن حياة التفكير (*vita contemplativa*) هي أرقى أشكال العيش.⁽¹²⁴⁾ فهذه الحياة من شأنها أن تجعل الإنسان قادراً على معرفة ماهية الكون (*cosmos*)، أو الكل، وهو أمر كان يتبوأ موقعاً مصرياً لدى الأقدمين، لاعتقادهم بأن الأجزاء لا يمكن فهمها بمعزل عن الكل. وكان أفلاطون وأرسطو يعتقدان بأن الكل سبق للأجزاء، ولا يمكن معرفة الأجزاء إلا وفقاً لعلاقتها مع الكل؛ فلا يمكن للمرء أن يفهم موقعه في الكل إلا بعد أن يستوعب ماهية الكل. وفي هذا المنحى، كان الأقدمون إذا تفكروا في الكل، رأوا فيه نظاماً تسلسلياً، فالأجزاء المتفاوتة جرى تنظيمها بشكل تسلسلي على نحو ينسجم مع الطبيعة تماماً؛ وما يصح على الكل، كان لا بد أن يصح على الأجزاء أيضاً. وعلى هذا الأساس، فإن البشر والدولة المدينة تشكلا من أجزاء متفاوتة. وكما يلمح ستراوس في أحد كتاباته، فإن السعادة (*eudemonia*) لكل من البشر والدولة المدينة يمكن تحقيقها، من خلال تنظيم المكونات الجزئية لها، على نحو يماثل نموذج الكون (*cosmos*).⁽¹²⁵⁾

ويرى أفلاطون أن الأجزاء المشكّلة للروح البشرية هي: الجزء العقلاني، والجزء الروحاني، والجزء الرغائي.⁽¹²⁶⁾ وإن إنشاء العدل ضمن الفرد هو تطبيق نظام وحكم طبيعي بين الأجزاء المختلفة للروح.⁽¹²⁷⁾ والشكل المحدد الذي يتّخذه العدل ضمن الفرد هو الحكم المطلق للجزء العقلاني، بالتعاون مع الجزء الروحاني على الجزء الرغائي. وبالتوافق مع أجزاء

الروح البشرية، توجد ثلاثة طبقات مميزة في الدولة المدينة: الحكماء، والشجعان، والطموحون: فالحكماء هم من يهيمن في أرواحهم الجزء العقلاني على باقي الأجزاء الأخرى للروح؛ أما الشجعان؛ فإن الجزء الروحاني يتسلط عليهم على باقي الأجزاء؛ وأما الطموحون؛ فهم من تحكمهم الأجزاء الرغائية من أرواحهم. ويرى أفلاطون بأن هنالك أربعة فضائل في الدولة المدينة في ما يتعلق بهذه الطبقات الثلاث، وهي: الحكمة، والشجاعة، وضبط النفس، والعدل⁽¹²⁸⁾ وكل فضيلة من الفضائل الثلاث الأولى تنتهي إلى طبقة من واحدة من طبقات الدولة المدينة: فالحكمة فضيلة الحكماء، والشجاعة فضيلة الشجعان، وضبط النفس فضيلة الطموحين؛ أما الفضيلة الرابعة (العدل)؛ فيرى أفلاطون بأنها السبب والشرط النهائي لوجود كل الفضائل الأخرى⁽¹²⁹⁾. وبتعبير مختلف، فإن العدل هو ما يحدث عندما تتواجد الفضائل الثلاث الأخرى سوية على نحو متناغم، فالعدل في الدولة المدينة هو النظام التسلسلي المتناغم بين الطبقات الثلاث؛ ووفقاً لذلك، فإن الدولة المدينة إذا أرادت أن تكون عادلة، فلا بد أن يكون الحكماء هم من يحكمها، والشجعان هم من يساعد الحكماء في الحكم، والطموحون هم من يتولى شؤون التجارة؛ ويعبر أفلاطون عن ذلك بقوله:

هنالك ثلات طبقات مميزة؛ ويحدث الضرر الأعظم للدولة
إذا تدخلت أي طبقة منها في عمل الأخرى، أو إذا تغيرت أي
طبقة منها إلى طبقة أخرى. ومن جهة أخرى، فإذا قام كل من
التاجر والمساعد والوصي بعمله، فهذا هو العدل الذي يجعل
المدينة عادلة.⁽¹³⁰⁾

وفي المجال ذاته، كان أرسطو يعتقد أيضاً بالنظام التسلسلي للروح البشرية، لكنه قسمها إلى جزئين: عقلاني ولاعقلاني⁽¹³¹⁾، والعقلاني يتكون من جزئين: نظري وعملي، واللاعقلاني يتكون من جزئين: غذائي ورغائي. وينسجم مع التقسيم الرئيس للروح البشرية تقسيم آخر للفضائل، ولذلك يوجد نوعان من الفضائل: فكرية وأخلاقية؛ فالفضائل الفكرية (كالحكمة والحكمة والفهم) تنتهي إلى الجزء العقلاني من الروح، وأما الفضائل الأخلاقية (كالشجاعة وضبط النفس والتحزن)؛ فتنتهي إلى الجزء اللاعقلاني من الروح⁽¹³²⁾.

وتهتم الفضائل الأخلاقية بالمتعة والألم، ويمكن القول - بشكل عام،

واستناداً إلى هذا المعنى - أن أي فضيلة أخلاقية تستند إلى العمل بشكل صحيح، على ضوء المتعة أو الألم. ويرى أرسطو بأن العمل على النحو الصحيح، أي: أن يكون المرء فاضلاً من الناحية الأخلاقية، يكمن في اتخاذ وجهة وسطي بين رذيلتين: بين الإفراط والتفريط؛ وعلى هذا الأساس، فإن الفضيلة (*arete*) حالة وسطى، ويرى أرسطو بأن العثور على الوسط، أي: اتخاذ قرارات عادلة في ما يتعلق بالمتعة والآلم، تتطلب تفكيراً متأثراً، لكن الافتقار إلى العقل يجعل الجزء اللاعقلاني من الروح البشرية عاجزاً عن إنجاز هذه المهمة وحده، ولذلك فلا بد من خضوع الجزء اللاعقلاني لسيطرة الجزء العقلاني، إذا أراد الإنسان أن يحقق الخير الأخلاقي.⁽¹³³⁾ ويتحقق أرسطو مع أفلاطون في اعتقاده بأن الجزء العقلاني يجب أن يتسيد على الجزء اللاعقلاني؛ ولذلك فهي الدولة المدينة يجب منح المواطنية لمن يمتلكون إمكانية التفكير العقلاني المتأثر.

ويرى أرسطو بأن كون المرء مواطناً يمنحه الحق في حصة من مناصب التفكير المتأثر والعدل⁽¹³⁴⁾؛ فضلاً عن ذلك، يرى أرسطو بأن المرء يكون مواطناً صالحاً، إذا كان يتمتع بفضيلة أن يحكم، وأن يُحكم.⁽¹³⁵⁾ وعلى هذا الأساس، يرى أرسطو بأن المواطنين متساوون في امتلاك ملكرة التفكير المتأثر العقلاني، ولذلك فليس من الظلم أن يُحكم (المواطن) من قبل مواطن آخر، لكن (الإنسان) يمكنه أن يحكم العبيد على نحو استبدادي؛ لأنهم يفتقرن إلى ملكرة التفكير المتأثر. ويمكننا أن نلاحظ هنا بأن أرسطو، وبالمقارنة مع ما يراه أفلاطون، يخوض عتبة مؤهلات الحاكم، فامتلاك الفضائل (الاحصافة) التي تنتهي إلى الجزء العملي من الجزء العقلاني للروح تكفي ليصبح المرء مواطناً يُحكم ويُحكم في الآن ذاته. فإذا أراد المرء أن يكون حاكماً في الدولة المدينة، فلن يحتاج - كما يرى أرسطو - إلى امتلاك الحكمة التي هي فضيلة الحكماء، والذين هم فلاسفة تحديداً.

وعلى الرغم من هذه الاختلافات بين أفلاطون وأرسطو، والتي ربما لا تتجاوز التفاصيل، فهما يستمزان في الاتفاق على النقاط الرئيسية؛ وهذه النقاط الرئيسية تتضمن: الاعتقاد بنظام تسلسلي في الطبيعة، وتناغم الأجزاء غير المتساوية، واتفاق مصالح كل الأجزاء ضمن نظام تسلسلي متناغم، وفي هذا النظام تتم تلبية مصالح كل جزء من الأجزاء. ووفقاً للنظام المثالى الأفلاطוני تكمن المصلحة الرئيسية للحاكمين / الفلسفه في التفكير المتأثر، ولا يمكن تلبية هذه المصلحة إلا من خلال الراحة التي

تتوفر، بفضل الأمان والخدمات التي يقدمها المساعدون والتجار. وتكون مصلحة التجار في السيطرة على رغباتهم، ولا يمكن تدبر ذلك إلا من خلال القيادة التي يقوم بها الفلاسفة، بالتعاون مع المساعدين.

ويرى أفلاطون بأن الفرد لا تكون له قيمة إلا وفقاً للمدى الذي يكون فيه جزءاً من كيان أكبر، وهو: المجتمع؛ ويتم ترتيب العلاقات بين أعضاء المجتمع بحسب نمط النظام المتناغم الموجود في الكون، وهو نظام تسلسلي، ليس ناتجاً عن الصدفة العمياء، وإنما هو ناتج عن تصميم ذكي. وبما أن المجتمع جزء من الكون، فإنه لا يحيد عن محاكاة الخطة الإلهية الموجودة في الكون، ولهذا فإن العلاقات في المجتمع يجب أن تكون تسلسلياً أيضاً.

إن النزاع لا يوجد في الكون، فكل جزء منه يتولى مهامه، وكل الأجزاء تؤدي مهاماتها على نحو متناغم. وعندما يقوم أعضاء المجتمع بمحاكاة هذا النظام الإلهي في علاقاتهم، يظهر حينها المجتمع العادل؛ ويقوم بمهمة تأسيس هذا النظام العادل، والمحافظة عليه في المجتمع: "الأوصياء" كما في (الجمهورية)، و"رجل الدولة الحقيقي" في (رجل الدولة)، والقانون في (القوانين).⁽¹³⁶⁾ وعلى أساس هذا الفهم للفرد وموقعه في المجتمع لا يبقى بعدها مجال لـ"النزاع المشروع"، فالنزاع ضد الطبيعة، ولذلك فإنه يتطابق مع الظلم، ولا بد من إقامة العدل في المجتمع مهما كان الثمن. وعلى أساس هذا الفهم للفرد وموقعه في المجتمع يتضح أن هذه الفلسفة المتربطة، والصادمة في الحين ذاته، لا يمكنها أن تقدم أساساً لتبرير التسامح على أساس الحصافة؛ وفي الحقيقة، إن إقامة التسامح على أساس الحصافة - ربما - لا يمكن تحقيقه إلا برفض آراء أفلاطون.⁽¹³⁷⁾

أما بالنسبة لفلسفة أرسطو؛ فأقول ما يجب أن يقال في هذا الشأن هو أنه يعمل أيضاً ضمن حدود النموذج الكلاسيكي؛ إذ يشدد أرسطو، كما فعل أستاذه، على نظام الكون، وهو يشتغل من هذا النظام مقدمة منطقية، تنصل على أن كل شيء له غاية، يتتطور نحوها، فلا شيء في الكون ناتج عن الصدفة العمياء. ووفقاً لوجهة النظر الغائية للطبيعة: عندما يتحقق أمر ما غايته، فإنه يحقق السكينة؛ وفي نقطة السكينة يقوم كل شيء بأداء غايته على نحو متكامل، يتناغم مع باقي الأشياء الأخرى. ويرى أرسطو بأن وصول شيء إلى مرحلة الأداء المتكامل لمهمته يؤدي إلى تحقيق الفضيلة.

إن هذه الحالة المثالبة للأمور لا تؤدي بأرسطو إلى رفض وجود النزاع بين أعضاء المجتمع⁽¹³⁸⁾ إذ يمكن القول نظرياً بأنه قد يكون من المرغوب إقامة المجتمع على أساس الفضيلة، فلا يشهد أي نزاع إطلاقاً، لكنه سيكون - حينها - مجتمعاً من الفلسفه، وأرسطو يرى بأنه لا يمكن ظهور مجتمع من الفلسفه؛ لأن مثل هذا المجتمع لا يمكنه أن يحقق الاكتفاء الذاتي. إننا نحتاج إلى مجتمع، يتكون من أفراد ذوي مهارات مختلفة، مجتمع يحتوي بشراً طبيعيين، لا يحرزون الفضيلة على نحو عالي الكفاءة؛ وفي هذا المجتمع، لا مفرّ من نشوب النزاع بين مصالح الأفراد، وللتخلص من هذا النزاع لا بد من التدخل المستمر للحاكمين، وهو أمر - ربما - لا يكون ملائماً في جميع الحالات، ولهذا فإن من يعذون الفضيلة غايتهم الأولى في الحياة، يتوجب عليهم الانخراط في النظام السياسي.

ربما يمكن القول بأن ظهور نظرية متكاملة للتسامح القائم على الحصافة لم يصبح أمراً ممكناً إلا بعد التطور الذي لحق بهذا الجانب من أفكار أرسطو، وهيمنة هذا التطور في أوائل العصر الحديث. وفي الحقيقة، إن إحدى الميزات الرئيسية للفكر السياسي الحديث تتمثل في المشروعية التي اتصف بها مفهوم النزاع خلال القرن السادس عشر وما بعده.

النموذج الحديث

إن الأفكار حول الفرد، والمجتمع، والدولة، التي تطورت منذ القرن السادس عشر وما تلاه تأخذ مسقى "النظرية السياسية الحديثة"؛ وقد بدأ الأمر مع نيكولو ماكيافيلي (1469-1527)، وسلسلة من "المفكرين السياسيين" من أمثال ميشيل دي مونتين، وتوماس هوبر (1588-1679)، وجون لوک (1622-1704)، وقد رفض هؤلاء المخطط الكلاسيكي الذي يشدد على "الفضيلة"، وعذوه مخططاً يفتقر إلى الواقعية.⁽¹³⁹⁾

إن رفض النموذج الكلاسيكي من قبل المفكرين المحدثين كان يستند - بشكل رئيس - إلى ما تحمله هذه المجموعة من أفكار بشأن طبيعة البشر. وكان رائد النمط الحديث للتفكير، المفكر الفلورنسي ماكيافيلي، يعتقد بأن البشر أشارار بالضرورة، ولا يتحفرون إلا بتأثير السعي إلى المكسب الشخصي؛ ولهذا فإن ماكيافيلي ينظر إلى الطبيعة البشرية كخليل غير مستقر من الحماقة، وحب المال، والخبث؛ وهو يعبر عن رأيه هذا بقوله:

يمكننا أن نقول عن البشر - بشكل عام - إنهم: لا يُقرّون بالفضل، ومتقلّبون، ومراؤون ومنافقون، ويتحاشون الخطط،

ويتحفرون للمكاسب. وإذا ما أحسنت إليهم، فسيتبعونك،
ويعرضون عليك دماءهم وممتلكاتهم وأرواحهم وأطفالهم،
وذلك ما دامت حاجتك إليهم بعيدة، أما إذا قربت هذه
الحاجة، فسيتمزدون عليك.⁽¹⁴⁰⁾

ويرى ماكيافيلي بأن البشر يقيمون الأشياء الدنيوية إلى درجة كبيرة،
 يجعلهم "ينسون موت الآب على نحو أسرع بكثير من نسيانهم لخسارة
إرثه".⁽¹⁴¹⁾

وهذه النظرة التشاورية للطبيعة البشرية تقود ماكيافيلي إلى الاعتقاد
بأن المجتمع البشري ليس كياناً طبيعياً، وإنما نتيجة لميثاق؛ فالبشر لم
ينخرطوا في المجتمع كنتيجة لحبهم الطبيعي للاختلاط، وإنما كنتيجة
لحساب المنافع المادية التي يمكنهم جنيها من ذلك. ويرى ماكيافيلي بأن
المنافع الرئيسية التي يمكن التمتع بها بفضل العيش ضمن مجتمع تمثل
في الأمان والحماية؛ وعلى هذا الأساس، فإن ماكيافيلي يرى بأن البشر
أصبحوا سياسيين، لا من أجل التفوق بطبيعتهم ضمن المجتمع كما اعتقد
الأقدمون، وإنما لأن حبهم للسلطة والسمعة مقررون برغبة فطرية للسيطرة
والهيمنة على الآخرين. وقد ذكرنا سابقاً بأن الأقدمين كانوا يرون بأن غاية
الفرد (telos) تملّي عليه طريقة عيشه لحياته؛ لكن ماكيافيلي كان يعتقد
بأن الضرورة، لا الغاية الأخلاقية لتحقيق غاية الفرد، هي التي تحدد
المسار الصحيح للتصرف في كل من الحياة الشخصية والحياة السياسية.
ويشير ستراوس إلى أن ماكيافيلي كان يعتقد بأن "الفلسفة السياسية
الคลasicية حددت وجهتها وفقاً للكيفية التي ينبغي أن يعيش بها المرء
حياته؛ وإن السبيل الصحيح لطرح السؤال عن النظام الصحيح للمجتمع،
يقوم على تحديد المرء لوجهته وفقاً للطريقة التي يعيش بها الناس
حياتهم فعلياً".⁽¹⁴²⁾ وقد عبر ماكيافيلي عن هذه النقطة على النحو التالي:

لقد تخيل الكثيرون جمهوريات ودولًا لم يرها أحد، أو لم
ينقل لنا أنها وجدت بشكل حقيقي؛ فهناك بُون واسع بين
كيفية عيش المرء لحياته وبين الكيفية التي ينبغي أن
يعيش بها، ولذلك فمن يتخلّى عفاً تم فعله من أجل ما ينبغي
أن يتم فعله، إنما يتسبب بدمار أحواله عوضاً عن صونها.
⁽¹⁴³⁾

وعلى صعيد مشابه، كان ميشيل دي مونتين يعتقد بأن البشر أقرب إلى الحيوانات من الكائن الأخلاقي الذي تكلم عنه الأقدمون، والذي يسعى إلى تحقيق غايتها المتمثلة في عيش حياة الفضيلة والأخلاق. ولقد اعتقد الأقدمون بأن امتلاك البشر للعقل والقدرة على الكلام جعلهم أرفع شأنًا من كل الحيوانات الاجتماعية الأخرى، ولذلك كان لزاماً عليهم أن يعيشوا حياة أخلاقية. وكما أشرنا حين عرضنا لدفاع مونتين عن التسامح استناداً إلى الشوكوكية، فإنه لم يقتصر على الاعتقاد بأن البشر ليسوا أرفع شأنًا من الحيوانات وحسب، وإنما كان يعتقد أيضاً بأن البشر أسوأ من الحيوانات، عندما يتعلق الأمر بالسيطرة على رغباتهم.⁽¹⁴⁴⁾

ثم جاء توماس هوبز؛ ليقتفي أثر ماكيافيلي ومونتين، فاعتنيق أيضاً وجهة نظر متشائمة حول الطبيعة البشرية؛ فشدد أيضاً على الجوانب الحيوانية للبشر عوضاً عن صفتهم المميزة؛ أي: العقل. وكان هوبز يرى بأن البشر لا يتحفظون بتأثير الفعل الأخلاقية التي يمكن اكتشافها بالمحاكمة العقلية، وإنما بتأثير سبب نفساني، يتمثل في الرغبة بصيانة الذات.⁽¹⁴⁵⁾ فليست الرغبة الطبيعية بالاختلاط الاجتماعي، وإنما الخوف من التعرض لميّة عنيفة، هي ما يجعل البشر يسعون إلى ملجاً في إطار دولة (commonwealth)؛ فالأمان والحماية، وليس البحث عن بيئة جديدة، يمكن فيها للبشر أن يرقوا فيها طبيعتهم، مما المنفعتان الرئيستان اللتان يقدمهما المجتمع. ويرى هوبز بأن (الهناء) هو هدف الحياة؛ وخلافاً للfilosophes التقليديين الذين كانوا يعتقدون بأن السعادة تقوم على (الفضيلة) بشكل رئيس، كان هوبز يعتقد بأن "النجاح المستمر" في تحصيل الأشياء التي يرغب بها المرء من حين لآخر، أي: الازدهار المستمر، هو ما يدعوه المرء (الهناء).⁽¹⁴⁶⁾

ولتحقيق الهناء، فإن البشر لا يحتاجون إلى الفضيلة، وإنما إلى القوة، و"قوة الإنسان، (بمعناها الشامل)، هي وسائله الراهنة لتحصيل منفعة مستقبلية واضحة".⁽¹⁴⁷⁾ ولهذا فإن الميل العام للبشر يتمثل في "الرغبة المستمرة التي تهدأ بالمزيد والمزيد من القوة، وهي رغبة لا تنتهي إلا عند الموت".⁽¹⁴⁸⁾ وعلى الرغم من ذلك، فإن هوبز لا يعتقد بأن هذه الرغبة بالمزيد من القوة تنتج دائمًا عن الرغبة بالمزيد من المتعة الشديدة، فالبشر يمكن إشباع رغباتهم بمستوى من البهجة، بلغوه فعلًا، وهم يعانون من القلق، بسبب عدم قدرتهم على ضمان استمرار التمتع بهذه البهجة، ولهذا فإنهم يسعون إلى المزيد من القوة لضمان الإشباع المستقبلي؛ وعلى هذا

الأساس، فإن الدولة ليست مدرسة يجري تعليم الفضيلة فيها كوسيلة لضمان الهناء المستمر، فـ”أعظم قوى الإنسان، وهي القوى المكونة من مجموع قوى معظم البشر، هي التي تتوحد بشكل توافقي ضمن شخص واحد، طبيعي أو مَدْنِي، يمكنه استخدام جميع قواهم، بحسب مشيئته؛ ومُقْتَل هذه القوة: قوة الدولة.”⁽¹⁴⁹⁾

ورداً على ادعاء الأقدمين بأن غاية الفرد تكمن في إدراك معنى الكون التسلسلي المتناغم، وبالتالي: معرفة الموقع المناسب للمرء في هذا النظام، يشدد هوبيز على عدم وجود تنااغم طبيعي بين الذهن البشري والكون.⁽¹⁵⁰⁾ وخلف تشديد هوبيز هذا يقف إيمانه بالنموذج النيوتنى الذي يقدم شرحاً ميكانيكياً للكون، ويخلص هذا النموذج بأن الكون يجب فَهْمه على أنه مجموعة من الأجسام التي تتحرك بشكل دائم دون هدف؛ وهذا الموقف يتعارض - بشكل جذري - مع الفهم الأرسطي للكون، والذي يرى بأن كل الأشياء تتحرك نحو هدف ما، ثم تسكن. وعلى هذا الأساس، فإن هوبيز يرفض وجود غاية يسعى إليها البشر، فـ”ليس هناك أي شيء مما يدعى الغاية النهاية، ولا الهدف الأقصى، ولا الخير الأسمى، ولا الصالح العام، مما تحذّث عنه كُتب الأقدمين من فلاسفة الأخلاق.”⁽¹⁵¹⁾

وهكذا فإن الفلسفة السياسية الحديثة تشكل انقطاعاً عن الفلسفة السياسية القديمة في ما يتعلق بكل من: الافتراضات الرئيسية بشأن الفرد والمجتمع، وما ينتج عنها من مؤسسات، تُبْنِي على هذه الافتراضات الرئيسية؛ إذ يرى المحدثون بأن الحالة الطبيعية للبشر ليست التنااغم والسلام، وإنما هي الفوضى والبؤس، بسبب ما هم عليه من خبث وأنانية، وأن المجتمع البشري ليس انعكاساً للتنااغم الذي يوجد في الكون، وإنما هو تمزد ضد الطبيعة، والطبيعة لا تقدم بيئة ملائمة لتلبية معظم الرغبات البشرية الأساسية بشكل مستمر. إن المجتمع اختراع جاء به العقل البشري لتلبية الرغبات البشرية، وإن السلام، وهو الشرط الذي لا غنى عنه لتلبية الرغبات البشرية باستمرار، لا يتحقق بشكل طبيعي، فالنزاع هو ما يتحقق بشكل طبيعي؛ وإن السلام هو ما يريده البشر، أما النزاع المدمر للسلام؛ فهو حالتهم الطبيعية.

ويرى المحدثون بأن هذا الأمر يمثل معضلة بشرية، فبدل المحاولات للتخلص من النزاع أمر، لا طائل منه، ولا سبيل للخروج من هذه المعضلة إلا بالتكيف، وبتحسين وضع النزاع على نحو، يحول دون إعاقته للمجتمع عن خدمة هدفه الرئيس، وهو: التلبية المستمرة للرغبات البشرية. وإن

التسامح، وهو قرار قصدي بتجنب حظر أو إعاقة السلوك الذي لا يشجعه المرء، أو اللجوء إلى التدخل الإجباري فيه، يقدم وسيلة للسيطرة على النزاع. والتعصب يندرج ضمن الحالة الطبيعية بحسب الحد الذي يبلغه في مفاقمة الصراع، أما التسامح؛ فهو يفضي إلى السلم، والسلم شرط ضروري لتلبية رغبات الإنسان، وفي مقدمة هذه الرغبات: الرغبة في حفظ الذات.

ويتفق جون لوك مع أسلافه من الفلاسفة المحدثين حول معظم النقاط المتعلقة بتحليل الفرد والمجتمع، وستنتقل في ما يلي إلى عرض دفاعه عن التسامح استناداً إلى الحصافة.

حججة الحصافة في دفاع جون لوك عن التسامح

عاش جون لوك في المدة (١٦٢٢-١٧٠٤). وكان عمله الرئيس الذي قدم فيه دفاعه عن التسامح هو كتابه الموسوم "رسالة في التسامح" (١٦٨٩)، وقد كتبه في أثناء وجوده في القنف الهولندي (١٦٨٣-١٦٨٩)، وظهر الكتاب لأول مرة باللاتينية تحت عنوان (*Epistola de Tolerantia*)، ومن الحقائق المهمة المتعلقة بالنسخة اللاتينية أن لوك لم يعترف أبداً بتاليقه لها، ويُعتقد بأن الكتاب موجّه لفيليب فان ليمبورتش، أحد أصدقاء لوك، وكان يعمل أستاذًا للاهوت في كلية ريمونسترانت الدينية في أمستردام، ثم ظهرت الترجمة الإنكليزية في نهاية العام (١٦٨٩)، وكان المترجم أيضاً من أصدقاء لوك، ويُدعى ويليام بوبيل، وأضاف للكتاب مقدمة بقلمه.^(١٥٢)

ولا بد قبل الخوض في أفكار لوك من إطلاع القارئ على السياق التاريخي الذي طور فيه لوك هذه الأفكار، وذلك لفهمها على نحو أفضل؛ وهذا السياق التاريخي يشمل بريطانيا وأوروبا في القرن التاسع عشر، حيث شهد هذا القرن، في بريطانيا وأوروبا كليهما، اضطراباً دينياً هائلاً، وعلى سبيل المثال: تم في العام (١٦٨٥) إلغاء مرسوم نانت (١٥٩٨) الذي كان يقدم قدرًا محدودًا من التسامح الديني؛ وفي بريطانيا، انفصل الملك هنري الثامن عن بابوية روما بتأسيس كنيسة وطنية، أذت إلى حقبة من الصراع، وفي هذه الحقبة، فرضت على الشعب البريطاني معتقدات مختلفة من قبل الحاكمين الذين كانوا يعتنقون معتقدات دينية متعددة، واندلعت الحرب الأهلية (١٦٤٢-١٦٤٩)، بسبب التصرفات التعسفية لأسرة ستيفوارت التي أذكت نار الصراع الدائر بين الأنجلیكان والکاتولیک والبیوریتانیین؛ وفي غضون هذه الحرب الأهلية، ثم الثورة المجيدة (١٦٨٨)، كان المعارضون يقعون تحت وطأة الاضطهاد، واضطرب الكثير منهم إلى التوجه نحو المنافي، وكان لوك من بين هؤلاء.^(١٥٣)

وإذا أخذنا هذا السياق التاريخي بالحسبان، فستتوضح لنا غاية لوك من تأليف كتابه، وهي: تناول قضية التسامح الديني. وفي تبريره للتسامح الديني يستعين لوك بنوعين من الحجج: علمانية ودينية؛ والحججة العلمانية منها تمثل بادرة لكتابه العظيم (الرسالة الثانية في الحكومة؛ [١٦٩٠]), أما الحججة الدينية؛ فتستند إلى عقيدته البروتستانتية؛ وإنني أرى بأن الحججة الأقوى منها في الدفاع عن التسامح يمكن العثور عليها في النوع الأول، أي: الحججة العلمانية.

تعتمد حججة لوك العلمانية في الدفاع عن التسامح على أحد افتراضاته الرئيسية المتعلقة بطبيعة الحكومة، وهو أن الحكومة تستمد شرعيتها من موافقة الناخبين من أعضاء المجتمع.^(١٥٤) وفي الحقيقة، يرى لوك بأن وجود الحكومة، وليس شرعيتها وحسب، يعتمد على موافقة أفراد المجتمع؛ إذ يعتقد بأن البشر كانوا يعيشون قبل ظهور المجتمع ضمن ما يدعوه "حالة طبيعية"، كانوا يمتلكون فيها حقوقاً غير قابلة للانتزاع في العيش والخزينة والامتلاك، ويجمع لوك هذه الحقوق تحت اسم عام هو "الملكية".^(١٥٥)

وفي (الحالة الطبيعية) يقع الأفراد عرضة لقانون الطبيعة؛ ويمكن التأكد من مبادئ القانون الطبيعي من خلال الاستماع إلى ما يمليه العقل. وفي ظل غياب أي هيئة سياسية، يتمتع كل الأفراد بحق، أو ربما بواجب، فرض قانون الطبيعة، ولكل فرد الحق بالدفاع عن حقوقه غير القابلة للانتزاع ضد المعتدين. وفضلاً عن ذلك، فإن كل فرد له الحق في معاقبة من ينتهك قانون الطبيعة؛ لكن التعويضات لا يحق الحصول عليها إلا لمن ثنتها حقوقهم.^(١٥٦)

ويرى لوك بأن هذه (الحالة الطبيعية) تتطلّب معرضاً للأخطار المستمرة، على الرغم من خزيتها، فعدم وجود سلطة لفرض القانون - ربما - يدفع بعض الأفراد إلى الاعتقاد بأن انتهاك قانون الطبيعة أكثر فائدة من احترامه. وفضلاً عن ذلك، فإن البشر لا يمكننا أن نتوقع تحولهم إلى قضاة نزيهين عندما يحكمون في القضايا المتعلقة بحقوقهم هم؛ إذ - ربما - يميلون إلى الالمساواة في العقوبة ضد من يتسبّبون بالأذى لملكياتهم. ولهذا فإن استثناء حق الدفاع الذاتي من الحقوق يجعل الأفراد، يعيشون سوية في مجتمع مدنّي عبر التخلّي عن حق تطبيق قانون الطبيعة باستخدام القوة.^(١٥٧) وفي مواجهة هذه الشكوك المتعلقة بـ(الحالة الطبيعية)، يصبح السبب الرئيس الذي يدفع الأفراد لتأسيس هيئة سياسية

متمثلاً في تأمين حقوقهم الرئيسة، وهكذا فإن الوظيفة (الوحيدة) للحكومة تمثل في حماية حقوق (الملكية) التي يتمتع بها أعضاؤها الناخبون؛ ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "ولذلك فإن الغاية العظيمة (الرئيسة) لتوحيد البشر ضمن (دولة)، ووضع أنفسهم تحت سلطة الحكومة هي (المحافظة على ملكياتهم)".⁽¹⁵⁸⁾

وفي كتابه (رسالة في التسامح) يشرح لوك: "تبعد الدولة في نظري مجتمعاً من البشر، لا يتشكل إلا لتحصيل المصالح القدنية للمرء، والمحافظة عليها، وتطويرها".⁽¹⁵⁹⁾ وهو يعزف هذه المصالح القدنية بأنها "الحياة والخزينة والصحة ورفاهية الجسد؛ وامتلاك الأشياء الخارجية كالأموال والأراضي والمنازل والآثار وما شابه".⁽¹⁶⁰⁾ ولذلك فإن أي حركة للحكومة أو غيرها باتجاه تنظيم حياة المرء، سواء كان ذلك في القضايا الدينية أو في أي من الأمور الدنيوية، هي حركة غير مشروعة؛ ويعبر لوك عن ذلك بقوله:

إن ولاية الحاكم بأكملها لا تنطبق إلا على هذه الشؤون القدنية؛ وإن كل سلطة وحق ونفوذ مدني مرتب ومحصور بأمر وحيد، هو تعزيز هذه الشؤون؛ ويجب أن لا تستطيع، وأن لا تُجبر، وبأي شكل من الأشكال، على التوسيع؛ لتشمل هداية الناس.⁽¹⁶¹⁾

وفضلاً عن ذلك، يرى لوك بأن ليس من العقلاني التوقع بأن الأفراد سيمنحون موافقتهم لحكومة، تعدد نفسها مسؤولة عن هداية مواطنيها، والسبب الرئيس لذلك هو: "ليس هنالك أي إنسان، حتى يؤمننا هذا، يمكنه أن يتعامى عن الاهتمام بشؤون هدايته على نحو يوكله فيه إلى قرار إنسان آخر، سواء كان حاكماً أم محكوماً".⁽¹⁶²⁾ فلا الحكومة، ولا أي كنيسة، يمكنها ادعاء حق حصري بمعرفة الحقيقة الدينية.

وعلى الرغم من ذلك، تجب الإشارة هنا إلى أن لوك يعتقد بأن التسامح الذي يجب أن يتم التعامل به مع المواطنين ليس تسامحاً مطلقاً، وإنما هو تسامح مشروط، والشرط الرئيس هو أن التصرفات والمعتقدات التي تُعد مادة للتسامح لا يمكنها أن تكون تصرفات ومعتقدات، تؤدي إلى اضطراب النظام العام؛ ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "إن الأمور التي تلحق الأذى بالمصلحة العامة للناس باستخداماتها العادية، مما يجعلها محظورة بحكم

القانون، لا يمكن السماح بمعارستها من قبل الكنائس كحق مقدس".⁽¹⁶³⁾
وللسبب ذاته، فإن كل ما يسمح به في النطاقين العمومي أو الخاص لا بد
أن يسمح به للكنائس أيضاً؛ ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "إذا كان من
المشروع للمرء أن يتناول الطعام أو الشراب جالساً أو جائياً في منزله، فإن
القانون يجب عليه أن لا يحد هذه الخزينة نفسها في مجال العبادة
الدينية".⁽¹⁶⁴⁾

وهكذا فإن الحكومة يجب عليها أن تتسامح مع الممارسات الدينية
التي لا تشكل أي خطر على المجال العمومي؛ ومع ذلك - ربما - توجد بعض
الطوائف الدينية التي لا تشكل ممارساتها أي خطر على الخزینات الفدائية
للمواطنين، لكن ولاءها لحكومة أجنبية قد يتسبب باضعاف سلطة
الحكومة، ولذلك يجب عدم التسامح مع هذه الجماعات الدينية.⁽¹⁶⁵⁾ وأهم
هذه الجماعات المستثنة من التسامح وفقاً لهذا المبدأ في إنكلترا
المعاصرة لлок هي: الروم الكاثوليك، فولاؤهم قبل كل شيء هو لبابا روما،
ولا يمكن للحكومة أن تثق بامكانية استمرار حياد مواطنيها الكاثوليك
عندما ينشب صراع مع الكنيسة الكاثوليكية؛ وبما أن هذا الأمر يصل إلى
حد تواجد جنود للعدو ضمن حدود البلد، فيجب أن لا يمتحن التسامح
لهؤلاء.

وهنالك جماعة أخرى خارج نطاق التسامح، وهي: الملحدون، والسبب
في عدم توسيع نطاق التسامح؛ ليشمل هذه الجماعة ليس سبباً دينياً،
 وإنما هو سبب علماني؛ فهو لا يؤمنون بالرب، مما يجعلهم يفتقرن إلى
أساس لإقامة منظومة أخلاقية؛ إذ يرى لوك بأنه لا يمكن للمرء أن يكون
أخلاقياً إلا من خلال الإيمان بالرب، لكنه دون اضطرار الجميع إلى الإيمان
برب واحد، فما دام المرء يخاف الرب، يمكن - حينها - الالتفاق بوفائه
بالوعود، وإلا فكيف يمكن التوقع بأن الملحد سوف يفي بوعده؟ فهو لا
يخاف الرب، وهذا قد يدفعه إلى الغش ما إن تدير الحكومة ظهرها،
فـ"الوعود والمواثيق والقسم، وهي التزامات المجتمع البشري، لا يمكن
إيلام الملحد بها"،⁽¹⁶⁶⁾ ولهذا فإن الملحدين لا يمكن التسامح معهم.

ومن الحجج الدينية التي يعرضها لوك في الدفاع عن التسامح: طبيعة
الإيمان؛ إذ يرى لوك بأن الإيمان يتمتع بطبيعة تتصرف بأنها غير قابلة
للإجبار من قبل قوة خارجية، فالحكومة يمكنها أن تُجبر الأفراد على
التقىيد بممارسات خارجية محددة، لكنها لا تستطيع السيطرة على عقولهم،
ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "لا يمكن لمصادرة الأراضي، والسجن، والتعذيب،

ولا لأي أمر من هذا القبيل، أن يكون على ما يكفي من الكفاءة لدفع الناس إلى تغيير الأحكام الداخلية التي صاغوها في عقولهم⁽¹⁶⁷⁾، فالإيمان يعتمد على الاقتناع الداخلي. ولا بد من الإشارة هنا إلى أن لوك لا يعتقد بأنه لا شأن لأي أحد بهداية المواطنين؛ إذ يرى، على العكس من ذلك، بأن الناس يجب أن يهتفوا بهداية أقرانهم من المواطنين، وهذه - في الحقيقة - من أعظم الواجبات لدى المسيحيين، ولكن لوك يرى أيضاً بأن المسموح به لمن يهتم بهداية الآخرين ينحصر في الإقناع الشلّمي، فيقول: "يمكن للمرء أن يوظف كل ما يرغب به من العظات والحجج في العمل على هداية الآخرين، لكنه يجب أن يمتنع عن ممارسة أي قوة، أو إجبار"⁽¹⁶⁸⁾.

وهناك حجة دينية أخرى، طورها لوك في الدفاع عن التسامح، وهي تتعلق بالمعتقد القائل بوجود طريق حقيقى وحيد يصل إلى الله، فإذا استعرضنا الطرق المختلفة الكثيرة، فلن نجد فيها شخصاً معصوماً عن ارتكاب الخطأ في تحديد الطريق الحقيقى، وإذا امتلكت الحكومة أو الحاكم حق احتكار استخدام القوة، فلا يمكنها ذلك القدرة على تحديد الطريق الصحيح؛ وعلى النحو ذاته، فلا يمكن القول بأن هناك كنيسة بعينها، ولا شخص عادي بعينه، يمتلك المعرفة الكاملة حول هذا الطريق، فكل إنسان يتوجب عليه أن يتخذ قراره الخاص في هذا الشأن، وما دام الأفراد غير مُجبرين على الاعتقاد بمسار معين، فسيتمكنهم إيجاد الطريق الصحيح بأنفسهم، وهنا يشير لوك إلى السوق الخز للأفكار⁽¹⁶⁹⁾ إذ يقول:

لا شك في أن الحقيقة ستبلِّي بلاءَ حسناً، إذا ثُرِكَ جبلها على غاربها؛ وهي نادراً ما تلقت، وأنا أخشى بأنها لن تتلقى أبداً، عوناً كبيراً من قوة العظاماء، والذين نادراً ما يعرفونها، والأندر من ذلك ترحيبهم بها. إن الحقيقة لا تُعرَف بالقوانين، ولا تحتاج إلى القوة؛ ل تستطيع النفاذ إلى أذهان الناس. ولا شك في أن الأخطاء شائعة بفضل عوامل خارجية مستعارة، لكن الحقيقة إذا لم تأخذ طريقها إلى الفهم بفضل هداتها وحسب، فستكون أضعف مع كل قوة عنف مستعارة، تُستخدم لإعانتها.⁽¹⁷⁰⁾

إن الحجة القائلة بعدم عصمة أي إنسان في تبيين الطريق الحقيقى للهداية، وبالتالي: وجوب تزك كل إنسان و شأنه عندما يتعلق الأمر بالاعتراض على هذا الطريق، ربما تبدو حجة الدفاع عن التسامح على أساس

الشكوكية؛ لكن هذا الاستنتاج مردّه إلى سوء الفهم؛ حيث يشير ناثان تاركوف إلى أن لوك يبدو وكأنه يفترض بأن المسيحية هي الدين الحقيقي، وأن المشكلة الوحيدة تكمن في وجود تفسيرات مختلفة بشأن الطريق الحقيقي للهداية ضمن المسيحية دون أن يكون هنالك تفسير واضح بذاته من بينها. إن لوك لا يدعى بأن الحقيقة المتعلقة بالقضايا الدينية لا يمكن معرفتها بيقينية، وإنما يدعى بأن أي إنسان - ربما - يرتكب الخطأ في تمييز الحقيقة، وبما أن المرء هو نفسه من يتتحقق مسؤولية اختيار طريق بعينه، فإن الحق في اتخاذ قرار بشأن الطريق الحقيقي ينبغي أن يعود أيضاً للفرد نفسه.

ويرى لوك بأن الحكومة إذا قررت فرض رأيها على المواطنين في ما يتعلق بالطريق الوحيد الموصل إلى الرب، فإن هذا القرار - ربما - يترك بعض الرعايا في وضع خطير، ويكمّن سبب ذلك في أن بعض المواطنين قد يعتقدون بأن طريق الحكومة يوصل إلى الجحيم مباشرة. وإذا أخذنا بالحسبان أن كل إنسان يمتلك روحًا لا تموت، قد تخلد في عيشة سعيدة أو بائسة، فإن الالتزام الأول لكل فرد يتمثل في كسب الفضل الإلهي؛ وعلاوة على ذلك، فإن عواقب اتباع مسار معين تقع على كاهل الفرد نفسه، ولا تتحققها الحكومة أو أي شخص آخر؛ ولذلك فإن اتباع الطريق الحقيقي كما يحدّده الفرد هو أمر يحتل الأهمية القصوى لدى كل شخص، وسيتوخّب على المواطنين الذين يعتقدون بأن الحكومة مخطئة في رأيها حول الطريق الصحيح إلى الرب أن يتخدوا قراراً، فإما أن يطيعوا أوامر الحكومة، وينسوا السعادة الأبدية، وإما أن يقبلوا ما يملّيه الواجب الأسمى المتمثل في تمجيل الرب، ويصرّوا على أن طريقهم هو الحقيقي، ويحملوا السلاح ضدّ الحكومة.⁽¹⁷²⁾ وليس هنالك شك في أن المسار الآخر لتصفّف المواطنين قد يبلغ حد العودة إلى (الحالة الطبيعية)، وهي حالة مليئة بالمخاوف والأخطار.

وعلى هذا الأساس، فإذا كان المعتقد الداخلي الصادق؛ أي: الإيمان، لا يمكن تحقيقه بفعل قوّة خارجية، فإن كل ما يمكن للتسامح أن يجعله للدولة هو البؤس والصراع المدمر: "لا السلم، ولا الأمان، ولا حتى الوئام العام، يمكن تحقيقه أو المحافظة عليه إطلاقاً بين البشر، ما دام الرأي السائد يقول: 'الحكم مستمد من الرعاية الإلهية، والدين يجب نشره بقوّة السلاح'".⁽¹⁷³⁾ وإذا لم نكن نريد للصراع المدمر أن يكون السمة المهيمنة على حياتنا، فيجب علينا أن نتعلّم كيفية العيش مع من يفكرون،

ويؤمنون، ويتعبدون على نحو يختلف عقا نفعه. وبعبارة أخرى: إننا بحاجة إلى ممارسة التسامح على أساس الحصافة؛ إذ يرى لوك بأن "السبب في كل الأضطرابات والحروب التي شهدتها العالم المسيحي حول الأمور الدينية ليس تنوع الآراء الذي لا يمكن تلافيها، وإنما هو رفض التسامح مع من يحملون آراء مختلفة، كان يمكن تقبلها".⁽¹⁷⁴⁾

إن السبب الرئيس الذي يجعل الجماعات الدينية ميالة إلى التمزد لا يعود إلى أن الدين يوحى لها بذلك، وإنما لما تتعرض له من معاناة واضطهاد على يد الحكومة، ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "لكن الاضطهاد يتغير النفوس، ويدفع الناس إلى الكفاح لكسر قيود التضييق والاستبداد. إن هنالك أمراً واحداً فقط يجمع الناس على الأضطرابات والتمزد، وهو الاضطهاد".⁽¹⁷⁵⁾

وعندما تقوم الحكومة بتوسيع نطاق التسامح؛ ليشمل الأشخاص الذين يحملون وجهات نظر دينية مختلفة، وتحمي خزانتهم الدينية بشكل محايد، فعندها ستتجدد بأن هؤلاء الأشخاص لم يعودوا يشكلون خطراً على المجتمع المدني. ويعبر لوك عن ذلك بقوله:

لتخلص من التحييز الذي يُمارس ضدّهم في مسائل الحق المشتركة؛ ولتغير القوانين، فتلغي العقوبات التي يتعرّضون لها، وسرعان ما سنرى بعدها الأمان والسلام، وهم يعيقان كل شيء: فالمخالفون لدين الحاكم سيعتقدون بأنهم أكثر التزاماً بالحفظ على حالة السلام في الدولة، وذلك عندما يجدون بأنهم أفضل حالاً فيها من أي مكان آخر؛ كما إن كل الطوائف الدينية المختلفة المنفصلة شرّاقب بعضها بعضاً، كخزاس للسلم العام، وتحرص على أن لا يقع أي أمر يحدث، أو يغير شكل الحكومة، فهي لا يمكنها أن تأمل بما هو أفضل من الحال الذي تتمتع به حالياً؛ أي: ما تعيش فيه من وضع، تتساوى فيه مع باقي الرعايا، في ظل حكومة عادلة، ومعتدلة.⁽¹⁷⁶⁾

ونستخلص في النهاية أن لوك يقدم دفاعاً عملياً ضدّ التعصب الديني، وهو دفاع لا يقوم على أساس الاعتقاد بأن التنوع جيد بذاته، مما يوجب التسامح مع التنوع الديني، وإنما لأنّه يرى بأنّ التعصب غير عقلاني،

ولذلك فهو أمر غير حصيف.

113) القوانين: أفلاطون؛ ص ٩٣-٩٤.

114) اللفياثان: توماس هوبز.

115) تجدر الإشارة - هنا - إلى أن النزاع الذي نقصده ليس نزاعاً مفتوحاً، يتضمن صراعاً مسلحاً، وإنما يعني تنازع المصالح، و/أو المعتقدات الدينية والسياسية، و/أو سبل الحياة.

116) حول هذه النقطة يمكن الرجوع إلى: الانسجام مقابل النزاع.. مسارات بيولوجية واستراتيجية للتسامح: أنتوني بلاك.

117) لوجهة نظر مشابهة حول هذه النقطة، يمكن الرجوع إلى: السياسات التشاركية للديمقراطية القوية في عصر جديد: بينجامين باربر.

118) كان أفلاطون يرفض النزاع، لكن أرسطو كان يعتقد بأن النزاع جزء لا مفرّ منه في الحياة الاجتماعية، وسعى إلى سُبُل للتكيّف معه؛ وهذا لا يعني القول بأن أرسطو كان يمتلك نظرية متكاملة حول التسامح، وإنما يعني بأنه كان يمتلك مفاهيم - ربما - قدمت البذور الفلسفية للتسامح المستند إلى الحصافة. راجع: بحث حول مساهمات أفلاطون وأرسطو في ظهور مفهوم التسامح: بيجان شاهين.

119) الحق الطبيعي والتاريخ: ليو ستراوس؛ ص ١٢٩.

120) مشكلات الحيوان السياسي: برنارد ياك؛ ص ٥١.

121) الحق الطبيعي والتاريخ: ستراوس؛ ص ١٢٩.

122) السياسة: أرسطو؛ ص ١٢٥٢-١٢٥٣.

123) المصدر السابق؛ ص ١٢٥٢-١٢٥٣.

124) الحالة البشرية: حنا آرين؛ ص ١٤.

حول الفلسفة السياسية الكلاسيكية: ليو ستراوس.

125) الحق الطبيعي والتاريخ: ستراوس؛ ص ١٢٨.

126) الجمهورية: أفلاطون؛ ص ١٦٠-١٦١. والمترجم يستخدم مصطلح «الشهواني» عوضاً عن «الرغائبي»، لكن المصطلح الأخير أوسع انتشاراً

في ترجمة هذا التعبير.

127) المصدر السابق؛ ص ١٦٥

128) المصدر السابق؛ ص ١٤٠

129) المصدر السابق؛ ص ١٤٨

130) المصدر السابق؛ ص ١٤٩-١٥٠

131) الأخلاق: أرسطو؛ ص ١١٢٧-١١٢٦

132) المصدر السابق؛ ص ١١٢٨-١١٢٩

133) المصدر السابق؛ الباب الثاني.

134) السياسة: أرسطو؛ ص ١٢٥٧-١٢٥٨

135) المصدر السابق؛ ص ١٢٧٥-١٢٧٦. وتتجدر الإشارة إلى أن المرأة كانت مُستبعدة من المشاركة السياسية في العالم القديم.

136) راجع لاتب أفلاطون: رجل الدولة؛ القوانين؛ الجمهورية.

137) حول هذه النقطة يمكن الرجوع إلى: المجتمع المفتوح وأعداؤه:
كارل بوبر؛ ج ١.

138) للاطلاع على وجهة نظر مشابهة، يمكن الرجوع إلى:

مشكلات الحيوان السياسي: برنارد ياك.

المجتمع والنزاع في الفلسفة السياسية لأرسطو: برنارد ياك.

139) ما هي الفلسفة السياسية؟ ليو ستراوس؛ ص ٣٩.

140) الأمير: نيکولو ماكيافيلي؛ ص ٦٦.

141) المصدر السابق؛ ص ٦٧.

142) الحق الطبيعي والتاريخ: ستراوس؛ ١٧٨.

143) الأمير: ماكيافيلي؛ ص ٦١.

144) دفاع عن ريموند سبيرون: مونتين؛ ص ٥٢٦.

145) تاريخ النظرية السياسية: جورج سابين؛ ص ٤٦٠.

ما هي الفلسفة السياسية؟: ستراوس؛ ص٤٩.

146) اللفياثان: هوبر؛ ص٢٧.

147) المصدر السابق؛ ص٤٨.

148) المصدر السابق؛ ص٥٥.

149) المصدر السابق؛ ص٤٨.

150) الحق الطبيعي والتاريخ: ستراوس؛ ص١٧٥.

151) اللفياثان: هوبر؛ ص٥٥.

152) جون لوك ودفاعه عن التسامح: موريس كرانستون؛ ص٨٥.

153) التسامح وحدود الليبرالية: مندوس؛ ص٢٣.

154) الرسالة الثانية في الحكومة: جون لوك؛ ص٦٦.

155) المصدر السابق؛ ص٦٦. ويرى لوك بأن ملكية المرء تتضمن - في معناها الأوسع - حقوقه في العيش والحرية والامتلاك؛ أما المعنى الضيق للملكية؛ فيتضمن الممتلكات المنقولة وغير المنقولة.

156) المصدر السابق؛ ص١٠-١١.

157) المصدر السابق؛ ص٤٧.

158) المصدر السابق؛ ص٦٦.

159) رسالة في التسامح: جون لوك؛ ص١٨.

160) المصدر السابق؛ ص٨.

161) المصدر السابق؛ ص١٩.

162) المصدر السابق؛ ص١٩.

163) المصدر السابق؛ ص٤٨-٤٩.

164) المصدر السابق؛ ص٤٨.

165) المصدر السابق؛ ص٦٣-٦٤.

166) المصدر السابق؛ ص٦٤.

.٢٠) الم المصدر السابق؛ ص.

.٥٧) الم المصدر السابق؛ ص.

١٦٩) السلطة السياسية والملكية والتسامح في فكر جون لوك: تين تشين ليو؛ ص.١٠٣.

١٧٠) رسالة في التسامح: لوك؛ ص.٥٦.

١٧١) جون لوك وأسس التسامح: ناثان تاركوف؛ ص.١٨٢.

١٧٢) رسالة في التسامح: لوك؛ ص.٢١.

١٧٣) الم المصدر السابق؛ ص.٣١.

١٧٤) الم المصدر السابق؛ ص.٧١.

١٧٥) الم المصدر السابق؛ ص.٦٧.

١٧٦) الم المصدر السابق؛ ص.٦٨.

الفصل الرابع: الاستقلالية والتسامح.. جون ستيفوارت ميل نموذجاً

حياة بلا اختبارات لا تستحق أن تعاش. (سocrates)

ما الذي قد يكون أفضل للمرء من قيامه بنفسه بتطوير خطة لحياته، تبدو مناسبة في نظره؟ (بروس أكيرمان)⁽¹⁷⁷⁾

يمكننا أن نجد في مفهوم الاستقلالية حلاً آخر لما يدعى بـ"مفارة التسامح"، ويعبر برنارد ويليامز عن ذلك بقوله: "يمكن للناس أن يعتقدوا على نحو منسجم بأن نظرة أو موقفاً بعينه مخطئ بعمق، وبأنه يجب التسامح مع ازدهار هذا الموقف، وذلك إذا كانوا يعتقدون أيضاً بوجود قيمة حقيقية أخرى في تأييد الاستقلالية".⁽¹⁷⁸⁾ وهنا يبرز السؤال: ما هي الاستقلالية؟

من المفيد البدء بتناول الاستقلالية من خلال البحث في أصل الكلمة (autonomy)، فهي مركبة من كلمتين إغريقيتين: (autos) وتعني الذاتي، و(nomos) وتعني القاعدة أو القانون؛ إذ كان الإغريق الأقدمون يعتقدون بأن المدينة تتمتع بالاستقلالية (autonomia) عندما يحكمها مواطنوها، لا القوى الأجنبية. ومن الطبيعي أن يمتد هذا المفهوم إلى مستوى الأفراد عندما يعني بأن الفرد المستقل هو فرد يتصف بالتوجيه الذاتي والإرادة المستقلة.⁽¹⁷⁹⁾

ويذكر إيزايا برلين في شرحه للمعنى "الإيجابي" للخزنة أنها تتكون من "رغبة الفرد بأن يكون سيد نفسه".⁽¹⁸⁰⁾ ويضيف:

أرغب بأن تكون حياتي وقرارتي معتمدة على ذاتي، لا على قوى خارجية، مهما كان نوعها. وأرغب بأن أكون أداة لنفسي، لا للآخرين، أداة تعمل بيارادي. أرغب بأن أكون فاعلاً، لا مفعولاً؛ وأن أحرك بفعل الأسباب، وبفعل الغaiات الوعية، التي تخضني، لا بفعل الأسباب التي تؤثر علي من الخارج. أرغب بأن أكون أحداً ما، لا أن أكون لا أحد؛ وأن أكون فاعلاً، مقراً، لا أن يقرر الآخرون نيابة عنِّي؛ وأن أتوجه ذاتياً، لا أن توجهني طبيعة خارجية أو أشخاص آخرون، وكأني شيء، أو حيوان، أو عبد عاجز عن لعب الدور البشري الذي يتمثل في اعتناق أهداف وسياسات خاصة بي، والعمل على تحقيقها. إنني أرغب - قبل كل شيء - بأن أكون واعياً بذاتي ككائن، يتمتع بالتفكير والإرادة والفعالية، وأن أتحقّل

المسؤولية عن خياراتي، وأستطيع شرحها استناداً إلى أفكري وغاياتي الخاصة.⁽¹⁸¹⁾

ويمكن تلخيص رغبات هذا المرء في جملة واحدة: إنني أرغب في أن أكون "مستقلاً"، وهكذا فإن فكرة السيادة الذاتية تبطن مفهوم الاستقلالية.

⁽¹⁸²⁾

ولننتقل هنا إلى تقديم تعريف اصطلاحي لمفهوم الاستقلالية، وهو تعريف يقع في صلب فهم التسامح استناداً إلى الاستقلالية؛ وينص هذا التعريف على أن الاستقلالية هي "قدرة من المنزلة الثانية لدى الأشخاص، يجعلهم يتفكرون بشكل نقدي في تفضيلاتهم ورغباتهم وأمنياتهم المنتسبة إلى المنزلة الأولى؛ وقدرتهم على القبول بهذه الأمور، أو محاولة تغييرها، على ضوء تفضيلات، تنتهي إلى منزلة أعلى".⁽¹⁸³⁾

إن البشر هم المخلوقات الوحيدة التي تمتلك عقلاً مقواناً بالإرادة، ولذلك يمكنهم التفكير ملياً حول رغباتهم وحاجاتهم، وتكييف الأداء وفقاً لذلك. وبينما تقوم الحيوانات غير العاقلة بالتصريف وفقاً للنزوات دون التفكير ملياً، فإن البشر، وفي بعض الحالات على الأقل، يتمهلون ويفكرون بالطريقة الأنسب للتصريف قبل فعل أي شيء. وعلى هذا الأساس، فليس من التضليل المحاججة بأن هنالك مستويات مختلفة للرغبات أو الحاجات. وإذا أردنا أن نعبر عن ذلك بالطريقة الاصطلاحية يمكن القول بأن: الشخص (أ) ربما يرغب بأن يقوم بالفعل (س)، لكن هذه المعلومة لا تكفي لمعرفة ما إذا كان (أ) سيقوم بـ(س) فعلًا، والسبب يتمثل في أن (أ) قد يعتقد بأن الفعل (س) قد يصطدم مع القيام بالفعل (ص) الذي يتمتع بالأولوية على (س)، ولذلك فإن (أ) ربما يتتجنب فعل (س). وعلى سبيل المثال: ربما ترغب سلمى بالاستمتاع بتناول قطعة إضافية من فطيرة اليقطين التي قدمت لها على مائدة عيد الشكر، وهذه رغبة من المنزلة الأولى، لكنها ربما تعتقد أيضاً بأن تناول هذه القطعة الإضافية يتعارض مع الحمية التي تتبعها، وهي رغبة من المرتبة الثانية، ولذلك فإن سلمى قد تتتجنب تناول القطعة الإضافية. وعلى هذا الأساس، فإن البشر يمتلكون رغبات تتعلق برغباتهم،⁽¹⁸⁴⁾ ويعبر جيرالد دوركين عن ذلك بقوله: "إن المرء قد لا يكتفي بالرغبة في التدخين، وإنما يرغب أيضاً في أن لا يمتلك هذه الرغبة. إنني ربما لا أتحفز بتأثير الغيرة والغضب وحسب، وإنما ربما أرغب أيضاً في أن تكون محفزاتي مختلفة عما هي عليه".

وفي الحقيقة، يعتقد البعض أن هذا الجانب من الطبيعة البشرية يشكل الأمر الذي يميز البشر عن الكائنات الأخرى؛ فمن بين الكائنات جميعها لا يمتلك غير البشر القدرة على الاختيار الإرادي لطريقة عيش حياتهم، إذ يمكنهم التقييم النقيدي لرغباتهم وأمنياتهم ونواياهم؛ وعلى الجانب الآخر، فإن الكائنات غير العاقلة تفتقر إلى إمكانية الاستقلالية لأنها لا تمتلك القدرة على التصرف وفقاً لرغباتها ذات المنزلة الأعلى، وإنما تتصرف وفقاً لرغبات المنزلة الأولى، أي: النزوات.⁽¹⁸⁵⁾

ومن السهل جداً الخلط بين مفهومي الخزينة والاستقلالية، فهما - في الواقع - مفهومان مختلفان، ويكمّن الاختلاف بينهما في التمييز الذي ذكره إيزايا برلين بين المعنيين الموجب والسلالب للخزينة، وعلى هذا الأساس: تشير الخزينة إلى غياب التدخل بحياة الفرد (أي: الخزينة السلالبة لدى برلين)، بينما تشير الاستقلالية إلى قدرة الفرد على تشكيل حياته (أي: الخزينة الموجبة لدى برلين)؛ ويعبر جيرالد دوركين عن ذلك بقوله: "إن الخزينة، والسلطة، والسيطرة في الجوانب المهمة من حياة المرء لا تتطابق مع الاستقلالية، لكنها شروط ضرورية؛ كي يستطيع الأفراد تطوير غایياتهم ومصالحهم، ول يجعلوا قيماتها فعالة في عيش حياتهم".⁽¹⁸⁶⁾

وتتحقق أهمية الاستقلالية من الدور الذي تلعبه في تحقيق السعادة؛ ووفقاً لذلك، فإن المصلحة الرئيسية للفرد تكمن في عيش حياة طيبة، وبعبارة أخرى: تتحقق سعادة الفرد من خلال عيش حياة طيبة.⁽¹⁸⁷⁾ لكن هناك طرقاً مختلفة، ومناسبة نوعاً ما، لفهم الحياة الطيبة، وللفرد أن "يختار" من بينها، ولهذا فإن التأكيد يجب أن يوجه لمفهوم "خزينة الاختيار".⁽¹⁸⁸⁾ و كنتيجة طبيعية لهذه الفرضية، يجب على الدولة أن تتجنّب تشكيل حياة مواطنيها على أساس أي فهم رسمي لمفهوم (الحياة الطيبة)؛ ويعبر رونالد دوركين عن ذلك بقوله: "يجب أن تكون الحكومة محايدة في ما يمكن أن يدعى بمسألة الحياة الطيبة".⁽¹⁸⁹⁾

وفضلاً عن ذلك، فإن الحياة الطيبة المختارة لا تؤدي إلى السعادة إلا إذا جرى اختيارها من قبل الفرد بنفسه؛ ويعبر رونالد دوركين عن ذلك بقوله: "ليس هناك من مكونات حياة المرء ما يستطيع المساهمة في قيمة حياته دون قبوله، وليس هناك حدث أو إنجاز، يمكنه أن يجعل حياة المرء أفضل إذا كان يرى خلاف ذلك".⁽¹⁹⁰⁾ وبعبارة مختصرة: يمكن إجبار المرء على أن يعيش حياته وفقاً لفهم ما حول الحياة الطيبة، لكن هذا لا يعني بأن المرء سيكون سعيداً لذلك، فالحياة لا تتحسن إلا إذا قمت بالقيادة

من الداخل".⁽¹⁹¹⁾ إن الاستقلالية هي الوسيلة التي تتيح لنا تزويد حياتنا بالمعنى والترابط المنطقي، وبفضلها نصبح أولئك الأشخاص المميزين كما نحن عليه، وإن خصوصياتنا تكمن في خطط ومشروعات حياتنا التي لا يمكن صياغتها دون استقلالية.⁽¹⁹²⁾ وبممارسة هذه القدرة يقوم الأشخاص بتحديد طبيعتهم، ويفتحون المعنى والترابط المنطقي لحياتهم، ويتحفّلون المسؤولية عن نوع الشخص الذي يكونه كلّ منهم".⁽¹⁹³⁾ وهكذا، فإن الكثير من الليبراليين يعتقدون بأن الاستقلالية ليست وسيلة لا غنى عنها في تشكيل الحياة الطيبة وحسب، وإنما هي أيضاً جزء لا يتجزأ من أية حياة طيبة؛⁽¹⁹⁴⁾ وعلى هذا الأساس، فإن الحياة الطيبة، هي حياة يختارها المرء.

(195)

وأخيراً، إذا أخذنا بالحسبان أن البشر كائنات غير معصومة عن ارتكاب الأخطاء، فإن هذه الخزنة تتضمن أيضاً الحق في دراسة ومراجعة، وحتى ترك، الفهم الذي كان يقبّله المرء في ما سبق حول الحياة الطيبة. وعلى هذا الأساس، فإن "فكرة الاستقلالية" ليست مجرد فكرة للتقييم والتفكير، وإنما تتضمن أيضاً بعض القدرة على كل من: تغيير تفضيلات المرء، وجفل هذه التفضيلات مؤثرة في أفعاله، وذلك لأنّ المرء فكر فيها ملياً، واعتنقها كامر يعود إليه شخصياً".⁽¹⁹⁶⁾

وي ينبغي أن لا تصعب علينا ملاحظة كيف أن الاستقلالية، وفقاً لهذا الفهم، تقدم أساساً للتسامح؛ فإذا لم تكن القدرة على الاختيار وحدها جزءاً لا يتجزأ من مفهوم الحياة الطيبة، وإنما يضاف إليها أيضاً التقييم والمراجعة النقدية، فلا بد حينها من احترام الخزنة الفردية، من أجل سعادة الفرد وكرامته. وعلى أساس هذا الفهم، فإن المطالبة باحترام الاستقلالية هي مطالبة باحترام التسامح، فالأفراد يجب أن لا يكونوا قادرين على صياغة فهمهم الخاص للحياة الطيبة وحسب، وإنما يجب أن يكونوا قادرين على السعي إليها أيضاً؛ فإذا أراد المرء أن يحقق السعادة، فلا بد من التسامح معه بشأن الخيارات التي اتخذها في ما يتعلق بخطة حياته؛ وقد أجاد مارك ميرسر في التعبير عن ذلك حين قال:

إن جزءاً مهماً من الحياة الطيبة يقوم على التمكّن من الاختيار الخز، للسعي خلف طريقة معينة من الحياة التي نعيشها؛ كما يقوم أيضاً على أن يكون المرء خزاً في السعي إلى ذلك، وبذلك يتمكّن من السعي إلى ما تتضمنه غايات

و甄ي المهارات والفضائل التي تناسب من يعيشها. وإذا أخذنا ذلك بالحسبان، فإن إجبار المرء - من خلال التغضب على اتباع طريقة محددة للحياة - هو فشل مؤكد في احترامه كشخص فاعل مستقل، تقوم مصلحته على تمتعه بحرية اختياره شخصياً للطريقة التي يرغب أن يعيش حياته وفقاً لها".⁽¹⁹⁷⁾

جون ستيوارت ميل ودفاعه عن التسامح استناداً إلى الاستقلالية

طور جون ستيوارت ميل دفاعه عن التسامح في كتابه (حول الحرية؛ [١٨٥٩]), فكان من أوائل تبريرات التسامح المستندة إلى حجة الاستقلالية. وإذا ما رجعنا إلى الفصل الثالث من هذا الكتاب خصوصاً، والموسوم "الفردية كأحد عناصر الحياة الطيبة"، فسنجده مختصاً لتفصيل حول هذه المحاججة، ويمكننا أن نختصر ما طرحته بالقول: إن المرء يحقق السعادة من خلال تطوير طبيعته؛ وفي الحقيقة، يرى ميل بأن الفردية تعتمد على هذا التطور.⁽¹⁹⁸⁾ وعلى هذا الأساس، فإن اكتساب الفردية، واكتساب السعادة كنتيجة لها، يحتج المرء إلى أن يتمتع بالحرية، وأن يجري التسامح مع تجاربه الحياتية التي تميل عن الشبل المعتادة.

إن ميل يرى بأن السعادة أو الحياة الطيبة تشكل المصلحة الرئيسية في حياة أي فرد، فهي تشكل - على نحو ما - الأمر الذي تهدف لتحقيقه كل الأمور الأخرى التي يفعلها المرء؛ لكن هذا التعريف لا يمضي بنا بعيداً، فما هي الأمور التي تتكون منها السعادة فعلاً؟ وما هي عناصرها؟ يمكننا البدء بالإجابة عن هذين السؤالين، من خلال دراسة وجهات نظر ميل حول الطبيعة البشرية. إن السعادة لا بد أن تكون - في نهاية المطاف - نتيجة طبيعية للعيش، على نحو يتواافق مع الميزات الأخلاقية الرئيسية للطبيعة البشرية، وذلك إذا كانت هذه الميزات موجودة في الأصل؛ وعندما يكون السؤال: ما هي الطبيعة الأخلاقية للكائن البشري عند ميل؟ وهل هناك طريقة عيش موحدة تناسب طبيعة البشر جميعاً؟ إن عبارة ميل التالية تقدم لنا دليلاً في هذا الشأن: "إن الطبيعة البشرية ليست آلة ثبّنى على أساس أحد النماذج، وتصمم من أجل التنفيذ الدقيق للعمل العراد منها، وإنما هي شجرة، تحتاج إلى النمو والتتطور بنفسها في كل الاتجاهات وفقاً لما تميل إليه القوى الداخلية التي تجعلها كائناً حياً".⁽¹⁹⁹⁾

وعلى هذا الأساس، فإن الميزة الرئيسية للطبيعة البشرية تتمثل في أن

كل فرد فريد من نوعه بالنظر إلى إمكانياته المتوقعة، وهو أمر لا يتحدد من خارجه، وليس هنالك هدف ثابت يتتطور نحوه هذا الأمر، وإنما "هو أمر غير محدد حتماً، ولذلك فهو متاح للتحسين في الكثير من الاتجاهات التي تتشعب على نحو غير محدد".⁽²⁰⁰⁾ وفضلاً عن ذلك، فإن الميول الداخلية للفرد لا يمكن اكتشافها من خارجها، ولا يمكن لأذكي البشر أن يلاحظ إمكانيات الفرد، ويوضح له الطريق الأمثل لعيش حياته، فهذا الأمر لا يتم إلا على يد الفرد نفسه: "إذا كان الفرد يمتلك أي قدر لا بأس به من الحس السليم والخبرة، فإن طريقته الخاصة به في عيش حياته هي الطريقة الأفضل، لأنها الطريقة الأفضل بذاتها، وإنما لأنها طريقته الخاصة به".⁽²⁰¹⁾ ووفقاً لذلك، فإن هذه العملية هي اكتشاف للذات؛ حيث يكتشف المرء إمكانياته الفريدة، ويسعى نحو حياة أصلية تناسبه؛ وهو الفهم المناسب لما يدعى (التطویر الذاتي). إن هذا الجانب من فكر ميل يجعله على مسافة قريبة من أرسطو، فالإنسان يمتلك غاية (telos) تجعله يعي من طبيعته، لكن ميل يخالف أرسطو عندما يعتقد بتعديدية الحياة الطبيعية،⁽²⁰²⁾ فهو يرى بأن البشر لهم طبيعة، تتيح لهم إجراء تحولات مستمرة في حياتهم؛ ويوضح برلين ذلك بقوله:

يبدو أن وجهة نظر ميل حول الطبيعة البشرية بمجملها لا تستند إلى فكرة تكرار نمط متماثل، وإنما على فهمه للطبيعة البشرية كأمر خاضع لديمومة عدم الاتكمال، والتحول الذاتي، والتجدد.⁽²⁰³⁾

وإذا كانت الطبيعة البشرية شجرة تحتاج إلى النمو وفقاً لميولها الفريدة، فعندها لا يمكن أن تكون هنالك خطة جاهزة لكل فرد من الأفراد، وإنما يمكن القول نظرياً بأن هنالك أنماطاً مختلفة للحياة، تتعدد وفقاً لعدد الأفراد الموجودين؛ إذ يقول ميل:

إن البشر ليسوا كالخراف، وحتى الخراف ليست متشابهة على نحو يستعصي على التمييز؛ ولا يمكن للمرء أن يحصل على معطف أو على زوج من الأحذية إلا إذا كانت مصنوعة وفقاً لمقاسه، أو إذا استطاع أن يختار من بين معروضات أحد المتاجر؛ وهل العثور على حياة مناسبة للمرء أسهل من العثور على معطف ملائم له؟! وهل يتشبه البشر في

أوضاعهم الجسدية والروحية أكثر مما تشبه أشكال أقدامهم؟! لكن الأشخاص المختلفين يتطلبون ظروفًا مختلفة أيضًا لتطورهم الروحي، ولا يمكن لأي منهم أن يعيش بشكل سليم في الجو الأخلاقي نفسه مثلماً أن النباتات المتنوعة لا يمكنها أن تعيش في المناخ نفسه، والبيئة المادية نفسها.⁽²⁰⁴⁾

ويقف ميل إلى جانب الرأي القائل بأن من المستحيل بلوغ السعادة لم يتمكن المرء من تطوير إمكانياته الفريدة، وتحقيق طبيعته؛ فمن خلال التطوير الذاتي، يكتسب المرء "فرديته"، وإذا قرأتنا عنوان الفصل الثالث من كتابه (حول الخزنة)، والموسوم "حول الفردية كأحد عناصر الحياة الطيبة"، فسنفهم منه بأن هذه الفردية لا غنى عنها لإنجاز حياة سعيدة:

إن كل شخص يصبح أكثر قيمة في نظر نفسه على نحو يتناسب مع تطور فرديته، ولهذا يصبح قادراً على أن يكون أكثر قيمة في نظر الآخرين. إن الحياة تكتمل أكثر بفضل وجوده، وعندما تكون هنالك حياة لدى الوحدات تزيد على ما يوجد منها لدى الكتلة المكونة من مجموع هذه الوحدات.

⁽²⁰⁵⁾

والمرء يكتسب الفردية عندما يستمع إلى صوته الداخلي ورغباته وفهمه. وإذا كان المرء يصف حياته من خلال اللجوء بكل بساطة إلى تبني تقاليد المجتمع الذي يعيش فيه، فلا يمكن عندها القول بأنه يمتلك فردية. ويعبر نيكلolas كابالدي عن ذلك بقوله: "إن الحقيقة الجوهرية للطبيعة البشرية تتمثل لدى جون ستيفوارت ميل في أن البشر لا يمكنهم عيش حياة راضية إلا وفقاً للمدى الذي يصل إليه كل فرد في تحمل مسؤولية حياته الخاصة به".⁽²⁰⁶⁾ وحول هذا الأمر يقول ميل:

لا يقال عن الشخص بأنه ذو شخصية إلا إذا كانت رغباته ومحفظاته خاصة به؛ أي: أن تكون هذه الرغبات والمحفظات تعبرأ عن طبيعته الخاصة التي تخضع بشكل مستمر للتطوير والتعديل بتغيير ثقافته الخاصة. أما الشخص الذي لا يملك رغبات ومحفظات خاصة به؛ فلا يقال عنه بأنه ذو

شخصية، إلا إذا كان يمكن القول عن المحرّك البخاري بأنه ذو شخصية.⁽²⁰⁷⁾

خلال عملية تشكيل الشخصية، وبعبارة أخرى: اكتساب الفردية، يشترط الأفراد خيارات من بين مجموعة متنوعة من أنماط الحياة. وفي الحقيقة، يرى ميل بأن الصفة المميزة للإنسان لا تكمن في امتلاكه للعقل، ولا في قدرته على صنع الأدوات، وإنما في قدرته على اتخاذ الخيارات:⁽²⁰⁸⁾ أي: قدرته على التفكير والاختيار القصدي.⁽²⁰⁹⁾ وهو يعبر عن ذلك بقوله: "إن قدرة المرء على الفهم، والمحاكمة العقلية، والشعور المميز، والنشاط الذهني، وحتى التفضيل الأخلاقي، لا يمكن ممارستها إلا في عملية اتخاذ الخيارات."⁽²¹⁰⁾

إن حياتنا مليئة بالخيارات، ونحن نتخذ هذه الخيارات يومياً: فنختار وجبة بعينها من القائمة التي يقدمها لنا النادل في المطعم، ونختار برنامجاً تلفزيونياً، نرحب بمشاهدته، ونختار في كل صباح قميصاً، نرحب بارتدائه في أثناء ساعات العمل؛ وربما تؤخذ هذه الأمور بمثابة قرارات قليلة الشأن، تتعلق بمسار حياتنا اليومية، لكن: هنالك من قراراتنا ما لا يمكن القول عنه بأنه قليل الشأن، بل إنها قد تكون مصيرية، فهي حياة كل فرد لحظات، يكون فيها لخياراته التي يتخذها تأثيرات في تشكيل حياته. وعلى سبيل المثال: إن خيارات التخصص الدراسي، والوظيفة، والزوج، تؤثر تأثيراً كبيراً على ما إذا كنا سنعيش حياة سعيدة أم تعسّة. وبفضل خياراتنا في الحياة يمكننا أن نحقق إمكانياتنا، أو أن نرضى بما هو أقل مما يمكننا أن ننجذبه، أو نمتلكه.

لكن: كيف لنا أن نعرف أي طريق سيؤدي بنا إلى الرضى؟ وبعبارة أخرى: أي طريق سيناسب طبيعتنا الفردية؟ فبما أن الإنسان غير معصوم عن الخطأ، فهو قادر على اتخاذ خيارات خطأ؛ ويرتفع مستوى المخاطرة على نحو كبير إذا كان من المسموح لنا أن نتخذ خيارات حول جوانب مهقة من حياتنا لمرة واحدة وحسب؛ فإذا اتخذنا الخيار الخطأ في هذه الحالة، فإن حياتنا ستتعرض للدمار، وللحيلولة دون حصول هذا الاحتمال غير المرغوب، فلا بد للإنسان أن يحصل على خزينة "القيام بتجارب في العيش"، وبعبارة أخرى: يجب أن يكون قادراً على مراجعة، وعند الضرورة: تنقية، خططه في الحياة. ويعبر ميل عن ذلك بقوله:

مثلكما أن اختلاف الآراء مفيد؛ لأن البشر غير كاملين، فلا بد أن يكون هناك تجارب مختلفة للعيش؛ وهذا المجال الخر يجب أن يمنح لاصحاب الشخصيات المتنوعة على أن لا يتسبب هذا الأمر بالأذى للآخرين؛ وإن قيمة الأنماط المختلفة للحياة لا بد أن تثبت على المستوى العملي عندما يعتقد الجميع بأن من الملائم تجربتها. وباختصار: إن الفردية يجب أن تؤكّد وجودها في الأمور التي لا تتعلق بالآخرين بشكل رئيس.⁽²¹¹⁾ وإذا أردنا أن نحقق تكافؤ الفرص أمام طبائع الناس، فمن الضروري أن يسمح لمختلف الأشخاص بعيش حياتهم على نحو مختلف.⁽²¹²⁾

وهذه هي الاستقلالية، ولا شك في أن ميل لا يستخدم هذا المفهوم، لكن خزنة الاختيار لكسب الفردية تتعامل مع مفهوم الاستقلالية ضمن أدوات النظرية السياسية المعاصرة. ويرى ميل أن هذا هو ما يميز الإنسان عن الحيوانات الأخرى، فالبشر وحدهم يتمتعون بالتوجيه الذاتي العقلاني؛ أي: الاستقلالية؛ وإذا كان كل فرد يستنسخ عمل الآخر، فلنحتاج عندها إلى أي من قدرات الفهم والتمييز والتنبؤ والتخيل. ويعتبر ميل عن ذلك بقوله: "إن من يسمح للعالم، أو لجزئه الخاص به من العالم، أن يختار له خطوة حياته لا يحتاج إلى أي قدرات أخرى غير قدرة القرد على المحاكاة".

(213)

وعلى الرغم من أن البشر يتصفون بالتلائمية، ويتمتعون بقدرات، تتيح عيش حياة الاستقلالية، فإن هذه القدرات ثصابة بالكسل، إذا لم يستخدموها. إن هذه القدرات بحاجة إلى الاستخدام، ويمكن للإنسان أن يوظفها في تجاربه المعيشية:

إن من لا يفعل إلا ما تملّيه العادات لا يمارس الاختيار، ولن يستمد أي خبرة من تمييز الأفضل أو الرغبة فيه. إن القوى الذهنية والأخلاقية، كما هي القوى العضلية، لا تتتطور إلا عبر الاستخدام. وإن من يختار خطته الخاصة به، يوظف كل هذه القدرات: فيجب عليه أن يستخدم الملاحظة؛ كي يرى، والتفكّر والمحاكمة العقلية؛ كي يتوقع، وجمع المواد الازمة؛ كي يتخذ قراراً، والتمييز؛ كي يقرّر، وعندما يجسم أمره، فلا بد له من الإصرار وضبط النفس من أجل التمسك

ويرى ميل أيضاً بأن الاستقلالية هي الميزة الوحيدة التي تشتهر فيها جميع سبل الحياة الطيبة؛ وبغض النظر عن محتوى هذه السبل، فإنها لا بد أن تتصف بذاتية الاختيار؛ أي: أن تقوم على أساس الاستقلالية. وعلى هذا الأساس، فإن الاستقلالية ليست وسيلة، وإنما هي غاية، في حد ذاتها، فلا يمكن توظيفها في بناء إحدى سبل الحياة وحسب، وإنما هي تشكل جزءاً لا يتجزأ من الحياة الطيبة أيضاً. ويعلق جون غراري على ذلك بقوله: "ليس هنالك شك في أن ميل يرى فعلاً بأن اتخاذ الخيار، بحد ذاته، يمثل مكوناً ضرورياً من مكونات السعادة؛ ويبعدو بأن ميل يعامل، في رأيه المعقد هذا، اتخاذ الخيار، بحد ذاته، بأنه يساهم جزئياً في الحياة السعيدة، وأنه عامل رئيس من عواملها".⁽²¹⁵⁾ وهذا الجانب من فلسفة ميل يجعله "ليبراليًا أخلاقياً".⁽²¹⁶⁾ والليبرالي الأخلاقي يرى بأن القيم الأخلاقية التي تشكل حياة أعضاء المجتمع، والقتل السياسية التي تنظم العلاقات بينهم، لا يمكن قُضٌل بعضها عن بعض.⁽²¹⁷⁾ وإذا أخذنا بالحسبان أن القيمة الأخلاقية الرئيسة لدى ميل هي الاستقلالية،⁽²¹⁸⁾ فسنخلص إلى أن الطبيعة الأخلاقية للبشر تتمثل في أنهم كائنات استقلالية.⁽²¹⁹⁾

وبعد أن عرضنا الخطوط العريضة لفلسفة ميل الأخلاقية، يمكننا أن نلتفت الآن إلى تحليل آرائه السياسية؛ والحزينة هي القتل الأعلى الرئيس الذي يدافع عنه ميل في المجال السياسي، وهي تعني في نظره: عدم تعزّز الفرد للإجبار ضمن نطاق أدنى محدود من حياته؛ ويصوغ إيزايا برلين هذا الرأي في مفهوم، يدعوه "الحزينة السالبة". ويرى ميل بأن مبدأ الحزينة يرسم حدود النطاق الذي يكون فيه الفرد خزاً من أي تدخل. وفي الحقيقة، يذكر ميل في مقدمة كتابه (حول الحزينة) بأن "موضوع هذه المقالة هو الحزينة المدنية أو الاجتماعية؛ أي: طبيعة وحدود السلطة التي يمكن للمجتمع أن يمارسها بشكل مشروع على الفرد".⁽²²⁰⁾ والهدف من وراء ذلك هو التشديد على مبدأ بسيط جداً للتخلص من سلطة الحكم الالزمة في مجال تعاملات المجتمع مع الفرد، من خلال الإجبار والسيطرة، وذلك سواء كانت الوسيلة المستخدمة هي القوة المادّية على شكل عقوبات قانونية، أم إجباراً أخلاقياً، يملئه الرأي العام".⁽²²¹⁾

وفي كتابه (حول الحزينة) يهدف ميل إلى اكتشاف الميزة التي تتشاركها كل النشاطات البشرية التي تستثنى من السيطرة الاجتماعية؛

(222) وهذه الميزة تتكون من حقيقة، مفادها أن كل الأنشطة البشرية المستثناء من السيطرة الاجتماعية هي الأنشطة التي تتعلق حصراً بالفرد أو زملائه الظواعيين. وهذا المبدأ يمكن صياغته بمبدأ "كف الأذى عن الآخرين"، وبموجبه، فإن السبب المشروع الوحيد للتدخل بأنشطة الفرد هو وقاية الآخرين من الأذى؛ وما دامت أفعال الفرد لا تؤذي غيره، كان من اللازم التسامح معه:

إن الغاية الجوهرية لإمكانية تخويل البشر، كأفراد أو كمجموعة، بالتدخل في خزينة عمل أي فرد منهم هي: الحماية الذاتية. وإن الغرض الوحيد التي يمكن من خلاله ممارسة السلطة على نحو مشروع ضد أي عضو من أعضاء مجتمع متحضر خلافاً لرادته، هو: وقاية الآخرين من الأذى.

(223)

وهكذا فإن كل فرد مخول بنطاق للفعل، يحق له فيه السعي بخزينة للقيام بأي فعل، يقتصر تأثيره على ذاته، أما إذا كان هذا الفعل ينطوي على تأثير يطال فرداً آخر؛ فلا بد أن يجري هذا الفعل بموجب الموافقة الخرزة الطوعية الوعائية من جانب الفرد الآخر، و"هذا هو النطاق الملائم لخزينة الإنسان".⁽²²⁴⁾ والخزنيات الأولى التي يتضمنها هذا النطاق هي التي تتعلق بالمجال الداخلي للفرد؛ أي: مجال الوعي، والخزنيات المشصلة بهذا المجال هي: "خزينة الضمير بمعناها الأكثر شمولًا"، و"خزينة الفكر والشعور" التي ليس لها حد في ما يتعلق بها يتصل بها من موضوعات، سواء أكانت عملية أم تأملية أم علمية أم أخلاقية أم لاهوتية. وعلى الرغم من أن تعبير الفرد عن رأيه ونشره له يعتبر فعلاً يهم الآخرين؛ إذ إنه ليس فعلاً يتعلّق برعاية المصالح الذاتية، فإن ميل يدرج خزينة التعبير والنشر ضمن التصنيف نفسه؛ فهو يعتقد بأن هذه الخزينة "تکاد تتساوى في الأهمية مع خزينة الفكر نفسها، وتستند على الأسباب نفسها في الكثير جداً من جوانبها، ومن الناحية العملية: لا يمكن فضل خزينة التعبير عن خزينة الفكر والرأي".⁽²²⁵⁾ وثانياً، إن هذا المجال يشمل خزينة الأذواق والمساعي، وخزينة تشكيل حياتنا الخاصة بنا وفقاً لشخصيتنا الخاصة بنا، على أن لا يلحق الأذى بالآخرين بسبب ذلك. وثالثاً، تأتي خزينة التنظيم، وهذا النوع من الخزينة نتيجة منطقية لخزينة عيش حياتنا كما نشاء، وإذا أراد أحدهم أن يعيش منعزلاً عن الناس في جزيرة نائية، فهو استثناء للقاعدة؛ فالإنسان ينتظم

مع إنسان آخر في سبيل مجموعة متنوعة من الغايات، وهو خَزْ في الاتحاد مع غيره، ما دامت تلك الغايات لا تلحق الأذى بالآخرين.⁽²²⁶⁾

ويناقش ميل خَزِّنة الفكر والتعبير في الفصل الثاني من كتابه (حول الخَزِّنة)، ويعرض لنا الأسباب الأربع التي يسوقها في الدفاع عن هذه الخَزِّنة:

1. إذا قمنا بإسكات الرأي لأننا غير متأكدين مما إذا كان رأينا على صواب، فسنخسر فرصة اكتشاف الحقيقة. وفي الوقت نفسه، إن أي إسكات للآراء هو افتراض لعصمتنا عن ارتكاب الخطأ.

2. إن الرأي الذي يتعرّض للإسكات - ربما - يحتوي على جزء من الحقيقة، والآراء المقبولة بين الناس نادراً ما تحتوي على الحقيقة كلها، ولا بد من ضرب الآراء المختلفة بعضها البعض أملأاً في اكتشاف الحقيقة الكاملة.

3. ربما لا يقتصر الرأي السائد على كونه صائباً؛ إذ قد يحتوي على الحقيقة الكاملة أيضاً، لكن ميل يعتقد بأنه ليس من الصائب إسكات الآراء المختلفة حتى في هذه الحالة، فهو يرى بأن الرأي السائد عندما لا يتعرّض للتنافس، فإن الناس يعتنقونه كنوع من الأحكام المسبقة، ولن يتمكّن معظمهم من استيعاب الأسس العقلانية التي يقوم عليها بشكل مناسب.

4. إذا غاب التنافس، يتحول الرأي السائد إلى دوغما (عقيدة ثابتة)، تفقد سلطتها وحيويتها في التأثير على فعل الفرد، بل إنها تعيق ظهور أي رأي جديد حسن النية.⁽²²⁷⁾

ويتوقع ميل ظهور اعتراضين رئисين في وجه مبدأ الخَزِّنة الذي طُوره: والاعتراض الأول يتعلّق بتأثير ما يدعى بـ"أفعال رعاية المصالح الذاتية"، ويتساءل: "كيف يمكن لأي فعل من أفعال المرء أن يكون محصوراً

بالكامل في رعاية المصالح الذاتية دون أن يكون له تأثير حقيقي أو ممكן على مصالح غيره (وغير زملائه الطوعيين)!".⁽²²⁸⁾ وإذا أخذنا بالحسبان أن الإنسان ليس جزيرة منعزلة، وإنما هو جزء من كل، فربما لن يعود من الممكن بعدها القول بأن الفرد يستطيع التصرف على نحو لا يؤثر على مصالح الآخرين بأي شكل من الأشكال؛ إذ يتمايل هذا الأمر مع مطالبة الفرد بأن لا يتصرف بأي شكل من الأشكال. أما الاعتراض الثاني؛ فيهتهم بالأذى الذي قد يقع على الفرد نفسه، ويمكننا أن ندعوه "الاعتراض الأنبوبي": فحتى وإن كان قادرین على التمييز بين الأفعال التي ترعی المصالح الذاتية وبين الأفعال التي ترعی مصالح الآخرين، فإن من ينتقد ميل، يمكنه المحاججة بأن "من واجب المجتمع أحياناً أن يحول دون تسبب الأشخاص بالأذى لأنفسهم".⁽²²⁹⁾

ويقر ميل بأن مبدأ (كف الأذى عن الآخرين) يضعف أمام الاعتراض الأول، وبأن أي فعل لرعاية المصالح الذاتية ربما يؤثر على الآخرين، ولذلك يجب تنقيته من الأذى، ويكمّن الحل برأيه في الفضل بين نوعين من الأذى: الأذى الذي يجب على المجتمع أن يتسامح معه، والأذى الذي يجب أن يقمعه. وعلى هذا الأساس، فإن المجتمع من المشروع له أن يقيّد خزنة أي فرد من أجل الحيلولة دون انتهاك التزام واضح تجاه فرد آخر. وتقييد المرء بالالتزامات يعني بأن هنالك شخصاً آخر يمتلك حقاً، يجب احترامه من قبل المرء، وهذا المعيار يجعل أشكال الأذى التي يحمينا المجتمع منها هي أشكال الأذى التي تنتهي حقوقنا.⁽²³⁰⁾ ويعبر ميل عن ذلك بقوله:

إنني أُعترف تماماً بأن الأذى الذي
يتسبّب به المرء لنفسه - ربما - يؤدي إلى
أضرار خطيرة لكن يرتبطون بعلاقة قريبة
منه، وذلك سواء وقع الضرر على تعاطفهم
معه، أو على مصالحهم هم، وقد يلحق

الضرر بالمجتمع بأكمله، بدرجة أقل أيضاً.
وعندما يؤدي هذا النوع من السلوك بالفرد
إلى انتهاك التزام واضح ومحدد تجاه
شخص آخر أو أشخاص آخرين، فإن
القضية تنتقل من نطاق رعاية المصالح
الذاتية، وتدخل في نطاق التعزز للشجب
الأخلاقي وفقاً للمعنى الصحيح لهذا
المصطلح.⁽²³¹⁾

ويبرز مفهوم "الالتزامات والحقوق الواضحة"
بطرائق متعددة: ففي بعض الحالات يتوجب التقييد بها،
بسبب الوعود أو العقود⁽²³²⁾ وعلى سبيل المثال: يجب
على المستأجر أن يتلزم بدفع إيجار شهري لصاحب الدار
وفقاً لشروط عقد الاستئجار. وفي حالات أخرى، ربما
تقوم أنواع من هذه الالتزامات والحقوق بخدمة أدوارنا
الاجتماعية كأدوار الزوج والزوجة، والأب والابن، وزملاء
العمل، والمواطنة. لكن ذلك لا يعني بأن كل التزاماتنا
ترتبط بحقوق وأصحاب حقوق⁽²³³⁾ وعلى سبيل المثال:
ربما يقبل المواطن في البلدان الديمقراطية بأن يتقييد
بالالتزام، يوجب عليه النشاط السياسي، لكن هذا الالتزام
لا يخلق حقاً له على مواطنين آخرين، وليس من
المشروع له أن يُجبر الآخرين على النشاط السياسي.
وأخيراً، هنالك أفعال أخرى تقوم بها وتؤثر على مصالح
آخرين، لكنها لا تخلق التزامات تجاههم⁽²³⁴⁾ وعلى
سبيل المثال: يمكن للبائع أن يدخل السوق بسلعة
جديدة، ويؤثر بشكل ضار على أرباح الآخرين، لكن
هؤلاء البائعين الذين خسروا أرباحهم بسبب منافسة
البائع الجديد لهم لا يملكون أي حق بمطالبه بتعويضات
عن خسائرهم.

ولننتقل - بعد ذلك - لدراسة رد ميل على "الاعتراض
الأبوي"؛ فهل من المشروع للمجتمع أن يتدخل في أفعال
رعاية المصالح الذاتية للفرد، إذا كانت تتسبب له بالأذى؟

يجب ميل عن هذا السؤال بـ"النفي المشروط"؛ إذ يمكن القول بشكل عام بأن البشر أحجار في عيش حياتهم بأي طريقة يشاؤون، ما دام قيامهم بهذا الأمر لا يتسبب بالأذى لحقوق الآخرين الواضحة والمحددة. ويرى ميل بأن الفرد سيد على جسده وذهنه، ويجب أن لا يكون صالحه الجسدي أو المعنوي سبباً كافياً للتدخل بأدائه،⁽²³⁵⁾ ويوضح ذلك بقوله: "ليس من المشروع إجبار أحد على القيام بفعل أو الامتناع عنه بذرية أن ذلك من الأفضل له، أو أن ذلك سيجعله سعيداً، أو أن ذلك من الحكمة أو الصواب في نظر الآخرين. إن الفرد سيد على نفسه، سيد على جسده، وذهنه".⁽²³⁶⁾

إن ميل يرى بأن التجارب السابقة للبشر تشير إلى أن الطريق إلى السعادة يمْرُّ من بوابة اختيار المرء لحياته؛ فإذا كنا نسعى إلى سعادة الفرد أو تحقيق صالحه، فإن ذلك لا يتحقق بفرض فَهِم ما للحياة الطبيعية على الفرد، حتى وإن كان هذا الفهم يقوم على آراء أكثر الناس حكمة على وجه الأرض. ولا يدعى ميل هنا بأن الحياة التي يختارها المرء هي أفضل ما يمكن اختياره، وإنما هي الحياة الأفضل في نظر فرد ما دون غيره، وتعكس نمطه الخاص به.⁽²³⁷⁾ ويمكن للأخرين استخدام أساليب الاعتراض لإقناع المرء، دون اللجوء إلى القوة، بحسنات طريقتهم في بلوغ الحياة الطبيعية، وبسبعينات طريقته، لكن؛ يجب التسامح مع هذا الفرد، إذا أصرَّ على التمسك بطريقته. وفضلاً عقا سبق، فإن الأذى الأكبر الذي قد يلحق بالفرد إنما ينتج عن إنهاء إمكانية عيشه لحياته التي اختارها؛ أي: حياة الاستقلالية؛ وعلى هذا الأساس، فإن الأبوية تتناقض مع ذاتها عندما تدمر استقلالية الفرد، وإمكانية عيشه لحياة سعيدة.⁽²³⁸⁾ وتوضح رابابورت ذلك بقولها: "إن رأي ميل حول السعادة لا يقيم الأمان إلا على نحو ضئيل؛ فالمخاطر التي لا مفر منها في التأكيد على الاستقلالية يمكن تحملها أكثر بكثير عند مقارنتها بأوجه الأمان التي تصاحب النزعة الآلية القردانية".⁽²³⁹⁾

لكن هذه القاعدة العامة مقيدة بشرط، ينص على أن المرأة لا يمكنه التنازل عن خنزيرته، والحالة المتطرفة لهذه الظاهرة تتمثل في بيع المرأة لنفسها، والتحول إلى عبد. وإذا نظرنا إلى هذا الفعل كفعل طوعي واعٍ، فربما يمكن اعتباره فعلاً يرعى المصالح الذاتية، لكنه ينهي خنزير المرأة؛ ومن جانب آخر: إن غاية مبدأ الخنزير تتمثل في حماية خنزير الفرد، ولذلك فإن هذا المبدأ لا يمكن توظيفه في تدمير ما يهدف هو إلى المحافظة عليه؛ وفي هذا الوضع لن يقوم المجتمع بالتسامح مع قرار المرأة بانهاء خنزيرته.⁽²⁴⁰⁾

ويبدو أن ما سبق يجعلنا قادرين على ملاحظة العلاقة بين مبدأ الخنزير وبين مفهوم الخنزير كاستقلالية: حيث يرى ميل بأن الخنزير كاستقلالية هي صفة مميزة للإنسان، وهي قدرته على صنع قراراته المتعلقة بحياته، وكل إنسان راشد يمتلك هذه الصفة، كما إنها تلعب دوراً محورياً في اكتساب الفردية؛ أي: التطوير الذاتي؛ وإذا لم يقم المرأة بتطوير إمكانياته، فلن يستطيع اكتساب الفردية، وبالتالي: لن يكون قادراً على تحقيق السعادة. وفي أثناء عملية التطوير الذاتي، يحتاج الأفراد إلى إجراء تجارب في العيش، وهذه التجارب لا بد فيها من اتخاذ الخيارات، لكن الأفراد يحتاجون أيضاً إلى مساحة حرّة، يجرون فيها كل هذه التجارب، وهنا تدخل الخنزير مسرح الأحداث. ويعبر برلين عن ذلك بقوله:

إن ميل يؤمن بالخنزير، وهي التحديد
الصارم لحق الإجبار، وذلك لأنّه متّأكد من
أن الناس لا يمكنهم التطور والازدهار
والتحول إلى بشر كاملين، إلا إذا تمثّلوا
بالخنزير من تدخل الآخرين ضمن نطاق
معين من حياتهم، وهو النطاق الذي يعتبره
ميل، أو يرغب في أن يجعله، عصياً على
الانتهاء.⁽²⁴¹⁾

وعلى أساس هذا الفهم، يرى ميل بأن الخزنة وسيلة، أما الاستقلالية؛ فهي غاية، والخزنة تستمد مشروعيتها من الدعم الذي تقدمه لتحرر الاستقلالية.⁽²⁴²⁾ ويجب أن نشير هنا إلى أن هذه المحاججة تستند إلى مبدأ النفعية، فالخزنة؛ أي: التسامح في هذه الحالة، يوصى بها، من أجل المنافع التي تقدمها للفرد. وبفضل مبدأ الخزنة (الخزنة السالبة) يجري التسامح مع تجارب الفرد في العيش ضمن نطاق محدد من عدم التدخل. إن الاستقلالية التي يمكن ممارستها ضمن النطاق الخزنة الذي تخلقه الخزنة والاستقلالية تشغل موقعًا محوريًا لدى الفرد، وهي تشكل عنصراً لا غنى عنه في تحقيق السعادة، وهكذا فإن الخزنة تساهم في سعادة الفرد، من خلال الاستقلالية. وعلى أساس هذا الفهم، يمكن القول بأن المنفعة المتحققة هي: السعادة.

إن التسامح يُوصى به استناداً إلى سببين، على الأقل: يتمثل الأول في ما يساهم به في سعادة الفرد، فالفرد الذي يمتلك خزنة "السعى إلى صالحه بطريقته الخاصة" يمكنه اختيار نمط للعيش، هو الأكثر ملاءمة لطبيعته، وإذا غابت هذه الخزنة، فسيتوجب عليه أن يقلص صفاته المميزة الفريدة؛ كي تتلاءم مع الطريقة التقليدية للحياة، أما من يمكن من عيش حياته بالطريقة الأنسب لشخصيته، فمن المتوقع له أن يحقق التطوير الذاتي والسعادة. أما السبب الثاني؛ فيتمثل في أن التسامح يساهم في التقدم الاجتماعي، وهو يفعل ذلك من خلال الدعوة إلى الفردية، فالأفراد الذين يمكنهم تحقيق طبيعتهم على النحو الأفضل، يمكنهم تقديم أكبر المساهمات في المستوى المعيشي للمجتمع الذي يعيشون فيه، والفرد الذي يكتشف إمكانياته الفريدة، ويقوم بتطوير ذاته إلى أقصى مدى، يمكنه تقديم أفضل مساهماته للمجتمع. ومن الجانب الآخر، فإن الفرد الذي يعيش حياة، ضفت لها على يد الأسرة، أو الوسط الاجتماعي أو المجتمع ككل، لا يمكنه أن يأمل بتحقيق السعادة إلا كما تأمل الآلة، وإن المجتمع الذي

يشكّله أفراد من أمثال هذا الفرد التعس، وتُضطّط حياتهم في قالب واحد، يشبهه "قَدْمَ النَّبِيلَةِ الصِّينِيَّةِ" ،⁽²⁴⁴⁾ لن يكون مجتمعاً تقدّمياً.

177) العدالة الاجتماعية في الدولة الليبرالية: بروس أكيرمان؛ ص ٣٦٨.

178) التسامح مع ما لا يمكن التسامح معه: برنارد ويليامز؛ ص ٧٣.

179) الاستقلالية على صعيدي التنظير والمارسة: جيرالد دوركين؛ ص ١٢-١٣. / الاستقلالية: ريتشارد ليندلي؛ ص ٥.

180) مفهومان للحُرْيَةِ: إيزايا برلين؛ ص ١٣١.

181) المصدر السابق؛ ص ١٣١.

182) الاستقلالية: ليندلي؛ ص ٦.

183) الاستقلالية على صعيدي التنظير والمارسة: دوركين؛ ص ٢٠. / وراجع أيضاً: الاستقلالية: دوركين؛ ص ٣٦.

184) الاستقلالية: ليندلي؛ ص ٦٤-٦٦.

185) الاستقلالية على صعيدي التنظير والمارسة: دوركين؛ ص ١٥. / الاستقلالية: ليندلي؛ ص ٦٤-٦٦.

186) الاستقلالية على صعيدي التنظير والمارسة: دوركين؛ ص ١٨.

187) الليبرالية والمجتمع والثقافة: ويل كيمليكا؛ ص ١٠.

188) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص ٧٥.

189) الليبرالية: رونالد دوركين؛ ص ٦٤. / وفي هذه النقطة، يذكر تشارلز لارمور أن «الحياد السياسي يتطلّب تجنب المُثُل العليا المُتَضَاربة بشأن الحياة الطَّيِّبة ضمن المجال السياسي»؛ أي: أن المبادئ السياسية الرئيسة يجب أن تكون تلك التي لا يستند تبريرها إلى افتراض الأولوية الجوهرية لأيٍ من هذه المُثُل العليا التي تثير الخلاف». راجع: أنماط التعقيد الأخلاقي: تشارلز لارمور؛ ص ٧٣.

190) أسس المساواة الليبرالية: رونالد دوركين؛ ص ٥٠.

191) الليبرالية والمجتمع والثقافة: كيمليكا؛ ص ١٢. وراجع أيضاً: مواطنية

التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص ٨٠-٨٢.

192) الاستقلالية على صعيدي التنظير والممارسة: دوركين؛ ص ٣١.

193) المصدر السابق؛ ص ٢٠.

194) يرى آكيরمان بأن «القدرة على تطوير خطة عقلانية للحياة - ربما - ليست المصلحة الوحيدة التي يمكننا معرفة وجودها، فربما توجد أمور أخرى ذات قيمة بنفسها ولنفسها؛ ولذلك، فما دام من الأفضل أخلاقياً احترام الاستقلالية الأخلاقية للمرء، بالمقارنة مع إجباره على إنجاز إحدى هذه المصالح الأخرى، فإن الطريق ممهّد للالتزام العقلاني بالحيادية. ويمكن القول باختصار: ليس من الضروري أن تكون الاستقلالية هي الأمر الجيد الوحيد، وإنما يكفيها أن تكون أفضل الأمور الموجودة». راجع: العدالة الاجتماعية في الدولة الليبرالية: بروس آكيرمان؛ ص ٣٦٨.

وعلى نحو مشابه، يذكر جون غاري: «إن الاستقلالية تعتبر بيننا، نحن سكان المجتمعات الغربية الحديثة المتميزة بدرجة عالية من الحركة الاجتماعية وتعدد أنماط الحياة وفردانية الثقافة الأخلاقية، جزءاً لا يُجزأ من أي شكل من أشكال الحياة الطيبة؛ فإذا فقدنا حتى القليل من الاستقلالية، ولم نكن مشاركين في وضع خطط حياتنا، لأن يقوم الآخرون بتعيين أو اختيار وظائفنا، أو أزواجنا، أو شركائنا في ممارسة الجنس، أو مكان إقامتنا، أو ديانتنا، فعندها تعتبر أن فرданيتنا تعرضت للإعاقة، وأن مستوى طيب الحياة قد انحدر». راجع: ما بعد الليبرالية: جون غاري؛ ص ٣٠٧.

195) تنوّع الليبراليات الشمولية: جيرالد غاووس؛ ص ٤٠؛ حيث يشير غاووس إلى أنَّ مَن يعتقدون بأنَّ الحياة المستقلة هي من المفاهيم الليبرالية المميزة للليبرالية في ما يخصَّ الحياة الطيبة، يرون أيضاً بأنَّ «الحياة الطيبة هي حياة جرى اختيارها بحُرْيَة، ولذلك فإنَّ الحياة الطيبة هي حياة حُرْة» (ص ٤٠).

196) الاستقلالية على صعيدي التنظير والممارسة: دوركين؛ ص ١٦-١٧.

197) أسس التسامح الليبرالي: ميرسر؛ ص ٢٢٨.

198) حول الحُرْيَة: جون ستيفوارت ميل؛ ص ٦٠-٦١.

199) المصدر السابق؛ ص ٥٦-٥٧.

200) دفاع عن رأي ميل حول الحرية: جون غراي؛ ص ٨٥.

201) حول الحرية: ميل؛ ص ٦٤.

202) دفاع عن رأي ميل حول الحرية: غراي؛ ص ٧٣.

203) جون ستيفارت ميل وغايات الحياة: إيزايا برلين؛ ص ١٨٩.

204) حول الحرية: ميل؛ ص ٦٤-٦٥.

205) المصدر السابق: ص ٦٠.

206) سيرة جون ستيفارت ميل: نيكولاس كابالدي؛ ص ٢٦٨.

207) حول الحرية: ميل؛ ص ٥٧.

208) جون ستيفارت ميل وغايات الحياة: برلين؛ ص ١٧٨.

209) دفاع عن رأي ميل حول الحرية: غراي؛ ص ٨٥.

210) حول الحرية: ميل؛ ص ٥٦.

211) المصدر السابق: ص ٥٤.

212) المصدر السابق: ص ٦١.

213) المصدر السابق: ص ٥٦.

214) المصدر السابق: ص ٦١. وفي هذه النقطة، تجب الإشارة إلى أنه يمكن التمييز بين «الاستقلالية كفكرة شكلية خالصة (ما يقرره المرء لنفسه يمكن أن يحتوي على أي شيء)، وبين الاستقلالية كفكرة مضمونة (فلا يمكن إلا لقرارات بعضها أن تحافظ على الاستقلالية، بينما تؤدي قرارات أخرى إلى التخلّي عنها)». ويعتقد دوركين بأن هنالك شدّاً وجذبًا بين فكري الاستقلالية هاتين: فبموجب الفكرة الأولى، يمكن للمرء أن يكون مستقلًا، بغض النظر عن محتوى خياراته، أما الفكرة الأخرى؛ فترى بأن «الشخص الذي يقرر أن يفعل ما يُملئه عليه المجتمع أو المرشد الروحي أو الرفاق الحزبيون، لا يمكن اعتباره شخصًا استقلاليًا». راجع: الاستقلالية على صعيدي التنظير والممارسة: دوركين؛ ص ١٢. وعلى ضوء هذا التمييز تبدو مقاربة ميل متماثلة مع الفكرة الثانية؛ أي: الفكرة المضمونة للتسامح.

(215) دفاع عن رأي ميل حول الحرية: غراري؛ ص٧٣.

(216) الخيار والامتياز.. دفاع عن مفهوم الاستقلالية لدى ميل: جاسون بريتان؛ ص٤٨٥.

(217) الليبرالية مفهوم سياسي شامل: جيريمي والدرون؛ ص٩١.

(218) سيرة جون ستيفارت ميل: كابالدي؛ ص٢٤٩-٢٥٧.

(219) الليبرالية في ما وراء العدل.. المواطنون والمجتمع وحدود النظرية السياسية: جون توماسي؛ ص٤.

(220) حول الحرية: ميل؛ ص١.

(221) المصدر السابق؛ ص٩.

(222) مقدمة المحرر [لكتاب ميل: حول الحرية]: إليزابيث رابابورت؛ صxv-xxiii, xiv-xv.

(223) حول الحرية: ميل؛ ص٩.

(224) المصدر السابق؛ ص١١.

(225) المصدر السابق؛ ص١١-١٢.

(226) المصدر السابق؛ ص١١-١٢.

(227) المصدر السابق؛ ص٥٠.

(228) مقدمة المحرر [لكتاب ميل: حول الحرية]: رابابورت؛ صxvi.

(229) المصدر السابق؛ صxvi.

(230) المصدر السابق؛ صxvii.

(231) حول الحرية: ميل؛ ص٧٩.

(232) مقدمة المحرر [لكتاب ميل: حول الحرية]: رابابورت؛ صxvii.

(233) المصدر السابق؛ صxvii.

(234) المصدر السابق؛ صxvii.

(235) حول الحرية: ميل؛ ص٩.

(236) المصدر السابق: ٩.

(237) المصدر السابق: ص ٦٤.

(238) سيرة جون ستيفوارت ميل: كابالدي؛ ص ٢٧٧.

(239) مقدمة المحرر [لكتاب ميل: حول الحُرْيَة]: رابابورت؛ ص ١٥٦.

(240) حول الحُرْيَة: ميل؛ ص ١٠١.

(241) جون ستيفوارت ميل وغايات الحياة: برلين؛ ص ١٩٠.

(242) سيرة جون ستيفوارت ميل: كابالدي؛ ص ٢٧٧.

(243) يجب أن نشير - هنا - إلى أن نفعية ميل تختلف عن نفعية سابقيه؛ أي: جيريمي بینثام وجیمس میل؛ فعلى الرغم من أنه يقول: «إنني أعتبر المنفعة بمثابة الجاذب النهائي في كل الأسئلة الأخلاقية» (ص ١٠)، فإن مفهومه حول المنفعة يختلف بشكل كبير عن مفهوم المنفعة الكلاسيكية، فالمفهوم الكلاسيكي، كما يعبر عنه شعار «أكبر ما يمكن من السعادة لأكبر عدد من الناس»، يرى بأن السعادة منفعة، وعلى أساس هذا الفهم يمكن وصف محتوى المنفعة بأنه وجود البهجة وغياب الألم، ويعتقد بأن هذا الأمر يمكن التحقق منه موضوعياً، وقياسه بشكل دقيق باستخدام الرياضيات. أما من ناحية جون ستيفوارت ميل؛ فعلى الرغم من أنه يعتبر السعادة بمثابة المنفعة التي تحرك كل النشاطات البشرية، فإنه لا يعتقد بأن البهجة تساهم في السعادة على نحو غير مشروط. وقد أشرنا في ما سبق إلى أن هنالك جانبان لفهمه حول السعادة البشرية، فالسعادة تأتي كنتيجة للتطوير الذاتي، والتطوير الذاتي لا يستغني عن الاستقلالية. وفضلاً عن ذلك، يميّز ميل بين سعادة أعلى وسعادة أدنى، أو بين أشكال أعلى وأدنى للسعادة، تختلف كييفياً بعضها عن بعض. إن مفهوم النفعية لدى ميل لا ينسجم مع المفهوم الكلاسيكي لدى بینثام وجیمس میل وفقاً للمدى الذي يصل إليه في افتراضه لوجود محتوى محدد للسعادة البشرية.

(244) حول الحُرْيَة: ميل؛ ص ٦٦.

الفصل الخامس: الضمير والتسامح .. بيير بايل نموذجاً

-(لا إكزاء في الدين). القرآن (٢: ٢٥٦).

هناك اضطهاد جائر يمارسه الأشرار ضد الكنيسة، وهناك اضطهاد عادل، تمارسه الكنيسة ضد الأشرار. (القديس أوغسطين).

هناك طريق آخر يؤدي إلى التسامح، وهذا الطريق معبد بمفهوم “الضمير”， ويعبّر جورج كاري عن ذلك بقوله: “أن تتسامح مع الآخر يعني أن تجعله خزاً في اثياع ما يملئه ضميره، وأن يمارس خزينته كما يشاء ضمن حدود القانون”⁽²⁴⁵⁾. لكن؛ لماذا ينبغي على القرء أن يدع الآخرين يتبعون ما تعلّمه ضمائرهم؟!

وللإجابة عن هذا السؤال، سأبدأ بتحليل الطبيعة البشرية، فإذا كانت الحجة المؤيدة للتسامح تحظى بجازبية شاملة، فلا بد أن تقوم على أساس ميزة في الطبيعة البشرية، تتصف بالشمول أيضاً. وإذا حذونا حذو ديفيد هيوم يمكننا أن نحدد ثلاثة محفزات، تقود الإنسان إلى الفعل، وهي: المصلحة، والعاطفة، والمبدأ.⁽²⁴⁶⁾

يرى هيوم بأن المصلحة عموماً، والمصلحة الذاتية خصوصاً، هي التي تفسر تأسيس ورعاية بعض المؤسسات البشرية من أمثال الملكية والقانون والأخلاق عموماً. كما إن الخبراء الاقتصاديين الفحذين يستندون إلى المصلحة الذاتية في تفسير السلوك الاقتصادي، وتوقعه؛ لكن هذا لا يعني بأن المصلحة الذاتية هي المكون الوحيد في الطبيعة البشرية الأخلاقية، فعلى الرغم من أن البشر يمتلكون الكثير من المحفزات النبيلة، فإنها ليست المسؤولة عن ظهور مؤسسات بشرية من أمثال العدل والملكية. ويشير نورمان باري إلى أن فهم هيوم يقضي بأنه "على الرغم من أن البشر يمتلكون إمكانية عمل الخير، فإن هذا الشعور ضعيف جداً، إلى درجة يستحيل معها أن يتأسس عليه نظام اجتماعي".⁽²⁴⁷⁾

أما المحفز البشري الثاني؛ فهو العاطفة، وهو محفز آخر يفسر جزءاً من الأداء البشري، تعجز المصلحة الذاتية عن تفسيره؛ فالبشر قد يُولون قيمة أكبر لصلاتهم العاطفية بالآخرين، بالمقارنة مع القيمة التي يُولونها لمصلحتهم الذاتية المباشرة، وقد يُولون قيمة أكبر لآراء من ينزلونهم منازل الغطفة، بالمقارنة مع القيمة التي يُولونها لآرائهم الخاصة بهم. لكن هذا لا يعني أن الأفراد الذين يتصرفون بفعل العاطفة يقومون بذلك على نحو

(غير شخصي)، وإنما يعني أنهم يقومون بذلك على نحو (لا يهتم بأرائهم الشخصية)، وهذا يعني - بدوره - أنهم ليسوا (غير منحازين)، فهم منحازون، لا لأنفسهم، وإنما للأشخاص الذين يرتبطون بصلة عاطفية معهم.⁽²⁴⁸⁾ وفضلاً عن ذلك، إن مادة هذا هذه الصلة العاطفية غير محصورة بالأفراد، وإنما قد تتجه هذه الصلات العاطفية نحو المؤسسات (حزب سياسي، أو بلد ما)؛ لكن هذا لا يعني بأن الصلات العاطفية عصية على التغيير، فبإمكان الناس أن يراجعوا صلاتهم العاطفية الخاصة بهم، وأن يتخلوا عنها، كما هو الحال في تخلي المرء عن جنسية بلد ما، من أجل اكتساب جنسية بلد آخر.⁽²⁴⁹⁾

إن البشر يشكلون صلات عاطفية لا تقتصر على الارتباط فقط مع الذات، و/أو الأفراد الآخرين، و/أو المؤسسات، وإنما تشمل الآراء والأفكار أيضاً؛ بل إن الارتباط العاطفي مع الفعل العليا قد يكون أقوى من الارتباط العاطفي مع الذات وغيرها، والإنسان قد يضحي من أجل مثله العليا بحياته و/أو بحياة من يعزون عليه؛ وهو فعل يعبر عن المبادئ التي يحملها المرء، فاللاب قد يسلم للشرطة ابنه المذنب بجريمة ما، مع أنه يستطيع مساعدته على الهرب، وعندها يقال بأن هذا الأب قام بفعل يعبر عن مبادئه. وهنا يبرز السؤال: لماذا يعمد المرء إلى التصرف على هذا النحو "اللاعقلاني"؟ ويمكننا أن نجد السبب في رغبة البشر بفعل ما يعتقدون أنه صائب، أو أن من واجبهم فعله، وهو سلوك تأدبي؛ إذ تشدد الآداب على صوابية اتباع مسار محدد عوضاً عن التشديد على صلاح هذا المسار، فهناك من الأفعال ما يؤدي إلى تضرر المصلحة الذاتية لفاعله، ولذلك ربما لا يكون في صالح هذا الشخص بعينه، لكن هذا الفعل نفسه قد يكون فعلاً صائباً، ومثال ذلك: قول الحق حتى في الحالات التي يؤدي فيه إلى تضرر المصلحة الذاتية. ولا شك في أن أشهر من يمثل هذا التوجه الفكري هو الفيلسوف إيمانويل كانت.

وعلى هذا الأساس، فإن المرء الذي يعمل وفقاً لمبدأ ما لا يكون دافعه في ذلك ما يتحققه هذا العمل من أكبر قدر من السعادة لأكبر عدد من الناس، وإنما يتمثل دافعه في أن هذا الفعل هو الفعل الصائب؛ ولذلك فإن كون منهج العمل هذا أو ذاك صائباً يعد سبباً كافياً للتصرف وفقاً له حتى وإن كان معاكساً للمصالح المباشرة. وإن الناس قد يمنحون المبادئ مكانة متقدمة على المصلحة الذاتية والعاطفة كمصدر للتحفيز؛ لكن هذا لا يعني أن المبادئ تعلو دائماً على المصلحة الذاتية والعاطفة، وإنما يعني أن ذلك

يحصل من حين لآخر⁽²⁵²⁾ ويمكننا أن نطلق اسمًا آخر على المبادئ كمصدر للتحفيز، وهو: الضمير.

ويمكننا أن نعزف الضمير بأنه قدرة أو ملكرة، تبين لنا ما هو صائب وما هو خاطئ في ممارستنا لحياتنا. ويمكننا التعبير عن الضمير مجازاً بأنه ذلك الصوت الذي يحدّرنا، من داخل الصدر، ضد التصرف خلافاً لما نعتقد بصوابه؛ فإذا أطعنا هذا الصوت، شعرنا بالاستقامة أو النراة، وإذا عصيّناه، شعرنا بالندم. وإن الإخفاق في اتباع ما يُعلمه الضمير قد يكون ذاتجاً عن ضعف الإرادة، أو بعض العوامل الخارجية كالقيود الجسدية و/أو النفسية.

ويرجع البعض مفهوم الضمير إلى (الرب)؛ إذ يعتقدون بأن الضمير هو مفهوض الرب داخل المرء، وهو يصون سلامه الروح؛ أما مادة هذه الفكرة التي منحها الرب؛ أي: القواعد والعقائد الأخلاقية، فهي تتشكل من قبل الرب أيضاً. وبينما تكون بعض هذه القواعد والعقائد واضحة إلى الحد الذي يمكن معه اكتشافها، بواسطة العقل وحسب، فإن بعضها ربما تكون خفية، ولا بد من الاستعانة بالإيمان لاكتشافها. وهنالك من يرى بأن الضمير ليس صوت الرب، وليس صادراً عنه، وإنما هو ملكرة تطورت نتيجة للتطور الذي يحكم القواعد الأخلاقية التي يؤسسها العقل، أو تكشف من قبل العواطف (كما هو حال التعاطف).

ومنذ القدم، كان هنالك من يجاجج بأن العقل يمكنه بلوغ (فكرة) ما هو صائب أخلاقياً (الفضيلة)، وما هو خاطئ أخلاقياً (الرذيلة)، ومقاومة جذب العواطف في الاتجاه الخاطئ. ولا شك في أن أفلاطون وأرسطو كانوا رائدي هذا التوجه الفكري؛ إذ نجد أفلاطون يميز في كتابه (القوانين) بين نوعين من الأحساس في الروح البشرية، وهما: العقل والعواطف⁽²⁵³⁾؛ ويمكننا أن نسفي هذه الأحساس بأحساس عقلانية ولاءقلانية، على الترتيب. ويشبهه أفلاطون هذه الأحساس بالخيوط التي تحرك الدمى، فهي تجذبنا نحو الاتجاه المعاكس، ولذلك نتحرّك جينة وذهاباً بين الفضيلة والرذيلة؛ ويجب علينا أن نطبع دائمآ خيط العقل الذهبي المقدس، ونقاوم جذب الخيوط الأخرى المصنوعة من مواد أدنى. وبالتوافق مع خيط العقل الذهبي الموجود في روح الإنسان يوجد في الدولة المدينة خيط ذهبي، هو القانون، وعلى هذا الأساس، فإن القانون هو قرار عمومي بشأن المأهوج والآلام⁽²⁵⁴⁾؛ وإذا أراد المرء أن يحقق الفضيلة ويتجنب الرذيلة، فإن القانون هو أفضل من يعينه على ذلك.

ومن الجانب الآخر، يعترض آدم سميث على الفكرة القائلة بأن العقل هو مصدر تقييماتنا الأخلاقية؛ إذ يرى بأن مصدر الحس الأخلاقي لدى البشر هو شعور "التعاطف". ويمكن تعريف التعاطف بأنه قدرة الفرد على تخيل مشاعر فرد آخر؛ ولهذا فإننا عندما نشاهد محنـة أحد الأصدقاء، تجدنا نحس بالأسى تجاهـه، وقد تنهرـ دموعـنا لدى مشاهـدة فيلم سينـمائي، تفقدـ فيه فتـاة خـيالية أمـها الخـيالية؛ وهذا يـحدث بـفضل قـدرـتنا على تخـيل أحـاسـيس الآخـرين. ويرـى سمـيث بأنـ هـذا الـأمر لا يـقتـصر عـلـى تـشارـك أحـاسـيس الآخـرين، وإنـما يـشـمل الحكمـ عـلـيـها أـيـضاً؛ فـعـنـدـما نـتخـيل أحـاسـيس الآخـرين، وـنـتـحـقـقـ منـ أنـ أـفعـالـهمـ مـقـبـولـةـ، فـعـنـدـها نـعـتـقـدـ بأنـ الآخـرينـ يـتصـرـفـونـ عـلـىـ نحوـ أـخـلـاقـيـ، أـمـاـ إـذـاـ اـعـتـقـدـناـ بـأنـ أحـاسـيسـ الآخـرينـ لـاـ تـتـنـاسـبـ معـ رـدـودـ أـفعـالـهمـ القـائـمةـ عـلـيـهاـ؛ فـإـنـاـ لـاـ نـوـافـقـ عـلـيـهاـ.⁽²⁵³⁾

ويقدم لنا جيمس ويلسون تفسيراً معاصرأً لهذا المسار في التفكير على النحو التالي:

عندما يتصرف الناس على نحو نزبه أو متعاطفـ، فإنـ ذلكـ نادـراًـ ماـ يـكـونـ بـسـبـبـ مـمارـستـهـمـ لـقـدـرـ كـبـيرـ مـنـ المـحاـكـمةـ العـقـلـيـةـ المـفـهـوجـيـةـ. فـفيـ مـعـظـمـ الـأـحـيـانـ، يـكـونـ مـيـلـاـ لـلـتـصـرـفـ النـزـبـهـ أوـ التـعـاطـفـ معـ مـحـنـ الـآخـرـينـ استـجـابـةـ فـورـيـةـ غـرـيـزـيـةـ منـ مشـاعـرـنـاـ أـكـثـرـ مـاـ هيـ تـصـرـفـ عـقـلـيـ؛ وـفـيـ الـحـالـاتـ الـتـيـ نـمـارـسـ فـيـهـاـ التـفـكـرـ، فـإـنـ هـذـاـ التـفـكـرـ لـاـ يـنـطـلـقـ مـنـ مـقـدـمـاتـ مـنـطـقـيـةـ فـلـسـفـيـةـ، وـإـنـماـ مـنـ مشـاعـرـ، وـيـمـكـنـ القـولـ باـختـصارـ: إنـ هـذـاـ التـفـكـرـ يـنـطـلـقـ مـنـ حـسـ أـخـلـاقـيـ؛ فـالـمـشـاعـرـ الـتـيـ يـتـصـرـفـ النـاسـ بـنـاءـ عـلـيـهاـ هـيـ -ـ فـيـ أـغـلـبـ الـأـحـيـانـ -ـ أـعـظـمـ تـأـثـيرـاـ مـنـ الـحـجـجـ الـتـيـ تـوـظـفـهـاـ.⁽²⁵⁴⁾

إنـ المرءـ قدـ يـتـمـكـنـ، أـوـ لـاـ يـتـمـكـنـ، مـنـ تـقـديـمـ تـفـسـيرـ عـقـلـانـيـ لـمـعـتـقـدـاتـهـ حولـ الصـوابـ وـالـخـطاـ؛ وـعـلـىـ هـذـاـ الـأسـاسـ، فـإـنـ مـحتـوىـ ضـمـيرـهـ قدـ يـكـونـ، أـوـ لـاـ يـكـونـ، نـتـيـجـةـ لـتـصـمـيمـ مـتـعـقـقـ؛ لـكـنـ الضـمـيرـ يـلـزـمـ صـاحـبـهـ فـيـ كـلـاـ الـحـالـتـيـنـ:

إـنـ الـمـسـلـمـ قـدـ يـنـظـرـ، بـكـلـ بـسـاطـةـ، إـلـىـ فـكـرـةـ أـكـلـ لـحـمـ الـخـنـزـيرـ كـأـمـرـ مـنـاقـضـ لـلـضـمـيرـ؛ وـكـذـلـكـ، فـإـنـ السـامـورـايـ قـدـ لـاـ يـتـحـقـلـ فـكـرـةـ العـيـشـ مـعـ الـعـارـ؛ وـفـيـ كـلـاـ الـحـالـتـيـنـ رـبـماـ يـبـدـيـ

الأفراد استعدادهم لتحقّق حرمان هائل، من أجل تجنب التصرّف خلافاً لما يُملّيه الضمير.⁽²⁵⁵⁾

وهكذا، فإنّ الإنسان، أولاً، يمارس حياته بعقلانية، ولهذا السبب فإن تصرّفاته قابلة للتفسير عموماً؛ وهو يتحفّز، خلال سعيه نحو غaiات متنوعة، بتأثير المصلحة الذاتية أو العاطفة أو الضمير، أو بمزيج منها. وثانياً، إن هذه المحفّزات؛ أي: المصلحة والعاطفة والضمير، ليست مرثبة هَرَمِياً، فيمكن للمرء أن يتصرّف بالاستناد إلى المبدأ بمفرده، على حساب مصلحته الذاتية، أو مصالح مَن يعِزُّون عليه؛ لكنه قد يتخلّى عن المبدأ، إذا كان يتعارض مع مصلحته الذاتية.⁽²⁵⁶⁾

وثالثاً، فإن "المصدر الأهم للتحفيز البشري هو المبدأ، أو بتعبير أفضل: هو الضمير؛ وهو مهم ضمن هذا السياق، لأنّ الضمير يتفوق على المحفّزات الأخرى، أو يتغلّب عليها، وإنما تكمن أهميّته في أنّ الضمير ليس هو مَن يرشدنا (في معظم الحالات) وحسب، وإنما هو ما نعتقد بأنه (يجب) أن يرشدنا. إنّ الضمير هو المحفّز الذي يميّز البشر عن غيرهم من الكائنات".⁽²⁵⁷⁾ ويعبر ويلسون عن هذه النقطة كما يلي:

إن رغباتنا الذاتية وملائكتنا الأخلاقية يصارع بعضها بعضاً، وغالباً ما تنتصر الأولى فيها على الأخيرة. ومهما كانت شدة هذه الحرب، وبغضّ النظر عن توادر الحالات التي نcum فيها غرائزنا الأحسن لصالح غرائزنا الأكثر أساسية، يمكن القول بأننا نكاد نتمكن دائماً، في اللحظات الهدئة الحيادية، من الشعور بالمقاومة التي تُبديها طبيعتنا الأحسن. وفي هذه اللحظات، نعرف الفرق بين أن نكون بشراً وبين أن نكون غير ذلك.⁽²⁵⁸⁾

وهكذا وصلنا إلى نقطة، يمكننا فيها تحديد المميزات الرئيسة للطبيعة البشرية: "إن البشر كائنات عاطفية، تحكمها صلاتها العاطفية، وتحركها الرغبة في السعي إلى غaiات متنوعة؛ لكن صلات الإنسان العاطفية وسعيه إلى غaiاته تتّصف بالعقلانية؛ وهذا السعي، وعلى الرغم من كل شيء، يحكمه الضمير".⁽²⁵⁹⁾ وإذا أخفقنا في اتّباع ما يُملّيه الضمير، فسنشعر بالندم.

إذن؛ ما هي المصلحة الرئيسية للإنسان وفقاً للتعریف السابق؟ لقد مزمعنا في ما سبق أن الليبراليين الذين يتبعون جون ستیوارت میل يعذون اتخاذ الخيار بمقابلة الصفة المميزة للبشر، ويعذون الاستقلالية بمقابلة المصلحة الرئيسية التي يتشارکها جميع بنی الإنسان؛ لكن وجهة النظر التي ناقشناها ترى بأن الصفة المميزة للبشر هي امتلاکهم للضمیر، وعلى هذا الأساس، فإن المصلحة الرئيسية هي قدرتهم على عیش حیاتهم وفقاً لما یعملیه الضمیر. إن هذا هو ما یدعی بخزینة الضمیر، فبغض النظر عن محتوى معتقدات الفرد، فإن له مصلحة رئيسية في العیش وفقاً لما یعملیه ضمیره؛ وإذا صح الافتراض بأن المصلحة الرئيسية للبشر تکمن في قدرتهم على عیش حیاتهم وفقاً لما یعملیه الضمیر، فإن ما نحتاجه في هذه الحالة هو: التسامح.

بیير بایل.. المدافع عن الضمیر

كانت حقبة ما بعد حركة الإصلاح الديني إحدى أكثر الحقب التاريخية تعصباً في تاريخ البشرية؛ فيعد ما أدى إليه ظهور البروتستانتية من تحظيم وحدة العالم المسيحي تحت ظل الكنيسة الكاثوليكية، حدث تفاقم كبير في النزاع، وما يتصل به من تعصب، بسبب الاختلافات الضميرية؛ وكان الهوغونوت (الرعايا البروتستانت في فرنسا التي یعنق معظم سکانها الكاثوليكية) من بين الفئات التي تعرضت للملاحقة. وعلى الرغم من تعزض الهوغونوت للملاحقة في القرن السادس عشر، فقد عاشوا في بيئة من التسامح النسبي بعد إعلان مرسوم نانت في العام (١٥٩٨)؛ حيث أصدر هذا القانون الملك هنري التافاري الذي تحصل من البروتستانتية إلى الكاثوليكية؛ كي یصبح ملکاً لفرنسا. لكن حقبة التسامح النسبي هذه لم تدم طويلاً، وجرى إبطال كل خزینات الهوغونوت واحدة تلو الأخرى خلال القرن السابع عشر، وتعزضوا للضریة الأخيرة عندما قام الملك لویس الرابع عشر بالغاء مرسوم نانت جملة وتفصيلاً، فعادوا إلى ظل التعصب الكامل.

كان لویس الرابع عشر ملکاً مستبداً، يخاف من التغایر الديني، وكان هذا الشعور يتلقى التشجیع من رجال الدين الذين كانوا یرغبون برؤية فرنسا كبلد کاثوليکي بالکامل، فكانوا یحرضونه ضد الهوغونوت، بالرجوع إلى قول القديس أوغسطین: "هناك اضطهاد جائز يمارسه الأشرار ضد الكنيسة، وهناك اضطهاد عادل، تمارسه الكنيسة ضد الأشرار"، وقد استند القديس أوغسطین في قوله هذا إلى نص ورد في العهد الجديد {لوقا: ١٤: ٢٢}، وهو نص یروي ما حدث في ولیمة؛ حيث أمر سید الدار خادمه بأن

يدعو الناس لحضور الوليمة، لكن الجميع اعتذروا عن تلبية الدعوة، وتذرع كل منهم بسبب ما، فمنهم من قال بأنه يتوجب عليه العناية بثورزنه، ومنهم من قال بأنه سيتزوج في ذلك اليوم، وعندما أخبر الخادم سيده بردود المدعويين، قال له السيد: "أخرج إلى الطرق والسياجات، وألزمهم بالدخول حتى يقتلى بيتي".

لقد فسر القديس أوغسطين هذه العبارة بأنها دليل على أن الرب يسمح باستخدام القوة لإرجاع أصحاب البدع إلى المسيحية الحقيقة؛ والتاريخ يشهد بأن القديس أوغسطين هو أول من استخدم نصاً من الكتاب المقدس لتبرير استخدام القوة ضد المنشقين عن التفسير التقليدي للدين؛ حيث رجع إلى هذا النص من أجل إرجاع الدوناتيين⁽²⁶⁰⁾ بالقوة، إلى "المسيحية الحقيقة". وخلال حكم لويس الرابع عشر، قام مطران باريس بقراءة النص السابق وتفسير القديس أوغسطين له؛ كي يبزّر ملاحة البروتستانت الفرنسيين (الهووغونوت). ولم يكن هذا المطران أول من استخدم هذا النص لهذا الغرض بعد القديس أوغسطين، لكن قيامه بذلك قبل مدة قصيرة من إلغاء مرسوم نانت، جعل هذا التفسير يحظى بالتأثير الأكبر، واتبعه الكتاب الكاثوليكي الآخرون للغرض نفسه.⁽²⁶¹⁾

بيير بايل وخزنة الضمير

ولد بيير بايل في العام (١٦٤٧)، وكان الابن الثاني في أسرة، يعيشها أب يعمل كاهناً هوغونوتياً. تلقى بايل تعليمه على يد أبيه أولاً، وبما أن أسرته لم تكن تمتلك ما يكفي من المال لتعليم ولدين في وقت واحد، فقد اضطرز بايل إلى التوقف عن التعليم ريثما يصل أخوه إلى مرحلة التعليم العالي، وعندها استأنف بايل تعليمه. التحق بمدرسة كاثوليكية في تولوز، وتحول إلى الكاثوليكية ضد حجج العلماء اليسوعيين هناك، وعندما لاحظ تناقضاً في حجتهم، لم يطرأ به الأمر حتى رجع إلى البروتستانتية، وهو أمر كان يُعد من أكبر الجرائم في فرنسا، فاضطر إلى الهرب، ووُجد ملائداً آمناً في جنيف، لكن عجزه هنالك عن إجراء الدراسات الأكاديمية التي يرغب بها دفعه إلى الرجوع إلى فرنسا مخفياً هوبيته الحقيقة، وعثر على وظيفة في مدرسة بروتستانتية في سيدان وواصل عمله فيها حتى العام (١٦٨١)، وكان التعصب قد بلغ حينها درجة لا ثطاق، فاضطر إلى مغادرة سيدان؛ ليعمل في إيكول إيلوستر في مدينة روتردام الهولندية.⁽²⁶²⁾

ألف بايل الكثير من الكتب، فأولاً كتب مخطوطة الكتاب الموسوم

(أفكار متنوعة حول وقت مجيء المذنب)، وذلك قبل أن يترك سيدان مغادراً إلى إيكول إيلوستر في روتردام، وظهر هذا الكتاب في العام (١٦٨٢) دون ذكر اسم المؤلف تحت عنوان (رسالة في المذنب)، وقام في هذا الكتاب بترجيح العقل على الخرافات، والأهم من ذلك ادعاؤه بأن المجتمع الذي يشكله الملحدون يمكنه الاستمرار في الوجود؛ لأنّه يطعن في الدوغماء القائلة بأن المجتمع الحالي من الدين لا يمكنه الوجود. ثم جاء كتابه التالي الذي اجتذب الكثير من الانتباه لدى البروتستانت والكاثوليك معاً، وهو (نقد عام لتاريخ الكالفينية الذي كتبه مايمبورغ)، وهو رد على كتاب (تاريخ الكالفينية) الذي كتبه مايمبورغ، وأورد فيه نقداً شديداً للهووغونوت؛ وقد ظهر كتاب بايل هذا في العام (١٦٨٢)، لكن السلطات أحرقه في العام (١٦٨٣)، وعما يثير الحزن أكثر أن الملك اعتقل شقيق بايل، جاكوب، انتقاماً منه، عندما لم يتمكن من اعتقاله هو، ولم يطل الأمر بجاكيوب حتى مات في زنزانته في (١٢ نوفمبر ١٨٦٥).⁽²⁶³⁾

ومن النتائج السلبية الأخرى التي نتجت عن كتابه ذاك: أنه أثار غيرة زميل له، كان قد ألف أيضاً كتاباً ضد (تاريخ الكالفينية) لمايمبورغ، وكان هذا الزميل هو بيير جورييه (١٧١٣-١٦٣٧) الذي كان زميلاً وصديقاً مقرباً لبايل في أكاديمية سيدان وفي إيكول إيلوستر في روتردام. وفي العام (١٦٨٥)، نشر بايل كتابه الموسوم (تعليق فلسي على هذه الكلمات من الإنجيل {لوقا ١٤: ٢٢}: ألمّهم بالدخول حتى يمتلئ بيتي)، ولم تشفع عظمة هذا الكتاب لبايل في تحسين علاقته مع جورييه، وإنما على العكس من ذلك، تفاقم شعور جورييه بالغيرة، وعندما لم يستطع جورييه نقض حجج الكتاب، لجأ إلى طريق آخر، وأقنع السلطات الحاكمة بأن بايل عميل فرنسي وعدو للبروتستانتية، ونتيجة لذلك تم طرد بايل من إيكول إيلوستر في العام (١٦٩٢).⁽²⁶⁴⁾

تحذر بايل من واجباته الأكademie، فانطلق يكتب عملاً طموحاً، يستند إلى مصادر، قدمها له صديقه وناشر كتبه رينيه ليز. وفي العام (١٨٩٦)، أمرت جهود بايل أحد أعظم الكتب التي سطرها البشر في كل العصور وهو كتابه الموسوم (القاموس التاريخي والنقي) ، وأصبح هذا الكتاب أحد المراجع الرئيسية للفكر التنويري، وانتشر انتشاراً واسعاً بين القراء الفرنسيين في القرن الثامن عشر، وقد اعترف مفكرون، من أمثال فولتير وديدرو، بأنهم مدینون بالفضل لهذا الكتاب، كما إن توماس جيفرسون عده ضمن الكتب المئة التي يجب أن تشكل أساس مكتبة الكونغرس.⁽²⁶⁵⁾

خلافاً لجون ستيوارت ميل الذي نصح باتباع التسامح استناداً إلى ما ينتج عنه من عيش حياة استقلالية، فإن بيير بايل يبني دفاعه عن التسامح استناداً إلى الضمير. ويمكن القول باختصار: إن بايل يرى بأن أعظم ما يمكن ارتكابه من الأخطاء هو إجبار المرء على التصرف خلافاً لما يُعملية ضميره؛ ويعبر كيلكولين وكوكاثاس عن ذلك بأن بايل كان يرى بأن "إجبار الضمير هو إجبار للمرء على الوقوع في الإثم، وذلك لأنه يعني دفعه إلى التصرف خلافاً لما يعتقد بأنه صوت الرب".⁽²⁶⁶⁾ وإذا أجبَرَ المرء على التصرف بطريقة معينة، يمكن عندها تغيير سلوكه الخارجي، لكن الرب لا يحكم على الأفراد استناداً إلى أفعالهم، وإنما يستند إلى نواياهم، ولذلك يجب أن يكون كل فرد خزاً في العيش وفقاً لما يُعملية عليه ضميره.

ولقد طور بايل نظريته حول التسامح بالشكل الأكثر تفصيلاً في كتابه (تعليق فلسي على هذه الكلمات من الإنجيل {لوقا ١٤: ٢٣}: ألمهم بالدخول حتى يمتلي بيتي)؛ حيث بدأ نشر هذا الكتاب الهام في العام (١٦٨٦) بظهور الجزءين الأول والثاني، ثم ظهر الجزء الثالث في العام (١٦٨٧)، واكتمل الكتاب بظهور الجزء الرابع في العام (١٦٨٨). وتجب الإشارة هنا إلى أن بايل طور نظريته حول التسامح كرد فعل ضد التعصب الديني، ويمكن القول بشكل أكثر تحديداً بأن بايل كان يهدف من وراء كتابه هذا إلى نقض التفسير الحرفي للنص الوارد في العهد الجديد {لوقا ١٤: ٢٣}: "اخْرُجْ إِلَى الْطُّرُقِ وَالسِّيَاجَاتِ، وَأَلْزِمْهُمْ بِالدُّخُولِ حَتَّى يَمْتَلِئَ بَيْتِي".

لم يستخدم بايل الأساليب الجدلية المعتادة في نقضه للتفسير الحرفي للنص السابق، فلم يشرح معنى القضية الواردة فيه، وإنما ذكر ما (لم) تعني هذه القضية، وهكذا لجأ بايل إلى استخدام العقل، والمبادئ الأخلاقية للإنجيل، والوصايا العشر كمعايير لتفسير نصوص الكتاب المقدس؛⁽²⁶⁷⁾ فاحتوى الجزء الأول من الكتاب على استخدام العقل في نقض التفسير الحرفي، وفيه أورد عدم اقتناعه، كفيسوف لا كعالن في اللاهوت، بالاكتفاء بالمحاججة استناداً إلى المبادئ الأخلاقية للإنجيل، كما يفعل علماء اللاهوت، ورفع محاججته إلى مستوى أعلى؛ أي: إلى الفلسفة، وعبر عن ذلك بقوله:

إذا كنت أرغب في كتابة تعليقي بالاستناد إلى الأمور الغيبية وحسب، فلن أحتج حينها إلى رفع المحاججة إلى

مستوى أعلى؛ إذ يمكنني حينها، بالطبع، أن أفترض بأن الإنجيل هو القاعدة الأولى للآداب، وبأن الانحراف عن الإنجيل؛ أي: المبادئ الأخلاقية، وقوع في الإثم دون الحاجة إلى المزيد من البراهين؛ أما إذا كنت أود الكتابة كفيلسوف، فإن من واجبي العودة إلى القاعدة الأصلية للأم، وهي الإدراك، أو العقل، أو الضوء الطبيعي.⁽²⁶⁸⁾

و"الضوء الطبيعي" عبارة يستخدمها بايل للإشارة إلى العقل، فهذا الضوء غرسه الرب في البشر منذ أولى البدايات، حتى قبل أن يخاطب الرب آدم من الخارج حول واجباته تجاهه، ويرى بايل أن هذا الأمر هو وحي طبيعي، يتصرف بسيطرة كاملة على المجال الأخلاقي، ويضيف:

كل عقل فلسطي يحظى يدرك بوضوح بأن هذا الضوء الحيوى المميز الذى يخدمنا فى كل زمان ومكان، ويرشدنا بأن: الكل أعظم من الجزء، وأن نحسن إلى من أحسن إلينا، وأن لا نفعل بالآخرين ما لا نرغب بأن يفعل بنا، وأن نلتزم بالعهود، وأن نتصارف وفقاً لما يملئه الضمير؛ أقول بأن هذا العقل الفلسطي اليقظ يدرك بوضوح شديد أن هذا الضوء يأتي من الرب مباشرة، وبأن هذا الأمر هو وحي طبيعي.⁽²⁶⁹⁾

أما في ما يخص الدوغمات التفكيرية في الدين، كالثالوث والتناصح، فذكر بايل بأنه لا يثق بالعقل، وإنما بالضمير؛ وعلى هذا الأساس، اختلف بايل، على نحو جذري، عن مخالفيه من العقلانيين الذين استخدموا العقل بشكل رئيس في دراستهم لمجال المعرفة التفكيرية.⁽²⁷⁰⁾ وهكذا فإن بايل لا يرفض هذه المعتقدات لأن العقل يكشف زيفها كما يرى السوسيينيون (المسيحيون التوحيديون):

لا سمح الرب أن أفكّر لمرة واحدة بأن أحزف هذا المبدأ كما يفعل السوسيينيون، لكنني لا أستطيع أن أعتقد، ومهما كانت حدود هذا المبدأ في ما يخص الحقيقة التفكيرية، بأنه يتبعين عليه أو يمكن له أن يتقييد بحدود في ما يخص المبادئ العملية الشاملة التي تتعلق بالمبادئ الأخلاقية؛ وأعني بهذا الكلام: أن كل القوانين الأخلاقية، دون استثناء،

يجب تنظيمها وفقاً لتلك الفكرة الطبيعية حول العدالة المطلقة، والتي تشكل ضوءاً ميتافيزيقياً، ينير درب كل إنسان يأتي إلى هذا العالم.⁽²⁷¹⁾

قسم بايل كتابه إلى أربعة أجزاء، وخصص الجزء الأول؛ ليبين فيه أن استخدام القوة لـ"تحويل" الناس عن أديانهم ومذاهبهم يدمر جوهر المسيحية، وجاء الجزء الثاني ليرد على الاعتراضات المحتملة، وكرس بايل الجزء الثالث للرد، نقطة نقطة، على الحجج التي استخدمها القديس أوغسطين لتبرير استخدام القوة من قبل العقيدة "الحقيقية"، أما الجزء الأخير؛ فتضيقن الرد على انتقادات جورييه للأجزاء السابقة من الكتاب. وسنقصر اهتمامنا في ما يلي على الجزءين الأولين اللذين يتشكلا من جوهر محاججته في التسامح.

ذكرنا في ما سبق أن الجزء الأول من كتاب (تعليق فلسفياً) لجا إلى العقل؛ ليظهر سخافة التفسير الحرفي للنص الوارد في {لوقا ١٤: ٢٣}؛ حيث أشار بويل إلى أنه: بما أن أي أمر يتعارض مع النور الطبيعي هو أمر زائف دون شك، فإذا استطعنا أن نبين بأن إجبار المرء على التصرف خلافاً لما يعلمه ضميره هو أمر يناقض النور الطبيعي، وبالتالي فهو أمر خاطئ، فستتمكن حينها من الاستنتاج بأن ذلك التفسير الحرفي خاطئ أيضاً.

وقد وظف بايل تسعة من "البراهين" لنقض التفسير الحرفي؛ وأولها أن التصرف الديني الحقيقي يجب أن يكون صادقاً؛ أي: أن يكون نابعاً من تحفيز ذاتي⁽²⁷²⁾ واستخدام القوة لا ينتج تصرفًا صادقاً. وبفضل أنوار العقل نستطيع أن نعرف أن هنالك كائن أعلى يحكم كل شيء، ويجب على البشرية أن تعبده، وهذا الكائن الأعلى يوافق على بعض التصرفات، ويثبب عليها، ويستهجن تصرفات أخرى، ويعاقب عليها. كما إن من الواضح أن هذا الكائن الأعلى يجب عبادته من خلال تصرفات العقل أولاً وقبل كل شيء؛ تماماً كما هو حال الملك الذي لا ينظر إلى سقوط التماشيل بفعل العواصف كعلامة لتعظيمها لمنزلته، فإن الرب لا تسره تصرفات العبادة الخارجية إلا إذا كانت تأتي من ذهن وإرادة، يتصفان بالصدق. ولهذا:

فإن جوهر الدين يقوم على أحكام، يصوغها فهم الإنسان حول الرب، ومن أفعال التمجيل، والخوف والحب، التي تشعر بها إرادة الإنسان تجاه الرب. ولهذا فإن من الواضح أن

السبيل العقلاني الوحيد لاستلهام الدين يتمثل في أن تصوّع
النفس البشرية تقييمات محدّدة حول رب، وأن تقوم الإرادة
بأفعال محدّدة أيضًا.⁽²⁷³⁾

وليس هنالك مجال للشك في أن كل الأعمال الإجبارية، كالتعذيب
والغرامات والاعتقالات وغيرها، لا تُثْنِي حالة صادقة للنفس؛ ولذلك فإن
التفسير الحرفي لا بد أن يكون خاطئاً.⁽²⁷⁴⁾

والبرهان الثاني يتعلّق بأن العنف يمضي في اتجاه معاكس لروح
المسيحية التي ترعى الحلم والصبر والتواضع.⁽²⁷⁵⁾ فقبل كل شيء، إن
الإنجيل لا يستميل مشاعر الحماس والاحترام لدى المؤمنين به، من خلال
“اخافة الناس أو تعريضهم لتعاسة مؤقتة، لا هي تمثّل القلب، ولا هي تقنع
العقل”.⁽²⁷⁶⁾ فالإنجيل يضفي الروحانية على طبيعة الإنسان، ويتعامل مع
البشر ككائنات راشدة عقلانية، يمكنها أن تفهم مبادئه من خلال أنوارها
الطبيعية، وهو يشترط عليهم أن يعتنقوا مبادئه على نحو عقلاني، كما إنه
يهدف إلى تنوير فهم البشر عبر حقيقته. وبعدها ينتقل بايل إلى المحاججة
بأن “الطبيعة الرئيسة للمسيح، والمميزات التي هيمنت على روحه، كانت:
التواضع والحلم والصبر”.⁽²⁷⁷⁾ فال المسيح يريد من الناس أن يحبّوا من
يقابلونهم بالعداوة، وهو يتطلّب منهم الدعاء لمن يضطهدونهم، فما بالك
بالداعين إلى اضطهاد من لا تقنعهم حقائق الإنجليل؟! كما إن المسيح
يطلب من المؤمنين الذين يتعرّضون للاضطهاد أن لا يردّوا على ذلك
بالمقاومة، وأن يهاجروا إلى بلد آخر، إذا اقتضت الضرورة.

أما البرهان الثالث، فيرى بأن استخدام القوة في القضايا الدينية يجعل
من التمييز بين الرذيلة والفضيلة أمراً مستحيلاً، وذلك لأن كل جريمة
يحرّمها الدين تصبح مباحة، من خلال الزعم بأنها لم تُرتكب إلا من أجل
الدين “ال حقيقي”.⁽²⁷⁸⁾ ويحاجج بايل بأن من يضطهدون أصحاب البدع لا
يدعون ما يقومون به اضطهاداً، وإنما ينظرون إليه كعمل من أعمال العطف
والعدل والخير؛ وهم يرون بأن العنف الممارس على المؤمنين هو الوحيدة
التي يمكن تسميتها اضطهاداً: “إن العمل الذي يعتبر جائراً إذا لم يمارس
لصالح الدين الحقيقي يصبح عملاً عادلاً عندما يمارس من أجل الدين
ال حقيقي”，⁽²⁷⁹⁾ وهذا الشعار يبدو بأوضح صوره في النص “ألزمهم
بالدخول”， وذلك إذا افترضنا بأن المسيح يقصد المعنى الحرفي؛ أي: إنه
يأمر الناس بأن “يضربوا ويؤذوا ويسجنوا وينهبو من يستمرون على

عنادهم، وأن ثنتَعَزُّ منهم زوجاتهم وأطفالهم؛ فكل هذه الأعمال صائبة، إذا مورست من أجل غايتي، ففي ظروف أخرى ربما تعتبر من أسوأ الجرائم، لكن المنفعة التي تعود منها على ديني تکفر عنها، وتطهرها".⁽²⁸⁰⁾

إن الشعار السابق يخلط بين الفضيلة والرذيلة، وبين الصواب والخطأ، وبين العدل والجور؛ وهو يزيل كل الحواجز التي تفصل بين الأضداد، فـ"كل الأعمال، مهما كانت مشينة لولا ذلك، لا بد أن تصبح أفعالاً، يمليها الورع والدين، إذا كانت تهدف إلى إنهاء البدع".⁽²⁸¹⁾ وفضلاً عن ذلك، فيما أن كل المذاهب تعتقد بأنها تمثل الدين الحقيقي، فستشعر بأن من المشروع لها أن تستخدم القوة، وترتكب كل الجرائم ضد من تحسبهم أتباعاً للبدع (زنادقة)، وهو أمر يؤدي إلى الفوضى وتفكك المجتمع بشكل كامل؛ ولهذا فإن المعنى الحرفي الذي يقودنا إلى هذا الخلط، وإلى هذا التدمير الكامل للمجتمع، يتعارض مع النور الطبيعي، وبالتالي فهو معنى خاطئ.

والبرهان الرابع يرى بأن التفسير الحرفي ييزر للأجانب أن يحظروا دخول بعثات التبشير المسيحية إلى بلدانهم، ويستنتج بايل بأن التفسير الحرفي الذي يمنح الكفار مبارزات مشروعة لحظر دخول بعثات التبشير المسيحية إلى بلدانهم، لا بد أن يكون تفسيراً خاطئاً. إن المعنى الحرفي لكلمات النص "الزمهم بالدخول" يتسبب بذلك تماماً، ولهذا يجب أن يكون خاطئاً؛ إذ يرى بايل بأن وجوب تقديم الحقيقة لكل البشرية يتناقض مع وضع العقبات في طريق هذه الغاية، ويطرح بايل مثالاً خيالياً لبعثة ترسلاها الكنيسة الكاثوليكية إلى الصين: فمن الطبيعي تماماً أن تستدعي هذه البعثة، بعد دخولها البلد، للحضور إلى بلاط إمبراطور الصين، فيستمع الإمبراطور لفضائل المسيحية، ثم يطرح على أعضاء البعثة السؤال الصعب بطريقة حكيمة: "ما هي خطتكم للتصرف إذا فشلتم في تحويل المرء عن دينه بعد أن ثلقوا عليه المئات من العظام؟" فإذا كانت هذه البعثة صادقة بما يكفي، فستجيب عن هذا السؤال على النحو الآتي:

لدينا أمر من ربنا، والذي تحول إلى إنسان، يقضي بإجبار المعاندين، وهم الذين يرفضون المعمودية بعد سماعهم للعقائد. وهذا الأمر ينبع على أنه إذا كان بيدنا ما يكفي من القوة، ولم يكن من المحتمل التسبب بشئ أكبر، فإننا ملزمون ضميراً بأن نسجن الوثنيين من الصينيين، ونحوهم

إلى متسولين، وتحضرهم بالعصي إلى كنائسنا، ونشنق بعضهم؛ كي يعتبر البعض الآخر، ونباعد بينهم وبين أطفالهم، ونضع هؤلاء الأطفال تحت تصرف الجنود جنباً إلى جنب مع زوجاتهم وممتلكاتهم.⁽²⁸²⁾

وبعد سماع الجواب، سيكون من المبز للإمبراطور أن يمنع هذه البعثات التبشيرية من دخول بلده، فهو مسؤول، كحاكم زمني، عن أمن رعاياه قبل أي أمر آخر.

أما البرهان الخامس؛ فيرى بأن التفسير الحرفي من شأنه أن يؤذى إلى ارتكاب الجرائم، من خلال إجبار المرء على التصرف خلافاً لما يُملّيه ضميره، فالتفسير الحرفي للكلمات "ألزمهم بالدخول" يفتح الباب أمام جميع أنواع الجرائم. ويرى المدافعون عن اضطهاد الهوغونوت بأن هذا الأمر ليس متروكاً لحماس أشخاص مستقلين، ينفذون أمر المسيح بإجبار أصحاب البدع، وإنما هو متوك للسلطة السياسية في كل بلد من البلدان وفقاً للمشورة التي يسديها رجال الدين بدورهم، وهكذا فإن حالات التحول الديني ستحدث بشكل نظامي دون تجاوزات، وإذا حدث أي تجاوز في أثناء ذلك، فلا بد أن يكون نتيجة خطأ يرتكبه منفذ العقوبات، لا المسؤول. لكن بايل يحاجج بأن ما حدث في فرنسا لم يكن تحولات طيبة النية، وإنما كانت جرائم من جميع الأنواع، وهو يعتقد بأن هذه الجرائم ليست نتيجة التطبيق الخاطئ لقاعدة عادلة، وإنما هي تنتج بشكل طبيعي من المعنى الحرفي لتلك القصة التي ذكرها الإنجيل;⁽²⁸³⁾ وهي جرائم لا يمكن أن يأمر بها الوحي الطبيعي، ولا الوحي الإلهي، ولذلك فلا بد أن تكون خاطئة.

والبرهان السادس يستمدّ بايل من أن التفسير الحرفي يحرم المسيحيين من اعتراض رئيس، يعترضون به ضد المسلمين، وهذا الاعتراض يرى بأن الإسلام انتشر عن طريق الإجبار، أما المسيحية؛ فقد انتشرت بوسائل سلémie لطيفة، وليس بممارسة الاضطهاد، وإنما بالمعاناة من الاضطهاد.⁽²⁸⁴⁾ ولهذا فإن المعنى الحرفي لكلمات المسيح: "ألزمهم بالدخول" تحرم المسيحيين من هذه الحجة، ولذلك يجب أن تكون خاطئة.

أما البرهان السابع؛ فيحاجج فيه بايل بأن المسيح إذا كان قد أمر الناس باتباع الإجبار في تحويل الناس إلى المسيحية، فلا بد أن (آباء

الكنيسة) في القرون الثلاثة الأولى لم يكونوا جاهلين بهذا الشأن. لكن الأمر على العكس من ذلك، فآباء الكنيسة، والذين تعتبر تعاليمهم من الأعمدة الرئيسية للإيمان المسيحي، دأبوا على اتباع سبيل الإقناع بالموعدة، لا الإجبار، في تناول مسائل الإيمان. ويعبر أحد آباء الكنيسة، وهو القديس آثاناسيوس، عن ذلك بأن "الحقيقة لا يمكن نشرها بالسيف والرمح، ولا بالجنود والملحين، وإنما بالنصيحة والإقناع اللطيف":⁽²⁸⁵⁾ وعلى هذا الأساس، فإن التفسير الحرفي خاطئ.

والبرهان الثامن يرى فيه بايل بأن التفسير الحرفي من شأنه أن يبطل شكاوى المسيحيين الأوائل ضد ماضطهديهم الوثنيين؛ وإذا أردنا أن نتتبع كيفية عمل هذه الحجة يجب أن نفترض أولاً بأن المسيحيين الأوائل الذين تعززوا للاضطهاد على أيدي المسؤولين الوثنيين أرسلوا مبعوثاً إلى البلاط؛ ليعرض دفاعهم وشكواهم من تعذيبهم للتعذيب والسجن وإلقائهم للحيوانات المفترسة، ولنفترض إضافة إلى ذلك بأن النص المعنى موجود لدى الوثنين أيضاً وأنهم يفسرونها بشكل حرفي مماثل؛ وعندها سيرد الوثنون، بعد سماعهم شكاوى المسيحيين، بأنهم يفعلون بهم تماماً ما من شأن المسيحيين فعله استناداً إلى الإنجيل، والذي يدعوهם إلى استخدام القوة إذا كانت لهم السلطة:⁽²⁸⁶⁾ وهذه الحجة تحرم المسيحيين الأوائل من المرتبة الأخلاقية الأعلى التي تفصلهم عن ماضطهديهم.

أما البرهان التاسع؛ فيقضي بأن المسيح إذا كان يعني الاضطهاد حقاً بقوله: "أَلْزَمَهُمْ بِالدُّخُولِ"، فعندها سيمتلك المذهب الأصيل المبررات الكاملة لاستخدام القوة ضد أصحاب البدع، لكن كل مذهب يرى بأنه أصيل وبأن المذاهب الأخرى هي التي تتبع البدع سيدفع نفسه "مجبراً" على إجبار الآخرين على الدخول في مذهبه: "وَهَكُذا سَنَشَهُ حَرْبًا مُسْتَمْزَةً بَيْنَ سُكَّانِ الْبَلْدِ الْوَاحِدِ، سَوَاءً كَانَ ذَلِكَ فِي الشَّوَّارِعِ أَمْ فِي الْجَبَّهَاتِ، أَوْ بَيْنَ الْأَمْمِ ذَاتِ الْأَرَاءِ الْمُخْتَلِفَةِ؛ مَا يَحْوِلُ الْمَسِيحِيَّةُ إِلَى جَحِيمِ دُنْيَا، يَعْنِي مِنْهُ مُحْبِّوَ السَّلَمِ، أَوْ مَنْ قُضِيَ عَلَيْهِمُ الْقَدْرُ بِأَنْ يَكُونُوا فِي الْجَانِبِ الْأَعْسَفِ":⁽²⁸⁷⁾ ولذلك فإن التفسير الحرفي لا بد أن يكون خاطئاً.

إن البراهين التسعة السابقة يستند فيها بايل إلى العقلانية الكالفينية والأخلاق؛⁽²⁸⁸⁾ لكنه ينتقل في الجزء الثاني من كتابه إلى وضع أساس دفاعه عن التسامح استناداً إلى اعتبارات الضمير بعيداً عن الآراء العقلية.⁽²⁸⁹⁾ وفي هذا الجزء، يرد بايل أيضاً على بعض الاعتراضات التي يمكن أن تثار ضد نقضه للتفسير الحرفي لكلمات المسيح "أَلْزَمَهُمْ بِالْمُجِيءِ"، وأهم

هذه الاعتراضات المحتملة يعبر عنه بايل بأن "الاضطهاد غير مشروع في ذاته، لكنه يصبح مشروعًا عندما يستخدم لصالح الحقيقة، لا الخطأ".⁽²⁹⁰⁾ وتتبع أهمية هذا الاعتراض من أنه قاد بايل إلى إعادة النظر في آرائه المتعلقة بأساس الإيمان وتطوير مجاججته في تأييد حقوق الضمير.⁽²⁹¹⁾

إن بايل يرى بأنه على الرغم من أن العقل يمنحك البشر القدرة على تحديد المبادئ الأخلاقية، فإن هذه المقلة العقلية لا تكفي في حالة تقييم حقيقة التعاليم التفكيرية للدين؛ ويرى كيلكولين وكوكاتاس بأن بايل يعتقد في هذه الحالة بأن "العقل ربما يقودنا إلى اتباع مرشد آخر، مما يجعله يقدم قاعدة 'ثانوية' أو 'مشتقة'".⁽²⁹²⁾ وهذا المرشد الآخر هو الضمير في منظومة بايل الفكرية؛ إذ يرى بايل بأن الضمير هو صوت الله الذي يجعل الإنسان يميز بين الصواب والخطأ، ويعبر عن ذلك بقوله: "إن الضمير، في ما يخض كل إنسان بمفرده، هو صوت الله في داخله، وهذا الصوت يعرفه ويميزه الإنسان الذي يحمل هذا الضمير".⁽²⁹³⁾

وما دام الضمير صوت الله داخل الإنسان فإن طاعته لضميره أمر ملزِم، لا يمكن خَرْقَه،⁽²⁹⁴⁾ ومن يخرق هذا الضمير يعتقد حتماً بأنه يخرق قانون الله؛ ولذلك فإن أي عمل نعتقد بأنه عصيان لقانون الله لا بد أن يكون عملاً يكرهه الله، أو يزدريه، وكلاهما من الأعمال الشفيرة باعتراف البشرية جمِيعها".⁽²⁹⁵⁾

والإنسان يدرك هذا الالتزام بفعل النور الطبيعي؛ وفي الحقيقة، يذكر بايل في الفصل الأول من كتابه (تعليق فلوفي...) بأن:

إن الله تعالى، وقبل أن يتكلّم بصوت خارجي مع آدم؛
ليجعله مدركاً بواجهه، تكلّم معه بصوت داخلي في ضميره،
وذلك من خلال مُثْنَحه فكرة واسعة وكبيرة حول كيف يكون
مطلق الكمال، وطبع في ذهنه القوانين الأبدية للعدل
والاستقامة؛ وهكذا اعتقاد آدم بنفسه بأنه ملزَم بطاعة خالقه،
ولم تتحقق هذه النتيجة بفضل تحريم محدد وقع على
أعضاء حواسه من الخارج، بالقدر الذي تحققت فيه بفضل
النور الداخلي الذي أنار ضميره دون أن يقوم الله بالتلذذ به
بنفسه فقط، وهذا النور لا ينفك عن طرح فكرة واجبه
واعتماده على الكائن الأعلى.⁽²⁹⁶⁾

وعلى هذا الأساس، فإن بايل يرى بأن طاعة الضمير هي الواجب الرئيس، أما الواجبات الأخرى؛ فهي واجبات ثانوية.⁽²⁹⁷⁾ وإن محتوى هذا الضمير، والذي تجب طاعته، ليست محددة مسبقاً، وإنما تتحدد من خلال البحث الصادق الذي يقوم به الفرد، فما إن يعثر الفرد على ضميره حتى يكتسب علاقة تربطه معه: "إن الرب، في الحالة الراهنة للإنسان، لا يفرض عليه أكثر من البحث الصادق الدؤوب عن الحقيقة، وأن يحب حياته، وينظمها وفقاً لهذه الحقيقة، وذلك عندما يظن الإنسان بأنه وجدها".⁽²⁹⁸⁾

ويرى بايل بأن الضمير ليس من المحتوم عليه أن يبيّن لنا الميزات الأخلاقية للأشياء، لكنه يقدّم لنا كمرشد عملي للحفاظ على أرواحنا.⁽²⁹⁹⁾ ويعبر بايل عن ذلك بقوله: "إن ضمير كل فرد لا يظهر له الأشياء كما هي في ذاتها، وإنما يبرز له طبيعتها النسبية، وحقيقة المفترضة".⁽³⁰⁰⁾ وعلى الرغم من أن الضمير - ربما - لا يقدم لنا معرفة بالأشياء في ذاتها، فإن المرء ملزّم باثباع ما يملئه الضمير بكل حال من الأحوال: "إن المرء ملزّم باثباع ضميره دائمًا، سواء كان ضميره محقّاً أم مخطّناً".⁽³⁰¹⁾ ويعبر بايل عن ذلك بقوله:

بمقدور الجميع أن يلاحظوا حجة واضحة تقول بأننا
ملزمون باحترام الحقيقة المفترضة كما نحترم الحقيقة
الواقعية؛ وإن كل إنسان، ومهما كان جاهلاً، يمتلك القدرة
على إدراك معنى واحد أو أكثر لما يقرؤه أو يسمعه، وأن
يفهم بأن هذا المعنى هو الحقيقة؛ وهذا هو سبيل إيصال
الحقيقة إليه؛ إذ يكفيه أن يستشير، بصدق واستقامة، الأنوار
التي أتاحتها الرب له؛ ويكفيه أن يتتبع أثر اكتشافاته، ويعتنق
القناعة التي تبدو له أكثر عقلانية من غيرها، وأكثر ملاءمة
لإرادة الرب.⁽³⁰²⁾

وتشير إليزابيث لابروس إلى أن أحد الأسباب التي تقف خلف أصالة كتابات بايل يمكن العثور عليها في حقيقة تقول بأنه لم يحاول إثبات صوابية تعاليم أصحاب البدع، وإنما حاجج بأن "خطأهم - ربما - يكون عصياً على الدحض، وبالتالي فهو خطأ بريء، وفي هذه الحالة، لا يهتم الرب إلا بالمدى الذي يصل إليه كل فرد في صدقه إزاء ما يملئه عليه ضميره".⁽³⁰³⁾

وخلالاً لجون لوك الذي يقيم دفاعه عن التسامح على حقوق الفرد، فإن بايل يستند في دفاعه إلى واجبات الفرد تجاه الرب.⁽³⁰⁴⁾ لكن هذا الاستناد يقوم - بدوره - على التزام الآخرين بواجب عدم التدخل في ضمير المرء وأفعاله التي تخدم هذا الضمير. وبعبارة أخرى: إن الأفراد يمتلكون حقاً بخزينة الضمير والدين؛ لأن من الواجب عليهم طاعة ضميرهم. وفضلاً عن ذلك، فإن ما ذكرناه لا يصح على أتباع الدين التقليدي، أي: المؤمنين الحقيقيين، وحسب، وإنما يصح أيضاً على أصحاب البدع؛ فـ“ضمير أصحاب البدع يجب أن تُتاح له كافة الحقوق التي يتمتع بها ضمير أصحاب الدين التقليدي، وذلك لأن الحقائق التفكرية، والتي تشمل كل دوغمات المسيحية، لا تتأثر بالدليل، ولا مفرّ من ارتكاب الخطأ فيها”.⁽³⁰⁵⁾ ويشرح كيلكولين هذه النقطة بقوله:

إن التعزّز لللوم والعقوبة، والمنعنة منها، يشكّلان جوهر مفهوم بايل عن الواجب والحق. ويبدو أن الواجب يلعب دوراً رئيساً فيهما، فالحقوق تنبثق من واجبات المرء، وتستند إلى واجبات الآخرين تجاهه؛ فإذا كان على واجب القيام بأمر ما، فهذا يعني أنني أمتلك الحق بفعله مستنداً إلى أن الآخرين ملّمون بواجب عدم إقناعي طوعياً بالامتناع عن القيام بهذا الأمر، وعدم لومي أو معاقبتي عند قيامي به. وهذا افتراض محوري في دفاع بايل عن حقوق أصحاب البدع؛ أي: أن الناس يمتلكون حقاً أخلاقياً بأداء واجباتهم.

(306)

وعلى هذا الأساس، فإن بايل يرى بأن التسامح الذي يمنح خزينة الضمير والدين لا يستند إلى الحق، وإنما إلى الواجب، أي: واجب طاعة ضمير المرء، وهو أمر يتعامل مع طاعة الرب.⁽³⁰⁷⁾

ويستعين بايل بحادثة تاريخية لتوضيح هذه النقطة، وهي عن رجل فرنسي سرق من مال أبيه، ورحل عن بلدته تاركاً زوجته وحدها، ثم التحق بالجيش الإسباني، وقاتل ضد الفرنسيين، وخسر ساقه في القتال، والتقي في الجبهة بشخص تبادل معه الكثير من الأحاديث حتى أصبح هذا الشخص يعلم الكثير عن الفرنسي، وبعد ثمانية أعوام من تزكيه لزوجته وبلدته، ذهب الشخص الذي التقاه في الجبهة إلى بلدته، وتتفقص شخصيته، وخدع زوجته مدعياً بأنه زوجها الحقيقي، ومارس الجنس

معها. ولنناقش الآن عواقب ما حدث: فمن الطبيعي أن المرأة المتزوجة ترتكب إنماً عظيماً، إذا مارست الجنس مع رجل لا يرتبط معها بالزواج، وهو ما يُدعى: الزنا، لكن هذه المرأة كانت تعتقد اعتقاداً صادقاً، في هذه الحالة، بأن ذلك الرجل زوجها، فقامت بواجبها تجاهه، فإذا كان هنالك من ارتكب إنماً في هذه الحالة فهو الزوج المزيف. وفي الحقيقة، إذا اعتقدت هذه المرأة بأن هذا الرجل هو زوجها، ثم امتنعت عن ممارسة الجنس مع هذا الزوج المزيف، فإنها تكون قد ارتكبت إنماً لفشلها في أداء واجبها.⁽³⁰⁸⁾ وهكذا، فإن الصادقين من أصحاب البدع الذين يتبعون ضميرأً مخطئاً يشبهون تماماً تلك المرأة التي تعزّزت للخداع على يد الزوج المزيف.⁽³⁰⁹⁾

إن كل شخص يعتقد بأن ضميره يتبع الدين الحقيقي، وبما أن طاعة المرء لضميره هي من واجباته تجاه رب، فإن عليه اتباع ما يملئه هذا الضمير. وعلى هذا الأساس، فإن الضمير المخطئ له كل الحقوق التي يتمتع بها الضمير الصائب؛ وكل فرد، حتى وإن كان مخطئاً، لا بد أن يمتلك حزينة عنيش حياته وفقاً لما يملئه ضميره. وتكون النقطة الجوهرية في أن كل شخص ملزم بواجب اتباع صوت الضمير، فالرب يأمر الإنسان بالاستماع لهذا الصوت؛ أي: إن الواجب (واجب العيش وفقاً لما يملئه الضمير) يخلق حقاً/ حزنة (حزنة الضمير)، وهذا الحق يتطلب من الآخرين أن يتركوا المرء و شأنه.⁽³¹⁰⁾ ويعبر لينون عن ذلك بقوله:

إذا كان أصحاب البدع ملزمين بواجب العمل بما
يعتقدون، فهم يمتلكون حق القيام بذلك؛ لكنهم إذا كانوا
يمتلكون هذا الحق، فإن الحكم ملزم بواجب عدم التدخل
في شؤونهم؛ وذلك لأن ضمير الفرد يتمتع بالاستقلالية، ولا
بد من التسامح معه.⁽³¹¹⁾

وإذا كان أصحاب البدع ملزمين بواجب أخلاقي، يفرض عليهم اتباع الضمير، فلهم الحق في أن يتبعوه، ولهذا يجب على الحاكم أن لا يتدخل في طريقة طاعة المرء لما يملئه عليه ضميره. وإذا أراد المرء أن يؤدي واجبه تجاه رب، أي: أن يطيع ضميره، فلا بد أن تتوفر له حزنة الضمير؛ وبعبارة أخرى: يجب التسامح مع الفرد في اتباع ما يملئه ضميره حتى وإن أدى ذلك إلى مغادرته لرأي الأكثريّة، كما هو حال المعتقدات والشعائر الدينية في أي مجتمع.

ويتمكن للحكومة أن تحاول جذب أصحاب البدع إلى ما تعتقد بأنه التفسير الحقيقي للدين من خلال الإقناع الشمسي، وذلك دون استخدام القوة المادية، أو من خلال التهديد باستخدامها، و/أو بذل منافع دنيوية. ويعبّر بايل عن ذلك بقوله:

من واجب علية القوم أن يبذلوا قصارى جهودهم في كشف الحقيقة للمخطئين، وذلك من خلال الاعتراضات الحيوية المتينة، لكن؛ يجب أن تترك لهم الخزينة الكاملة في إعلان آرائهم الخاصة بهم، وأن يؤذوا واجباتهم تجاه رب وفقاً لما يملئه ضميرهم، وذلك إذا كان عليه القوم لا يمتلكون ما يكفي من الثروة لإقناعهم، فلا يستسلمون لخدعة أو إغراء اللجوء إلى العقوبة الدنيوية، إنهم أصرّوا على ما يعتقدون، أو أن يعرضوا عليهم المكافآت مقابل إنكارهم لمعتقداتهم.⁽³¹²⁾

ويرى بايل بأن الواجب الرئيس للحاكم يتمثل في تأمين السلم والنظام، فالحاكم يمتلك في الواقع "حقاً جوهرياً راسخاً، يقضي بسن القوانين التي تحفظ الدولة والمجتمع".⁽³¹³⁾ وهذه هي الغاية الوحيدة؛ أي: تأمين النظام العام، التي يمكن يسمح بموجبها للحكومة أن تتدخل بخزينة الضمير التي يتمتع بها أفرادها. وما دام الأفراد باقين على احترامهم للقوانين التي تحفظ السلم والنظام، ولا يفرضون آراءهم الدينية على الآخرين، باستخدام القوة، فإن ما يتمتعون به من خزينة الضمير والدين يجب أن لا تتعرض للإزعاج من قبل أصحاب الآراء المخالفة؛ إذ يقول:

ما دامت مبادئ كل المذاهب الدينية لا تُنكر القوانين التي تشكل أساس أمان الأفراد، وما دامت تدعوا إلى الخضوع للحاكم، وإلى دفع ما يفرض عليها من ضرائب ومساهمات، وهي سعيدة بذلك، وما دامت تتمسك بأنه يجب عدم إزعاج أي شخص في حياته لحقوقه، أو تمتعه الشمسي بملكاته، المنقوله وغير المنقوله، وبسمعته، وبحياته، و... الخ، فإنني لا أعتقد بأي وجود مبذر عادل لإزعاج هؤلاء بسبب عدم طاعتهم لقانون بعينه يحرّم معتقداً من المعتقدات أو أحد أشكال عبادة الرب، وإن الحاكم الذي يسن قوانين من هذا

النوع، ويفرض احترامها عليهم، من خلال القتل والسجن والتعذيب وغيرها، إنما يرتكب تجاوزاً صريحاً لسلطاته.⁽³¹⁴⁾

إن خلق الوحدة في مجال الآراء الأخلاقية هو أمر لا يمكن أن يندرج ضمن الأدوار المناسبة للحكومة؛ ويمكن المحاججة هنا، ولأسباب سياسية، إن لم يكن لأسباب لاهوتية، بأن الحكومات يمكنها تقديم أداء أفضل، إذا شجعت على وحدة المعتقد في نطاق حكمها، وذلك لأن النزاع ينشأ من تعدد الآراء؛ ويرد بайл على هذا الاعتراض بالمحاججة بأن النزاع لا ينشأ من تعدد الآراء، وإنما من غياب التسامح بينها؛ فإذا توفر التسامح بين المذاهب المختلفة، فإن الانسجام، لا الفوضى، هو ما سينتشر من ضمن المجتمع. ويوضح بайл ذلك بقوله:

إذا كان تعدد الأديان يعرض الدولة للخطر، فإن هذا الخطر لا ينشأ من مجذد تحفل بعضها البعض الآخر، وإنما ينشأ، خلافاً لذلك، من سعي بعضها لسحق وتدمير البعض الآخر من خلال الاضطهاد، وهنا مكمن الشرور جميعها. فإذا سعى كل طرف حتياً لتحقيق التسامح الذي أدفع عنه، فإن الدولة التي تحتوي عشر مذاهب مختلفة سيسودها السلم نفسه الذي يسود بلده، يساهم فيها أرباب المهن المتنوعة في الدعم المتبادل لكلٍّ منهم.⁽³¹⁵⁾

ويذكر بайл في موضع آخر:

من الواضح لكل إنسان يمْحَصُ الأمور أن كل الاضطرابات التي تصاحب الابتكار في المجال الديني تنشأ من أشخاص يتبعون المبتكرین الأوائل بالنار والحديد، ويرفضون حزينة الضمير، أو من حماسة مستهترة لدى مذهب جديد، يحاول تدمير دين راسخ؛ ولذلك فإن التسامح وحده هو من يمكنه أن يضع نهاية لهذه الشرور، أما روح الاضطهاد؛ فهي وحدها من يحرّك هذه الشرور.⁽³¹⁶⁾

وفضلاً عن ذلك، فإن ما يُعد صائباً لدى أي مذهب في ما يخص حزينة الضمير والتسامح، يُعد صائباً أيضاً لدى المذاهب الأخرى؛ وعلى هذا

الأساس، يدافع بايل عن التسامح الشامل، ويرى بأنه ليس هنالك حل وسط بين التسامح والتعصب؛ وبتعبير آخر: يعتقد بايل بأنه لا يمكن التمييز في التسامح بين المذاهب، على نحو يتوافق مع مبدأ التسامح، فإما أن يكون هنالك تسامح كامل، وإما أن لا يكون هنالك أي تسامح على الإطلاق، أما نصف التسامح؛ أي: التسامح مع بعض الجماعات، وحرمان الجماعات الأخرى منه؛ فهو ليس خياراً. وهكذا فإن اليهود والمسلمين (يطلق عليهم مصطلح: الثرك) والوثنيين والسيحيين الموحدين والملحدين⁽³¹⁷⁾ يجب التسامح معهم جميعاً، فهم يستحقون التسامح، ما داموا لا يعكرون صفو النظام العام، بل يمكنهم حتى القدوم والتبشير بأديانهم، وتحويل الناس إليها تماماً، كما يفعل المسيحيون حين يسافرون إلى البلدان الأخرى، ويحوّلون سكانها إلى المسيحية.

ويتفق بايل مع ما يراه معارضوه من أن التسامح يمكن تحريمه بشكل عادل على من يجذبون على الرب، لكنه يختلف معهم حول ما يمكن أن يعتبر تجديفاً؛ إذ يرى بأن التجديف يجب أن يعزز استناداً إلى مبدأ مشترك، يعترف به المتهم والمتهم، والمدعى والمدعى عليه.⁽³¹⁸⁾ وهذا المبدأ المشترك يمكن العثور عليه في التعريف الذي ينبع على أن التجديف هو إهانة المعتقد الذي يؤمن به المرء؛ ولذلك فإن البروتستانتي الذي يقول بأن ممارسة الكاثوليك لطقس القرابان المقدس عبارة عن هراء، لن يعتبر قوله تجديفاً؛ لأنه لا يقوم بأي تصرف ينافي ما يحمله ضميره؛ وعلى النحو ذاته، قد يقول كاثوليكي بأن رب كالفين مزيف وقايس، وهي مقوله يعتذر عنها الكالفينيون تجديفاً عظيماً، لكنها ليست كذلك في نظر بايل، فهي ليست تجديفاً إلا إذا تلفظ بها أحد الكالفينيين. وعلى هذا الأساس، فإن نطاق التجديف الذي لا يمكن التسامح معه يضيق بشكل أكيد وفقاً لما يراه بايل.⁽³¹⁹⁾

245) التسامح مع الدين: جورج كاري؛ ص ٥٥-٥٦.

246) الأرخبيل الليبرالي.. نظرية حول الجرأة والتنوع: تشاندران كوكاتاس.

247) حول الليبرالية الكلاسيكية والليبرتارية: نورمان باري؛ ص ٢٤.

248) الأرخبيل الليبرالي: كوكاتاس؛ ص ٤٤-٤٥. إن فكرة أرسسطو حول الصداقة وما تتضمنه من مفهوم العاطفة تتواءى مع هذه الظاهرة؛ إذ يرى

أرسطو بأن الصداقة «نوع من الفضيلة، أو تتضمن الفضيلة، وتتکاد تكون العنصر الأهم للعيش» (NE ١١٥٥٢٤-٥). وهي تقوم على أساس العاطفة المتبادلة (فيليا)، ويبرر أرسسطو بأن مادة العاطفة بين الأصدقاء قد تكون أمراً نافعاً، أو مبهجاً، أو صالحاً. ويستند أرسسطو إلى هذه الأنواع الثلاثة لمادة العاطفة؛ ليستنتج ثلاثة أنواع للصداقة: الصداقة القائمة على المنفعة، والقائمة على البهجة، والقائمة على الصالح (NE ١١٥٥٦١٦-١١٥٦٢٥).

(249) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص ٤٤-٤٥. ويبعدو بأن مفهوم أرسسطو حول الصداقة السياسية يمكن أن يكون مثلاً للنوع الأخير؛ إذ يخبرنا أرسسطو بأن الصداقة السياسية (أو الانسجام السياسي) يbedo شعوراً وذياً، وهذا يعني أن العاطفة (فيليا) - وهي أساس الصداقة - موجودة بين أطراف الصداقة السياسية.

(250) المصدر السابق: ص ٤٨.

(251) من العقلاني الاعتقاد بأن «العاطفة» ضمن التقسيم الثنائي (العقل والعاطفة) الوارد في كتاب (القوانين) تتماثل مع «الرغبة» في التقسيم الثلاثي (العقل والعاطفة والرغبة) الوارد في كتاب (الجمهورية).

(252) القوانين: أفلاطون؛ ص ٦٤٤-٦٤٥.

(253) الحسن الأخلاقي: جيمس ويلسون؛ ص ٣٢.

(254) المصدر السابق: ص ٩-٨.

(255) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص ٤٧.

(256) المصدر السابق: ص ٤٥.

(257) المصدر السابق: ص ٤٨.

(258) الحسن الأخلاقي: ويلسون؛ ص ١١.

(259) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص ٤٩.

(260) الحركة الدوناتية: حركة دينية منشقة عن الكنيسة الرسمية، ظهرت في شمال أفريقيا في القرن الرابع على يد زعيمها دوناتوس (ت ٣٥٥م). [المترجم].

(261) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل.. مقالة حول بيير بايل: كارل ساندبيرغ؛ ص٦٨-٦٩.

(262) بيير بايل: توماس لينون، مايكل هيكسون.

(263) مقدمة [لكتاب بايل: تعليق فلسي على هذه الكلمات من الإنجيل {لوقا ١٤: ٢٣}: ألمهم بالدخول حتى يمتلى بيتي]: جون كيلكولين، تشاندران كوكاتاس؛ صxxii-x.

(264) المصدر السابق؛ صx.

(265) المصدر السابق؛ صxi-xii.

(266) المصدر السابق؛ صxi.

(267) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص٧٠.

(268) تعليق فلسي على هذه الكلمات من الإنجيل {لوقا ١٤: ٢٣}: ألمهم بالدخول حتى يمتلى بيتي: بيير بايل؛ ص٨٠.

(269) المصدر السابق؛ ص٧٣.

(270) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص٧٠.

(271) تعليق فلسي...: بايل؛ ص٦٩.

(272) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص٧١.

(273) تعليق فلسي...: بايل؛ ص٧٦.

(274) مقالات حول بيير بايل والجَذَل الديني: وولتر ريكس؛ ص١٦٩.

(275) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص٧١.

(276) تعليق فلسي...: بايل؛ ص٨٢.

(277) المصدر السابق؛ ص٨٣.

(278) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص٧١.

(279) تعليق فلسي...: بايل؛ ص٨٨.

(280) المصدر السابق؛ ص٨٨.

- (281) المصدر السابق؛ ص.٨٩.
- (282) المصدر السابق؛ ص.٩٥.
- (283) المصدر السابق؛ ص.١٠٤.
- (284) المصدر السابق؛ ص.١١٩.
- (285) المصدر السابق؛ ص.١٢٣-١٢٢.
- (286) المصدر السابق؛ ص.١٢٥.
- (287) المصدر السابق؛ ص.١٣٣.
- (288) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص.٧١.
- (289) مقالة تفسيرية [ضمن ترجمة حديثة لكتاب بايل]: آيمي غودمان تانباوم.
- (290) عندما يتقاطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص.٧٣.
- (291) المصدر السابق؛ ص.٧٣.
- (292) ملحوظ [ضمن كتاب بايل]: جون كيلكولين، تشاندران كوكاتاس؛ ص.٥٩٣.
- (293) تعليق فلسي...: بايل؛ ص.١١٣.
- (294) مقالات حول بير بايل والجدل الديني: ريكس؛ ص.١٧٠.
- (295) تعليق فلسي...: بايل؛ ص.١١٣.
- (296) المصدر السابق؛ ص.٧٠.
- (297) الصدق والحقيقة.. مقالات حول آرنولد وبایل والتسامح: جون کیلکولین؛ ص.٦٢-٥٢.
- (298) تعليق فلسي...: بايل؛ ص.٢٦٤.
- (299) ملحوظ: کیلکولین، کوکاتاس؛ ص.٥٩٥-٥٩٦.
- (300) تعليق فلسي...: بايل؛ ص.٢٧١.
- (301) قراءة في كتابات بايل: توماس لينون؛ ص.٨٢. وراجع أيضاً: كيف

قدمت فكرة التسامح الديني إلى الغرب؟: بيريز زاغورين؛ ص ٢٨٢-٢٨٣.

(302) تعليق فلسي...: بايل؛ ص ٢٦٤.

(303) بايل: إليزابيث لابروس؛ ص ٨٤.

(304) المصدر السابق؛ ص ٨٥.

(305) عندما يتقطع الإيمان مع العقل: ساندبيرغ؛ ص ٧٣.

(306) الصدق والحقيقة.. مقالات حول آرنولد وبایل والتسامح: کیلکولین؛ ص ٦٢.

(307) قراءة في كتابات بايل: لینون؛ ص ٨٤.

(308) تعليق فلسي...: بايل؛ ص ٢٢٢-٢٣٦.

(309) قراءة في كتابات بايل: لینون؛ ص ٨٤.

(310) الصدق والحقيقة.. مقالات حول آرنولد وبایل والتسامح: کیلکولین؛ ص ٦٢. / بايل: لابروس؛ ص ٨٥.

(311) قراءة في كتابات بايل: لینون؛ ص ٨٥.

(312) تعليق فلسي...: بايل؛ ص ١٩٦.

(313) المصدر السابق؛ ص ١٩٠.

(314) المصدر السابق؛ ص ١٩٠.

(315) المصدر السابق؛ ص ١٩٩-٢٠٠.

(316) المصدر السابق؛ ص ٢٠١.

(317) خلافاً لها يراه لوک من أن الملحدين ليست لهم مبادئ أخلاقية؛ لأنهم لا يؤمنون بالرب، فإن بايل يعتقد بأن المرء لا يحتاج إلى أن يكون متديتاً؛ كي تكون له مبادئ أخلاقية، وهو يعبر عن ذلك بقوله: «إن الميل للتصرف على نحو سين لا يوجد لدى النفس التي تخلو من معرفة الرب بدرجة أعلى مما عليه حالها لدى النفس التي تعرف الرب؛ وإن تلك النفس الخالية من معرفة الرب ليست أكثر تحرراً من القيود التي تعيق خبث الطوية إذا قارنـها مع النفس التي تمتلك هذه المعرفة». راجع: أفكار متنوعة حول وقت مجيء المذنب: بير بايل؛ ص ١٨٠.

٣١٨) تعلیق فلسفی...: بایل؛ ص ۲۱۷.

٣١٩) المصدر السابق؛ ص ۲۱۶-۲۱۷.

الفصل السادس: نسخة الليبرالية و موقفهما من التسامح

الديمقراطيات الليبرالية يمكنها أن ترعى وتعتنق الكثير من أشكال التنوع الثقافي، ولكن؛ ليس جميع هذه الأشكال.
(ويل كيمليكا)⁽³²⁰⁾

إن التنوع - في الحقيقة - ليس القيمة التي تسعى إليها الليبرالية، وإنما هو مصدر للمشكلة التي تقدم الليبرالية حلا لها. (تشاندران كوكاتاس)⁽³²¹⁾

إذا استقصينا الكتابات الليبرالية المعاصرة، وبحثنا فيها عن نظريات التسامح الأربع التي أسلفنا الحديث عنها، فسنجد أن اثنتين منها تأتين في المقدمة، وهما: نظرية التسامح المستندة إلى الاستقلالية، ونظيرتها المستندة إلى الضمير. وفي الحقيقة، يمكننا أن نلاحظ الفرق بين النظريتين من خلال التمييز بين الليبرالية الشمولية أو الأخلاقية، وبين الليبرالية السياسية. وهكذا، فإننا سنعرض في ما يلي لنظريتي التسامح هاتين من خلال تحليل نسختي الليبرالية المعنيتين، كما وردتا في كتابات اثنين من المفكرين الليبراليين المعاصرین، وهما: ويل كيمليكا، وتشاندران كوكاتاس؛ حيث يتبع الأول خطى جون ستيوارت ميل، ويقتفي الآخر أثر بير بايل.

ويمكن للقارئ أن يميز بين المبادئ العامة والمثل العليا التي تشكل الإطار السياسي للنظام الاجتماعي الليبرالي، وبين الالتزامات والقيم الأعمق التي تعطي معنى لحياة الناس الذين يعيشون ضمن هذا الإطار. وفي ما يتعلق بهذا التمييز: فإن الليبرالي السياسي يحاجج بأن مجموعة المبادئ التي ذكرناها يجب أن تستند إلى المجموعة المذكورة تالياً من القيم، وبعبارة أخرى: "الليبرالي السياسي يصر على أن التعبير والدفاع عن مجموعة محددة من الالتزامات الليبرالية للمجتمع يجب أن لا يستند إلى أي نظرية بعينها حول ما يمنح القيمة أو المعنى لحياة البشر".⁽³²²⁾ ويرى الليبرالي السياسي أن "المهمة التي ثعندها الليبرالية لنفسها تتمثل في توفير وصف للنظام السياسي، يمكنه أن ينال قبول الجميع، بغض النظر عن التزاماتهم الأخلاقية أو مثّلهم العليا المتعلقة بالحياة الطيبة".⁽³²³⁾ ويعتقد رولز بأن مشكلة الليبرالية السياسية تتمثل في السؤال التالي: "كيف يمكن لمبادئ شاملة تتعرض للمعارضة العميقة، مع أنها عقلانية، أن تعيش جنباً إلى جنب، وأن تعترف جميعها بالمفهوم السياسي لنظام دستوري؟".⁽³²⁴⁾

ومن الجهة الأخرى، يعتقد الليبرالي الشمولي بأنه لا يمكننا بناء نظام اجتماعي ليبرالي دون الالتزام بقيم أعمق؛ إذ يرى الليبرالي الشمولي بأن "الليبرالية موقع متين في الفلسفة السياسية، وهو موقع تتغلغل شراكته السياسية عميقاً في أسس مفاهيمنا عن الفرد والخزنة والقيمة".⁽³²⁵⁾ وهكذا، فإن الليبرالي الشمولي يرى بأن المجموعة الأولى من المبادئ لا يمكن فضلها عن المجموعة الثانية في النظام الاجتماعي الليبرالي. أما الليبرالية (أو الليبراليات) الشمولية؛ فيعزفها دوغلاس راسموسون ودوغلاس دين أويل كما يلي:

الليبراليات الشمولية هي دفاعات الليبرالية التي تحدث ضمن عقائد سياسية فلسفية أكبر، لها رأي عام حول ما هو قيم، أو ما هو الأفضل مما يسعى إليه المرء أو يعتنقه. وإن دفاع الليبرالية من النمط الشمولي يستند، وعلى نحو حاسم نوعاً ما، إلى إطار وقيم المنظومة الفلسفية الأكبر. والنظريات الشمولية تقترح أن الليبرالية تكتسب قيمتها من توافقها مع مفهوم للخير، تفضله النظرية الشمولية.⁽³²⁶⁾

ولكن؛ تجب الإشارة هنا إلى أن الليبرالية السياسية ليست مجذدة تماماً من أي محتوى أخلاقي، فليس هنالك نظرية سياسية تأمل تحقيق الجاذبية المتعارف عليها، وتفتقر في الوقت نفسه إلى افتراضات أخلاقية؛ "ولهذا فإن التمييز بين الليبرالية 'الشمولية' والليبرالية 'السياسية' لا يمكن قبوله كتمييز بين نظريتين أخلاقية ولا أخلاقية. فما يميز الليبرالية 'السياسية' عن العقائد 'الشمولية' يكمن في أنها تحاول إنشاء الليبرالية كمفهوم أخلاقي بالحد الأدنى".⁽³²⁷⁾

ويمكننا أن نجد مثالاً للبيروالية الشمولية في الليبرالية القائمة على الاستقلالية؛ حيث ورد في الفصل الرابع من هذا الكتاب بأن الليبراليين الذين دافعوا عن الليبرالية استناداً إلى الاستقلالية كانوا يعتقدون بأن المرء لا يمكنه أن يحقق السعادة إلا من خلال عيشه لحياة استقلالية، والشخص الاستقلالي هو الذي يتصرف على أساس قاعدة، يصوغها لنفسه، وهذا الشخص يمتلك ثلات صفات مميزة على الأقل:

1. القدرة على التصرف؛ إذ لا يقع عرضة للإجبار المادي أو التهديد بالإجبار المادي.

2. عدم التصرف انطلاقاً من الجذب اللاعقلاني للرغبات أو بعض القوى المرضية، وإنما ينطلق من الحساب العقلاني؛ إذ يمكنه أن يفكّر مليأً بالشبل البديلة للتصرف في ما يتعلّق بالأمور التي تخض معيشته.

3. لا يقع تحت سيطرة إرادة الآخرين المحيطين به؛ فهو يصف طريقته في الحياة بنفسه.⁽³²⁸⁾

ووفقاً لوجهة النظر هذه، لا يكفي تزكّي الفرد و شأنه، ليحيا حياة طيبة، فبالإضافة للحزمات السالبة القياسية، كالحزمية من الإجبار والتقييد، يحتاج المرء أيضاً إلى منافع اقتصادية وبينة ثقافية ترعى حياة استقلالية؛ وقبل أن يتمتع المرء بالاستقلالية الكاملة لا بد له من التغلب على الحاجات الاقتصادية / المادية؛ لكن هذا الأمر لا يمكن تحقيقه على نحو كافٍ في المجتمع الليبرالي، ويعود ذلك لعدد من الأسباب، كالمرض و/أو الإعاقة و/أو البطالة، ويعتقد جون غراي بأن الدولة الليبرالية تحمل على عاتقها مسؤولية جفل مواطنيها ينعمون بالاستقلالية عبر تمكينهم من خلال خدمات الرعاية الاجتماعية، وهو يدعو هذه الدولة "دولة الرعاية الاجتماعية التمكينية".⁽³²⁹⁾

وفضلاً عن ذلك، يحتاج المرء أيضاً إلى التحرّر من "القيد الخانق للأعراف والتقاليد الاجتماعية".⁽³³⁰⁾ ويجب أن تتوفر للفرد "الظروف الاجتماعية التي تساعده على اكتسابوعي بوجهات النظر المختلفة حول الحياة الطيبة، واكتساب القدرة على التحليل الذكي لوجهات النظر هذه، وإعادة تحليلها".⁽³³¹⁾ والاستقلالية ليست من الأمور التي يكتسبها الإنسان بشكل طبيعي، وإنما ينبغي تعلّمها، وهذا التعلم يحدث من خلال إجراء التجارب، وهذه التجارب لا يمكن إجراؤها في بينة تعادي طرح الأسئلة حول الشبل الراسخة التي يتبعها المجتمع، وإنما على العكس من ذلك؛ إذ يجب تشجيع الفرد، وتحفيزه على إجراء التجارب بحياته، واكتشاف فهمه الخاص به حول الحياة الطيبة. ويعبر ميل عن ذلك بقوله:

مثلاً أن من المفيد وجود الآراء المختلفة بسبب عدم كمال البشر، يجب أن تكون هناك تجارب مختلفة في العيش؛ وهذا المجال الخَرِّ يجب أن يتوفَّر بأنماط مختلفة، مع اشتراط عدم تعزُّز الآخرين للأذى؛ وإن قيمة الأنماط المختلفة للحياة يجب إثباتها على أرض الواقع، إذا ظُنِّ المرء بأنه لائق لتجربتها. وباختصار: من المستحسن أن يبرز المرء ذاته في الأمور التي لا تتصل بالآخرين على نحو رئيس.

(332)

وفي الحقيقة، فإن الحياة القائمة على الاستقلالية تصبح، على هذا الأساس، "مفهوماً ليبرالياً للحياة الظبية، يتميَّز عن غيره، وهو يتمثل في أن الحياة الظبية هي حياة اختيرت بحُرْيَة، ولذلك فإن الحياة الظبية هي حياة خَرِّ".⁽³³³⁾ وعندما تصبح الحياة القائمة على الاستقلالية "مفهوماً ليبرالياً مميَّزاً للحياة الظبية" فإن الليبرالية القائمة على الاستقلالية تأخذ حينها شكل "ليبرالية شمولية".

وفي هذه النقطة، لا مفرٌّ من مواجهة سؤال، يبرز حول مصير الأفراد والجماعات التي لا تعيش حياة استقلالية؛ وتجيب سوزان مندوس عن هذا السؤال بالقول:

إن ما يحتاج إلى التوضيح هو الموقف الليبرالي من أشكال الحياة التي لا تضع قيمة عالية للاستقلالية، وهذا السؤال يبرز بأكثر صوره إلحاحاً في السياق الذي يأخذ فيه نمط الحياة غير الاستقلالي شكل ثقافة فرعية ضمن إطار مجتمع ليبرالي واسع، ومن أمثلته: الأوساط الاجتماعية للمسلمين في بريطانيا، أو الأميش في الولايات المتحدة. وإذا أرادت الليبرالية أن تبرر

زعمها بأنها تتصف بالتعذدية والتسامح في آن واحد، فلا بد أن يكون لها رأي ما بشأن استجابتها تجاه أمثال هذه الجماعات من الناس، أي: حول درجة التسامح التي يمكن التعامل بها معهم، وحول أسباب هذا التسامح.⁽³³⁴⁾

والليبرالية القائمة على الاستقلالية، كنمط شمولي من أنماط الليبرالية، لا يبدو بأنها تحقق وعدها بتوفير بيئة تتصف بالتعذدية والتسامح؛ فهذا الموقف يتطلب من كل الأفراد والجماعات أن تحترم الاستقلالية الفردية. ويُدعى أندرو ماسون بأن التزام الدولة الليبرالية بمفهوم الاستقلالية يعني بقاءها على الحياد تجاه أوجه فهم الحياة الطيبة، مفن لا ترى قيمة للاستقلالية.⁽³³⁵⁾ فالدولة الليبرالية التي تنظر إلى الاستقلالية كقيمة ليبرالية، وتبني إطارها السياسي على هذا الأساس، لا يمكنها التسامح مع الأفراد والجماعات الذين لا يحترمون استقلالية الفرد. وعلى هذا الأساس، تقول مندوس: "إن التعذدية، ومع التسامح التي يقدمه هذا الوصف للبيروقراطية، لا يمكنها أن توجد إلا بين وضمن أنماط حياة، تضع قيمة عالية للاستقلالية. فالتسامح هنا ليس فضيلة، وإنما مجرد ذريعة مرتجلة لتأخير اليوم الذي يصبح فيه الجميع استقلاليين".⁽³³⁶⁾ وتبيّن ديرا فيتزموريس هذا الموقف بأوضح صورة ممكنة بقولها:

ما إن ينظر إلى المبادئ الليبرالية على أنها تعتمد على الزعم بأن الاستقلالية من المنافع، فسيكون من الواضح بعدها أن الدولة الليبرالية ملزمة - إلى حد ما - بأن لا ترحب ببعض الطرق التقليدية للحياة، وذلك لأن مبدأ الاستقلالية يوحي بأننا، كليبراليين، ملزمون باستدامة مجال عمومي، يرعى الاستقلالية، ويستطيع الجميع النفاذ إليه،

وهذا الأمر يتضمن السماح للخطاب الانتقادي مع تكلفته المتمثلة في التسبب بالإساءة. إننا ملزمان باستدامة منظومة تعليمية، ترعى عادات التفكير الانتقادي، وهذا الأمر لا يتضمن الامتناع عن دعم المدارس التي تفشل في تشجيع هذا النمط من التفكير وحسب، وإنما يتضمن أيضاً عدم السماح بانشائها أصلاً.⁽³³⁷⁾

ومن الأمثلة المؤثرة لهذا النمط من التفكير: كتاب ويل كيمليكا الموسوم "مواطنة التعذدية الثقافية.. نظرية ليبرالية حول حقوق الأقلية"؛ ففي هذا الكتاب، يجاج كيمليكا بأن تشكل الحياة الطيبة؛ أي: الحياة الاستقلالية، لا يحدث في الفراغ، وذلك لأن البشر يعيشون ضمن ما يدعوه كيمليكا "ثقافات مجتمعية"، وهو يعزف هذا المصطلح كما يلي:

ثقافة توفر لأعضائها سبلًا للعيش ذات معنى على امتداد الطيف الكامل للنشاطات البشرية، بما فيها: الحياة الاجتماعية والعلمية والدينية والترفيهية والاقتصادية، ومع شمول النطاقين العمومي والخاص كليهما. وهذه الثقافة تميل إلى أن تتركز ضمن مناطق بعينها، وأن تستند إلى لغة مشتركة.⁽³³⁸⁾

وإن تشكيانا للحياة الطيبة يحدث في ثقافة مجتمعية؛ إذ لا يمكننا ممارسة ما لنا من خزينة الخيار على نحو حقيقي إلا في وسط ثقافي، فـ"الخزينة ترتبط بصلة وثيقة مع الثقافة، وتعتمد عليها"⁽³³⁹⁾؛ وفضلاً عن ذلك، فإن تطويرنا لشخصية استقلالية لا يعتمد على ثقافة غير ثقافتنا الخاصة بنا: "إن الناس يتخذون الخيارات بشأن الممارسات الاجتماعية التي تحيط بهم، مستندين في

ذلك إلى ما يعتقدونه بشأن قيم هذه الممارسات؛ وأن يكون للمرء اعتقاد بشأن قيمة إحدى الممارسات هو، وقبل كل شيء، مسألة فهم المعاني التي تلصقها ثقافتنا بهذه الممارسات".⁽³⁴⁰⁾ إن خياراتنا تتشكل بواسطة ثقافتنا، وتستمد معلوماتها منها؛ وهكذا فإن وجود الثقافة واستمرارها يعتبر أمراً لا غنى عنه في سعينا إلى السعادة، وذلك بالإضافة إلى وجود بعض الخزنيات المذهبية كالخزينة من الإجبار والتقييد، والحقوق الاقتصادية التي تمثل في المنافع التي تقدمها دولة الرعاية الاجتماعية.⁽³⁴¹⁾

لكن الثقافة لا تتصف بالتجانس في كل المجتمعات، والمجتمعات المعاصرة تتميز بالتنوع الديني والثقافي والإثنية. ويميز كيمليكا بين اثنين من أشكال التنوع الثقافي: الدول متعددة الأمم، والدول متعددة الإثنيات. وفي حالة الدول متعددة الأمم، تنشأ التعددية الثقافية من نفج ثقافات متنوعة ضمن دولة أكبر، وذلك بعد أن كانت هذه الثقافات تتمتع سابقاً بالحكومة الذاتية، والتركيز ضمن مناطق معينة؛ أما في حالة الدولة متعددة الإثنيات، فإن سبب التنوع الثقافي يمكن العثور عليه في الهجرة الفردية والأسرية.⁽³⁴²⁾ وعلى هذا الأساس، "يقال بأن الدولة تتمتع بالتعددية الثقافية إذا كان أعضاؤها: إما ينتمون إلى أمم مختلفة (دولة متعددة الأمم)، وإما هاجروا من أمم مختلفة (دولة متعددة الإثنيات)؛ وإذا كانت هذه الحقيقة تشكل جانباً مهماً من الهوية الشخصية والحياة السياسية".⁽³⁴³⁾

وحتى وإن كانت الدولة الوطنية (الدولة الأمة) تسعى إلى خلق مجتمعات متتجانسة منذ نشوئها، من خلال العمل على إزالة هذه الاختلافات، فإن كيمليكا يرى بأنها فشلت في هذا المسعى.⁽³⁴⁴⁾ ويجب على الدولة الوطنية الليبرالية أن تعترف بواقع التنوع، وأن تقوم بالخطوات الالزمة لخلق مجتمع عادل، لا من الناحية الاقتصادية وحسب، وإنما من الناحية الثقافية أيضاً.⁽³⁴⁵⁾ ويقدّم كيمليكا حلّاً لهذه المشكلة يتمثل في "حقوق الجماعة"،

ولها ثلاثة أنواع: حق الحكومة الذاتية، وحقوق التعزدية الإثنية، وحقوق التمثيل.⁽³⁴⁶⁾

ويتضمن حق الحكومة الذاتية، والذي يتحقق من خلال الفيدرالية في أغلب الأحيان، نقل أكثر ما يمكن من السلطات إلى الأقليات الوطنية؛ كما إن إعادة رسم الحدود الداخلية يضمن أن هذه الأقليات ستتشكل أكثريات في مواطنها التقليدية.⁽³⁴⁷⁾ ومن الجانب الآخر، تهتم حقوق التعزدية الإثنية بمطالب الدعم المالي و/أو الاستثناءات القانونية لعمارات ثقافية إثنية محددة؛ وأشهر أمثلة هذا النوع من المطالبات: مطلب الرجال من السيخ باستثنائهم من ارتداء الخوذات خلال قيادتهم للدزاجات النارية، ومطلب الرجال من اليهود بارتداء القلنسوة الخاصة بهم (اليرملكا)، ومطلب النساء من المسلمين بارتداء (الحجاب) في الأماكن العمومية. أما مطالب الدعم المالي؛ فيجري تبريرها؛ بحجج، مفادها أن الدولة يجب عليها المحافظة على التعزدية الثقافية، من خلال توفير الدعم المادي كمصدر للفن الاجتماعي، وإذا كانت الديمقراطيات الليبرالية تدعم الأحداث الفنية والثقافية بالمال، فهي تدعم ثقافة واحدة في نهاية المطاف، وهي الثقافة الغربية، ولذلك ترى هذه الحاجة بأن تقديم الدعم المادي لثقافات الأقليات يرسخ الإنصاف، من خلال التعامل بشكل متساوٍ مع الثقافات جميعها.⁽³⁴⁸⁾

وأخيراً، تتضمن حقوق التمثيل ضمان تمثيل ثقافات الأقلية في المؤسسات التمثيلية المركزية للبلد، وهو أمر يعتقد بأنه نتيجة طبيعية لحق الحكومة الذاتية. ووفقاً لذلك، ربما لا يكون لحق الحكومة الذاتية المناطقية أهمية كبيرة، إذا كان المجلس التشريعي المركزي يستطيع اتخاذ قرارات مخالفة وإلزام البلد كلها، وهكذا فإن ضمان التمثيل وحق النقض في مستوى الحكومة المركزية يضمن عدم تحول حق الحكومة الذاتية للمناطق إلى شعار مزيف.⁽³⁴⁹⁾

ويرى كيمليكا بأن الجماعات الثقافية - ربما - تطالب

بمطلبين في الدولة الليبرالية / المجتمع الليبرالي بشكل عام: عدم التدخل عندما تقوم الجماعة بقفع المعاشرة الداخلية (المحظورات الداخلية)، والحماية من التدخل الخارجي في شؤونها الثقافية (إجراءات الحماية الخارجية)؛ فيقول كيمليكا: "النوع الأول يقصد منه حماية الجماعة من التأثير المخل بالاستقرار للمعاشرة الداخلية (أي: قرار أفراد من الجماعة بعدم اتباع الممارسات أو الأعراف التقليدية)، بينما يقصد من الثاني حماية الجماعة من تأثير (القرارات الخارجية).⁽³⁵⁰⁾ وبينما يسارع كيمليكا إلى قبول المطلب الثاني، تجده عاجزاً عن تقبل الأول، بسبب القيمة الليبرالية الجوهرية للاستقلالية، ف"الليبراليون يمكنهم، ويجب عليهم، أن يقرزوا بعض إجراءات الحماية الخارجية، والتي يعزّزون من خلالها الإنصاف بين الجماعات، لكنهم يتوجب عليهم رفض المحظورات الداخلية التي تحُدّ حقَّ أفراد الجماعة بمساءلة السلطات والممارسات التقليدية، وإعادة النظر فيها".⁽³⁵¹⁾

وتقدم لنا قبيلة بويبلو، وهي من قبائل الهنود الحمر، مثالاً عن مطلب عدم التدخل بوجه قفع المعاشرة الداخلية: حيث يذكر كيمليكا بأن استثناء حكومات القبائل من (قانون الخزيات) الأمريكي يجعلها في منأى عن التقييد بمبدأ الفصل بين الدين والدولة، ولذلك فإن حكومة قبيلة بويبلو تتصرف بالاستبداد، فهي تؤكد على الولاء لدين القبيلة، وتمارس التمييز ضدّ أعضائها الذين يتحولون إلى أديان أخرى، بل إن هذه القبيلة حظرت تقديم منافع السكن لمن تحولوا إلى البروتستانتية، ولا شك في أن هذا التصرّف يُعد انتهاكاً لاستقلالية الفرد، ويرى كيمليكا بأن الدولة الليبرالية يجب عليها أن لا تتسامح مع هذا النوع من القمع.⁽³⁵²⁾

ويتبين موقف كيمليكا هذا من اعتقاده بأن سعادة الفرد لا يمكن تحقيقها إلا في بيئه ترعى الاستقلالية الفردية، والدولة الفيدرالية هي التي ترعى أمثال هذه البيئة

الثقافية، وهذه الدولة يجب أن تكون حيادية تجاه أوجه الفهم المختلفة للحياة الطبيعية، فمن تتحقق على الإقرار بقيمة الاستقلالية، وإلا فلن تستطيع البقاء على حيادها في وجه أنماط الحياة غير الاستقلالية. ولا يكفي أن يكون المجتمع بشكل عام مجتمعاً ليبرالياً، يقوم على مفهوم الاستقلالية، فالمجتمعات الخاصة في إطار المجتمع الأوسع يجب أن تكون مجتمعات ليبرالية أيضاً، وتحترم مبدأ الاستقلالية. وإذا استخدمنا مفاهيم تشاندران كوكاتاس يمكننا القول بأن هذا الأمر ليس "اتحاداً فيدرالياً" بين مجتمعات متعددة، لا يحترم بعضها مبدأ الاستقلالية، وإنما هو "اتحاد" تُقر فيه كل المجتمعات بمبدأ الاستقلالية.⁽³⁵³⁾

إذن؛ فوجهة النظر هذه لا تتسامح إلا مع الجماعات الثقافية التي تقيم الاستقلالية، مما يحولها إلى برنامج شمولي. وفي مجتمع كهذا ليس هنالك مجال لوجهات نظر أخلاقية أخرى تتضارب مع الاستقلالية كقيمة ليبرالية جوهرية، وعلى هذا الأساس، فإن كيمليكا يدافع عن التقليدية، لكنها تقليدية ليبرالية. وتتبع ليبرالية هذه (التقليدية الليبرالية) من أن جوهر فلسفتها يتكون من مبدأ الاستقلالية، والذي يطالب بأن يكون كل فرد هو من يرسم طريقته في الحياة. لكن هذا الدفاع، وكما هو الحال في أي دفاع عن التقليدية، يأتي على حساب تنازلات من جانب الخزينة والتسامح. وهكذا فإن من المفارقة أن استعداد كيمليكا للدفاع عن التقليدية الليبرالية، على شكل ليبرالية قائمة على الاستقلالية، تأخذه إلى طريق التدخل.

ومن الناحية العملية، فإن كيمليكا غير مستعد لجعل الدولة الليبرالية تُغير الجماعات الثقافية الليبرالية على الخضوع للقيم الليبرالية؛ فباستثناء بعض الحالات المتطرفة كالتعذيب أو الاستعباد، يقوم المجتمع الليبرالي الأكبر بالتسامح مع الجماعات غير الليبرالية، لكن هذا الأمر لا ينسجم مع نظرية كيمليكا، فإذا كنا سنتسامح مع

المعارضات غير الليبرالية للجماعات الثقافية، على الرغم من كل شيء، فما هو المغزى بعدها من المحاججة بأن مطالب "القيود الداخلية" لا يمكنها توفيقها مع المبادئ الليبرالية؟ وعلى هذا الأساس، فإن التسامح الذي يقدمه كيمليكا للجماعات غير الليبرالية لا يستند إلى مبادئه، وإنما إلى حالة من عدم التوافق معها.

وفي الحقيقة، إن جون رولز، والذي وضع الاستقلالية العقلانية (وهي: "القدرة على تشكيل مفهوم عن الخير، ومراجعة هذا المفهوم، والسعى العقلاني إلى تحقيقه"⁽³⁵⁴⁾) ضمن أساس كتابه (نظريّة حول العدل)،⁽³⁵⁵⁾ يقبل في كتابه المذكور أن ذلك يعذ برزنامجاً شاملأ.⁽³⁵⁶⁾ ويميز رولز في كتابه (الليبرالية السياسية) بين الاستقلالية السياسية والاستقلالية الأخلاقية: في بينما تعني الاستقلالية الأولى "الاستقلال القانوني للمواطنين، ودخولهم في عملية سياسية متينة، ومشاركة لهم لممارسة السلطة السياسية، بالتساوي مع غيرهم من المواطنين"، فإن الثانية "يجري التعبير عنها باثبات نمط محدد للحياة وبالتفكير الذي يقوم بالتحليل النقدي لأعمق غایياتنا ومثلنا".⁽³⁵⁷⁾ لكن هذا التمييز لا يوجد في كتاب (نظريّة حول العدل)، والذي يعتبر الاستقلالية الأخلاقية شكلاً وحيداً للاستقلالية.⁽³⁵⁸⁾

وعلى الرغم من ذلك، يرى رولز بأن هناك أوجه فهم مختلفة للحياة الطيبة، وبأنها لا تشتراك جميعاً في تقييم الاستقلالية الأخلاقية، فيقول: "إن الكثير من المواطنين المتدينين يرفضون الاستقلالية الأخلاقية كجزء من طرائقهم في العيش".⁽³⁵⁹⁾ وفي سبيل إنصاف الجماعات التي لا تقيم الاستقلالية الذاتية الفردية، يعتبر رولز في كتابه (الليبرالية السياسية) أن الليبرالية السياسية هي الأساس الذي يجب أن يبني عليه الإجماع السياسي. ووفقاً لهذا الفهم، فإن الاستقلالية مبدأ سياسي، يجري توظيفه لتحديد حقوقنا ومسؤولياتنا على الصعيد العمومي؛ وهكذا فإن رولز لا يعود بعدها ينظر إلى

الاستقلالية كمبدأ يحدد العلاقة بين الذات وغایاتها في كل مجالات الحياة.

ويرى كيمليكا بأن رولز يعتقد بـ"المجتمعية" في المجال الشخصي، وذلك لأنه لا يعتقد بأن الأفراد لا يمكنهم التراجع عن فهّمهم للحياة الطيبة، ومراجعة هذا الفهّم عند الضرورة؛ لكن كيمليكا يرى أيضاً بأن رولز يعتقد بالليبرالية في المجال السياسي، ويبلغ في ذلك حدأ، يدفعه إلى الاعتقاد بأن الأفراد يمكنهم تحديد حقوقهم وواجباتهم السياسية على أساس الاستقلالية. وعلى الرغم من ذلك، فإن كيمليكا ينتقد رولز مهاججاً بأن من الصعب التوفيق بين أن يكون الأفراد "مجتمعين" في المجال الشخصي، وأن يكونوا "ليبراليين" في المجال السياسي؛ وهو يرى بأن الشخص المجتمعي إذا كان يقبل موقف رولز، ويشارك في تحديد المبادئ السياسية على أساس الاستقلالية، فإن هذه المبادئ السياسية لا بد أنها ستتدخل، بدورها، في مجاله الشخصي أيضاً، مما يجعل الإبقاء على المجتمعية أمراً مستحيلاً. وهكذا فإن كيمليكا يرى بأن الحل الذي يقدمه رولز لن يجدي نفعاً.⁽³⁶⁰⁾

ويمكننا أن نجد مثلاً أكثر انسجاماً حول الليبرالية السياسية في كتاب تشاردران كوكاثاس الموسوم (الأرخبيل الليبرالي.. نظرية حول التنوع والحزنة)؛ فخلافاً لكيملوكا الذي ينحو منحى جون ستيوارت ميل، ويقدم دفاعه عن الليبرالية مستنداً إلى الاستقلالية، ينحو كوكاثاس منحى بيير بايل، فيستند في نموذجه إلى الافتراض بأن القيمة الجوهرية ليست حزنة الخيار القائمة على الاستقلالية، وإنما هي: الضمير. وتكتشف هذه النقطة من خلال قوله: "الميزة الأهم للسلوك البشري هي ارتباطه بمطالب الضمير؛ فهذا الجانب من جوانب الطبيعة البشرية هو الذي يكشف المصلحة الأبرز لدى البشر؛ وهي المصلحة في عدم التعزز للإجبار، من أجل التصرف خلافاً لما يُملّيه الضمير".⁽³⁶¹⁾

وإذا كانت المصلحة الجوهرية للبشر لا تكمن في

الاستقلالية، وإنما في القدرة على عيش حياة، تتوافق مع ما يمليه ضمير المرء، فإن ما تحتاجه الليبرالية أكثر من غيره في هذه الحالة هو: خزينة الضمير. ولهذا فإن "خزينة الضمير يتمتع بها الفرد عندما يستطيع أن يعيش حياته فعلياً بحسب إرشاد الضمير (والذي يحدد له الأداء الصائب والأداء الخاطئ)، وأن لا يعيقه الآخرون عن ذلك".⁽³⁶²⁾

أما الخزينة الثانية التي تلي منطقياً خزينة الضمير؛ فهي خزينة التنظيم;⁽³⁶³⁾ و"خزينة التنظيم تحمي الجماعات والأوساط الاجتماعية إلى الحد الذي يمكن كل من يرغب بالبقاء منفصلاً عن الأجزاء الأخرى للمجتمع، أو الانفصال عن التنظيمات التي تجمعه مع من يماثلونه في التوجهات، من أن لا يزعجه أحد، فيتمتع بخزيته في المضي في سبيله الخاص به".⁽³⁶⁴⁾ وهكذا فإن كوكاتاس يرى بأن الأفراد الأحرار يجب أن يكونوا قادرين على التنظيم بخزينة مع نظرائهم ممن يحملون توجهات مماثلة، وعلى هذا الأساس، فإن الجماعات الثقافية تتوازن مع التنظيمات الطوعية في المجتمع المدني؛ إذ يعتمد وجودها على الدعم المستمر من أعضائها. ويوافق كوكاتاس على أن عضوية الجماعات الثقافية طوعية غالباً، وذلك لأن الناس يولدون ضمنها، وفي الحقيقة، إن الكبير من الجماعات الثقافية ترفض مئح عضويتها لمن ليسوا من الأعضاء الطبيعيين، لكن صفة "الطوعية" هنا تشير إلى حقيقة، مفادها أن "الأعضاء يعترفون بمشروعية شروط التنظيم، والسلطة التي تربطهم".⁽³⁶⁵⁾

إن النقطة الأخيرة تقودنا إلى خزينة رئيسة أخرى، تترافق مع خزينة التنظيم، وهي: خزينة الافتراق؛ إذ يشير كوكاتاس إلى أن "المجتمع يكون ليبرالياً عندما يكون للأفراد خزينة رفض سلطة تنظيم ما، من أجل وضع أنفسهم تحت سلطة تنظيم آخر؛ وذلك إلى الحد الذي يمنح الأفراد خزينة إنكار سلطة المجتمع الأوسع، من خلال وضع أنفسهم تحت سلطة تنظيمات أخرى".⁽³⁶⁶⁾ وفي

موضع آخر، يدعى كوكاثاس أنه "إذا كان هنالك أية حقوق رئيسة، فهنالك حق منها على الأقل يتمتع بأهمية مصيرية، وهو: حق الفرد بترك الوسط الاجتماعي، إذا لم يعد يرغب بالعيش مع شروطه".⁽³⁶⁷⁾

يجب أن يكون الفرد خزاً بالخروج من الجماعة الثقافية التي لا تجذبه ممارساتها و/أو قيمها، وهذا الجانب، خصوصاً، من نظرية كوكاثاس هو الذي يجعلها نظرية (ليبرالية)؛ أي: قبول السيادة الوجودية للفرد على أي كيان آخر (كالجماعة أو الوسط الاجتماعي أو الطبقة)، فمشروعية الكيان الجماعي تستند إلى القبول التام للفرد، وسيستمزّ الكيان الجماعي بالتمتع بهذه المشروعية، ما دامت تلبي احتياجات أعضائه، وعندما يتوقف الفرد/الأفراد عن القبول بمشروعية الجماعة، ويتركها، فعندها يصل وجود الجماعة إلى نهايته. وإذا أخذنا بالحسبان حق الأفراد بالخروج، فإن الجماعة إذا أرادت المحافظة على قاعدتها من الأعضاء، فستجد نفسها مجبزة على تحقيق ما يتنتظره أعضاؤها منها، وهكذا فإن خزينة الخروج تزود الفرد بوسيلة مهقة لتحدي سلطة الجماعة.

وما يجعل وجهة النظر هذه تختلف عن نظرية كيمليكا هو: أنها تقدم مجالاً ضمن المجتمع الليبرالي الأوسع، لا من أجل الجماعات الثقافية التي تتناغم مع القيم الفيدرالية الجوهرية، وإنما من أجل الجماعات الثقافية التي لا تتناغم مع هذه القيم؛ وبعبارة أخرى: "المجتمع الليبرالي يمكنه التسامح مع الجماعات غير الليبرالية والأفراد غير الليبراليين".⁽³⁶⁸⁾ وبفضل خزينة التنظيم، فإن الجماعات الثقافية التي لا تقيم أمثال هذه القيم الليبرالية (خزينة الخيار والاستقلالية) يسمح لها بأن توجد جنباً إلى جنب مع جماعات تحترم هذه القيم. وما دامت هذه الجماعات لا تُجرِ الأفراد على أن يصبحوا، ويستمزوا، في عداد أعضائها، فإن هذه الجماعات يمكنها أن تستمزّ على طرائقها غير الليبرالية، ولهذا فإن كوكاثاس يدافع عن "الاتحاد الفيدرالي" لمجتمعات، قد يكون بعضها بعيداً جداً

عن الليبرالية، وذلك عوضاً عن "وحدة" مجتمعات، تأخذ صفة الليبرالية من تقديرها لـ"الاستقلالية". وفي الحقيقة، يرى كوكاثاس بأن من الممكن نظرياً في الكيان السياسي الليبرالي أن تعيش فيه مجتمعات غير ليبرالية تقلص خزيات أعضائها بشكل من الأشكال. وإن ما يجعل هذا المجتمع أو ذاك مجتمعاً ليبرالياً، هو حظر العدوان الذي يتضمن استخدام القوة، أو التهديد باستخدامها، في ما عدا أغراض الدفاع عن الذات، في المجتمعات المتعددة التي يضيقها المجتمع الأوسع.

ويلجا كوكاثاس إلى أسلوب كيميليكا المزدوج في التمييز بين مطالب ثقافات الأقلية، فيشير إلى أن المجتمع الأوسع يجب عليه التسامح مع مطالب القيود الداخلية؛ وعلى سبيل المثال: قد ترفض الجماعة مثّل أعضائها حق نقد ومراجعة القواعد التقليدية وطرق العيش، وربما لا يتمتع أفراد الجماعة بحق بعض الخزيات القدنية كخزينة الفكر، والكلام ضمنها. ولا يجب على الجماعة أن تتسامح مع أعضائها الذين لا يبدون استعدادهم للامتثال لطرائقها في العيش، ويمكنها أن تطرد أمثال هؤلاء. وعلى هذا الأساس، يرى كوكاثاس بأن علينا أن لا نكتفي باحترام ضمير الفرد العضو في الجماعة مفهناً لا يمكنه الإقرار بقيمها و/أو ممارساتها، وإنما يجب علينا أن نحترم أيضاً ضمير الأعضاء الذين يقبلون الطرائق التقليدية للجماعة. وهذه الجماعة الأخيرة من الناس لا يمكن إجبارها على أن تتسامح، بضمير مرتاح، مع الأعضاء الذين يخالفون الطرائق التقليدية؛ وما لا يمكن لهذه الجماعة أن تفعله هو أن ثجبر هؤلاء الأعضاء الذين لم يعودوا يستطيعون أن يجعلوا ضميرهم يتقبل قيم و/أو ممارسات الجماعة على أن يستمروا على عضويتهم فيها. وهكذا، وبالعودة إلى مثال قبيلة بوبيلو، لا يعتقد كوكاثاس بأن قرار حكومة القبيلة بحظر منافع السكن على أعضائها الذين يتحولون إلى البروتستانتية، يجعل من الضروري تدخل الدولة الليبرالية، فقبيلة بوبيلو تتمتع بحق المطالبة بعدم تدخل الدولة في شؤونها.

ومن الجانب الآخر، لا يقز كوكاتاس ببعض ما تطالب به جماعات الأقلية من إجراءات الحماية الخارجية، وذلك على الرغم من أن كيمليكا يدعمها⁽³⁶⁹⁾ وعلى سبيل المثال: يشدد كيمليكا على أن دواعي الإنفاق و/أو التنوع توجب على الدولة أن توفر دعماً مالياً للجماعات الثقافية، ومن الجوانب السلبية لهذا الدعم أنه يخلق محفزات لتشكل واستمرار جماعات، ما كان لها أن توجد على نحو طبيعي.⁽³⁷⁰⁾ فإذا تركت الجماعات وشأنها، فإنها لا تستمز بالوجود إلا إذا استمزت في تلبية احتياجات أعضائها العادلة و/أو المعنوية، وإذا ظنَّ أعضاؤها بأنهم لا ينتفعون من عضويتهم فيها، فسيغادرونها. وثانياً، إن الجماعات الثقافية ليست كيانات ثابتة ومتجانسة؛ إذ ربما توجد أقليات ضمن جماعات الأقليات نفسها، وهكذا فإن دعم الدولة قد يقود إلى المحافظة على الحالة الراهنة على حساب قفع آراء الأقليات ضمن الجماعة.⁽³⁷¹⁾ إن هذه الأسباب، وغيرها من الأسباب المماثلة، تدفع كوكاتاس إلى معارضة رأي كيمليكا القائل بأن المجتمع الأوسع يتتحقق واجب توفير الموارد والفرص (أي: حقوق الجماعات) في الحفاظ على الجماعات الثقافية؛ إذ يرى كوكاتاس بأن الأفراد هم من يمتلكون حقوقاً، لا الجماعات، وأهم هذه الحقوق هي خزينة الضمير، وعلى هذا الأساس، فإن المجتمع الأوسع لا يمتلك حق التدخل بطرائق العيش غير الليبرالية التي تتبعها أقلية ثقافية ما، وليس له الحق أيضاً في تعزيز أي ثقافة.⁽³⁷²⁾

ويستخدم كوكاتاس كلمة الأرخبيل ككتابية، يصف بها النظام الاجتماعي الذي ينبعق من اتباع هذه المبادئ؛ وهذا النظام الاجتماعي يحتوي أكثر من سلطة حاكمة واحدة، لكنَّ أي سلطة حاكمة فيه لا تمتلك حق، أو واجب، التدخل في شؤون السلطات الحاكمة الأخرى؛ وعلى هذا الأساس، فإن المجتمع السياسي ليس إلا سلطة حاكمة واحدة من بين السلطات الحاكمة الكثيرة المختلفة.⁽³⁷³⁾ وكل هذه الجماعات المختلفة تطفو على بحر من التسامح، فـ"الليبرالية عقيدة للتسامح متعددة في احترام خزينة

التنظيم، وفي نهاية المطاف، متتجذرة في خزينة الضمير".
⁽³⁷⁴⁾ وهكذا فإن كوكاتاس يعتقد محاولة كيمليكا لخلق وحدة أخلاقية ضمن الدولة الوطنية حول مبدأ "الليبرالية الشاملة"؛ إذ يرى بأن الليبرالية نظام أخلاقي بالحد الأدنى، يدعوه "الليبرالية السياسية".⁽³⁷⁵⁾

وبالإضافة لذلك، يكتب كوكاتاس بأن العناصر غير الليبرالية، وكذلك العناصر الليبرالية، تمتلك الحق بالوجود في منظومة، تقوم على الليبرالية السياسية، وذلك لأن الليبرالية:

تدافع عن التسامح المتبادل، وبالتالي:
عن التعايش السلمي. إن النظام الليبرالي نظام متسامح، وهو يعتنق أعراف التسامح، لا لأنه يقيم الاستقلالية، وإنما لأنه يعترف بأهمية الحقيقة القائلة بأن الناس يفكرون بشكل مختلف، ويرون العالم بشكل مختلف، ويصلون إلى العيش، أو حتى الظن بأنهم يعيشون، على نحو مختلف عن الطرائق التي يعتقد الآخرون بضرورة العيش وفقاً لها. إن النظام الليبرالي يتمسك بالتسامح؛ لأنه يحترم خزينة الضمير.⁽³⁷⁶⁾

وهكذا فإن دور الدولة، وفقاً لهذا الفهم، محدود بتزويد المواطنين بالإطار القانوني الذي يمكنهم من خلاله السعي إلى أحالمهم بخزينة، فالدولة لا يقع عليها واجب جعل مواطنها أشخاصاً فاضلين، أو خلق منظومة اجتماعية عادلة، وإنما يتمثل واجبها الحصري في المحافظة على السلم والنظام.⁽³⁷⁷⁾ وعلى هذا الأساس، فإن قواعد الإطار القانوني لا تستند إلى وجهة نظر أخلاقية شاملة، وإذا استخدمنا تعبير فريدريك هايك، فهذه القواعد هي "قواعد الأداء العادل".⁽³⁷⁸⁾ وبعبارة أخرى: إنها القواعد التي تطالب الأفراد باحترام حقوق ملكية الآخرين وحضر استخدام القوة أو الغش في

صياغة العقود بين الأفراد؛ وهي لا تسعى إلى تنظيم حياة الأفراد وفقاً لوجهة نظر أخلاقية شاملة. وإذا رجعنا إلى تمييز إيزايا برلين بين الخزنيتين السالبة والمحظوظة، يمكن القول بأن قواعد الأداء العادل تسعى إلى حماية الخزنة السالبة للأفراد، ما دامت هذه الخزنة السالبة محصورة ضمن تصرفات الفرد، ولا تلحق الأذى بالآخرين.⁽³⁷⁹⁾ ويلخص كوكاثاس هذه النقطة بقوله:

في ما يخص الليبرتاريين الذين
يعتقدون بوجود دور ما للحكومة، فإن غاية
الحكومة يجب أن لا تتمثل في تحسين
الناس، أو الاهتمام بمعيشتهم، أو تلبية
احتياجاتهم، أو منحهم ما يستحقون؛ وإنما
تتمثل غايتها، بحدتها الأعلى، في حماية
الخزنة الفردية ضد تعذيب الآخرين، سواء
كانت تعذيبات داخلية أم خارجية، وأن ترك
الناس و شأنهم في ما وراء ذلك.⁽³⁸⁰⁾

وعلى هذا الأساس، فإن الكيان السياسي الليبرالي⁽³⁸¹⁾ القائم على الليبرالية السياسية يوفر إطاراً أكثر تسامحاً، يحتوي داخله على مجال أكبر للتنوع، الليبرالي وغير الليبرالي معاً، بالمقارنة مع الكيان السياسي الليبرالي القائم على الليبرالية الشمولية. ولا يمكن للتسامح الذي تقدمه الليبرالية الشمولية أن يُقدم سوى إلى الجماعات الثقافية و/أو الأفراد الذين يقبلون بقيم شمولية، من أمثال الاستقلالية. وقد مَرَّ بنا سابقاً أنه بينما كان كيمليكا مستعداً لفتح "إجراءات حماية خارجية" لجماعات ثقافية، فإنه لم يكن مستعداً لفتحها "إجراءات حماية داخلية". وفي الحقيقة، يعتقد كيمليكا بأن موقفه هذا نتيجة طبيعية للفهم المناسب للتسامح "الليبرالي"، ولذلك فإن "التسامح الليبرالي يحمي حق الأفراد بمعارضة رأي جماعتهم، وذلك بالإضافة إلى حق الجماعات بعدم التعزض للاضطهاد من قبل الدولة".⁽³⁸²⁾ وهكذا فإن

كيمليكا يرى بأن الليبراليين الذين يعتقدون بأن التسامح والاستقلالية "وجهان لعملة واحدة" لا يمكنهم التسامح مع الجماعات و/أو الأفراد الذين لا يعتقدون الليبرالية.⁽³⁸³⁾

لكن وجهة نظر كيمليكا السابقة تقوم على سوء الفهم، فوفقاً لوجهة النظر هذه: إن المحافظة على حق معارضة المرء لجماعته لا تقتضي من الليبرالية أن تطالب كل الجماعات الثقافية باحترام استقلالية الفرد؛ إذ يكفي مَثْل خزينة الافتراق (أي: حق الفرد بِتَزَكُّ جماعته) لكافلة حق الفرد بالمعارضة، فإذا لم يعد شخص ما قادرًا على تقبل ممارسات ومعتقدات جماعة ينتمي إليها بضميره، فيمكنه التوقف عن أن يكون جزءاً منها. أما كوكاتاس؛ فيشدد على أن هذا الحق لا يقوم على أساس استقلالية الفرد، وإنما على خزينة الضمير؛ وينبغي أن لا ننسى بأنه يجب علينا عدم الاقتصار على حماية ضمير المعارضين ضمن الجماعة، وإنما يجب حماية ضمير باقي أفراد الجماعة أيضاً. ولهذا السبب، فإن الجماعة تمتلك الحق بطرد من يعارضون طرائقها التقليدية، ولا يجب عليها التسامح مع الأفراد الذين يرغبون بمساءلة ومراجعة فَهُمها التقليدي للحياة الظبيبة؛ وكل ما ينبغي على الجماعة أن تفعله هو أن تعترف بما للفرد من خزينة الضمير، وأن تمنحه الحق بِتَزَكُّ الجماعة، إذا لم يكن يرغب بالبقاء عضواً فيها.

(320) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص ١٥٢.

(321) الأرخبيل الليبرالي: كوكاتاس؛ ص ٢٩.

(322) الليبرالية عندما تكون سياسية وشمولية: جيريمي والدرون؛ ص ٩١.

(323) الأرخبيل الليبرالي: كوكاتاس؛ ص ١٦.

(324) الليبرالية السياسية: رولز؛ ص XX.

(325) الليبرالية عندما تكون سياسية وشمولية: والدرون؛ ص ٩١.

(326) أعراف الجَزِيَّة.. أساس كمالي لسياسات غير كمالية: دوغلاس

راسموسون، دوغلاس دين أويل؛ ص ٥٦.

(327) الأرخبيل الليبرالي: كوكاتاس؛ ص ١٧. / وفي هذه النقطة يعتقد جون توماسي بأن البحث عن «مفهوم أخلاقي بالحد الأدنى» ظلّ لوقت طويل يمثل الهدف الذي تسعى إليه الليبرالية «التقليدية» أو «الشموليّة»، أو بحسب تعبيره: الليبرالية «الأخلاقية». ومن الجانب الآخر، يعتقد جون توماسي بأن الليبرالية السياسية تحاول تجنب ذلك. راجع: الليبرالية في ما وراء العدل.. المواطنين والمجتمع وحدود النظرية السياسية: جون توماسي؛ ص ٢.

(328) الحرية والاستقلالية: سوزان مندوس؛ ص ١٠٧-١٠٨.

(329) راجع: الليبرالية الكلاسيكية.. مثل أعلى لم ينهزم: ديفيد كونواي؛ ص ١١٩-١٢٠.

(330) الحرية والاستقلالية: مندوس؛ ص ١٠٨.

(331) الليبرالية والمجتمع والثقافة: كيمليكا؛ ص ١٣. / وراجع أيضاً: مواطنة التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص ٨١.

(332) حول الحرية: ميل؛ ص ٥٤.

(333) تنوع الليبراليات الشموليّة: غاوس؛ ص ١٠٤.

(334) الحرية والاستقلالية: مندوس؛ ص ١١٦.

(335) الاستقلالية والليبرالية وحياد الدولة: أندره ماسون.

(336) الحرية والاستقلالية: مندوس؛ ص ١١٩-١٢٠.

(337) الاستقلالية كمنفعة.. الليبرالية والاستقلالية والتسامح: ديبرا فيتزموريس؛ ص ١٤.

وللاطلاع على مقاربة مشابهة، يمكن الرجوع إلى: أسس التسامح الليبرالي: مارك ميرسر؛ حيث ورد فيه (ص ٣٣١): «يجب على الليبرالي أن لا يتسامح مع القسوة والظلم اللذين يرتكبهما بعض أعضاء جماعية غير ليبرالية، تعيش ضمن المجتمع ضدّ أعضاء آخرين من الجماعة نفسها. وعلى الليبرالي أن يمتنع عن هذا التسامح حتى وإن كانت القسوة والظلم متجلّرتين في الممارسات التقليدية لهذه الجماعة، أو إذا كانت هذه الممارسات تلقى قبولاً ديمقراطياً من أعضاء الجماعة. وعلى الليبرالي أن

يمنع عن هذا التسامح حتى وإن كانت هذه القسوة والظلم يحظيان بقبول ضحاياهما، أو أن هؤلاء الضحايا لا يفهمانهما على النحو الحقيقي».

(338) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص.٧٦.

(339) المصدر السابق؛ ص.٧٥.

(340) المصدر السابق؛ ص.٨٣.

(341) نقد لنظرية كيمليكا حول حقوق الأقلية: نفيز توك؛ ص.٤١-٤٢.

(342) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص.٦.

(343) المصدر السابق؛ ص.١٨.

(344) الفلسفة السياسية المعاصرة.. مقدمة: ويل كيمليكا؛ ص.٣٤٣-٣٤٧.

(345) المصدر السابق؛ ص.٣٦٢.

(346) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ الفصل الثاني.

(347) المصدر السابق؛ ص.٣٠.

(348) المصدر السابق؛ ص.٣٠-٣١.

(349) المصدر السابق؛ ص.٣١-٣٢.

(350) المصدر السابق؛ ص.٢٥.

(351) المصدر السابق؛ ص.٣٧. / الفلسفة السياسية المعاصرة: كيمليكا؛ ص.٣٤٠-٣٤٣.

(352) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص.٤٠.

(353) بنية الليبرالية: تشاندران كوكاثاس.

(354) البنية الكانتية في النظرية الأخلاقية: جون رولز؛ ص.٥٢٥.

(355) نظرية حول العدل: جون رولز.

(356) الليبرالية السياسية: رولز؛ ص.xviii.

(357) المصدر السابق؛ ص.xlv-xlii.

(358) المصدر السابق؛ ص.xliii (هامش ٨).

(359) المصدر السابق؛ صxlv.

(360) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص١٥٨-١٦٣.

(361) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص١٧.

(362) المصدر السابق؛ ص١١٤.

(363) المصدر السابق؛ ص١١٥.

(364) المصدر السابق؛ ص١٠٧.

(365) هل توجد حقوق ثقافية؟: تشاندران كوكاثاس؛ ص٢٢٨.

(366) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص٢٥.

(367) هل توجد حقوق ثقافية؟: كوكاثاس؛ ص٢٢٨. / الأرخبيل الليبرالي:
كوكاثاس؛ ص٩٦.

(368) هل يمكن لمجتمع ليبرالي أن يتسامح مع مكوتات غير ليبرالية؟:
تشاندران كوكاثاس.

(369) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص٥، ٧٧.

(370) هل توجد حقوق ثقافية؟: كوكاثاس؛ ص٢٣٤.

(371) المصدر السابق؛ ص٢٣٦.

(372) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص٨٥-٨٩، ٢٥٢.

(373) المصدر السابق؛ ص١٧٤، ١٧٥، ٢١٣.

(374) المصدر السابق؛ ص١٧.

(375) المصدر السابق؛ ص١٦-١٧.

(376) المصدر السابق؛ ص٣٩.

(377) المصدر السابق؛ ص٢١٣.

(378) القانون والتشريعات والجزء: فريدرريك هايك؛ ج٣.

(379) مفهومان للجزء: إيزايا برلين.

(380) بنية الليبرالية: كوكاثاس؛ ص٣.

(381) الكيانات السياسية الليبرالية تأخذ غالبا، في العالم المعاصر، شكل أنظمة ديمقراطية ليبرالية.

(382) مواطنية التعددية الثقافية: كيمليكا؛ ص 158.

(383) المصدر السابق؛ ص ٢٧، ١٥٢-١٧٢.

الفصل السابع: الخلاصة

ظهر التسامح كمفهوم في أوائل العصر الحديث، بهدف التعامل مع النزاع المجتمعي الذي نتج عن الاختلافات، ولا سيما تلك الاختلافات ذات الطبيعة الأخلاقية. ولم يكن من الممكن ظهور هذا المفهوم إلا بعد تغير النظرة إلى النزاع، ووفقاً للنظرة الجديدة: فإذا كان المرء ينظر إلى النزاع بأنه لم يكن - قط - من الأمور الطبيعية المشروعة، فإن التسامح يصبح مستحيل التتحقق، ويكون سبب ذلك في أن الشخص الذي يعتقد بأن النزاع انحراف عن الحالة الطبيعية لشئون الإنسان، يميل إلى رفض النزاع عوضاً عن محاولة البحث عن طرائق لتكيف معه. ومن الجانب الآخر، عندما يرى المرء بأن النزاع البشري الناشن عن اختلافات المصالح والمعتقدات وتفضيلات الحياة أمر طبيعي، وبالتالي فهو: أمر لا مفر منه، فعندما سيبحث المرء عن طرائق لتكيف هذا النزاع عوضاً عن القضاء عليه، ومن طرائق تكيف النزاع: التسامح طبعاً.

و ضمن نموذج الفلسفة الكلاسيكية، يتم ترتيب العلاقات بين أعضاء المجتمع وفقاً لنمط النظام المتناغم الذي يوجد في الكون. وهذا النظام نظام هَرْمي، لم يظهر كنتيجة للصدفة العمياء، وإنما كنتيجة للتصميم الذكي. وبما أن المجتمع جزء من الكون، فلا مفر له من محاكاة الخطة الإلهية الموجودة في الكون، ولذلك فإن العلاقات في المجتمع يجب أن تكون هَرْمية أيضاً، والفرد ليس له قيمة إلا عند الحد الذي يكون فيه جزءاً من كائن أعظم؛ أي: المجتمع. إن الكون لا مكان فيه للنزاع، فكل جزء منه مكلف بمهمة، وتقوم الأجزاء جميعها بتآدية مهاماتها على نحو متناغم؛ وعندما يقوم أعضاء المجتمع بمحاكاة هذا النظام الإلهي في علاقاتهم، ينشأ من هذه المحاكاة مجتمع عادل. وليس هناك مكان لـ"النزاع المشروع" ضمن هذا الفهم للفرد، وموقعه في المجتمع، فالنزاع يتناقض مع الطبيعة، ولذلك فهو ينتمي مع الظلم، ولا بد من إرساء أساس العدل في المجتمع، مهما كان الثمن. ومن الواضح أن هذه الفلسفة المتربطة، وإن كانت صارمة، لا يمكنها أن تقدم أساساً لتبرير التسامح، بل إن التسامح ليس ممكناً إلا من خلال رفض هذه النظرة.

ومن الجانب الآخر، يقف نموذج الفلسفة السياسية الحديثة مع تشديده على أن منفعة المجتمع تزود النزاع بالمشروعية. ووفقاً لهذا النموذج، فإن ما يجعل البشر ينخرطون تحت مظلة المجتمع ليس السعي إلى مثل أعلى شامل، وإنما البحث عن المصلحة الذاتية؛ إذ يرى الفلاسفة المحدثون بأن مصالح الفرد (سواء كانت: الأمان أم الثروة أم الراحة أم السكون) ثابتي

بأفضل شكل ممكن ضمن المجتمع. وعلى هذا الأساس، فإن الفلسفه الفحذتين لا ينظرون إلى المجتمع كمكان لصناعة مواطنين فاضلين، وإنما مكان تجري فيه تلبية احتياجات الفرد، وتحقيق المصالح المشتركة على حد سواء، بأفضل شكل ممكن. وعلى هذا الأساس، فإن المهمة الرئيسية التي تقع على كاهل الفلسفه السياسيين تتمثل في البحث عن سبل لصون المجتمع من الأذى، لأطول وقت ممكن.

وعلى ضوء هذا الفهم للمجتمع والدولة، فإن النزاع الذي ينتجه من سعي مختلف الأفراد لتحقيق مصالحهم، ينظر إليه كأمر مشروع وختمي؛ لكن النزاع المشروع قد يشتد أشكالاً مدمزة، إذا لم يكن تحت السيطرة، ولهذا فإن النزاع القائم بين أفراد ذوي طموحات مختلفة يشكل التحدى الأهم أمام الفيلسوف الحديث، أي: من خلال مهنة صون المجتمع من الأذى لأطول وقت ممكن. وإذا كان الفيلسوف يبتغي تحقيق النجاح في مهنته، فلا بد له أن يجد طريقة، يمنع بها النزاع المشروع من التفاقم إلى مستوى النزاع المدمر. وبما أن التسامح أداة لتسوية النزاع، فيمكنه أن يقدم حلآ للفيلسوف الحديث في مهنته هذه.

وعندما يحول التسامح دون دخول المصالح والأراء والمعتقدات الدينية المتنازعة في منعطفات مدمزة، فإنه يساهم في السلم المدنى الذي يؤدي إلى استمرار تلبية احتياجات الفرد والمصالح المشتركة، على حد سواء. ويمكن القول من ناحية المبدأ بأن التسامح لا يشترط على المرء أن يتقبل ويقدر ما يستهجنه من الأفعال أو المعتقدات أو الممارسات، فكل ما يشترطه التسامح هو أن يتتجنب المرء طوعاً التدخل في شؤون غرض التسامح. ففرض التسامح الذي يسبب الكره أو الاستهجان إنما ينتمي إلى النطاق الشخصي للأفراد، وما دامت هذه المعتقدات و/أو الممارسات الشخصية لا تعكر صفو المصلحة المشتركة للجميع، فليس هنالك سبب يدعو للامتناع عن التسامح معها؛ وبعبارة أخرى: إن التسامح يتوقع من الناس أن لا يكونوا مستعدين للوصول إلى إجماع سوى في القضايا التي تتعلق بالمصلحة المشتركة؛ وإن الاختلافات بشأن المعتقدات الدينية، أو التوجه الجنسي، أو الآراء الأخلاقية، لا علاقة لها بتحديد المصلحة المشتركة.

ولهذه الغاية، قمنا بتحديد أربعة طرق، تقودنا إلى التسامح، وهي: الشكوكية، والحسافة، والاستقلالية، والضمير. وسنقوم في ما يلي بتقييم القوى النسبية لهذه الطرق الأربع، والنظريات الأربع المترتبة بكل واحد

منها. وسنوظف في تقييم هذه النظريات الأربع معياراً ذا بعدين: يهتم البعض الأول بالإمكانية النسبية للدفاع عن كل نظرية، ووفقاً له يمكن الحكم على أي نظرية من نظريات التسامح، باختبار قوتها في مواجهة النقد: فهل يمكن لهذه النظرية أو تلك أن تصمد في وجه الحجج المضادة؟ أم أنها ستتهاوى أمامها؟ وهكذا فإن نظرية التسامح، وفقاً للبعد الأول، قد تكون أكثر أو أقل قدرة على الدفاع عن نفسها بالمقارنة مع نظيراتها. أما البعض الثاني؛ فيهتم بشمول كل نظرية من نظريات التسامح، وهذا البعد يطرح الأسئلة حول (نطاق / تغطية) كل نظرية من هذه النظريات؛ ووفقاً لهذا الأساس، يمكننا تصنيف أي نظرية من هذه النظريات بأنها أكثر أو أقل شمولاً بالمقارنة مع الآخريات. وعلى سبيل المثال:

إحدى النظريات قد توصي الحاكم الكاثوليكي بالتسامح
مع البروتستانت، دون الفلحدين⁽³⁸⁴⁾ لكن نظرية أخرى
توصي بالتسامح مع كل الأفراد والجماعات الذين تختلف
أفكارهم ومعتقداتهم عما نعتقد به من شأنها أن تكون أكثر
شمولاً بالمقارنة مع النظرية السابقة.⁽³⁸⁵⁾

و قبل أن ننتقل إلى التقييم، تجب الإشارة إلى أن هذه النظريات الأربع قيمة وفقاً للحد الذي تصل إليه كل منها في دعم الخزينة، لكن؛ من الطبيعي أنها لا تتعامل في درجة هذا الدعم.

إن النظرية الأولى تستند إلى الشكوكية كأساس في دفاعها عن التسامح، وقد دعمنا هذه النظرية من خلال نظرية ميشيل دي مونتين حول التسامح، وبيننا أن إعادة اكتشاف النصوص القديمة حول التسامح في أوائل العصر الحديث لعبت دوراً حاسماً في الدفاع النظري عن التسامح استناداً إلى الشكوكية؛ حيث أشرنا إلى أن الشكوكية لا تؤدي إلى التسامح بالضرورة، فعند غياب أي معايير أخلاقية قائمة على أساس عقلاً، يمكن للمرء أن ينتهي به الحال بسهولة إلى قبول منظومة، لا يمكن فيها سوى للقوة المجردة أن تقرر ما هو الصواب والخطأ. وإذا أردنا أن نمنع الشكوكية من أن تقودنا إلى هذه الحالة غير الحضارية، فسيحتاج الأمر إلى تفسيرها بطريقة محددة، وهذا ما حاول أن يفعله سocrates الفرنسيين ميشيل دي مونتين.

يرى مونتين بأن كل ما يمكن للبشر معرفته محدود بالمعرفة الذاتية،

وأن أي ادعاء بمعرفة أشياء معرفية خارج إطار وجودنا ما هو إلا اجتراء، ولذلك فإن المتعة الكبرى للإنسان المفكّر تكمن في اكتشاف عالمه الداخلي؛ ويشير ليفين إلى أن مونتين يعتبر هذا الأمر مساوياً للمصلحة الذاتية عندما تفهم على النحو المناسب.⁽³⁸⁶⁾ وإذا أراد الفرد أن يختبر هذه المتعة، فهو بحاجة إلى نطاق شخصي، يمكنه أن ينطلق خلاله في عملية اكتشاف الذات هذه؛ وبتعبير مختلف: يجب التسامح مع الفرد في أثناء رحلته لاكتشاف الذات ضمن ذلك النطاق الشخصي.

وهكذا، فإن هذا الأمر يشكل ذريعة يمكن للفرد أن يلجأ إليها، بغض النظر عن انتماءاته الجماعية، أي: سواءً كان كاثوليكياً أم بروتستانتياً أم مسلماً أم ملحداً أم مثلياً. وفي هذا الاعتبار، نجد نظرية مونتين واسعة جداً في تعطيتها للاختلافات، وبالتالي فهي تبلغ منزلاً مرتفعة جداً في محور الشمول. ومع ذلك، فإن هذه المقاربة ليست خالية من العيوب؛ فكما ذكرنا في البداية، إن الشكوكية تقدم أساساً هشاً في الدفاع عن التسامح، فمن الممكن دائمًا أن تسمع ما قاله مارتن لوثر لإراموس: "الروح القدس ليس شكوكياً"، فالكثير من الناس ليسوا شكوكيين عندما يتعلق الأمر بالقضايا الأخلاقية. وقد تكون جاذبية التسامح كبيرة في عيون الشكوكيين، لكنها ليست كذلك لدى الدوغماتيين في ما يخص آراءهم الأخلاقية، ونتيجة لذلك فإن التسامح يحرز مرتبة متدينة في محور قابلية الدفاع عنها.

وفي الفصل الثاني، انتقلنا إلى عرض الدفاع عن التسامح استناداً إلى الحصافة؛ فالحصافة تُبيّن لنا بأن التسامح قد يكون أقل تكلفة من فرض آرائنا بالقوة؛ وفي الحقيقة، تقدم الحروب الدينية التي تلت حقبة الإصلاح الديني في أوروبا دليلاً على ذلك، فعلى الرغم من تكلفتها المرتفعة جداً على الصعيدين البشري والمادي، لم تتمكن هذه الحروب من إنهاء النزاع عبر القضاء على الاختلافات، وإنما تؤدي هذه المقاربة إلى "حالة حرب مستمرة"، وإذا كان من المستحيل إنهاء النزاع بالقضاء على الاختلافات التي تسبب النزاع في الأصل، فربما يمكن تخفيف حذته على الأقل، وقد أشرنا سابقاً إلى أن هذه الفكرة أصبحت ممكناً بفضل النظرة الحديثة تجاه النزاع، والتي لا تنظر إليه كانحراف عن الحالة الطبيعية لشؤون الحياة، أي: كأمر غير مشروع، وإنما تنظر إليه كأمر طبيعي، ينتج من السعي وراء المصالح المختلفة للأفراد.

إن جون لوك يتفق مع أسلافه الفحذتين في معظم النقاط المتعلقة

بالفرد والمجتمع؛ إذ يعتقد، بشكل مماثل لماكيافيلي وهو بنز، بأن ما يحفل البشر هو الرغبة في المحافظة على حياتهم. ويشير ليو ستراوس إلى أن لوك يعتقد بأن العقل يعلم الإنسان بأنه ما دام سيداً على نفسه وعلى حياته، فإن لديه حقاً طبيعياً في وسائل المحافظة عليها.⁽³⁸⁷⁾ وعلى هذا الأساس، فإن حيازة الملكية، وهي التي تؤدي إلى المحافظة على الذات، تُعد أمراً مشروعاً، وتشكل الهدف الأساسي للإنسان.

ووفقاً لлок، فإن البشر كانوا في حالة (الطبيعة) قبل تأسيس المجتمع المدني والسياسي؛ وفي حالة الطبيعة، يتمتع الأفراد بالحقوق الطبيعية التي تتضمن: الحياة والخزينة والملكية، والتي يقدمها القانون الطبيعي؛ ويجمع لوك هذه الحقوق الطبيعية تحت اسم عام هو (حقوق الملكية). والقانون الطبيعي يأمر كل فرد باحترام هذه الحقوق، لكن وجود بعض الأفراد الذين لا يطieten القانون الطبيعي يجعل حالة الطبيعة غير مفدية إلى العيش السلمي؛ وللتغلب على هذه المشكلة يقوم الأفراد بالانخراط في المجتمع المدني، وتأسيس حكومة، يتمثل واجبها الوحيد في حماية حقوق مؤسسها؛ ويعبر لوك عن ذلك بقوله: "ولذلك فإن الغاية العظيمة والرئيسة لتوحيد الناس ضمن دولة، ووضع أنفسهم تحت مظلة الحكومة، هي المحافظة على ملكيتهم".⁽³⁸⁸⁾ وعلى هذا الأساس، فإن السلطة السياسية لا تستمد مشروعيتها من النظام الهرمي المتناغم الذي يوجد في الكون، وإنما من موافقة الأفراد. ووفقاً لوجهة النظر هذه، فإن وظيفة السلطة السياسية لا تمثل في تحديد الواجب الذي يناسب طبيعة كل مواطن، وإنما في المحافظة على ملكية كل فرد منهم.

ويرى لوك بأن الواجب الوحيد للأمير يتمثل في توفير السلام والاستقرار، وليس من صلاحياته الهدایة الروحية لرعاياه؛ وإذا تجاوز الأمير واجبه، وحاول أن يقدم الهدایة الروحية لرعاياه، فهو يخلق بذلك الظروف الملائمة تماماً للعودة إلى مصاعب العيش في حالة الطبيعة؛ فالرعايا الذين يعتقدون بأن طريق الأمير يفضي إلى جهنم، لا إلى الجنة، سيحملون السلاح ضد حاكمهم، وبذلك يتنهى الميثاق الذي يربطهم؛ وسيهيمن النزاع المدمر (وهو من الصفات المميزة للمجتمع المدني). ولذلك فمن الأفضل للأمير أن يلتزم بأداء واجبه الرئيس. وبالنظر إلى مجريات الأمور يرى لوك بأن الحصافة تنصح باتباع التسامح تجاه الاختلافات التي لا تضر النظام العام.

لكن التسامح الذي يصفه لوك كعلاج ليس دون حدود، فالأفراد والجماعات التي يمكنها أن تهدد النظام العام لن تستفيد من التسامح، فالكاثوليك والمسلمون لن يجري التسامح معهم؛ لأنهم يستلمون الأوامر من البابا في روما، ومن السلطان العثماني في إسطنبول، وهما يشكلان تهديداً دائمًا لأمن المجتمع. ومن الجانب الآخر، لا يمكن الوثوق بالفلحدين؛ لأنهم بلا ضمير، وليس هنالك معنى لقسمهم. ونتيجة لذلك، لا تحرز نظرية لوك حول التسامح نتيجة عالية جداً في محور الشمول؛ إذ يمكن القول بأنها نظرية للتسامح تتصرف بحصرية نسبية. لكن هذا الأمر ليس نقطة الضعف الوحيدة التي تعاني منها هذه المقاربة، فربما يسأل المرء: "ماذا يحدث لو اعتقد الأمير بأن تكلفة التعصب غير مرتفعة جداً؟" أو "ماذا يحدث لو اعتقد الأمير بأنه ما من تكلفة لا يمكن تحملها من أجل الله؟"، وفي هذه الحالات ربما لا يكون من المقنع النصح باتباع التسامح، ولذلك فإن هذا المنظور يجعل نظرية لوك تحرز نتيجة متذهبة على محور قابلية الدفاع أيضاً.

وفي الفصل الثالث، قمنا بتحليل الدفاع عن التسامح على أساس الاستقلالية؛ ومفهوم الاستقلالية يشير إلى قدرة الفرد على تكوين فهمه للحياة الطيبة، وبما أن البشر غير مخصوصين عن ارتكاب الخطأ، فإن هذه المفهوم يتضمن أيضًا قدرة الفرد على مراجعة أو ترك فهمه السابق للحياة الطيبة، على أساس عقلي. وهذا هو الطريق إلى السعادة، فالبشر يمكنهم تحقيق السعادة، من خلال خزينة الاختيار من بين الطرق البديلة للحياة الطيبة، ونجد أمثلة لهذا الفهم في كتاب (حول الخزينة) لجون ستيوارت ميل.

لقد طور ميل دفاعه عن التسامح في كتابه (حول الخزينة) الذي نشره في العام (١٨٥٩)، ولا سيما في الفصل الثالث الموسوم "حول الفردية كأحد عناصر الحياة الطيبة"، والذي خصصه للتفصيل في هذه القضية؛ حيث يرى ميل بأن المرء يحقق السعادة من خلال تطوير طبيعته، وهذه الطبيعة أشبه بـ"شجرة تحتاج إلى أن تنفي وتطور نفسها في كل الاتجاهات وفقاً لميل القوى الداخلية التي تجعلها كائناً حياً". وفي الحقيقة، يرى ميل بأن الفردية تعتمد على هذا التطور⁽³⁸⁹⁾ وعلى هذا الأساس، فإن تحقيق الفردية هي عملية لاكتشاف الذات، يكتشف المرء خلالها قدراته الفريدة، ويسعى إلى حياة حقيقية تناسبه، وهذا هو الفهم المناسب للتطوير الذاتي؛ ولهذا فإذا أراد المرء أن يكسب الفردية، وبالتالي: أن يحقق السعادة، فلا بد

له من أن يكون خزاً، وأن يجري التسامح مع تجارب حياته التي تشدّ عن الطرائق التقليدية؛ وهكذا يكتسب التسامح، من هذا المنظور، مكانته القيمة، لما يقدمه من مجال خالٍ من التدخل، يمكن ممارسة الاستقلالية ضمنه.

ويمكن المحاججة هنا بأن ما سبق يمثل دفاعاً مبدئياً عن التسامح، فهو يستند إلى أساس أخلاقي، ولهذا فإن نظرية ميل أقوى من نظريتي مونتين ولوك كليهما بالنظر إلى بعد إمكانية الدفاع عنها؛ وعلى سبيل المثال: يمكن الدفاع عنها ضد حجة النسبية التي تلزم دفاع مونتين عن التسامح استناداً إلى الشكوكية؛ إذ لا يحاجج ميل بأن كل أوجه فهم الحياة الطيبة متساوية في قيمتها، فبعضها أفضل من بعض، وإذا كان أحد أوجه الفهم أفضل من غيره في نظر شخص معين، فإن سبب هذه الأفضلية يكمن في اختيار هذا الفهم من قبل هذا الشخص بعينه، ولذلك فإنه يعكس نمطه الخاص به.⁽³⁹⁰⁾ كما إن نظرية ميل ليست معرضة للنقد الذي يوجه إلى دفاع لوك عن التسامح استناداً إلى الحصافة (أي: أن الأمر يستحق الاضطهاد، إذا لم تكن تكلفة الاضطهاد عالية جداً)؛ وفي هذا المجال، يقدم مبدأ الاستقلالية للتسامح أساساً أخلاقياً أقوى مما تقدمه الشكوكية وال Hutchinson.

وعلى الرغم من ذلك، فإن هذه النظرية تعاني من نقاط ضعف، ومنها: أنها لا تجتذب الأفراد والجماعات التي لا تنظر إلى الاستقلالية كقيمة أخلاقية مهفة؛ وفي الحقيقة، إن نقطة الضعف هذه تنطبق على البعد الثاني أيضاً، أي: بعد الشمول؛ فعلى الرغم من أن دفاع ميل عن التسامح استناداً إلى الاستقلالية أكثر شمولاً، بالمقارنة مع نظرية لوك، فإنه أقل شمولاً بالمقارنة مع نظرية مونتين. وبما أن نظرية ميل تعتبر الفرد بمنزلة الأساس الوجودي، وتعتبر الخزينة بمنزلة القيمة الأخلاقية التي لا بد منها لتحقيق سعادة الفرد، فهذا يعني بأنها نظرية ليبرالية⁽³⁹¹⁾ لكنها تعتبر نظرية ليبرالية شمولية أو أخلاقية؛ لأنها تفترض بأن الحياة الطيبة هي حياة تقوم على التحقيق الذاتي، من خلال التطوير الذاتي، وأن المجتمع الليبرالي هو المجتمع الذي يشكله الأفراد والجماعات التي تشارك هذا الفهم عن الحياة الطيبة. وإن الأفراد والجماعات التي يجري التسامح معها في المجتمع الليبرالي وفقاً لهذه النظرية محصورون بالأفراد والجماعات التي تعتبر مفهوم الاستقلالية هذا جواهرأً للحياة الطيبة؛ ونتيجة لهذا الموقف، فإن ميل ليس مستعداً للتسامح مع من لا يشاركونه فهمه للحياة

القطبية، مما يجعل هذه النظرية في مرتبة أعلى من نظرية لوک، لكنها أدنى من نظرية مونتين، على محور الشمول.

أما الطريق الرابع للتسامح؛ فهو نظرية التسامح المستندة إلى مفهوم الضمير؛ إذ يرى هيوم بأن الضمير يقدم للمرء أحد المحفزات الثلاثة للفعل البشري، والآخران هما: المصلحة والعاطفة. ويعبر آدم سميث عن الضمير بأنه "شخص داخل الصدر" لا يتفكّر عن تقييم أفعالنا على أساس أخلاقي؛ فعندما نقوم بأمور، نعتقد بأن الآخرين يستهجنونها، فسنشعر بالعار، وعندما نقوم بأمور لا يقبلها الشخص الذي يسكن الصدر (أي: الضمير)، فسنشعر بالذنب، وسنشعر بالسرور والرضى إذا اعتقدنا بأننا نقوم بأمور تسرّ الآخرين، وتسرّ هذا الشخص في داخلنا.

إن الضمير يقدم المحفز البشري الأهم؛ حيث يشير تشاندران كوكاثاس إلى أن:

المصدر الأهم للتحفيز البشري هو المبدأ، أو بتعبير أفضل:
هو الضمير؛ وهو مهم ضمن هذا السياق، لأن الضمير
يتتفّوق على المحفزات الأخرى، أو يتغلب عليها، وإنما تكمن
أهميةته في أن الضمير ليس هو من يرشدنا (في معظم
الحالات) وحسب، وإنما هو ما نعتقد بأنه (يجب) أن يرشدنا.
إن الضمير هو المحفز الذي يميّز البشر عن غيرهم من
الكائنات. (392)

وعلى هذا الأساس، فإن كل إنسان، وبغض النظر عن محتوى معتقداته،
يمتلك مصلحة رئيسة في القدرة على العيش وفقاً لما يمليه ضميره؛ ولا
شك في أن هذه المقاربة تدعو إلى خزينة الضمير. وإذا استقصينا التاريخ،
سنجد بأن بيير بايل هو أول من تناول هذا الموضوع بتفاصيل وافية؛ إذ
يرى بايل بأن الضمير هو صوت الرب داخل الإنسان، وهو يعلمه التمييز
بين الصواب والخطأ، وبما أن الضمير صوت الرب، فمن الواجب على الفرد
أن يطيع ضميره، فمن يعص ضميره يعص ربّه؛ أي: يرتكب معصية؛ ويعبر
بايل عن ذلك بقوله:

إن الضمير، في ما يخص كل إنسان بمفرده، هو صوت
الرب في داخله، وهذا الصوت يعرفه ويميزه الإنسان الذي
يحمل هذا الضمير. ومن يخرق مقتضيات هذا الضمير يعتقد

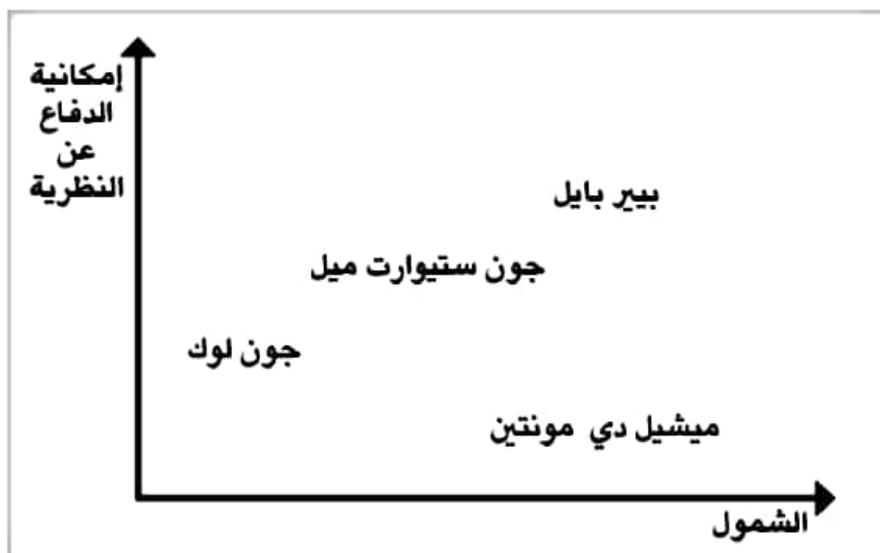
حتماً بأنه يخرق قانون الرب؛ ولذلك فإن أي عمل نعتقد بأنه عصيان لقانون الرب لا بد أن يكون عملاً يكره الرب، أو يزدريه، وكلاهما من الأعمال الشفيرة باعتراف البشرية قاطبة.⁽³⁹³⁾

وعلى هذا الأساس، فإن واجب الفردي يقتضي طاعته لضميره، وهذا الواجب يخلق حقاً بئرك الفرد خزاً (أي: التسامح معه) وبأن من مسؤولية المجتمع تزك الفرد و شأنه. وهذا الضمير الذي يجب طاعته لا يمكن تحديد محتواه بشكل مسبق، وإنما يتحدد هذا المحتوى على يد الفرد، من خلال البحث الصادق، وما إن يجد الفرد محتوى ضميره حتى يتكون رابط بينهما، ويعبر بايل عن ذلك بقوله: "إن الرب، في الحالة الراهنة للإنسان، لا يفرض عليه أكثر من البحث الصادق الدؤوب عن الحقيقة، وأن يحب حياته، وينظمها وفقاً لهذه الحقيقة، وذلك عندما يظن الإنسان بأنه وجدها".⁽³⁹⁴⁾ ويرى بايل بأنه ليس من الضروري أن يرينا الضمير الميزات الأخلاقية الحقيقة للأشياء، لكن ذلك لا يمنع كونه قدّم إلينا كمرشد عملٍ للمحافظة على أنفسنا.⁽³⁹⁵⁾ و"إن المرء ملائم باتباع ضميره دائمًا، سواء كان ضميره محقاً أم مخطئاً".⁽³⁹⁶⁾ ولهذا يجب علينا أن نحترم حتى ضمير أصحاب البدع الدينية، فهم يمتلكون الحق بأداء واجبهم تجاه الرب.

إن هذا دفاع مبدئي آخر عن التسامح، وهو لا يقوم على الشكوكية، ولا على الحسابات البسيطة للتكلفة والمنفعة؛ فمفهوم الضمير يزودنا بأساس أخلاقي للدفاع عن التسامح. وهناك إمكانية كبيرة للدفاع عن خزينة الضمير، إذا كان كل فرد منخرطاً في مفهوم التسامح؛ كما إن هذا المفهوم يجتذب جمهوراً أوسع، وذلك لأن الضمير، خلافاً للاستقلالية، يستند إلى مفهوم شامل؛ وعلى الرغم من أن هناك أفراد وجماعات في المجتمع لا تعتبر الاستقلالية جزءاً من منظومتها القيمية، فليس هناك أفراد أو جماعات لا تعتقد بقيمة التمكّن من عيش الحياة وفقاً لما يُعمله ضميرها. وهذا يمكن القول بأن نظرية بايل هي أقوى نظريات التسامح الأربع؛ فهي تحلّ المرتبة الأولى على محور إمكانية الدفاع، كما تتساوى مع نظرية مونتين في مرتبتها على محور الشمول، وذلك لأن الجميع يحقق لهم التمتع بخزينة الضمير (أي: التسامح معهم)، باستثناء من يعكرون صفو النظام العام. وخلافاً للتسامح الذي يدافع عنه لوک ومیل، والذين تبدو نظرياتهما كنصف تسامح أمام نظرية بايل، فإن نظرية بايل تنسع دائرة التسامح

فيها؛ لتشمل كل الطوائف، بقى فيها: الكاثوليك والمسلمون والوثنيون، وحتى الملحدون، ولذلك فهي نظرية للتسامح الشامل.

ويمكننا أن نبين القوى النسبية للنظريات الأربع من خلال الشكل التالي:



(384) يدعوا كيلكولين وكوكاثاس هذه الأنواع من النظريات «نصف تسامحية». راجع مقدمتهما لكتاب بايل (تعليق فلسفياً)! ص*xviii-xxii*.ix.

(385) بين الاستبعاد التنويري والاحتواء الضميري.. التسامح مع المسلمين في ألمانيا: بيجان شاهين، نزاحت آلتونتاس.

(386) الفلسفة الحسية: ليفين؛ ص*٧*.

(387) الحق الطبيعي والتاريخ: ستراوس؛ ص*٢٢٧*.

(388) الرسالة الثانية في الحكومة: جون لوك؛ ص*٦٦*.

(389) حول الحرية: ميل؛ ص*٥٦-٥٧*.

(390) المصدر السابق؛ ص*٦٤*.

(391) تنوع الليبراليات الشمولية: غاوس؛ ص*١٠٣*.

(392) الأرخبيل الليبرالي: كوكاثاس؛ ص*٤٨*.

(393) تعليق فلسي...: بايل؛ ص*١١٢*.

(394) المصدر السابق؛ ص*٢٦٤*.

(395) ملاحق [ضمن كتاب بايل]: كيلكولين، كوكاثاس؛ ص*٥٩٥-٥٩٦*.

(396) قراءة في كتابات بليل: لينون؛ ص٨٢.

Ackerman, Bruce A. Social Justice in the Liberal State. New Haven: Yale University Press, .1980

Annas, Julia, and Jonathan Barnes. The Modes of Scepticism: Ancient Texts and Modern Interpretations. Cambridge: Cambridge University Press, 1985

Aristotle. Ethics. Trans. J. A. K. Thomson, revised with Notes and Appendices by Hugh Tredennick, Introduction and Bibliography by Jonathan Barnes. London: Penguin Books, .1976

The Politics. Translated, with .--- introduction, analysis, and notes, by Peter L. Phillips Simpson as The Politics of Aristotle. Chapel Hill: The University of North Carolina Press, 1997

Barber, Benjamin. Strong Democracy Participatory Politics for a New Age. Berkeley: University of California Press, 1984

Barker, Evelyn. "Socratic Intolerance and Aristotelian Toleration." Pp. 246–55 in

Philosophy, Religion, and the Question of Intolerance, edited by Mehdi A. Razavi and David Ambuel. Albany: State Univ. of New York, 1997

Barry, Norman P. On Classical Liberalism and Libertarianism. London: Macmillan, 1986

Bayle, Pierre. Historical and Critical Dictionary. Translated, with an Introduction and Notes, by Richard H. Popkin. Indianapolis: Hackett Publishing Company, Inc., 1991

Various Thoughts on the Occasion of a --- Comet. Translated, with notes and an interpretive essay, by Robert C. Bartlet. Albany: State University of New York Press, 2000

A Philosophical Commentary on These --- Words of the Gospel, Luke 14:23, "Compel Them to Come In, That My House May Be Full," edited, with an Introduction by John Kilcullen and Chandran Kukathas. Indianapolis: Liberty Fund, 2005

Berlin, Isaiah. "Two Concepts of Liberty." Pp.118–72 in Four Essays on Liberty, Isaiah Berlin. Oxford: Oxford University Press, 1969

"John Stuart Mill and the Ends of Life." Pp. 173–206 in Four Essays on Liberty, Isaiah Berlin. Oxford: Oxford University Press, 1969

Black, Antony. "Harmony Versus Conflict:

Biological and Strategic Paths to Toleration." Pp. 165–79, in *Toleration: Philosophy and Practice*, eds. John Horton and Peter Nicholson. .Aldershot: Avebury Series in Philosophy, 1992

Brennan, Jason. "Choice and Excellence: A Defense of Millian Individualism." *Social Theory and Practice* 31, No. 4 (October 2005): 483–98

Capaldi, Nicholas. *John Stuart Mill: A Biography*. West Nyack, NY, USA: Cambridge University Press, 2004

Carey, George. "Tolerating Religion." Pp. 45–63 in *The Politics of Toleration in Modern Life*, edited by Susan Mendus. Durham: Duke University Press, 2000

Cohen, Andrew Jason. "What Toleration Is." .*Ethics* 115 (October 2004): 68–95

Conway, David. *Classical Liberalism The Unvanquished Ideal*. London: Macmillan, 1995

Cranston, Maurice. "John Locke and the Case for Toleration." Pp. 78–97 in *John Locke: A Letter Concerning Toleration in Focus*, edited by John Horton and Susan Mendus. London: .Routledge, 1991

Dworkin, Gerald. *The Theory and Practice of Autonomy*. Cambridge: Cambridge University Press, 1988

Autonomy." Pp. 359–65 in A" .---
Companion to Contemporary Political
Philosophy edited by Robert E. Goodin and
.Philip Pettit. Oxford: Blackwell Publishers, 1996

Dworkin, Ronald. "Liberalism." in Public and
Private Morality, edited by Stuart Hampshire.
Cambridge: Cambridge University Press, 1978;
reprinted in Liberalism and Its Critics. Pp. 60–79
edited by Michael Sandel. New York: New York
.University Press, 1984

Foundations of Liberal Equality." in" .---
Tanner Lectures on Human Values (Salt Lake
City: University of Utah Press, 1991), quoted in
Gerald Dworkin, "Autonomy." Pp. 359–65 in A
Companion to Contemporary Political
Philosophy, edited by Robert E. Goodin and
.Philip Pettit. Oxford: Blackwell Publishers, 1996

Fitzmaurice, Deborah. "Autonomy as a Good:
Liberalism, Autonomy and Toleration" The
Journal of Political Philosophy 1, Number 1,
. (1993): 1–16

Gaus, Gerald F. "The Diversity of
Comprehensive Liberalisms." Pp. 100–114 in
Handbook of Political Theory, edited by Gerald F.
Gaus and Chandran Kukathas. London: Sage
. Publications, 2004

- Gray, John. *Mill on Liberty: A Defence*, 2nd .Edition, London and New York: Routledge, 1996
- Hayek, F.A. *Law, Legislation and Liberty*. Vol. 3, .Chicago: The University of Chicago Press, 1993
- Hobbes, Thomas. *Leviathan*. Eds. Richard E. Flathman and David Johnston. New York: W. W. Norton & Company, 1997
- Hookway, Christopher. *Scepticism*. London: .Routledge, 1990
- Horton, John. "Toleration." Pp. 429–33 in *Routledge Encyclopedia of Philosophy*, vol. 9, Gen. Ed. Edward Craig. London: Routledge, .1998
- Hume, David. *Hume's Moral and Political Philosophy*, edited, with an Introduction, by Henry D. Aiken. New York: Hafner Publishing Co., 1959
- An Enquiry Concerning Human .--- Understanding. Indianapolis: Hackett Pub. 1993
- Kamen, Henry. *The Rise of Toleration*. New .York: McGraw-Hill, 1967
- Kilcullen, John. *Sincerity and Truth: Essays on Arnauld, Bayle, and Toleration*. Oxford: .Clarendon Press, 1988
- Kilcullen, John, and Chandran Kukathas.

"Introduction." Pp. ix–xxii in Pierre Bayle, A Philosophical Commentary on These Words of the Gospel, Luke 14:23, "Compel Them to Come In, That My House May Be Full," edited, with an Introduction, by John Kilcullen and Chandran Kukathas. Indianapolis: Liberty Fund, 2005

King, Preston. Toleration. London: George Allen & Unwin Ltd., 1976

Kukathas, Chandran. "Are There Any Cultural Rights?" Political Theory 20, (1992): 105–39; reprinted in The Rights of Minority Cultures. Pp. 228–56 edited by Will Kymlicka. Oxford: Oxford University Press, 1995

Can a Liberal Society Tolerate Illiberal" .—
Elements?" Policy 17, no. 2 (winter 2001): 39–
.44

Two Constructions of Libertarianism,"" .—
The F.A. Hayek Memorial Lecture, Austrian
.Scholars Conference, Auburn, Alabama, 2001

The Liberal Archipelago: A Theory of .—
Freedom and Diversity. New York: Oxford
.University Press, 2003

Kymlicka, Will. Liberalism, Community, and
.Culture. Oxford: Clarendon Press, 1989

Multicultural Citizenship: A Liberal .—
Theory of Minority Rights. Oxford: Oxford

.University Press, 1995

Contemporary Political Philosophy: An .—
Introduction. Oxford: Oxford University Press,
.2002

Labrousse, Elisabeth. Bayle. Trans. by Denys
.Potts. Oxford: Oxford University Press, 1983

Langerak, Edward. "Disagreement:
Appreciating the Dark Side of Tolerance." Pp.
111–24 in Philosophy, Religion, and the
Question of Intolerance, edited by M. A. Razavi
and D. Ambuel. Albany: State University of New
.York Press, 1997

Larmore, Charles E. Patterns of Moral
Complexity. Cambridge: Cambridge University
.Press, 1987

Lennon, Thomas M. Reading Bayle. Toronto:
.University of Toronto Press, 1999

Lennon, Thomas M., and Michael Hickson.
"Pierre Bayle," The Stanford Encyclopedia of
Philosophy (Fall 2008 Edition), Edward N. Zalta
(ed.), [http://plato.stanford.](http://plato.stanford.edu/archives/fall2008/entries/bayle/)
[edu/archives/fall2008/entries/bayle/](http://plato.stanford.edu/archives/fall2008/entries/bayle/) (retrieved
.on 03/08/2010

Levine, Alan. "Montaigne's Conception of the
Self: A Non-Rights Basis for Toleration."
Perspectives on Political Science 28, 1999,

.Issue 2, (Spring 99): 82–94

ed. Early Modern Skepticism and the ,---
Origins of Toleration. Lanham, Md.: Lexington
.Books, 1999

Skepticism, Self, and Toleration in“ .---
Montaigne’s Political Thought.” Pp. 51–75 in
Early Modern Skepticism and the Origins of
Toleration, edited by Alan Levine. Lanham, Md.:
.Lexington Books, 1999

Sensual Philosophy: Toleration, .---
Skepticism, and Montaigne’s Politics of the Self.
.Lanham, Md.: Lexington Books, 2001

Lindley, Richard. Autonomy. London:
.Macmillan, 1986

Locke, John. Second Treatise of Government.
Ed. C.B. Macpherson. Indianapolis: Hackett
.Pub., 1980

A Letter Concerning Toleration. .---
.Amherst: Prometheus Books, 1990

Machiavelli, Niccolo. Prince. 2nd ed. trans.
Harvey C. Mansfield. Chicago: The University of
.Chicago Press, 1998

Mason, Andrew D. “Autonomy, Liberalism and
State Neutrality,” The Philosophical Quarterly,
.40, no. 161, (Oct., 1990): 433–52

Mendus, Susan. "Liberty and Autonomy," Proceedings of the Aristotelian Society, New Series, Vol. 87 (1986–1987): 107–20

Toleration and the Limits of Liberalism. .--- Atlantic Highlands: Humanities Press International, Inc., 1989

My Brother's Keeper: The Politics of" .--- Intolerance." Pp. 1–12 in The Politics of Toleration in Modern Life, edited by Susan Mendus. Durham: Duke University Press, 2000

Mercer, Mark. "Grounds of Liberal Tolerance." .The Journal of Value Inquiry 33 (1999): 319–34

Mill, John Stuart. On Liberty. Edited, with an introduction, by Elizabeth Rapaport. Indianapolis and Cambridge: Hackett Publishing Com., 1978

Montaigne, M. "An Apology for Raymond Sebond." Pp. 489–683 in The Complete Essays, M. de Montaigne, translated and edited with an introduction and notes by M. A. Screech. London: Penguin Books, 1991

Our Emotions Get Carried Away Beyond" .--- Us." Pp. 13–18 in The Complete Essays, M. de Montaigne, translated and edited with an introduction and notes by M. A. Screech. London: Penguin Books, 1991

Nederman, Cary J., and John Christian

Laursen, eds. Difference and Dissent: Theories of Tolerance in Medieval and Early Modern Europe. Lanham: Rowman & Littlefield Publishers, Inc., 1996

Nicholson, Peter P. "Toleration as a Moral Ideal." Pp. 158–73 in Aspects of Toleration, edited by John Horton and Susan Mendus. London: Methuen, 1985

Oberdiek, Hans. Tolerance: Between Forbearance and Acceptance. Lanham, Md.: Rowman and Littlefield Pub., 2001

Plato. Plato's Statesman. Trans. J.B. Skemp, ed. Martin Ostwald. New York: The Liberal Arts Press, 1957

The Laws. Translated, with an introduction, by Trevor J. Saunders. London: Penguin Books, 1975

The Republic. Trans. Benjamin Jowett. --- New York: Vintage Classics, 1991

Popkin, Richard H. The History of Skepticism from Erasmus to Descartes. Assen: Van Gorcum & Comp. N. V., 1964

Skepticism." Pp. 449–61 in The Encyclopedia of Philosophy, edited by Paul Edwards. New York: The Macmillan Company & The Free Press, 1967

Popkin, Richard H., and Avrum Stroll. *Skeptical Philosophy for Everyone*. New York: Prometheus Books, 2002

Popper, Karl R. *The Open Society and Its Enemies*. Vol. 1. Princeton: Princeton University Press, 1971

Rapaport, Elizabeth. "Editor's Introduction." Pp. vii–xxiii in *On Liberty*. John Stuart Mill, edited, with an introduction, by Elizabeth Rapaport. Indianapolis: Hackett Publishing Company, 1978

Rasmussen, Douglass B., and Douglas J. Den Uyl. *Norms of Liberty: A Perfectionist Basis for Non-Perfectionist Politics*. University Park, Pennsylvania: The Pennsylvania State University Press, 2005

Rawls, John. "Kantian Constructivism in Moral Theory," *Journal of Philosophy*, no. 77 (1980): 515–72, quoted in Gerald Dworkin, "Autonomy." Pp. 359–65 in *A Companion to Contemporary Political Philosophy* edited by Robert E. Goodin and Philip Pettit. Oxford: Blackwell Publishers, 1996

Political Liberalism. New York: Columbia University Press, 1996

A Theory of Justice, rev. ed., Cambridge: .---

Belknap Press of Harvard University Press,
.1999

Rex, Walter. Essays on Pierre Bayle and
Religious Controversy. The Hague: Martinus
.Nijhoff, 1965

Sahin, Bican. An Investigation of the
Contributions of Plato and Aristotle to the
Development of the Concept of Toleration,
unpublished Ph.D. dissertation, University of
.Maryland, College Park, 2003

A Defense of Toleration on the Basis of" .---
Skepticism: The Case of Michel de Montaigne,"
Hacettepe University Journal of Economics and
Administrative Sciences, 23, no. 2, (December
.2005): 283–304

Toleration, Political Liberalism, and" .---
Peaceful Coexistence in the Muslim World." The
American Journal of Islamic Social Sciences 24,
.no.1 (Winter 2007): 1–24

Sahin, Bican, and Nezahat Altuntas. "Between
Enlightened Exclusion and Conscientious
Inclusion: Tolerating the Muslims in Germany."
Journal of Muslim Minority Affairs 29, no. 1, (March 2009): 27–41

Sandberg, Karl C. At the Crossroads of Faith
and Reason: An Essay on Pierre Bayle. Tucson:

.University of Arizona Press, 1966

Schmitt, C. B. "The Rediscovery of Ancient Skepticism in Modern Times." Pp. 225–51 in The Skeptical Tradition, edited by Myles Burnyeat. Berkeley: University of California Press, 1983

Screech, M. A. "Introduction." Pp. xiii–xlviii in The Complete Essays. M. de Montaigne, translated and edited with an introduction and notes by M. A. Screech. London: Penguin Books, 1991

Smith, Adam. The Wealth of Nations. Edited and with an Introduction, Notes, Marginal Summary, and Index by Edwin Canan. The University of Chicago Press, 1976

Strauss, Leo. Natural Right and History. Chicago: The University of Chicago Press, 1953

"On Classical Political Philosophy," in An "—
Introduction to Political Philosophy: Ten Essays by Leo Strauss. Edited with an Introduction by Hilail Gildin. Detroit: Wayne State University Press, 1989, 59–79

"What is Political Philosophy?" Pp. 3–57" .—
in An Introduction to Political Philosophy: Ten Essays by Leo Strauss, edited with an Introduction by Hilail Gildin. Detroit: Wayne State

.University Press, 1989

Tannenbaum, Amie Godman. "Interpretive Essay." In Pierre Bayle's Philosophical Commentary: A Modern Translation and Interpretation, edited by Amie Godman .Tannenbaum. New York: Peter Lang, 1987

Tarcov, Nathan. "John Locke and the Foundations of Toleration." Pp. 179–95 in Early Modern Skepticism and the Origins of Toleration, edited by Alan Levine. Lanham, Md.: Lexington Books, 1999

Ten, C. L. "Locke on Political Authority, Property, and Toleration." Pp. 94–107 in Political Thinkers, ed. David Muschamp. New York: St. Martin's Press, 1986

The Oxford American Dictionary of Current English. New York: Oxford University Press, .1999

The American Heritage Dictionary of the English Language. Boston: Houghton Mifflin Company, 2000

Tok, Nafiz. "A Critique of Kymlicka's Theory of Minority Rights," *Bogaziçi Journal*, 16, no. 2, .(2002): 39–58

Tomasi, John. Liberalism Beyond Justice: Citizens, Society, and the Boundaries of Political

Theory. Princeton: University of Princeton Press,
.2001

Waldron, Jeremy. "Liberalism, Political and Comprehensive." Pp. 88–99 in Handbook of Political Theory, edited by Gerald F. Gaus and Chandran Kukathas. London: Sage Publications,
.2004

Warnock, Mary. "The Limits of Toleration." In S. Mendus and D. Edwards (eds.) On Toleration (Oxford: Oxford University Press, 1987), quoted in Susan Mendus, Toleration and the Limits of Liberalism. Atlantic Highlands: Humanities Press International, Inc., 1989

Weale, Albert. "Toleration, Individual Differences and Respect for Persons." Pp. 16–35 in Aspects of Toleration, edited by John Horton and Susan Mendus. London: Methuen,
.1985

Williams, Bernard. "Tolerating the Intolerable." Pp. 65–75 in The Politics of Toleration in Modern Life, edited by Susan Mendus. Durham:
.Duke University Press, 2000

Wilson, James Q. The Moral Sense. New York:
.Free Press Paperbacks, 1997

Yack, Bernard. The Problems of a Political Animal. Berkeley: University of California Press,

.1993

Community and Conflict in Aristotle's" .---
Political Philosophy." Pp. 273–92 in Action and
Contemplation: Studies in the Moral and
Political Thought of Aristotle. Edited by Robert
C. Bartlett and Susan D. Collins. Albany: SUNY
.Press, 1999

Zagorin, Perez. How the Idea of Religious
Toleration Came to the West. Princeton and
.Oxford: Princeton University Press, 2003